

Redacción - Admón. y Talleres
JOSE ANTONIO, 12
Teléfonos:
211055 - 212232 y 217130
Apartado, 5 - TELEX 86509
Franqueo concertado 27-3

EL

Fundado en 1908 por
Empresa: EL PRO...

FUNDACION PEDRO BARRIE DE LA
MAZA
Cantón Pequeño, 1
35
LA CORUÑA



Depósito legal LU-2-1958
Año LXX - N.º 21.853

Director:
PEDRO DE LLANO LOPEZ
PRECIO 15 PTAS.

LUGO, Domingo, 13 de Noviembre de 1977

Santiago: No se detendrán los trabajos de la Autopista

PAGINA 12

MONDOÑEDO CELEBRA HOY EL MILENARIO DE SAN ROSENDO

EL ARZOBISPO OFICIARA EN LA MISA CONCELEBRADA EN LA CATEDRAL

PAGINA 8

MADRID: LA UNE SE HA ESCINDIDO

En la asamblea tuvo que intervenir la policía armada

PAGINA 27

ASI ESTAN NUESTROS AEROPUERTOS



La fotografía obtenida en el aeropuerto madrileño de Barajas puede servir para dar una idea del estado del resto de los aeropuertos españoles desde que su personal civil comenzó la huelga, en apoyo a las reivindicaciones profesionales y económicas que tienen planteadas y que no encontraron solución ni en las entrevistas mantenidas a alto nivel, ni en el Consejo de Ministros. Todo parece indicar, pues, que la huelga alcanzará los tres días previstos y que mañana, lunes, de nuevo, el bullicio estará en las salas de espera de nuestros aeropuertos. Mientras, más de cien mil pasajeros, diariamente, de una forma directa se han visto perjudicados por este paro, sin contar a otros doscientos mil a quienes los perjuicios alcanzaron de una forma indirecta. -- (Foto CIFRA GRAFICA)

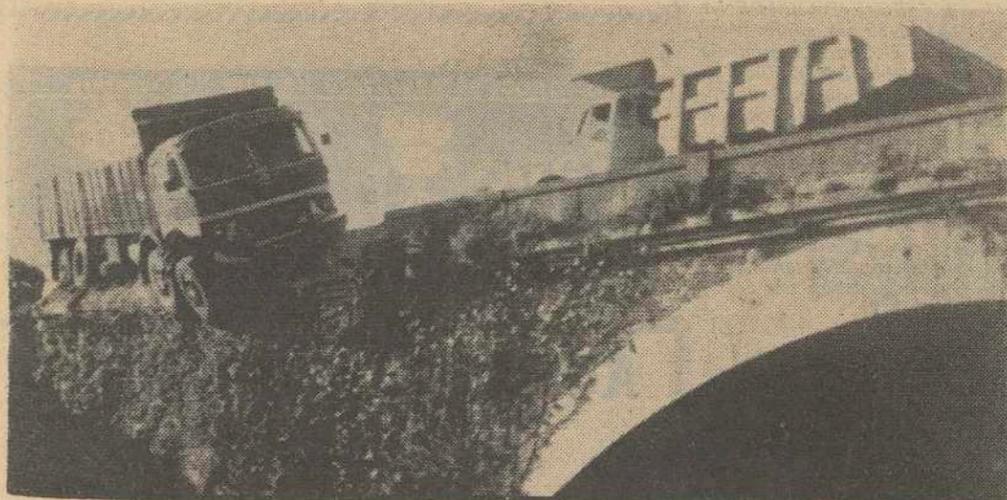
TERRORISMO: Un capellán y dos policías armadas, heridos por un mortero en Bilbao

EN SAN RAFAEL, UN GUARDIA DE TRAFICO GRAVISIMO DE DOS DISPAROS DE ESCOPETA

LE DISPARARON DESDE UN COCHE QUE HABIA COMETIDO UNA INFRACCION

PAGINA 27

AFORTUNADAMENTE, SOLO FUE UN SUSTO



Esta es la posición en que quedó un camión sobre el pretil de un puente, en Ponte de Vilachá, de Cangas de Foz. Afortunadamente, todo quedó en un susto, salvo los consiguientes destrozos en el vehículo. Por cierto que habría que destacar la falta de eficacia por parte de los encargados de dejar libre la calzada que permaneció interrumpida durante más de treinta horas. -- (Foto SERGIO)

MUNICH

Otra anarquista alemana, ahorcada en la prisión

FIGURABA ENTRE LOS QUE QUERIAN RESCATAR LOS SECUESTRADORES DE SCHLEYER

PAGINA 29

TEL AVIV

Sadat, invitado a hablar sobre la paz en Jerusalén

PAGINA 28

Palacio del Mueble

ARTICULOS PARA REGALO • DECORACION

LUGO - MONFORTE - LA CORUÑA - ORENSE - RIBADEO - CHANTADA - SARRIA



EN CUBIERTAS PARA CAMIONES-TURISMOS

MAQUINARIA AGRICOLA Y MOVEDORAS DE TIERRA



Firestone

ARMANDO RODRIGUEZ CASTRO

SERVICIO VENTA Y MONTA JE - Dr. Gasalla, 18
Teléfono. 2169 34 - LUGO

CINE PAZ

SALA ESPECIAL
HOY
SENSACIONAL ESTRENO
ATENCION AL HORARIO
5,30 - 8 y 10,30
Mayores de 18 años
COLOR
Magali NOELL
Bruno ZANIN
Puppella MAGGIO

A M A R C O R D
(MIS RECUERDOS)

Un film de
FEDERICO FELLINI
El fantástico mundo de FELLINI, divertido, tierno, nostálgico, lleno de colorido

En V. O.

GRAN TEATRO

HOY A LAS 3,30
DEMASIADO ORO
PARA DOS PISTOLAS

5,45 - 8 y 10,30
FABULOSO ESTRENO
Mayores de 14 años y
menores acompañados

Aeropuerto 77

con JACK LEMMON
LEE GRANT
BRENDA VACCARO
JOSEPH COTTEN

El vuelo 23 se estrella en el triángulo de las Bermudas, sus pasajeros con vida... atrapados bajo el agua

CINE KURSAL

HOY, 5,45 - 8 - 10,30
SENSACIONAL ESTRENO
Tres aventureros en busca de amor y de fortuna y donde el peligro les mantuvo siempre unidos

LOS AVENTUREROS DEL LUCKY LADY

Color de Luxe
GENE HACKMAN
LIZA MINNELLI
BURT REYNOLDS
Mayores de 18 años

Tv.E.: La programación de hoy

Desde mañana, los programas nocturnos terminarán a las once, salvo sábados y domingos

No se televisará el Rumania-Yugoslavia

MADRID.— (MULTIPRESS).— Desde el lunes, día 14, Televisión cerrará diariamente su emisión a las once, excepto viernes y domingos, que lo hará a las once y media, y los sábados a las doce. La reducción de horas significa lógicamente, supresión y cambio de algunos programas. El primero en caer, afortunadamente, será el espacio «Novela».

Junto con el cambio de horario, se advierte también un cambio de calidad, con la introducción de nuevos programas. Los aficionados a la ópera en la presente temporada podrán presenciar un total de diez obras, emitidas desde el Gran Teatro del Liceo de Barcelona. «La africana», de Meyerbeer, en la que intervendrán Monserrat Caballé, Plácido Domingo y Guillermo Sarabia; «La Bohème», de Puccini; «Carmen», de Bizet, y «Madame Butterfly», de Puccini, serán las óperas que se transmitirán por la primera cadena, que para ir haciendo más adeptos, transmite las obras más famosas.

En la segunda, el repertorio resulta menos conocido a nivel popular. «I Due Foscari», de Verdi; «Lucia di Lammermoor», de Donizetti; «Tanhauser», de Richard Wagner; «Un ballo in Maschera», de Verdi, y «Andrea Chenier», de Giordano, son los títulos de las obras que se ofrecerán para un público más selecto, en cuanto a este tipo de música se refiere.

Están resultando muy interesantes los programas que ofrece «Yo canto», en el que han participado hasta el momento Luis Eduardo Aute, María del Mar Bonet, y en el último programa, Luis Pastor. Menos mal que Televisión se decide a presentar una serie de cantantes potémicos que de verdad interesan a la juventud.

★ «LUCAS TANNER»

«Lucas Tanner», o el hombre del amor a los estudiantes, como bien podría llamarse, ofrecerá el film titulado «Una palabra de cuatro letras». En él, Joyce, alumna de Tanner, relata una experiencia personal en un fin de semana que publica una revista. El relato suscita tomas de postura enfrentadas entre profesores, alumnos y la familia. Como de costumbre, el principal intérprete es David Hartman, acompañado de Rosemary Murphy y Michael Baseleone.

★ «MISTERIO»: McMILLAN
Esta serie, sobre la que el propio Rock Hudson ha dicho recientemente que estaba harto de seguir haciendo el papel de McMillan, quizás seguirá hartando al público con un guión policíaco que siempre sigue la misma trayectoria. «Café, té

o cianuro» será el film de esta semana. En él, Charles Meridio, importante directivo de unas líneas aéreas, plantea el asesinato de su esposa en el transcurso de un vuelo, inyectando cianuro en una botella de su vino preferido. Los resultados son distintos, y a partir de aquí sigue el trama.

★ NO HABRA FUTBOL

La retransmisión del encuentro Yugoslavia-Rumania, que pensaba realizar la Televisión, no se llevará a cabo por oposición de la Federación Española de Fútbol. En su lugar se emitirá el Festival de Saport (Canadá), de música ligera.

★ «CURRO JIMENEZ»

«Curro Jiménez», o sea, Sancho Gracia y sus mosqueteros del siglo XIX español, «Estudiante», «Algarrobo» y «Gitano», protagonizarán «El juego encendido», del autor que es Antonio Larreta y está dirigido por Mario Camus. La acción es la siguiente: Curro es sorprendido en una emboscada en la que «El Algarrobo» es herido de gravedad. Entonces Curro Jiménez asedia a uno de los agresores, que al final se despena. Tras darle sepultura, va a una casa donde habita una viuda joven. Entre ambos surge el idilio hasta que ella se entera de que es Curro Jiménez quien mató a su marido.

★ «300 MILLONES»

Este programa dominical en esta ocasión se desarrollará en torno al Festival de la OTI, del que intervendrán los cantantes ganadores y la orquesta de «300 millones». Se retransmitirá parte del Festival de la UNICEF en Bolonia (Italia). Y también se incluirá una entrevista con Camilo Sesto.

★ SEGUNDA CADENA

En el ciclo dedicado a John Wayne se emitirá el film «La pequeña rebelión», dirigido por William S. Seiter. En él la acción transcurre a mediados del siglo XVIII, donde el más famoso cazador de indios de Pennsylvania es James Smith, quien en sus merodeos por la frontera descubre que los traficantes ingleses de armas ponen éstas en manos de los indios, camuflándolas en los convoyes militares. Más tarde estos convoyes serán asaltados por Smith y los suyos.

★ «A FONDO»: JOAN MANUEL SERRAT

Programa dirigido por Joaquín Soler Serrano, en el que mediante entrevistas realizadas a fondo, se trata de analizar la personalidad de quienes sobresalen en el arte, las letras y las ciencias. Esta vez se somete a análisis al cantautor catalán Joan Manuel Serrat.

MILAGROS SANDOVAL

televisión



PRIMERA CADENA

- 9,30 Carta de ajuste. «Cancionero musical de la Colomina». (Siglo XV).
- 9,46 Apertura y presentación.
- 9,47 Hablamos. Programa informativo dedicado a los sordomudos.
- 10,17 El día del Señor. Santa Misa.
- 11,02 Concierto. «Trio Stern».
- 12,02 Gente joven.
- 12,47 Sobre el terreno.
- 13,30 Noticias del domingo.
- 13,50 Festival de Saport (Canadá), de música ligera.
- 16,00 Siete días.
- 17,00 17,00 Lucas Tanner: Una palabra de cuatro letras».
- 18,00 Información deportiva.
- 18,10 El mundo en acción.
- 18,40 Dibujos animados.
- 19,30 Misterio: Mac Millan: Café, té o cianuro.
- 20,40 Información deportiva.
- 20,50 625 líneas.
- 22,00 Noticias del domingo. Segunda edición.
- 22,15 Curro Jiménez. «El fuego encendido».
- 23,17 Estudio estadio.
- 23,35 300 millones.
- 01,00 Últimas noticias.
- 01,05 Despedida y cierre.

MECANOGRAFIA TAQUIGRAFIA

Clases intensivas

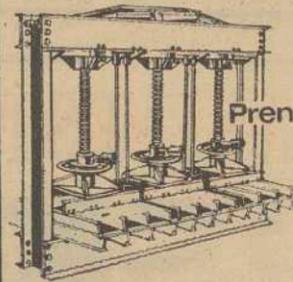
JOUVENCEL

Dr. Castro, 15-1.
Teléfono 21-54-56
LUGO

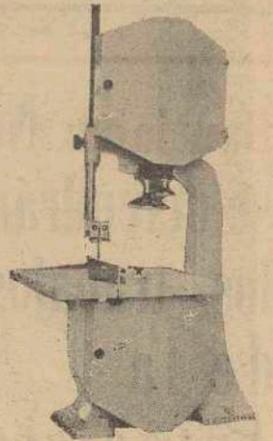
SEGUNDA CADENA

- 16,00 Carta de ajuste. «Trigo limpio».
- 16,30 Presentación y avances.
- 16,31 Mundo indómito. «Islas del Atlántico Norte».
- 17,00 Bonanza.
- 19,30 Original. «Las conexiones».
- 20,00 Más allá.
- 20,30 Filmoteca TV. Ciclo John Wayne. «La pequeña rebelión».
- 22,00 A fondo.
- 23,30 Despedida y cierre.

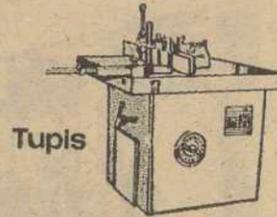
Para industrias de la madera
LA MAQUINARIA QUE HACE SU PRODUCCION MAS RENTABLE



Prensas



Sierra cinta



Tupis

INFORMACION Y VENTA EN:



COMERCIAL TORNEIRO

Avda. Coruña, 47 - Telfs. 21 12 44 y 21 44 37 - LUGO

PROMOCIONES COGALSA

Vende pisos en Ronda de las Mercedes. Carrero Blanco y Primavera, en construcción

Desde 200.000 Pts. de entrada hasta 1.000.000. construcción de primera calidad, demostración inmediata en piso piloto, garantías C. S. A. y C. I. C.

Informes San Pedro, 4-2.º

Confíenos el revelado de sus "fotografías"

Riano foto-cine

Kodak y Agfa

Plaza Sto. Domingo, 9
Tel 211936 y 214484 Lugo

Le "GARANTIZAN" la calidad de sus trabajos en color

ACADEMIA MINERVA
OPOSICIONES

MECANOGRAFIA Y TAQUIGRAFIA

Dr. Castro, 16-18-1.º izquierda

Teléfono 21-74-27

Los abrigos de pieles que presentamos, son de selección, sus pieles fueron cuidadosamente elegidas.

TENEMOS EN TODOS LOS MODELOS Y PRECIOS

Recuerde que **LA PRIMAVERA**, garantiza, cuida y conserva durante años su abrigo o chaquetón de pieles

Elegantes y originales son los VESTIDOS, CONJUNTOS Y ABRIGOS DE PAÑO

que presenta **LA PRIMAVERA**

Maravillosas **GABARDINAS DE SEÑORA**

SOBRE LA MARCHA

ESCUELA DE GAITAS DE LA CRUZ ROJA



Acaba de crearse la Escuela de Gaitas de la Cruz Roja. Una Escuela que va a dirigir Antonio Corral Martínez, el actual rector del Taller-Escuela de Gaitas de la Diputación.

—¿Es que ambas cosas tienen algo que ver?

—Nada, en absoluto. Pero me pidieron que colaborase con ellos y lo hago encantado. Por otra parte disponen de un local adecuado, en la calle de Ortiz Muñoz; local que nosotros no tenemos.

—¿Cuándo empezará a funcionar?

—En realidad ya lo ha hecho, pero de una forma seria en cualquier momento. Ahora está abierta la matrícula.

Efectivamente, las inscripciones pueden realizarse en los locales de la Asamblea Provincial de la Cruz Roja, calle 18 de Julio, 41, en horas de cuatro a siete de la tarde.

—Pero tengo entendido que es necesario un requisito indispensable...

—Sí, el de ser socio de la Cruz Roja. Creo que no supondrá dificultad alguna. Total son trescientas pesetas al año. Los que están afiliados pueden por tanto matricularse de inmediato. El resto una vez que se dé de alta. Si se trata de un niño, o de una niña pequeña, entonces se exige que su padre sea socio. Nada más.

—Es decir, que no hay que pagar otra cantidad...

—En absoluto.

—¿Hay límites de edad?

—Tampoco. Tanto puede acudir una persona de sesenta o setenta años, como de cinco o seis.

—Las clases, ¿van a impartirse diariamente?

—No.

—¿Cuándo, entonces?

—Los lunes y miércoles, de siete a ocho de la tarde. Luego los sábados, de seis a siete.

—¿Suficiente?

—Sí, para iniciarse es suficiente.

—Un problema, pienso yo, será el del material. ¿O lo tiene la Cruz Roja?

—La Cruz Roja tiene parte del material, pero si algún alumno dispone de una gaita o de un puntero, pues debe de aportarlo.

—Y en cuanto a número, ¿hay tope?

—No, no. Ojalá logremos tener cincuenta alumnos.

—Me decía que no hay tope de edad, y que pueden asistir niños de cinco o seis años. ¿No será peligroso para ellos por el esfuerzo que deberán de hacer?

—Quiero aclarar que, al revés, es bueno para los pulmones, siempre y cuando se tengan algunos cuidados.

—Un curso, ¿puede ser suficiente para aprender a tocar el instrumento?

—Se puede enseñar lo más elemental.

LOPEZ CASTRO

LUGO



«EL IMPUESTO DE RADICACION ES TOTALMENTE INJUSTO», PERO HAY QUE PAGAR

● Acuerdo de la Comisión Intermunicipal que fue disuelta ayer



Arriba, la presidencia del acto durante una intervención del alcalde, Jesús Ibáñez. Carlos Costas, que tendría una destacada actuación durante todo el debate, observa. Al otro lado, Sangregorio consulta las declaraciones de los contribuyentes. En algún momento se echaría la mano a la cabeza como diciendo... "¡pero que cara más dura...!". Abajo, uno de los lados del salón, con parte del público asistente. — (Fotos VEGA)

AYER desde las once hasta cerca de las tres de la tarde, se celebró una importante reunión en el salón de actos de la Casa Consistorial presidida por el alcalde, Jesús Ibáñez, al que acompañaba el concejal delegado para Asuntos Económicos y Administrativos, señor Costas Lombardía y del teniente de alcalde, señor Sangregorio. También se hallaban presentes el secretario del Ayuntamiento, señor Grasa Zubeldía y el interventor, señor Martín Hernández. En los escaños, la casi totalidad de los componentes de la Comisión Intermunicipal nombrada al efecto para estudiar la aplicación del Impuesto de Radicación. La reunión de ayer era definitiva por cuanto había que tomar un acuerdo que fuera después presentado al Pleno de mañana en orden a este particular, asunto, por otro lado, incluido en el Orden del Día del Pleno.

Carlos Costas, en su calidad de concejal delegado, empezó por dar lectura a las conclusiones adoptadas por la Comisión de Hacienda junto a Intervención. Hay que pagar. Pero con todo y eso lo más importante, no se van a recaudar 500 millones, ni trescientos, ni todo eso que se había dicho insistentemente tanto en la calle como a nivel de ciertos organismos y hasta en los medios de información. En absoluto. A la vista de las declaraciones presentadas por los contribuyentes y a los datos obtenidos por la oportuna recogida de datos, que arroja un total de 2.700 declaraciones, la cantidad a recaudar ni siquiera alcanza la cifra de 30 millones, que son los que un principio había fijado el Ayuntamiento para la nivelación de su presupuesto. Esto, según los datos oficiales aportados por Carlos Costas.

Entonces, Núñez Torrón, sin

que por ello la Cámara de Comercio a quien representa retire el recurso interpuesto contra esta ordenanza, dice que si la realidad de lo que va a recaudarse no supera los 30 millones, entonces la Comisión constituida en su día nada tiene que hacer y puede considerarse disuelta. ¡Ah, pero las cosas, que parecían muy fáciles, no terminarían ahí! Se complicarían y se prolongaría durante mucho tiempo. He aquí, extractado, claro, los debates que tuvieron lugar.

CARBALLAL, de la Asociación de Vecinos de San Francisco Javier.— "Yo creo que pese a eso es necesario tener en cuenta que si Lugo mantiene este impuesto y, por ejemplo, Otero de Rey no lo impone, dentro de unos años nos hemos quedado aquí sin una industria".

CONSTANTINO VILA.— "Estas evaluaciones que nos dáis aquí no tienen, al menos para mí; validez alguna. Aquí veo en estas declaraciones — todos disponían de una relación de contribuyentes por calles y metros cuadrados declarados—, a un industrial, que debe de tener en su negocio unos 1.800 metros y que declara 250. En mi calle, concretamente, la de Pardo Bazán, de todas las industrias y comercios que existen, sólo existe una declaración: la mía. Por lo que se refiere a la calle de José Antonio es de risa. Puede decirse que no hay una bien".

COSTAS.— "La de EL PROGRESO sí, porque la hice yo".

VILA.— "Puede, pero el resto, lo dejo a la consideración de todos los que aquí estamos, que lo vean y que digan después. ¡Y eso sólo la calle de José Antonio, que es la que ahora he podido revisar, con la mía...! ¿Cómo estará el resto? Se quedó en que el cuatro de

octubre empezaba a funcionar la Inspección y no sabemos nada de nada. Un policía municipal fue a un negocio "a inspeccionar y comprobar medidas", ¿y saben ustedes lo que dijo?, pues sólo esto: ¿Cuántos metros tiene en su negocio? ¿Tantos?, pues tantos...". Comprenderán ustedes que esto ni es inspección ni cosa que se le parezca.

COSTAS.— "No tuvimos autorización hasta ahora para contratar a gente con destino a esta misión inspectora. De ahí el retraso. Pero que no se preocupe ni el señor Vila ni nadie. La Inspección llegará a todos, levantará las oportunas actas y éstas se pagarán con el 20 por ciento, por ahora, de sanción sobre lo no declarado, independientemente de otras medidas de carácter administrativo que la Ley contempla.

SECRETARIO.— El señor Grasa Zubeldía dice que el censo era de 2.700 contribuyentes, que declararon 2.300 y que los 400 restantes se hicieron por recogida de datos. "Puede que existan inexactitudes en algún caso, aunque no creo que con la abundancia que dice el señor

(Pasa a la página siguiente)

● Setas comestibles y venenosas: Del jueves al sábado, se celebrará un cursillo de divulgación

EN la Delegación Provincial de Agricultura tendrá lugar, del jueves al sábado de la próxima semana, un cursillo de divulgación sobre las setas comestibles y venenosas.

El cursillo está organizado por el Centro Forestal de Lourizán, Pontevedra, con la Jefatura Provincial de Industrialización y Comercialización y bajo el patrocinio de la Diputación Provincial y las Cajas de Ahorro de La Coruña y Lugo, Provincial y Rural.

Las conferencias, que se celebrarán en los tres días, de ocho a nueve y media de la tarde, tendrán lugar en el salón de juntas de la Delegación de Agricultura, Ronda del General Sanjurjo, y estarán a cargo de los profesores Antonio Odriozola y Francisco J. Fernández Magán.

El sumario de las lecciones, será el siguiente:

Jueves, 17 de noviembre:

Finalidad y desarrollo del cursillo. Los hongos en general. El mundo apasionante de la micología. El género y la especie. Presentación de géneros importantes: Amanita, Lepiota.

Viernes, 18 de noviembre:

Setas comestibles y setas venenosas. Principales setas tóxicas. Las falsas «reglas prácticas». Géneros importantes: Psalliota, Coprinus, Lactarius, Russula, Cantharellus. Libros sobre setas.

Sábado, 19 de noviembre:

Intoxicaciones por setas. Géneros importantes Tricholoma, Entoloma, Rhodopaxillus, Boletus. Donde y cuando nacen las setas. Las setas como alimento y cocina de las setas. Recapitulación.

— ★ —

Todas las lecciones serán acompañadas por la proyección de diapositivas en color y muestra de ejemplares al natural.

El sábado 19, a primera hora de la tarde, se efectuará un paseo micológico, con los cursillistas que lo deseen, por los alrededores de Lugo, para la recogida e identificación de setas en el campo.

● El teniente coronel Sánchez Teijeiro, segundo jefe de Intervención en la VIII Región Militar

HA sido destinado a La Coruña como segundo Jefe de los Servicios de Intervención Militar de la VIII.ª Región Militar e Interventor de Sanidad y Automovilismo de aquella Plaza, el teniente coronel, Juan Sánchez Teijeiro, Comisario de Guerra de Lugo.

El teniente coronel Sánchez Teijeiro, natural de Baamonde en esta provincia y muy vinculado familiarmente a Lugo, lleva entre nosotros desde el año 1955 en que, siendo capitán, se hizo cargo de esta Comisaría de Guerra en cuyo destino, salvo un corto espacio en Mallorca, permaneció hasta ahora.

Sentimos muy de veras la marcha de nuestra ciudad, en donde con tantos amigos cuenta, de tan ilustre jefe del Ejército al que deseamos toda clase de venturas en el desempeño del nuevo e importante cargo que le ha otorgado el Ministerio de Defensa.

Reparaciones Domésticas

Fontanería — Electricidad — Decoración — Albañilería
Carpintería — Electrodomésticos — Radio — Televisión
Pintura — Empapelado — Etc.

A SU SERVICIO
LLAMANDO AL

21 23 96

AGENCIA QUINTANA

C/. José Antonio, 23-2.º

LUGO

AGENDA



HOY, DOMINGO, DIA 13 DE NOVIEMBRE DE 1977
Luna: Nueva. Cuarto creciente el 17. El Sol sale a las 8,0 y se pone a las 17,59

teléfonos de urgencia

Ambulatorio Cedrón del Valle.
Teléfono ordinario 21 14 40
Teléfono de urgencia, de cinco de la tarde a nueve de la mañana, 21 27 10

CRUZ ROJA

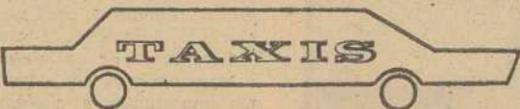
Consulta especial para pobres, los miércoles de 7 a 8
18 de Julio, 41 (Dispensario)

CRUZ ROJA Y AMBULANCIAS (Lugo). Permanente	212299
Puesto de primeros auxilios en Becerreá	360131
Puesto de primeros auxilios de Otero de Rey	390393
Puesto de primeros auxilios de Chantada	782
Puesto de primeros auxilios de Monforte	400495
Puesto de primeros auxilios de Mondoñedo	75

Ambulancias Fernández

Teléfonos 21 22 56 y 21 89 66 • Miño, 23

Guardia Civil	221436	Rente	222141
G. Civil de Tráfico	223586	C. de Policía	213640
Juzgado n.º 1	221325	Bomberos	212000
Juzgado n.º 2	223626	P. Municipal 214488 y 214502	
Casa de Socorro	220628	Hospital	220250
ESTACION DE AUTOBUSES	221006	R. del SOE	215840
TELEGRAMAS POR TELEFONO	222000		



Puerta de Santiago	221080	Tolda	222660
P. de la Milagrosa	218827	Estación RENFE	220026
Fonte dos Ranchos	218825	SERVICIO NOCTURNO	
Barrio del Puente	215046	Ayuntamiento (Gda.)	214488 y 214502
Fervedoira	221030	Ambul. García	Permanente
Plaza de El Ferrol	218880	Teléfonos	211016 y 211415
P. de Sto. Domingo	214536	AMBULANCIAS FERNANDEZ	
Plaza de Avilés	220022	Teléfonos	212256 y 218966
Casas Sindicales	218828	Ambulancia C. Roja	212299
P. Comandante Manso	221006		
P. de A. Fernández	214504		

TRENES

LLEGADAS	TRAYECTOS	SALIDAS
—	Lugo - Vigo - Gijón (Ferrobús)	6,25
—	Lugo - Coruña (Ferrobús)	7,05
7,49	Irún Bilbao Coruña (Expreso)	7,55
8,23	Madrid Coruña Ferrol (Expreso)	8,29
10,20	Coruña Monforte (Ferrobús)	10,24
10,22	Ponferrada Orense Coruña (Ferrobús)	10,27
10,59	Ferrol Madrid (1) (Ter)	11,01
13,36	Barcelona Coruña (Expreso)	13,42
14,38	Coruña Monforte León (Correo)	14,47
15,34	León Monforte Coruña (Correo)	15,49
15,45	Coruña Barcelona (Expreso)	15,51
18,27	Coruña Orense Ponferrada (Ferrobús)	18,31
18,47	Coruña Irún Bilbao (Expreso)	18,59
18,57	Monforte Coruña (Ferrobús)	19,02
19,46	Madrid Ferrol (Ter)	19,47
21, —	Ferrol Coruña Madrid (Expreso)	21,06
22,17	Gijón Vigo Lugo (Ferrobús)	—
22,36	Coruña Lugo (Ferrobús)	—

(1) Enlaza en Monforte con TER Bilbao - Irún.

VENTA DE BILLETES DE AVION Y TREN "VIAJES MIRANDA"

Agencia de Viajes (G. B. T. 106)
Juan Montes, 3 - Teléfonos 211542 - 212708 - LUGO

SERVICIO AEREO

SANTIAGO/MADRID	Iberia Jet
Diario a las 00,30 07,45, 13,45, 17,55 y 19,05. Domingos a las 20,05.	
SANTIAGO/ASTURIAS/BARCELONA	Iberia Jet
Lunes, miércoles, viernes y domingos a las 08,05.	
SANTIAGO/BARCELONA	Iberia Jet
Martes, jueves y sábados a las 09,10.	
SANTIAGO/SANTANDER/BARCELONA	Iberia Jet
Lunes, miércoles y viernes a las 13,05.	
SANTIAGO/SEVILLA/LAS PALMAS/TENERIFE	Iberia Jet
Martes, jueves y domingos a las 17,50.	
SANTIAGO/MALAGA/TENERIFE	Iberia Jet
Miércoles a las 17,10	
SANTIAGO/BILBAO/LONDRES	Iberia Jet
Martes, jueves y sábados a las 11,05. Escala en Bilbao. Lunes y viernes a las 11,05. Cambio de avión en Bilbao. Miércoles a las 10,25. Cambio de avión en Bilbao.	
SANTIAGO/LONDRES	Iberia Jet
Domingos a las 14,55. Directo.	
SANTIAGO/BILBAO/PARIS	Iberia Jet
Lunes y viernes a las 11,05.	
SANTIAGO/BILBAO/FRANKFURT	Iberia Jet

«El impuesto de radicación es...»

(Viene de la página anterior). Vila, pero para eso está la inspección. Esto, las inexactitudes, no hacen ni justo ni injusto el impuesto".

NÚÑEZ TORRON. — "Hay que pensar en esas industrias que por un lado no pueden surgir por los impedimentos del Plan General y por otro van a ser sobrecargadas con un impuesto que, en muchos casos, no van a poder resistir".

IBÁÑEZ. — "Pues ya me dirán ustedes lo que hace el Ayuntamiento para afrontar sus atenciones generales para con el pueblo... ¡Si por un lado la Administración no le dota de más recursos y por el otro los vecinos no quieren pagar sus impuestos...!"

SECRETARIO. — (A una propuesta de Francisco Torrente, representante de la Comisión de Vecinos de la Milagrosa, que insistía sobre la necesidad de que el Ayuntamiento agotara sus posibilidades de gestión con el Estado para conseguir nivelar el presupuesto a base de una subvención). — "No podemos hacer eso porque no tenemos agotada nuestra capacidad impositiva. Por otro lado, lo que

sucede es que no podemos recibir esas subvenciones, por ejemplo las de Servicios Técnicos, porque el Ayuntamiento ha de abonar un 25 por ciento del importe total de la obra para recibir el 50 por ciento. Si no damos el 25, no recibimos el 50. Y lo malo es que ahora no podemos darlo".

TORRENTE. — "Insisto en que el Ayuntamiento no está solo. Es preciso que tenga imaginación para buscar dinero por otro lado, que no sólo es el impuesto de Radicación el que pueda facilitárselo. Las empresas no están como para más impuestos. Pueden llevar a muchas a la ruina y esto, ahora, que se está a tiempo, es preciso evitarlo".

COSTAS. — "Efectivamente, las empresas no están como para pagar nada más. Pero este año ya no tiene remedio. El próximo puede ser otra cosa".

FIGUEROA. — Hace un resumen de todo lo tratado y dice que el Ayuntamiento no puede allanarse al recurso de la Cámara, aunque la Cámara es la única que va a "lo derecho" y su gestión es también la que puede ofrecer unos provechosos

resultados. "Todo lo demás, todo lo que aquí se está diciendo y debatiendo, es tanto como perder el tiempo".

NOVO FREIRE. — "La Comisión fue creada para que viera si era o no era excesivo el Impuesto. Se ve que no, porque con arreglo a los datos existentes no va a alcanzarse ni los treinta millones de pesetas. Entonces, en justicia, lo que hay que hacer es rogar al Ayuntamiento que extreme la actuación de la Inspección. A partir de ahora la Comisión no tiene misión alguna".

CARMEN FERNANDEZ. — La infatigable luchadora por los intereses de los más modestos, que en este acto representaba al barrio de San Roque y límites, había llegado un poco tarde. Después podríamos comprobar, por sus paquetes y envoltorios que en abundancia trajo al salón de sesiones (por cierto que si no es por Zaringa, que le cedió su asiento, iba a estar de pie hasta ahora), que había estado comprando cosas para su hija. La estampa de una madre joven —y guapa además—, discutiendo asuntos sociales y fiscales en beneficio de sus vecinos, era ciertamente reconfortante. Es muy posible, que mientras, muchas madres estaban haciendo la comida —cosa que ella tuvo que retrasar—, otras estarían paseando o tomando el aperitivo. Por eso su figura, allí, entre hombres, muchos de ellos letrados, hemos de admitirla como algo muy edificante y positivo. Por otro lado esta señora, a diferencia de otras que enseguida que uno les dice cualquier cosa se exaltan supo llevar el debate, cuando intervino, muy femenina y muy dulcemente. De verdad que nos gustó su postura.

Pero vayamos a lo que dijo: "Creo que si el Impuesto no puede retirarse en su totalidad, lo que hay que hacer es reducirlo; y reducirlo en beneficio de los industriales y comerciantes menos pudientes, de esos hombres y esas mujeres que pueden verse abocados a un cierre. Ustedes dicen que no pueden hacer nada y yo creo que cuando hay voluntad se pueden hacer muchas cosas. Pero lo que si les digo, porque mi deber, como representante de estos barrios, es hacerlo, que los vecinos, en las reuniones que hemos sostenido, piensan así. Y si ustedes no están conformes con escuchar a los vecinos no les extrañe después que ustedes no cuenten con ellos cuando a ustedes les convenga".

COSTAS. — "¿Pero es que acaso yo, y ese señor, y el otro no somos vecinos también? Por otro lado, ustedes respetan la opinión de los vecinos, y me parece muy bien pero, ¿quién respeta la del Ayuntamiento, que es el que tiene que interpretar la Ley?".

CARMEN FERNANDEZ. — "Eso, eso, interpretar la Ley. Eso es lo que se precisa. E interpretarla en beneficio de los que menos tienen, de los que se sabe que les va a costar mucho esfuerzo el hacer frente a este impuesto. Insisto en que tiene que haber algún arreglo, como lo hay para otras cosas...".

TORRENTE. — "Efectivamente, no comprendo cómo no se puede llevar a cabo esa interpretación sin pensar nunca en el contribuyente".

ALCALDE. — "El objeto de la Comisión era examinar si el Impuesto era excesivo o no. Se ha demostrado, creo yo, que no".

TORRENTE. — "Lo que se ve con toda claridad es que las declaraciones, en muchos casos, están mal hechas y si todos pagaran lo que deben de pagar, a los pequeños comerciantes les correspondería bastante menos".

NOVO. — "Los pequeños industriales pagarán siempre lo mismo; lo que pasa es que a los grandes, al no declarar lo que debieran, será la Inspección la que les ponga en línea. Insisto, la Inspección debe inspeccionar cuanto antes, y a fondo, para comprobar la veracidad de estas declaraciones".

CARBALLAL. — Buena, pero (Pasa a la página siguiente)

Miércoles y domingos a las 10,25.	
SANTIAGO/MADRID/GINEBRA	Iberia Jet
Diario a las 13,45	
SANTIAGO/MADRID/ZÜRICH	Iberia Jet
Diario a las 13,45	
LA CORUÑA/MADRID	Aviado Fokker-27
Diario a las 17,10.	
Lunes, miércoles y viernes a las 12,15.	

FARMACIA

FARMACIAS DE GUARDIA PARA HOY
Hasta las 10,30 de la noche permanecerán abiertas las de:
Don Tomás Pérez Vidal, Reina, 16; doña Esther Seibane Gallego, Montero Ríos, 78, y doña Antonia Fraga Cabado, 18 de Julio, 110.
Desde esa hora prestarán servicio las de:
Don Tomás Pérez Vidal y doña Esther Seibane Gallego.

FARMACIAS DE GUARDIA PARA EL LUNES
Hasta las 10,30 de la noche permanecerán abiertas las de:
don Ramiro Rueda Fernández, Bolaño Rivadeneira, 6; doña Purificación Castelo Legaspi, Ronda de Castilla, 32; doña Inés López Díaz, Ortiz Muñoz, 64.
Desde esa hora prestarán servicio las de don Ramiro Rueda Fernández y doña Purificación Castelo Legaspi.

NOTICARIO LOCAL

TELEGRAMAS DETENIDOS
De Vigo, para Alberto Bermúdez Martínez, Doctor Gasalla, 20-2.º.
De Barcelona, para Modas Berta, Plaza Generalísimo, 21-1.º.

De Madrid, para Arbosa, Doctor Gasalla, 13.
JUZGADO DE GUARDIA
Desde el día 10 al 16 de noviembre permanecerá de guardia el Juzgado de Instrucción número 2, sito en la Avenida de Rodríguez Mourelo.

RELIGIOSA

SANTORAL DE HOY
Ss. Leandro, ob.; Diego de Alcalá, Estanislao de Kostka, S. I., cfs.; Nicolás I, p.; Mitrio, Arcadio, Pascasio, Probo, Eutiquiano y Pablito, niño; Valentín, Solutor y Víctor, Antonino y Zebina, Germán, Ennata, vg., mrs.; Bricio, Eugenio, Quinciano, obs.; Francisca J. Cabrini, fdra.

SANTORAL DEL LUNES
Ss. José Pignatelli, S. I., cf.; Hipacio, ob.; Serapión, Veneranda, vg.; Venerando, Clementino, Teodoro, Filomena, mrs.; Jocundo, Lorenzo, obispos y confesores

ADORACION NOCTURNA
Vigilias que habrán de celebrarse esta semana:
Turno San Juan Evangelista, lunes, 14.
Turno San José, martes, 15.
Turno Corpus Cristi, miércoles, 16.
Turno San Luis Gonzaga, jueves, 17.
Turno San Juan de Rivera, viernes, 18.
Turno Cristo Rey, sábado, 19 (Vigilia titular).

ADORACION NOCTURNA FEMENINA
Vigilia de esta semana:
Domingo, día 20, Corpus Christi.

CUPON DE CIEGOS n.º 141

TV COLOR
LAVIS
VISITE TELELUGO
BOLAÑO RIVADENEIRA, 14

(Viene de la página anterior)
no me digan ustedes que el Impuesto, aunque sea legal, es justo... Ahora resulta que un notario y un zapatero remendón, a lo mejor con la misma superficie, con el mismo espacio, pagan lo mismo. ¡Si eso es justicia...!

FIGUEROA.— Efectivamente es grosero eso de pagar por los metros. ¡El pensar que un Banco que ocupa por ejemplo 300 metros cuadrados va a pagar lo mismo que un almacenista de la construcción, con igual superficie...!

«El impuesto de radicación es...»

VILA.— "Insisto: Este estudio no me vale. Igual se pueden recaudar 26 millones que doscientos. Y sino, al tiempo".

JORGE RIVERA.— "¡Hombré, no. Tampoco se puede decir eso! Ahí hay una documentación y estudio; tú hablas por suposición".

VILA.— "No hablo por suposición. Me expreso así porque estoy viendo las mentiras que existen en las declaraciones y porque en el momento de pagar,

si la Inspección actúa como todos deseamos y el Ayuntamiento está en la obligación de actuar, será mucho más dinero a recaudar".

TORRENTE.— ¡Precisamente por eso digo yo que se vea la forma de rebajar todo esto. Y sigo insistiendo en que hablo en nombre de los industriales y comerciantes pequeños!

FIGUEROA.— "Bueno, bueno, que esto de los empresarios pequeños y grandes está ya muy sobado. Cada uno sabe cómo anda y cada uno tiene que aguantar con el Impuesto de acuerdo con lo que la Ley señala". Por otro lado creo que la Inspección municipal, pese a todo lo que aquí se está di-

ciendo, va a tener muy poco "que rascar". Me remito al resultado final.

FERNANDEZ TOME.— "Creo que el trabajo del Ayuntamiento es muy bueno y hay que felicitar a los que lo han hecho".

Y termina la reunión después del acuerdo que transcribimos a continuación aunque, eso sí, Torrente, Carballeda y Carmen Fernández, mantienen su postura. Sobre todo Torrente y Carmen.

ACUERDO FINAL

"En la ciudad de Lugo, a doce de noviembre de mil novecientos setenta y siete, se reúne la Comisión Asesora creada para el estudio del Impuesto de Radicación, en este Ayuntamiento.

La Comisión examina el estudio que presenta el Ayuntamiento, y visto que el resultado del mismo es que la recaudación prevista por dicho Impuesto y para 1977, no supera los TREINTA MILLONES DE PESETAS, que se han hecho constar en el Presupuesto; se entiende que, aún reconociendo que puede haber errores y omisiones en el estudio realizado como consecuencia de que al Ayuntamiento no le ha sido posible comprobar e inspeccionar todas y cada una de las declaraciones presentadas, procede la disolución de esta Comisión Asesora, haciendo constar la misma:

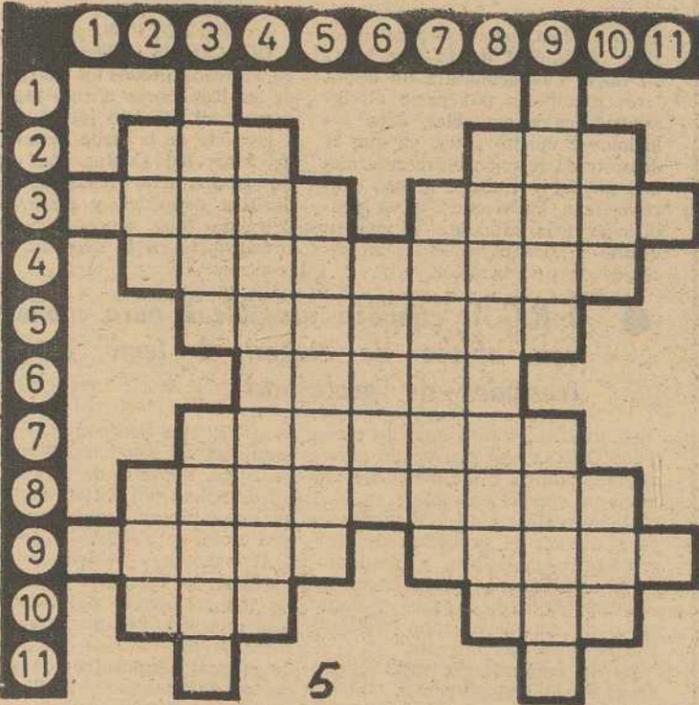
1.º Que el Impuesto de Radicación es totalmente injusto en la forma en que se encuentra establecido, por no tener en cuenta la capacidad contributiva de los afectados; exponiéndose por el señor secretario del Ayuntamiento de Lugo, que él mismo se inhibe en cuanto a la calificación de la justicia o injusticia de dicho Impuesto, en tanto los Tribunales de Justicia no resuelvan los recursos planteados.

2.º Se recomienda al Ayuntamiento que el mismo proceda a una reclasificación de calles y zonas, en general, fijando los mínimos legales a las zonas que de hecho ya son industriales y a aquellas otras en las que se pueda prever una futura industrialización.

3.º Los representantes de las Asociaciones de Vecinos de San Francisco Javier; Milagrosa - Albeiros-Paraday de Arriba; y San Roque - Montirón - Sanfiz, proponen que no se aplique la Ordenanza para el año 1977 tal como está elaborada, sino que se estudien todas las formas posibles de proceder a una modificación o anulación que permita hacer una Ordenanza nueva, justa y adecuada a la realidad comercial de Lugo, de sus barrios y a la precaria situación de los pequeños industriales afectados.

Los restantes miembros de la Comisión Asesora no se adhieren a esta propuesta de las Asociaciones de Vecinos, en razón a que no existe posibilidad legal de realizarla, por lo que respecta para el año 1977.

PASATIEMPOS



HORIZONTALES.— 1: Abreviatura de folio. Letra que en Ocultismo significa inmortalidad. 2: Movimiento convulsivo habitual. Género de peces de cuerpo comprimido lateralmente. 3: Relativo al tono o tonalidad. Parte saliente del rostro. 4: En plural, comunicado en un periódico que se publica previo pago. 5: Calidad de sabroso. 6: Se cubren de rocío. 7: Cabos de que se compone una cuerda o sogá. 8: Calabazas o vejigas que usan los que aprenden a nadar. 9: Bahías, ensenadas. Suelo de las embarcaciones en lo bajo del plan. 10: Forma de pronombre personal. Sonido agradable. 11: Preposición. Símbolo químico del nitrógeno.

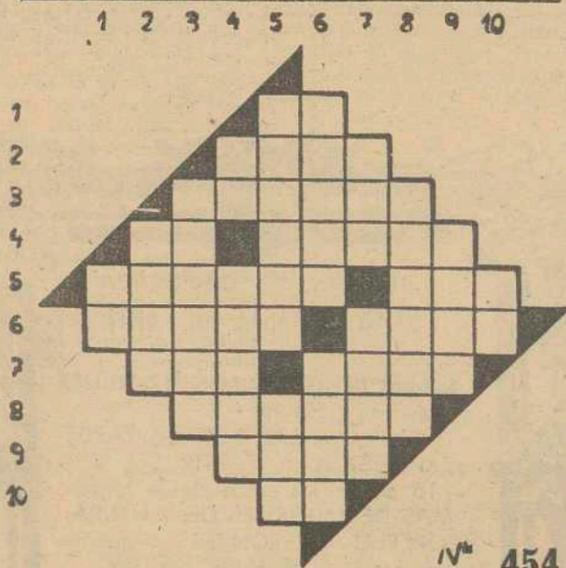
VERTICALES.— 1: Cierta forma de vendaje. Número romano equivalente a 100. 2: Dios de la guerra de la mitología escandinava. En Argentina, peso, moneda, nacional. 3: Natural de Finlandia. Presa acostumbrada de las aves de rapiña. 4: Personas que viven con otro, compañeros de colegio, de trabajo, etc. 5: Tumores benignos del tejido adiposo. 6: Arrojad con la mano una cosa. 7: Lugares donde ponen de costumbre sus huevos las gallinas. 8: Agrimensores, peritos en el arte de medir tierras. 9: Que obra con ferocidad. Galería donde se exponen obras de arte. 10: Escucháis. Una división de la unidad monetaria en varios países asiáticos. 11: Signo numeral griego equivalente al siete. Signo numeral que entre los romanos valía 80.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR
HORIZONTALES.— 1: S. D. 2: Sem. Nos. 3: Poner. Celar. 4: Recovecos. 5: Nasales. 6: Nares. 7: Mirabel. 8: Fusileros. 9: Termo. Senil. 10: Zoo. Sal. 11: S. S.

VERTICALES.— 1: P. T. 2: Sor. Fez. 3: Senén. Muros. 4: Mecanismo. 5: Rosario. 6: Varal. 7: Célebes. 8: Neceseres. 9: Dolos. Lonas. 10: Sas. Sil. 11: R. L.

VERBAS CRUCILLADAS

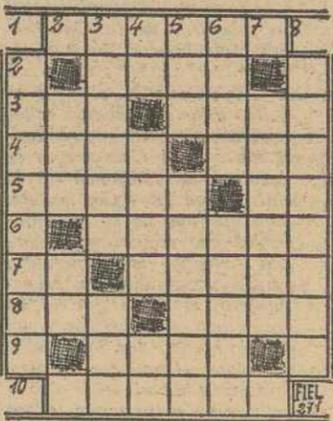
Por L. VILANOVA



HORIZONTALES.—1: Ala. 2: Bramido del huracán o del mar. 3: Chispa que se desprende del fuego. 4: Adverbio, ya. Ignora. 5: Trapo para limpiar el suelo. (Al revés) Auyenta, espanta. 6: Se posa un avión en el agua. Hilas. 7: Cría de la oveja. Araña. 8: Cuerda larga de cáñamo o esparto. 9: Yerro. 10: Vocal repetida.

VERTICALES.—1: Rana. 2: Vástago o renuevo. 3: Monumento megalítico. 4: Vocal repetida. Añade. 5: Arcilla. Vigor. 6: Diminutivo de aire. Ensenada. 7: Hueco. (Antiguo) Fraude. 8: (Al revés) Gimoteara, se lamentara. 9: Ajan, manosean. 10: Contracción a los.

NUMERO 18



HORIZONTALES.— 1: Pérdida del habla por enfermedad cerebral. 2: Marinero turco libre. 3: Río canadiense. Escucharé. 4: Caudillo árabe. Arbol de hojas medicinales. 5: No conceder. Río italiano. 6: Acertad, adivinad. 7: Nota musical. Muy gruesa. 8: Baile andaluz. Roturad un terreno. 9: Vasija semisférica con mango. 10: Unidad monetaria de Suecia.

VERTICALES.— 1: Embusteros. 2: Quiera, venere. Pronombre personal. 3: Cansancio. Resonancia. 4: Mes del calendario hebreo. Corto espacio de tiempo. Terminación verbal. 5: Labiérnago. Porción de tierra algo elevada y en declive. 6: Ave zancuda venerada por los egipcios. Cruel emperador romano. 7: Examina de nuevo algo. 8: Intrépido, atrevido.

JEROGLIFICO



—Andrés es poco creyente.

SOLUCION A LOS PASATIEMPOS EN LA PAGINA 30

Vida de *Dositeo Fernández*

MUEBLES DE *Vegasa*

COCINA

Ronda Primo de Rivera, 26
Tel. 222139 LUGO

Vendo camión

PEGASO - 3060

con basculante
Buen estado
Teléfono 217403

Estée Lauder

TIENE UN REGALO PARA USTED

Estée Lauder siempre piensa en su belleza, es por eso que ha puesto a su disposición los consejos de una señorita diplomada que espera su visita los días:

Del 14 al 19 de Noviembre, en la

Perfumería TERESA

Reina, 23 - LUGO

Y junto con la compra de productos Estée Lauder, le ofrecerá un bonito obsequio

El problema de las aspirantes a A.T.S.: Mañana, importante reunión

UN grupo de aspirantes a A.T.S. que no han obtenido plaza en la segunda de las pruebas realizadas y contra la que precisamente se va en estos momentos, nos han traído la siguiente convocatoria:

«Se ruega la asistencia de todos los padres, o madres, de las menores de 21 años, de aquellas alumnas no admitidas en la Escuela de A.T.S. Se les ruega asimismo que asistan provistos del D.N.I. La reunión tendrá lugar a las cuatro y media de la tarde, de mañana lunes, día 14, en Quiroga Ballesteros, número 7.

ADHESION DEL «MOVIMIENTO COMUNISTA DE GALICIA»

Por su parte y sobre este tema, la Organización de Lugo «do Movimiento Comunista de Galicia», nos envía con el ruego de su publicación, la siguiente nota:

«Respostando ó chamamento de apoio que nos fixeron as afectadas a Organización de Lugo do Movemento Comunista de Galicia que espresa o seu apoio as peticións das aspirantes a plaza no Escola de A.T.S. que, tendo aprobado o seu acceso, foron eliminadas nunha segunda proba de carácter ilegal.

Analizando o caso na nosa Organización chegamos as seguintes conclusións:

—Coincidimos coas afectadas no carácter ilegal da segunda proba.

—Igoalmente coincidimos en que o dereito a estudar é un dereito de todos e non un privilexio duns poucos. A acción do noso Partido vai encamiñada a conseguir que todos os membros das clases populares que queiran podan estudar, non soio por ter libre acceso aos centros, senon tamen polo logro das condicións económicas e sociais que permitan que os fillos dos traballadores podan estudar.

—Medidas deste tipo son antipopulares e antigalegas dada a penosa situación sanitaria de Galicia e a escasez de personal sanitario, especialmente grave na provincia de Lugo. Nos reafirmamos na necesidade de que a política educativa e sanitaria a aplicar en Galicia sexa feita en Galicia baixo control popular.

—Enmarcamos este feito na política do Goberno de sanear a situación económica e o presuposto estatal a costa dos sectores populares; política que tamen é responsable dos recentes despidos de persoal sanitario interino. Estas medidas que atentan contra o dereito a estudar e traballar e contra do dereito do Pobo á saúde deben ser afrontadas polos afectados coa máxima solidariedade entre eles.

—Lamentamos que esta política antipopular do Goberno sexa aplicada cō respaldo dos partidos maioritarios de esquerda, que en contra das súas promesas electorales, defenden acordos como os firmados recentemente na Montaña que limitan e reducen a capacidade adquisitiva e reivindicativa dos traballadores e incrementan o paro.

Por último queremos indicar que o M.C.G. prestará ás afectadas todo canto tipo de axuda lle sexa solicitado por elas en todo o que o seu traballo como partido lles poida ter utilidade ate conseguir que sexan admitidas na Escola.

MAÑANA, PLENO MUNICIPAL

RECORDAMOS a nuestros lectores que mañana se celebrará un interesante Pleno Municipal al que sin duda alguna asistirá mucho público por cuanto va a ser tratados asuntos tan polémicos e importantes como el de los Autobuses Urbanos y el del impuesto de Radicación que, realmente, que sustenciado ayer con el informe aprobado por la Comisión que había sido creada a tal fin.



13 DE NOVIEMBRE DE 1927

—Sigue actuando con notable éxito en el Teatro Principal la compañía dramática de José Latorre. Ayer subió al palco escénico el melodrama en cinco actos y original de P. Guillén, titulado «La hija del presidiario» o «El soldado de San Marcial». El numeroso público que concurrió ayer a las dos sesiones, aplaudió repetidas veces a todos los intérpretes de la obra. Hoy, después de la sesión de las cuatro de la tarde, en la que está anunciada la puesta en escena de «Don Juan Tenorio», se pondrá en escena, a las siete y cuarto y a las diez y media, el drama del inmortal dramaturgo, don José Echegaray, «De mala raza».

—La «Gaceta» que ha llegado ayer a Lugo trae inserta una real orden del Ministerio de Trabajo disponiendo que la Sociedad Tipográfica Lucense proceda a elegir a los cinco miembros y a los cinco suplentes, que han de componer el comité paritario correspondiente.

—La Tintorería «Los Mil Colores», fábrica movida a vapor y electricidad, está especialmente equipada para la limpieza en seco y desinfección de toda clase de prendas en 24 horas. Se tienen también toda clase de prendas en todos los colores. Los lutos, en siete horas con especial esmero.

—Anuncian de Madrid que marchó a Galicia, la comisión encargada de estudiar y promocionar la construcción del proyectado aeropuerto gallego.

—Con ocasión de la visita que el Rey va a realizar a la ciudad, ésta presenta un extraordinario aspecto. Poco después de las ocho de la mañana el «Príncipe Alfonso» fundeó en la Cala Figueras. A las diez desembarcó el Soberano siendo aclamado con gran entusiasmo por la muchedumbre

que, sin temor a la lluvia pertinaz. El recibimiento que se tributó a don Alfonso fue verdaderamente grandioso. El Monarca se dirigió a la Base Naval y, a las once y media, hizo su entrada en la ciudad en medio de frenéticos aplausos, que no cesaron ni un momento.

—El ministro de la Gobernación, general Martínez Anido, ha recibido una comisión del Congreso de Sindicatos Libres que acaba de celebrarse en esta Corte, cuyos comisionados le dieron cuenta de las conclusiones que dicho congreso aprobó. El presidente del Gobierno, general Primo de Rivera se entrevistó también con los ministros de la Gobernación y de Instrucción Pública.

—Finalizado el plazo concedido a los que quieran optar al premio de 2.825 pesetas concedido por el Gobierno a la Facultad de Farmacia de la Universidad de Compostela, para que uno de sus alumnos de los que recientemente hayan obtenido la licenciatura amplie sus estudios en el extranjero, el único que se ha presentado para aspirar a tal premio ha sido don José Gallego Asorey. Uno de estos días, será sometido el señor Gallego Asorey a los ejercicios en los que debe demostrar los merecimientos que se requieren para disfrutar de dicho viaje.

—Han finalizado las obras del nuevo portalón del muelle del sur, por el interior, así como el almacén del mismo, muy necesario y que había dado comienzo el primero de noviembre de 1926. Ahora se esperan con ansiedad las del llamado muelle de Primo de Rivera, que son de muchísima más importancia para el porvenir del puerto, cuyo plazo para optar a las mismas finalizó ayer en Madrid.

Convenio entre a «Fundación Barrié» e «CIESA» de Montpellier

Pró asesoramento científico do estudo encol da economía rural galega, que patrocina a Fundación

O pasado día 11, firmouse na Cruña un convenio entre a Fundación «Pedro Barrié de la Maza, Conde de Fenosa» e o «Centre International D'Etudes des Structures Agraires» (CIESA), de Montpellier, ca finalidade de que este derradeiro Centro preste asesoría científica o Equipo de Estudos do Agro Galego, que realiza un estudo en profundidade encol da economía rural de Galicia, baixo o patrocinio da Fundación «Pedro Barrié de la Maza».

Firmaron o convenio, pol-a Fundación Barrié, don Vicente Arias Mosquera, segredario xeral da mesma, e pol-o C.I.E.S.A., monsieur André Tiano, presidente desta institución.

Por este convenio o CIESA, ademais do asesoramento científico, organizará varios seminarios, dentro do marco de desenrolo da investigación, de profesores e especialistas asociados ó mesmo CIESA.

Naturalmente, inda que os fenómenos estritamente económicos constituen a temática central do estudo, tamén van ser considerados os correlatos deses fenómenos nos niveis da estrutura social e da conducta humana no medio rural galego.

Por todo elo, o traballo que pa-

trocina a Fundación Barrié e realiza o Equipo de Estudos do Agro Galego, e agora co asesoramento de CIESA, é dunha gran envergadura, tanto na súa dimensión, como no que atinge á metodoloxía innovadora que nel se aplica, resultando ser o primeiro traballo deste carís que se aborda en Galicia.

Monforte: La I.N.G. se manifestará contra el Pacto de La Moncloa

La ING de Monforte hará una «concentración» el próximo viernes, a las siete y media de la tarde, para manifestar su desacuerdo con el Pacto de La Moncloa, según una nota hecha pública. En la misma, la ING de Monforte expresa su protesta por la no legalización de la UPG y AN-PG, coincidiendo con lo expuesto por la UTEG en un comunicado que nos ha remitido y en el que, asimismo, señala su solidaridad con la Asociación de Vecinos de A Milagrosa-Albeiros Paradaí para conseguir un grupo escolar en Albeiros.

SE VENDE
GRANJA PORCINA EN PLENA PRODUCCION
 Con 175 cerdas madres
 1.200 lechones en cebo y cría
 Con molino y mezcladora de producción 800 kilos/hora
 Teléfono 133 (CHANTADA)



CC. OO. DE LA SANIDAD PIDE SOLUCIONES URGENTES PARA EL PROBLEMA DEL HOSPITAL PSIQUIATRICO DE CASTRO

El Sindicato de CC. OO. de la Sanidad, de Lugo, ha hecho público un comunicado en el que, tras congratularse por la creación de una comisión conjunta del PSOE, PSPG y PCG, para buscar soluciones a los problemas sanitarios de la provincia y, más concretamente, del Hospital Psiquiátrico de Castro de Ribera de Lea, señala que «el deterioro asistencial de la Psiquiatría en Lugo, que demuestra un desinterés manifiesto por parte de las autoridades responsables, debe solucionarse cuanto antes, ya que la demostrada relación entre enfermedad mental y trabajo, lesiona gravemente a los sectores de la producción más expuestos al peligro laboral y, por tanto, a las alteraciones de tipo mental».

En el mismo comunicado, CC. OO. de la Sanidad indica, en otro orden de cosas, que «nos parece totalmente insuficiente el número de 30 plazas de alumnas de ATS» y «apoyamos a las aspirantes de alumnas que no superaron el segundo examen en las gestiones que realizan».

EL JUEVES, ASAMBLEA CC. OO. de la Sanidad, de Lugo, convoca a todos los trabajadores de la Residencia a una asamblea general, el próximo jueves, día 17, a las siete de la tarde, en el salón de actos del Centro, con objeto de elaborar una plataforma reivindicativa definitiva y elegir a los delegados que representen a los trabajadores en la negociación del convenio.

E.R.G.A. convoca asambleas para mañana, con objeto de tratar el tema de los traslados de profesores

Estudiantes Revolucionarios Galegos (ERGA) ha convocado para mañana, lunes, a las nueve de la mañana, sendas asambleas en los Institutos Masculino y Femenino, para debatir el problema de los profesores trasladados y plantear «a necesidade de presionar ante as direccións destes centros, con oxeto de conseguir unha xestión democrática dos mesmos».

En un comunicado, ERGA expresa su solidaridad con la Unión de Trabajadores do Ensino de Galicia (UTEG), pidiendo «a inmediata dimisión do delegado de Educación e Ciencia, pola sua clara incompetencia no desempeño do cargo (...) e do inspector, pola sua attitude caciquil, persoalista e antidemocrática».

PROTESTA DE LA UTEG.

La Unión dos Traballadores do Ensino de Galicia (UTEG) nos ha remitido una nota en la que expresa su protesta «polos tras-

lados de tres profesores non numerarios do Instituto Femenino de Lugo, do INB de Monforte e ún de Ribadeo», noticia de la que ya nos hicimos eco, a través de una nota de ERGA.

Al parecer —y siempre según la nota de UTEG—, el traslado de los profesores del Femenino está motivado por una «reestructuración de horarios e redución de grupos», impuestos por el Inspector de Enseñanza Media.

Al final de su comunicado, la UTEG pide la dimisión del actual delegado de Educación y Ciencia.

N. de la R.— Puestos al habla con la Delegación del MEC, se nos informó que los traslados aludidos en la nota anterior han sido impuestos por razones exclusivamente administrativas, de acuerdo con la relación de plazas cubiertas y vacantes, y con los propios interesados.

RESPUESTA A CC.LL.

S.I.L.G.A. NO ES UN SINDICATO AMARILLO

SILGA Sindicato Independiente Labrego Galego) «non é un sindicato amarelo», ha manifestado a través de un comunicado, saliendo al paso de algunas acusaciones vertidas en «Fouce» portavoz de las CC.LL. «Non é amarelo, pero tampouco é roxo, como algúns apuradamente quixeran».

«En canto ó apoio dun señor moi importante —dice también el comunicado, rectificando a «Fouce», que asegúñ o voceiro informante resultaría ser o presidente da Diputación de Lugo, deixámoslle a ese señor, que nos conocemos máis que de ouidas, que se defenda, se é que se sente ofendido pola comparanza. A nós,

a cousa nin nos ofende nin nos deixa de ofender: non nos toca nin de refilón».

El comunicado, que también haciendo un llamamiento a la unidad sindical, dice, casi al final, que «o SILGA e os labregos que xa pertencemos a él provisionalmente, non temos presa porque non temos que gañar eleccións nin redimir a ningún. Somentes temos a urxencia de gañar o pan de cada día e conquistar a nosa conciencia labrega. Non presumimos de revolucionarios; soio de labregos. Tampouco temos liberados pra facer campañas, porque todos somos escravos do sacho e demasiado pouco estudiados».

POR FIN DE TEMPORADA GRAN SUBASTA DE ARTE
 en los Salones del HOTEL MENDEZ NUNEZ DIA 18, VIERNES,
 A LAS 8 DE LA TARDE EXPOSICION A PARTIR DEL DIA 16 desde las cinco de la tarde
 MAS DE 150 LOTES DE: PINTURA, PORCELANAS, BRONCES y pequeños muebles
 Presentada por **Antigüedades PRADO DE BAYONA LA REAL**

La leche de Lugo es famosa en toda España
YOGUR RUEDA
 se fabrica con leche de Lugo

Actividad Cultural

MAÑANA COMIENZA EL "CICLO DE INICIACION A LA HISTORIA DE LA PINTURA"

Mañana comienza el "Ciclo de iniciación a la Historia de la Pintura", organizado por la Delegación Provincial de Cultura. El calendario y horario es el siguiente:

Inauguración de la primera exposición: Lunes, día 14, a las 8 de la tarde.

Conferencias: días 17 y 18, a las 8 de la tarde.

Inauguración de la segunda exposición: día 22, a las 7 de la tarde.

Conferencias: días 22 y 23, a las 8 de la tarde.

Las conferencias, con proyección de diapositivas, tendrán una duración aproximada de una hora, y se celebrarán en el Círculo de las Artes.

Durante la permanencia de las exposiciones (días 14 al 18 y 22 al 26) podrán ser visitadas durante el horario de 7,30 a 9,30 de la tarde, excepto el día 16, en razón a que se celebrará la asamblea de socios del Círculo, así como durante la realización de las conferencias.

EN LA DIPUTACION SE ENTREGARON VARIOS CUADROS A DISTINTOS CENTROS DE LA PROVINCIA

Como ya saben nuestros lectores, en la Diputación Provincial se ha hecho entrega de diecinueve cuadros, un bronce y un grabado a distintos centros de la provincia, Colegios Nacionales sobre todo. Las obras procedían de donaciones de los pintores que expusieron la temporada pasada en la sala de la Delegación de Educación y Ciencia, instalada, como es sabido, en una de las dependencias de la propia Diputación Provincial.

Al Colegio de Puebla de San Julián se ha ido un cuadro de Dalexo, pintor cuya familia es oriunda de ese municipio, aunque él lleva mucho tiempo viviendo en Madrid. Dalexo expuso dos veces en Lugo: La primera, en la sala de la Caja de Ahorros, y la segunda —la temporada pasada— en la Diputación. Recientemente acaba de presentar su obra en Madrid. Es un pintor merilísimo, que ha sabido superar, a fuerza de tesón y voluntad, sus graves limitaciones físicas.

Al Centro Cultural Recreativo de Villalba le ha correspondido una acuarela del orensano Varela Guillot, pintor muy conocido en Galicia, acuarelista de buen oficio y con una obra superabundante en el mercado. Varela Guillot ha sido, quizás, el artista con mayor éxito de ventas de cuantos han pasado por la sala de la Diputación.

Al Colegio de Ribadeo ha ido a parar un óleo de Xusto Moreda, pintor ribadense residente desde hace años en La Coruña. Conviene que la obra de este artista vaya siendo conocida por sus paisanos, por lo que el destino del cuadro nos parece un acierto. Moreda acaba de exponer en Valladolid, con muy buen éxito de crítica. Otro pintor ribadense, Fernando F. Páez, estará representado en

Al mismo tiempo esta Delegación Provincial juntamente con la Dirección del Círculo se complace en anunciar a todos los centros docentes de la capital y provincia la posibilidad de que durante las fechas mencionadas —y a cualquier hora de la mañana o de la tarde, con las excepciones antes apuntadas— puedan visitar las exposiciones los alumnos de los centros escolares de la capital y provincia, acompañados de sus profesores, avisando previamente a la Delegación Provincial de Cultura por cualquier medio a su alcance.

DESPUES DEL EXITO DE "O TEQUELETEQUELE"

● "Fuxan os Ventos" prepara su tercer disco de larga duración

Después del éxito de "O tequeletequele" (Philips), el grupo lucense "Fuxan os ventos" —Mero,

el Colegio de Rábade. Páez es uno de los jóvenes pintores gallegos más interesantes —aunque quizás menos asequibles— en este momento; estudió en Valencia y ha trabajado en uno de los veraneos seminarios cerámicos de Sargadelos. Ahora vive en Ribadeo. Sería una lástima que este joven pintor se malograra por falta de perspectivas y de orientación.

Un cuadro de Mourelo, otro pintor joven, lucense, se va al Colegio de "Las Gándaras". Al de Baralla le ha correspondido un óleo de Diego Antona, cuya exposición se ha clausurado recientemente. Una obra de Pacios, pintor sobradamente conocido en Lugo, le ha sido concedido al Colegio de Riotorto. Para el de Meira irá uno del jovencísimo Iván Pastor alumno del centro y, el benjamín de los expositores individuales lucenses en la pasada temporada.

Un bronce de Florencio Martínez le ha sido concedido al Colegio de Begonte. Al Ayuntamiento de Ribera de Piquín, un Macía, un pintor lucense joven y prometedor. Al Colegio Rosalía de Castro le ha correspondido una obra de Sarry, artista polifacético muy conocido en Lugo. Un Virgilio se va a Guntín, de donde es natural, y un Balseiro a Sarria. El Ayuntamiento de Monforte ha tenido suerte: le ha tocado un Avramov; suponemos que se tratará de algún espléndido y meticuloso trabajo en galvanoplastia, especialidad de este artista de magnífico oficio. Finalmente, la Diputación se ha quedado con un dibujo de Yvonne Jean-Haffen. No es lo mejor del conjunto, pero tiene un importante valor documental: la fachada del Palacio de San Marcos aparece con el yugo y las flechas esculpido en piedra, ornamentación desaparecida ya hace unos meses.

● VIVEIRO: Mañana, proyección de "Veinte horas", en el Cine-Club "Sementeira"

Mañana, lunes, a las diez y media de la noche, en el cine Orfeo, de Viveiro, se proyectará la película "Veinte horas", de Zoltan Fábri, en sesión organizada por el cine-club de la Agrupación Cultural "Sementeira".

Por otra parte, "Sementeira" va a iniciar próximamente, en su local social (Calvo Sotelo, 19), clases de gaita y de lengua gallega. Las personas interesadas en las mismas pueden inscribirse en el propio local de la Agrupación, los lunes y martes, de 8,30 a 9,30 de la noche.

● Hoy, Celestino F. de la Vega en "Fogar de Breogán"

Hoy, en el programa de Radio Lugo "Fogar de Breogán", que se emite todos los domingos a las nueve y media de la mañana, se entrevistará al ilustre escritor y ensayista lucense Celestino F. de la Vega. Habrá, además, las habituales secciones de crítica, comentarios y música.



VIGO: Detenciones por practicar el arte prohibido "can"

Veintitrés barcos arrastreros iniciaron ayer en la ría sus faenas pesqueras, mediante el arte prohibido denominado "can". Se practicaron algunas detenciones.

Para evitar con su presencia que los pesqueros sigan utilizando estas artes, se han situado en la ría el dragaminas "Navia" y el destructor "Alava".

El deseo de que la segunda Facultad de Medicina de la Universidad de Santiago se instale en Vigo, ha sido el acuerdo unánime de una reunión celebrada por representantes de los más diversos estamentos de la ciudad en el Círculo Mercantil e Industrial. En la reunión se puso de manifiesto las especiales condiciones de la ciudad de Vigo para albergar este centro, como son densidad de población, situación geográfica y las adecuadas instalaciones.

El Centro Gallego de Jóvenes Agricultores de Vigo acordó dirigirse a los parlamentarios gallegos para que aclaren públicamente los acuerdos del Gobierno y partidos políticos sobre las jornadas teóricas y régimen de la Seguridad Social Agraria.

También manifestaron su pretensión de celebrar una entrevista con el ministro de Agricultura y acordaron recomendar el pago hasta el 30 de noviembre como fecha tope, de la cuota empresarial agraria, al tiempo que piden la supresión de varios Decretos sobre el particular y recomiendan a los labradores que no se dejen manipular políticamente con este tema.

El tercer concurso de narraciones cortas del Pedrón de Ouro, denominado "Premio Modesto R. Figueiredo", será fallado en Orense el día 27 de diciembre próximo.

El acuerdo fue adoptado en el transcurso de una reunión que celebró en Santiago el patronato del Pedrón de Ouro.

La cuantía del premio es de 75.000 pesetas. No podrá ser declarado desierto y se concederán también dos accésits de quince mil pesetas cada uno.

El plazo de admisión se cerrará el día 1 de diciembre próximo.

Los cadáveres no serán introducidos en sus respectivos ataúdes por los portadores municipales del Ayuntamiento de El Ferrol. La decisión ha sido adoptada al no recibir la gratificación por el concepto de tóxico, aprobada en el pasado mes de octubre.

Por otra parte está previsto que para el día 15 de los corrientes los enterradores vayan al paro, actitud que adoptan al no recibir la gratificación por el concepto de tóxico.

VERDAD Y VIDA

ESO DEL FIN DEL MUNDO

El amarás a Dios sobre todas las cosas y al prójimo como a ti mismo fue explicado por Jesucristo en el mandamiento nuevo: Como el Padre me ama a Mí, así os amo Yo y así os debéis amar unos a otros, para conseguir la perfecta felicidad y el mundo conozca que sois mis discípulos.

El cristiano es el hombre inmerso en Cristo, creador con el Padre, corredentor con el Hijo y santificador con el Espíritu Santo. Con su vida humano-divina (teándrica), santifica el mundo y merece la gloria eterna de los cielos.

Desde los tiempos de Adán, dos vicios ofuscan a la humanidad:

1.º) Los que aspiran solamente a la felicidad de un paraíso terreno, rezan y trabajan para conseguir bienes temporales, sin pensar en el más allá de la muerte, y, cuando no consiguen lo deseado, desesperan y maldicen, sin considerar en que Dios tiene el cielo y el infierno eternos para retribuir su comportamiento personal.

Los constructores de la torre de Babel caen en el confusionismo angustioso. Los técnicos actuales temen la destrucción de la humanidad ante la eficacia de sus inventos, como la guerra atómica; reconocen la impotencia de los valores humano-religiosos pa-

ra regular las decisiones del hombre y salvar la situación. Cristo refiere la destrucción del templo de Jerusalén, gloria de la grandeza judía, como lección de desengaño para los que sólo piensan en lo terreno.

2.º) Los que, por influencia maniquea, desprecian los valores terrenos, o por pereza, no trabajan para santificar el mundo, se hacen reos de la condena de San Pablo: "el que no trabaje, que no coma" (2.º lect.).

La santificación del mundo y la gloria eterna de los cielos no son realidades excluyentes ni yuxtapuestas, sino dos manifestaciones implicativas del mismo vivir con Cristo viador en la Eucaristía y glorioso en el Cielo. Cada día del cristiano viador es un adiós a la vida mortal y un esperanzador amanecer en la gloria de los bienaventurados.

La muerte es el presente o el tránsito continuo del pasado al futuro, de lo temporal a lo eterno, que conlleva el resultado moral de las obras realizadas como billete determinante de la estancia en el más allá.

El juicio es la sentencia divina sobre lo que el viador ha conseguido con su conducta, lo que el justo y el penitente reconocen con humildad, lo que espera al despreocupado en el momento final, como sucedió al rico Epulón. La conciencia del cristiano bien formado es el resonante del juicio de Dios, que premia y castiga (1.º lect.).

La Sagrada Escritura describe a Dios como alfarero en la creación del hombre y como juez en el juicio de la humanidad. Las descripciones teofánicas o antropológicas de un Dios vengador sensibilizan el dogma de la justicia divina castigando el vicio y premiando la virtud, pero no materializan lo divino ni predicen cosas terrenas, como sería el momento del fin del mundo (Evg.).

SABA

Academia E. R. T.

★ MODELADO

★ PINTURA

★ DIBUJO

A CARGO DE JUAN PRADA

2.ª Travesía de Quiroga

Ballesteros

Teléfonos: 21 13 59 y 21 34 88

COMERCIAL TRIGO

BOUTIQUE DEL AUTOMOVIL

AMPLIO SURTIDO EN FUNDAS Y ALFOMBRAS a medida para cada coche

Toda clase de RECAMBIOS · ACCESORIOS y CHAPA

Precios interesantes

Visitenos en:

General Mola, 78

Telf. 21 27 63

LUGO

Zurich Seguros generales

Seguros VIDA

HERNIADO

Goce de la comodidad y seguridad que le ofrece HERNIUS, el aparato que sin peso, bulto, presiones y sin tirantes mejora y reduce las hernias sin notarse que se lleva. Consulte a su médico (C. P. S. 1.387)

VISITA EN LUGO: el jueves, día 17 de Noviembre, de 10 a 12 en el consultorio del Médico D. Fernando de la Fuente López, Calle Reina, 12.

GABINETE ORTOPEDICO HERNIUS

Rambal de Cataluña, 34 Barcelona Montera, 32 Madrid

la provincia

mondoñedo LA CIUDAD CELEBRA HOY EL "MILENARIO DE SAN ROSENDO"

El arzobispo de Santiago oficiará en la misa concelebrada en la Catedral

MONDOÑEDO. — (Por teléfono. De nuestra Corresponsalia).— La ciudad festeja hoy solemnemente el Milenario de San Rosendo, el obispo patrono de la ciudad y de la diócesis.

Con tal motivo, a las 12 de la mañana, en la Catedral, habrá misa concelebrada actuando de oficiante el doctor don Angel Suquia, arzobispo de Santiago de Compostela, y en la que participarán todos los obispos de Galicia. La predicación correrá a cargo del obispo mindoniense, don Angel Araujo.

RUEGO DE LA ALCALDIA

El alcalde de Mondoñedo, don Luis González Redondo-Maseda, consciente de la importancia que encierran los actos conmemorativos del Milenario de San Rosendo que hoy se celebran, ha hecho un ruego a todos los comerciantes e industriales de la ciudad para que no abran sus establecimientos en el día de hoy y se sumen a dicho acontecimiento, ruego que sin duda recibirá la mejor acogida de todos nuestros paisanos.

CONFERENCIA DE ALVARO CUNQUEIRO

Ayer, en el salón de actos del

El IRYDA subvencionará las diferencias de intereses en proyectos de transformación de tierras de secano

En el Consejo de Ministros del 26 de octubre se aprobó un Real Decreto por el que se autoriza al IRYDA a subvencionar las diferencias de interés existentes entre el 4,5 por 100 y los actuales tipos en vigor en aquellas peticiones de créditos que se hayan solicitado antes del 21 de diciembre del año pasado y que tengan como finalidad la realización de obras de transformación de tierras de secano en regadíos.

Dado que el interés actual es del 11 por 100 creemos que esta información es importante para todos los agricultores que tengan un proyecto pendiente.

Instituto, dentro del ciclo del Milenario de San Rosendo, pronunció una conferencia el cronista oficial de la ciudad, periodista y académico de la Real Gallega, don Alvaro Cunqueiro. Presidieron el obispo doctor Araujo Iglesias; el alcalde de mondoñedo, don Luis González Redondo-Maseda; juez de Primera Instancia e Instrucción; teniente-jefe de Línea de la Guardia Civil, y el director del Centro.

Alvaro Cunqueiro habló sobre "La invasión de los normandos en Galicia y los Obispos Santos", tema muy manejado desde hace años por el conferenciante sobre el cual se extendió ampliamente en esta ocasión, partiendo de un magnífico estudio de los poetas escaldos que acompañaban a los reyes vikingos en sus correrías, que se explican en Galicia por el nombre de Santiago. Para los vikingos las incursiones en Galicia eran como una fuente eterna de juventud. Alvaro Cunqueiro habló con gran lujo de detalles poéticos y nos adentró en las aventuras de Guillermo de Normandía y de su caballo gallego.

Frente a los afanes destructivos y de invasión de Galicia por los normandos, aparecen los Obispos Santos, entre ellos San Gonzalo con sus Avemarias en los montes de Foz, y San Rosendo con su espada y su caballo a orillas del Ulla. Los normandos —señaló el conferenciante antes de concluir— intentaron sin éxito robar el cuerpo del Apóstol.

Al final de su conferencia don Alvaro Cunqueiro fue muy aplaudido y felicitado por el numeroso público que abarrotaba el salón del Instituto.

CONFERENCIA DE D. JOSE MARIA DIAZ FERNANDEZ

La tercera de las conferencias dedicadas a estudiar la figura de San Rosendo con ocasión de su Milenario corrió a cargo del canónigo de la Basílica Compostelana don José María Díaz Fernández. Como hijo de Mondoñedo y entusiasta promotor de todos sus valores y recuerdos históricos, la evocación que hizo este conferenciante de la época de San Rosendo tuvo muchos originales detalles referidos a nuestra ciudad y a sus monumentos. Destacó la fachada de la Catedral como gran retablo de la piedra presidido por la imagen de San Rosendo, que pastorea los vientos y las nubes.

Estudiando el tema central de su disertación: "El siglo de San Rosendo", describió diversos testimonios que nos presentan el siglo X como cubierto por el manto lúgubre del milenarismo y de la inminencia del fin del mundo. Hay, sin embargo, una estrella luminosa en medio de los nubarrones que invaden a Europa: el descubrimiento de la tumba de San-

tiago. Es en ese contexto en el que emerge también la figura de San Rosendo, la más importante de todo el siglo X en la historia de Galicia.

La conferencia, brillante y amena, contó con un numeroso auditorio.

monforte de lemos

MONFORTE DE LEMOS. — (De nuestra Corresponsalia).— El alcalde de Monforte, don Antonio Martínez Rodríguez, ha regresado de su viaje a Madrid, del cual ya les habíamos informado a ustedes.

No hemos tenido tiempo suficiente para recoger lo que de noticia pueda traer de la capital de España, nuestra primera autoridad.

Sabemos que ha realizado gestiones en varios Ministerios y organismos, de lo que esperamos poder informarles muy próximamente.

SOLUCIONADOS LOS PROBLEMAS DE LA NUEVA CALLE DEL CANEIRO

Como se sabe, había problemas con relación al proyecto de construcción de la nueva calle del Caneiro, que da acceso al Club Fluvial, el cual había sido devuelto por cuanto no se le hallaba solución al desagüe de alcantarillas, a no ser que éstos vertiesen en el río Cabe, ya bastante sobrecargado de materias contaminantes.

Sin embargo hemos observado que el pleno de la Corporación Municipal en la última reunión celebrada ha prestado aprobación al proyecto, lo que nos hizo supo-

Por 300 millones de pesetas

El próximo viernes se firma el contrato con el Banco de Crédito Local

En el transcurso de la sesión celebrada anteayer, día 11, por la Corporación Provincial, se recibió en la secretaría particular del presidente de la Diputación, un telegrama del Banco de Crédito Local de España, que dice literalmente:

"Señalada fecha firma contrato próximo día dieciocho, viernes, once cuarenta y cinco horas, rogamos se persone Banco media hora antes para comprobación escritura provisto certificación acreditativa personalidad, firmas legitimadas legalizadas. Punto. Esperamos confirme aceptación fecha señalada".

Por la importancia del contenido de este telegrama, el presidente interrumpió la sesión para dar lectura del mismo, aclarando que el contrato a que se refiere es el de concesión por dicho Banco de Crédito de 300 millones de pesetas para reparación de caminos de la red provincial y adquisición de maquinaria que ha de ser cedida a los ayuntamientos para realización de obras en los respectivos municipios, de forma totalmente gratuita, incrementando así el Parque que ya viene dedicándose a esta atención.

Solucionados los problemas de la nueva calle del Caneiro

ner que se había encontrado una solución.

Así, en efecto, se nos informa que revisado el proyecto, se ha hallado un sistema de tratamiento del agua antes de que ésta vaya a parar al río, el cual, aunque no podemos dar una opinión técnica, pues desconocemos estas cuestiones, suponemos será eficaz cuando nuestros dirigentes municipales lo han encontrado válido.

Esto quiere decir que, si las cosas marchan bien, se habrá incorporado muy próximamente este sector a la zona urbanizada de Monforte, que en este aspecto, si se puede decir que ha cambiado lo suyo en los últimos años.

UN DETALLE

Cafetería La Polar, ha regalado un balón a la S. D. Independiente para el partido de hoy, domingo, a las cuatro de la tarde, frente al Antas de Ulla.

Todo quedaría completo, si el balón de marras tuviera la virtud de entrar siempre en la portería contraria.

UNA QUEJA

Obsérvese el Campo de la Compañía por las noches. Las farolas de la avenida son muy bonitas y a tono con el conjunto, pero les falta lo más fundamental. Y es

que tienen una luz tan poco potente que es necesario circular con luces de cruce, y no se ve a un peatón vestido de oscuro.

Sin embargo, esta parte por lo menos, tiene luz. Pues lo que es el resto del Campo de la Compañía está sumido en la más completa oscuridad, por lo que el edificio del Colegio del Cardenal, queda sumido en una especie de pozo oscuro. Y ya no es una cuestión simplemente estética, que bien merece la iluminación desde luego la magna estampa del histórico edificio al que algunos llaman el Escorial Gallego, sino que infinidad de vecinos —los de a pie al menos— utilizan la plaza junto al edificio como camino habitual, más corto y desprovisto de tráfico, para ir o venir a Carud.

Suponemos que en esas obras de Bellas Artes, estará prevista, naturalmente, la iluminación de la plaza. Entretanto, y visto que la cosa va para largo, no estaría de más establecer aunque fuera algunos puntos de luz con carácter provisional.

Esto es lo que opinan al menos los vecinos del sector. Nosotros recogemos la sugerencia por si la consideran útil aquellas personas a quien corresponde poner remedio.

EN POCAS PALABRAS

Se vende bien la Lotería del Lemos. Los aficionados, aunque cojan algún que otro berrinche, siempre ayudan.

— ★ —

Sin embargo también se observa otro movimiento de los jugadores de la eterna Lotería de Navidad: traer participaciones de la capital. Y sólo porque el pasado año ha tocado el "gordo". Sin embargo nosotros hemos soñado que el "gordo" caerá esta vez en Monforte. Y es que soñar no cuesta nada.

— ★ —

Lo que sí cuesta es acostumbrarse a la invasión de la vía pública por tantos intereses particulares, cosa que no ocurre en otras ciudades.

— ★ —

No falta quien se haya gastado una gran parte de la paga extraordinaria en los juguetes de los niños, con mes y medio de anticipación. Los precios que alcanzan algunas piezas de juguetería son prohibitivos para muchas economías. En tanto que la televisión mentaliza a nuestros niños, que piden y exigen cosas caras.

SERVICIOS DE GUARDIA

Farmacia: doña Marina Pérez, calle Roberto Baamonde.

Médico: don José Casas Ramos, Plaza de España, 4-3.º.

Puesto de la Cruz Roja: servicio permanente, teléfono 40-04-95.

Taxi: don Jesús Doamo Docampo: teléfono 40-04-95.

FERIAS

HOY, ADAY, CADAVO, MELRA, NAVIA DE SUARNA Y SEOANE DE CAUREL

Mañana, en Rubián

Y el martes, Nadela, Paradela y Los Nogales

Desde 1910...
su seguro
aspirador

Dura toda una vida

NILFISK



DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO:

Abelenda y Pérez, S.L.

Grán Vía, 28-30 - Telfs. 218981-221562 - VIGO

chantada

La "Directa" debe establecer en Lugo una parada en "A Fonte dos Ranchos"

CHANTADA. — (De nuestro corresponsal, ALVARO FERNANDEZ). — Los vecinos de Carballedo, Chantada y Taboada que hacen uso de los servicios de «La Directa», en su recorrido de Orense a Lugo y viceversa, se preguntan extrañados por qué la referida Empresa no hace una parada discrecional o convencional, como preferían, a la entrada o salida de la capital lucense, en «A fonte dos Ranchos», enfrente a la Residencia «Hermanos Pedrosa Posada», de la Seguridad Social. Días pasados, tajantemente, se suprimió alguna que otra parada que venía realizándose en dicho lugar.

Ignoro los trámites que hay que seguir para la creación permanente de este servicio; lo que sí puedo afirmar es el grave trastorno que se les ocasionan a la mayor parte de los que tienen necesidad de acudir a la referida Residencia, bien por aprovecharse de los servicios médicos allí impartidos, bien por visitar al familiar o amigo allí hospitalizado. El tener que ir hasta la Estación de Autobuse, con la consiguiente pérdida de tiempo de ida y venida o el alquiler de un taxi, debe a toda costa evitarse en aras del apresuramiento impuesto o del ahorro de combustible.

No se escapa a nuestra percepción la escasa o nula incidencia que puedan tener estas líneas en la solución del problema que apunta-

mos, más no por eso dejamos de hacernos eco de lo que creemos ser justa reclamación de los más desaherados de la fortuna, principales forzosos usuarios de tales servicios. Aúnen sus esfuerzos los regidores de los Ayuntamientos arriba expresados y todos cuantos de alguna manera salgan beneficiados por la creación del mentado servicio. Ante la Delegación Provincial de Obras Públicas, el Gobierno Civil u organismo competente expongan los argumentos que apuntamos y otros que crean oportunos. A la salida de la ciudad de Orense, «La Directa» hace una parada, para dejar o recoger viajeros, en el barrio del Puente y no creo sea mucho pedir el que se nos equipare, en los beneficios, a los que disfrutan los que viajan a la ciudad de «Las Burgas». No se nos salga por peteneras aduciendo que en Lugo hay Estación de Autobuses; ficción jurídica de nulo valor ante el primordial derecho y clamor unánime del ya bastante pretérito y sufrido ciudadano.

SERVICIOS SANITARIOS

Durante el día de hoy el doctor don Jesús Fernández Rodríguez da Bouza, prestará su asistencia médica a los pacientes de urgente necesidad y la Farmacia de doña Carmen Taboada Cadahía estará de guardia toda la semana.

COGALSA

vende solar 500 m². edificable con proyectos y permisos en Carrero Blanco. Informes San Pedro, 4-2.º

LA PROVINCIA

ribadeo

Después de seis años,
los pescadores siguen
esperando por sus viviendas

LA BUROCRACIA CAUSA DE LA LENTITUD EN LA SOLUCION DEL DRAMATICO PROBLEMA

Pronto se cumplirán dos años, desde la fecha en que nos ocupáramos, en estas mismas columnas, de la dramática situación que atraviesan cuarenta y ocho pescadores de Ribadeo, desde que hace más de seis años se iniciaron por la Cofradía de Pescadores, a través del Instituto Social de la Marina, las oportunas gestiones para la construcción de un grupo de otras tantas viviendas de protección oficial.

Entonces, el asunto levantó polémica, hubo carreras por los despachos y sucesivos desplazamientos a Ribadeo de ejecutivos del Instituto, como el jefe de Fomento Social, señor Ramos Charro, y el delegado provincial en aquel momento, señor Rivas Alvarez, que quisieron explicar lo inexplicable a los pescadores, pacientes pescadores de Ribadeo, confiados en la labor benéfico-social del Instituto, creado fundamentalmente para servir de correa de transmisión de sus problemas, en materia social, y para procurarles la solución pertinente. Hubo asambleas, intentos de devolución de la aportación inicial realizada por los pescadores —por importe de casi un millón de pesetas, acudiendo al crédito bancario y pagando los correspondientes intereses— y promesas, siguiendo el clásico estilo triunfal y demagógico, que a la larga queda prácticamente desautorizado. Y un buen día, el mismo delegado provincial del Instituto aseguró formalmente a la asamblea de pescadores que antes del primero de diciembre de 1976 se colocaría la primera piedra de las viviendas. Por supuesto, no se colocó, ni se colocará antes del primero de diciembre de 1977 y quien sabe si antes de la misma fecha de 1978, prolongando un suplicio que está reñido con las facilidades preconizadas por la Administración, en cuestiones de construcción de viviendas de tipo social.

GESTACION DEL PROBLEMA

Para mayor claridad, recordemos de nuevo la gestación del problema. Vistas las dificultades burocráticas que se atravesaron para ultimar la construcción de un grupo de catorce viviendas (habitadas hace bastante tiempo), derivadas de una cláusula no admitida de buen grado por el Banco de Crédito a la Construcción para conceder el correspondiente préstamo al Instituto, la Cofradía de Pescadores adquirió en junio de 1971 un magnífico terreno, situado en la calle Comandante Ceano, a cuyo terreno se le agregó un pequeño sobrante del Grupo de Viviendas «San Miguel», cedido por el Ayuntamiento de Ribadeo, formando un solar adecuado para la construcción del grupo de cuarenta y ocho viviendas.

Inmediatamente, este solar fue cedido reglamentariamente al Instituto Social de la Marina y, con toda diligencia, un arquitecto de este organismo redactó el correspondiente proyecto técnico, que inició una especie de «calvario burocrático» del Instituto Social de la Marina al Ministerio de la Vivienda, etc., etc., para conseguir la calificación provisional de las viviendas. Mientras se cubrieron estas sucesivas y lentas etapas, pasó tanto tiempo que cuando llegó la hora de subastar las obras se había desfasado de tal manera el presupuesto que ninguna empresa se atrevió a hacerse cargo de la construcción.

NUEVO REAJUSTE DE PRECIOS

Según nuestros antecedentes, hubo que volver a empezar: reajuste de precios y volteo del expediente de oficina en oficina, en un toma y daca burocrático que tiene mucho de insensible y poco de social como no debiera ser lógico. De nuevo pasó el tiempo y este reajuste de precios volvió a quedar desfasado, para ser otra vez engullido

el expediente por la burocracia que, en un alarde de prestidigitación, se sacó nuevos precios de la manga, en una carrera galopante para alcanzar la actualización del proyecto, siempre rebasado por la situación inflacionaria del momento, de acuerdo con la lentitud de su marcha.

Se llegó al primero de mayo de 1975, fecha apropiada a la sazón para inauguraciones y promesas de toda índole. Ese día, tuvo lugar una reunión en la Escuela de Pesca de Ribadeo, en cuyo transcurso, el delegado provincial del Instituto Social de la Marina, señor Rivas Alvarez, acompañado de algunos miembros de su Consejo Provincial, dio cuenta a los cuarenta y ocho pescadores de las causas que habían motivado el retraso en la ejecución del proyecto.

Naturalmente, los pescadores se mostraron escépticos, sin comprender la paradoja de que una empresa privada, pagando los solares a precios prohibitivos, fuese capaz de levantar en el mismo período más de cien viviendas en Ribadeo, muchas de ellas de protección oficial, mientras que el Instituto, contando con un solar gratuito, no había tenido arrestos para comenzar siquiera las viviendas, en cuatro años de tramitación.

Los pescadores alegaron, por supuesto, que ellos ya habían hecho efectiva la aportación inicial que se les exigió, de casi un millón de pesetas —que entonces constituía un verdadero capital para sus modestas economías— y que estaban pagando intereses por haber tenido que apelar a los préstamos bancarios. La reunión fue ciertamente borrascosa y al final, el delegado provincial prometió solemnemente que antes de junio de 1975 (han pasado más de dos años) darían comienzo las obras. Suponemos que desde entonces habrá sido sometido el expediente a varios reajustes, varios trasposos de Departamento en Departamento, para que hoy, noviembre de 1977, no se vislumbre todavía por donde puede aparecer.

REMODELACION DEL PROYECTO

Hemos sido testigos, en el año 1976, del gran interés que se tomó el presidente del Instituto Social de la Marina, señor Taboada, prometiéndolo remodelar rápidamente el proyecto (rebajando a treinta y seis el número de viviendas, para su mejor acomodación al terreno) y sacarlo urgentemente a subasta, para salvar el «punto muerto» que lo afectaba, por la falta de coordinación entre los distintos estamentos de la Administración.

A pesar de los inconvenientes, siguió imperando el triunfalismo en torno a este demencial problema que tanta frustración ha llevado al ánimo de los pescadores, conscientes de que el Instituto desoye sus necesidades más perentorias, como

es la promoción de viviendas dignas y en mínimas condiciones de habitabilidad.

Así las cosas, estamos a finales de 1977, sin que los pescadores de Ribadeo hayan visto la iniciación de sus «quiméricas» viviendas sociales, sin que les hayan sido devueltas sus aportaciones (nudo gordiano que ata al proyecto sus reivindicaciones) y sin que se les hayan dado más explicaciones del retraso —prolongado retraso— en la materialización del proyecto. Y uno piensa que si toda la función social del Instituto es dar largas a las necesidades de sus asociados, como en este caso de las viviendas para pescadores, apanados están quienes esperan convertir los panes en peces, a cuenta de sus imposiciones restadas al fruto de un trabajo duro y sujeto y múltiples peligros.

En resumen, descartando el pretendido proteccionismo del Instituto (no se puede extraer otra deducción de esta dilación burocrática) no sería extraño que otros organismos u otras fuerzas pretendiesen capitalizar la defensa de los pescadores, en pos de conseguir la construcción de las viviendas. Y a fe que estaría justificada la decisión, porque un plazo tan largo hace aconsejable cualquier tipo de alternativas.

SARRIA

INAUGURADA LA "I

MOSTRA DE ARTESANIA POPULAR GALLEGA

SARRIA. — (De nuestro corresponsal, VILLARABID). — Ayer quedó inaugurada la «I Mostra de Artesanía Popular Gallega», que organiza «Ergueitos». En los salones de la Caja de Ahorros de La Coruña y Lugo, hay verdaderas obras de arte, que merecen ser visitadas.

Se puede seguir el proceso de la elaboración del lino, algo que se pierde, cuando menos así lo parece. Hay gran variedad, colchas de mucho valor, sábanas y otros artículos del hogar gallego a través de los siglos.

La madera, está representada ampliamente, hay amplia variedad de trabajos típicos, así como el mimbre y la típica cestería construida con esta materia. Luego la cerámica, amplia variedad, tiene también su apartado.

Repito, merece la pena esta visita.

FELICITACIONES

De vez en cuando llegan. Resulta que sobre la programación que nos ofrece nuestra Televisión y que criticamos el pasado viernes, creo que por merecimientos propios de los rectores de Prado del Rey, nos están llegando felicitaciones efusivas. Por teléfono, personas e incluso por escrito.

Algunos comunicantes dan materia para verdaderos comentarios. Dice alguno que pasa con la Televisión como con la política los cambios son radicales. Siento que aún haya quien no sabía que política y televisión española, igual a cero.

Bueno, algo hay que destacar queridos amigos, al programa regional gallego hay que rendirle un caluroso homenaje, especialmente a esas editoriales que nos están lanzando de un tiempo a esta parte. El dedo en la llaga casi siempre, grandes verdades, muy bien dichas y en el momento oportuno. Un ejemplo, eso de la nueva Facultad

de Medicina. Al César lo que es del César.

NOTA DEL INSTITUTO MIXTO DE BACHILLERATO

El Instituto Nacional de Bachillerato Mixto de Sarria, pone en conocimiento de todos los alumnos de primero, segundo y tercer cursos de BUP, que deseen formalizar la matrícula por enseñanza libre en este Centro, que el plazo estará abierto desde el día 10 de los corrientes hasta el 30 del mismo mes ambos inclusive.

Los alumnos de primero deberán presentar, además del impreso de solicitud debidamente diligenciado, tres fotografías tamaño carnet, certificado médico oficial, partida de nacimiento o fotocopia del libro de familia, título de Graduado Escolar o Bachillerato Elemental.

Se recuerda a los alumnos matriculados por enseñanza libre de alguna de COU, 6.º ó 5.º de Bachillerato, que los exámenes se realizarán en la primera decena del mes de diciembre.

LO QUE SE DICE Y COMENTA

Hoy, buen número de aficionados viajarán a Outomuro, en las ocasiones se conocen los amigos, y también los aficionados.

Los que queden en la villa, a ver la primera jornada de la Liga de la Montaña. Valsarria-Ferreira.

Por la tarde partida doble en las salas de fiesta. En discoteca, otra actuación de «Los Microns».

Si la directiva de la Sarriana son 14, bien pudieran pasar a ser el doble ahora: los que hay y otros tantos nuevos.

Hay que hacer campaña de socios en varios frentes. La Sarriana y «Meigas e Tragos» los necesitan mucho.

CERVO

SE PRECISA UNA NUEVA CASA CONSISTORIAL

Por temor a que la actual no resista la sobrecarga, el público no puede presenciar las sesiones

CERVO.—(De nuestro corresponsal, ANICETO).

El pasado jueves celebró sesión extraordinaria el Ayuntamiento en Pleno, en medio de una excepcional expectación, ya que el orden del día anunciado lo merecía, por su trascendencia.

Tan desacostumbrada fue la asistencia del público, en su mayoría del burgo de Cervo, que el viejo edificio de la Casa Consistorial impotente para soportar los varios cientos de personas que pretendían asistir, obligó a que el alcalde rogase a la mayoría de los vecinos que no pasasen de la puerta, ante el temor de que la vieja y cansada estructura del edificio no respondiese a la sobrecarga.

Lástima, pues todos queremos presenciar a ojos vista la sesión, que para eso era pública, es decir, abierta a la posibilidad de todos. Llegados a este punto podríamos repetir la vieja aspiración (casi 20 años hace) de contar

con una Casa Consistorial digna.

Comienza el Pleno dándose lectura al acta de la sesión anterior, entre cuyos acuerdos destaca, recogiendo una petición formal del Partido Popular Galego, la declaración de co-oficialidad para la bandera gallega, es decir, que en lo sucesivo ondeará, en los actos oficiales y en los edificios municipales, al lado de la bandera española, siempre que ésta se exhiba.

PLANEAMIENTO URBANO

Dentro del segundo punto del orden del día, pasó a informar el ingeniero de Caminos, D. Mario Iglesias sobre las normas subsidiarias del Planeamiento del municipio, que por encargo de la Corporación Municipal ha elaborado un grupo de trabajo de Lugo, que el citado ingeniero dirige.

Dichas normas contemplan los tres núcleos de población más importantes, en número de habitantes del municipio, es decir, las villas de Burela y San Ciprián y el burgo de Cervo.

En las citadas villas por disponer de abastecimiento público de aguas y alcantarillado, existen dos categorías de suelo: Urbano, que abarca y respeta el espacio en su mayor parte ya construido o utilizado; y una segunda categoría de suelo, denominado Urbanizable, delimitado, pero aún sin diseño, de ahí su importancia, puesto que es en la práctica, el único suelo donde aún se puede realizar un planeamiento urbano. Y de ahí su riesgo, ya que si se utiliza desaprovisadamente se puede engendrar un monstruo, en términos urbanísticos.

Imaginémonos el burgo de Cervo, que todo él se declara como suelo urbanizable, que si no se adecua con honestidad, puede convertirse de lugar residencial habitable, en bloque inhabitable, si no se define un criterio de aplicación, en cuanto a alturas, densidad de edificación, espacios ver-

des y viarios, etc., que contemple el bienestar ciudadano, y destierre la especulación. Que el objetivo sea cualitativo y no cuantitativo.

Todo esto tendrá que observarlo la Corporación Municipal a la hora de conceder o denegar licencias de obra.

Flota en el ambiente que, debemos aspirar a una urbanización que se realice más por condicionantes sociales que por económicos.

Respecto a las normas subsidiarias expuestas, se celebrarán tres sesiones informativas más en el corriente mes. La primera en el burgo de Cervo, el día 19, a las doce del mediodía, en la Escuela Pública. El mismo día por la tarde, a las 18 horas, en las escuelas de San Ciprián. Y el día siguiente domingo, a las doce de la mañana, en la Biblioteca Municipal de Burela. A estos actos se ruega la presencia de los respectivos vecindarios.

PARVULARIO

Respecto del tercer punto del orden del día, se dio lectura a una comunicación del arquitecto jefe de la Unidad Técnica de Construcciones de la Delegación Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia respondiendo a la solicitud de un Parvulario para las parroquias de Cervo y Sargadelos.

El citado arquitecto en su comunicación dice que en el edificio de la Escuela Pública de Cervo, actualmente con dos locales en los que vienen funcionando sendas unidades de E.G.B., se puede acondicionar en su parte central un tercer local para el Parvulario, que recibiría la aprobación del Ministerio de Educación siempre que el Ayuntamiento dotase al edificio de servicios higiénicos con agua corriente, se acondicionase su entorno para patio de juego y se protegiese su frente a

(Pasa a la página siguiente)

sala de fiestas
ventoeira
VILLALBA (Lugo)

HOY, DOMINGO • 7 Tarde
GRANDIOSO BAILE
A cargo de los formidables grupos
NAVEGANTES Y SUEÑOS
PRECIOS POPULARES

LA PROVINCIA

El problema del "Gran Suarna", en punto muerto

LA COMISION INFORMATIVA PIDE LA CREACION DE UN POLO DE DESARROLLO EN NAVIA

Ayer estuvieron en Lugo Xerardo Rodríguez, Xesús Ansede Vilela, Antonio Fernández Alvarez e Edilio Fernández García, que forman, junto con Xosé López Gómez, la Comisión Informativa sobre el embalse «Gran Suarna», elegida por votación democrática en la que participaron sesenta cabezas de familia de la villa. El fin primordial de la Comisión era transmitir a los técnicos «a oposición do pobo naviego ao embalse», pero ahora, la Comisión pide, además, otras cosas: que se anule la concesión para

la construcción del Gran Suarna, que se indemnicen los daños ocasionados hasta ahora al pueblo de Navia, que se cree en la comarca un polo de desarrollo que permita poner al municipio a la altura de los del resto de la provincia, y que se potencie la agricultura y la ganadería de la zona.

«Estamos en Lugo —dicen—, porque o primeiro de novembro pasou e non se fixo nada». Como se recordará, el 1.º de noviembre era la fecha en la que, según autoridades locales y parlamentarios (y a través de una nota hecha pública el día 23 de octubre), iba a darse solución definitiva a la semieterna zozobra (38 años, nada menos) del Gran Suarna. «Queremos unha resposta urxente e definitiva. Non nos interesa a política, o único que nos interesa é este problema do noso pobo». La Comisión acusa de irresponsabilidad a las autoridades: «Coidamos que as autoridades teñen que actuar con responsabilidade. Xa está ben de que nos tomen o pelo».

BOLETINES

EL DE LA PROVINCIA

Comisión Provincial de Colaboración del Estado con las Corporaciones Locales.— Por un plazo de quince días hábiles podrán presentarse cuantas reclamaciones se estimen necesarias contra la realización de las obras que a continuación se relacionarán, y cuya fianza definitiva se devolverá una vez finalizado el oportuno expediente: "Urbanización del polígono Campo de la Feria", de Fonsagrada; "Urbanización de la Plaza terminal de la Avenida de Ramón Ferreiro", en Lugo; "Estación depuradora, red de distribución y saneamiento, 2.ª fase", en Puebla del Brollón; "Electrificación del municipio, 1.ª fase", en Navia de Suarna; "Urbanización y alumbrado de la calzada romana", en Piedrafita del Cebreiro; C.V. "De la carretera de Carballido a Ouviaño a Nabela", en Lugo; "Ampliación y abastecimiento de agua al Cádavo", en Baleira; "Urbanización y pavimentación del Campo de la Compañía, 3.ª fase" en Monforte; "Urbanización de la capitalidad, 2.ª fase" en Lorenzana; "Electrificación de cinco parroquias", en Los Nogales; "Electrificación de la zona de Segreda de Caurel", en Quiroga, y "Urbanización de Covas", en Vivero.

Mareas para hoy en el Litoral Lucense

HORA DEL MERIDIANO DE GREENWICH		
Horas	Coeficientes	
1.ª pleamar	4,17	101
2.ª pleamar	16,41	97

VIDA MUNICIPAL

★ CERVO

Han sido admitidos para cubrir en propiedad dos plazas de guardias de la Policía Municipal, convocadas por este ayuntamiento, los siguientes señores: Juan Manuel Escudero Crespo, Manuel Escudero Crespo, Manuel Castro Souto, José López Arnau, Jesús Eleuterio Laredo Gueimunde y Ramón López Otero.

★ MEIRA

Por un plazo de veinte días podrán presentarse las proposiciones para tomar parte en la subasta de las obras de construcción de un cierre perimetral del campo de fútbol de esta villa, con un tipo de licitación de medio millón de pesetas y un plazo de ejecución de obra de diez meses.

★ RIBADEO

Por un plazo de un mes se abre información pública sobre el proyecto técnico de alumbrado público del grupo de San Miguel, aprobado por la Corporación Municipal en su última sesión.

viveiro La Concentración Escolar, pendiente de su publicación en el B. O. E.

Así lo comunica el Director General de E. G. B., a la Asociación de Vecinos

VIVERO.— (De nuestra Corresponsalia, por Pablo MATEOS CHAO).

Una prueba de la actividad de la Asociación de Vecinos "Pastor Díaz", de nuestra ciudad, días pasados en la capital de España, con respecto al problema escolar existente en la ciudad y comarca, es el telegrama recibido en el día de ayer y que literalmente dice así: "José María Cabareos, Asociación de Vecinos "Pastor Díaz", apartado 48. VIVERO.

"Concentración Escolar de Vivero pendiente de su publicación en el Boletín Oficial del Estado. Enhorabuena. Abrazos. Pedro Caselles Beltrán".

No dudamos que esta noticia será muy bien recibida en toda la comarca, pues era un asunto que se encontraba un poco dormido después de la cesión por parte de nuestro Ayuntamiento de veinte mil metros cuadrados en la zona escolar y deportiva.

Ahora va a ser ya una realidad merced a estas gestiones. Nuestra felicitación a la Asociación de Vecinos, es también la de muchos padres de familia.

FUTBITO VETERANOS

En jornada matinal, a partir de las once de la mañana, se disputarán en la pista polideportiva dos encuentros del Campeonato de Fútbol de Veteranos, valederos para la quinta jornada y que son los siguientes:

Tropical - Serra Fútbol.

Obrascón - Olímpico.

VIAJE DEL ALCALDE

Ha salido para la capital de España el alcalde de nuestra ciudad, don Ramón Salgueiro Abad, con objeto de resolver diversos asuntos de carácter municipal. Se encuentra al frente de la Alcaldía con tal motivo el teniente de alcalde, don Enrique Fernández Llano.

ASAMBLEA

Hoy, domingo, en los locales

del Instituto Mixto de nuestra ciudad, habrá asamblea general de padres de alumnos, con el siguiente orden del día:

—Lectura y aprobación si procede del acta de la asamblea anterior.

—Memoria de actividades.

—Estado de cuentas.

—Inscripción de nuevos socios.

—Renovación de la junta directiva de gobierno.

—Ruegos y preguntas.

MATRICULA DE HONOR

En la Escuela Superior de Ingenieros de Telecomunicaciones, ha presentado el proyecto fin de carrera el joven vivariense Eduardo Lorenzo Pigueiras.

Dicho proyecto, que versaba sobre energía solar, mereció del jurado la calificación de "matriculación de honor".

El nuevo ingeniero se ha integrado a la citada Escuela Superior, a la cual ha sido destinado para efectuar trabajos de investigación sobre "aprovechamiento de la energía solar".

Nuestra cordial enhorabuena, que hacemos extensiva a sus padres y abuelos.

MATRICULA PARA ALUMNOS LIBRES EN EL I. N. B. DE VIVERO

Según la circular recibida en este Centro sobre "Organización Curso 77-78 en los Institutos de Bachillerato", ratificada posteriormente en consulta formulada a la Inspección del distrito, los alumnos que deseen matricularse por LIBRE sólo podrán hacerlo en un curso y caso de tener tres o más asignaturas pendientes tendrán que repetir INTEGRAMENTE el curso, incluidas las asignaturas aprobadas con anterioridad, rigiendo en esto el mismo criterio que para los alumnos oficiales.

Dado el confusioismo planteado por el desconocimiento de esta nueva normativa, se amplía el plazo de matrícula hasta el día treinta de noviembre, inclusive.

Los alumnos de Primero deberán de presentar, además del impreso de solicitud, tres fotografías de carnet, certificado médico oficial, partida de nacimiento o Libro de Familia y un título que avale su acceso al B. U. P.

MITIN

Para hoy, domingo, a las doce horas, tendrá lugar en el cine Orfeo, un mitin autorizado por la Unión Sindical de CC. OO. de la Costa Lucense, con objeto de explicar el contenido del Pacto de La Moncloa, interviniendo los señores Xan Fernández y Amor Deus.

MEDICO DE GUARDIA

Durante el día de hoy estará de guardia médica don José Manuel Fernández Pérez Sanjulian. Para casos de urgencia llamar al teléfono 56-06-75.

FARMACIA DE GUARDIA

Durante el día de hoy estará de guardia la farmacia de don Pedro Casariego Carballeda, ubicada en la calle Pastor Díaz y cuyo teléfono para urgencias es 560.

Nota de CC.LL. sobre la apertura de las ferias de porcino

Ante la noticia de que las ferias de porcino se van a abrir nuevamente, CC.LL. nos envía una nota en la que, "sin ningún ánimo de protagonismo, pero con fin de que os labregos, como tantas veces, non se vexan enganados", señala que esta reapertura ha sido posible gracias a las activas gestiones de CC.LL. y no, como se ha llegado a afirmar en algunos medios informativos, por pretendidos trámites de los parlamentarios de UCD.

PUEBLA DE SAN JULIAN

Pro homenaje a don Antonio Fernández Martínez

PUEBLA DE SAN JULIAN.— (De nuestro corresponsal).

Suscripción para el homenaje a don Antonio Fernández Martínez, con motivo de su ingreso en la Orden de Alfonso X El Sabio.

Recaudado en la Caja de Ahorros Provincial.

(OCTAVA RELACION)

Señores don:

María del Pilar Losada Varela 100; Constatino López López, 100; Raúl López Liz, 100 y Julia Gómez García, 100.

Suma 400 pesetas.

Recaudación anterior 11.700 pesetas.

Suma y sigue, 12.100 pesetas.

Recaudado en la Caja de Aho-

rrros de La Coruña y Lugo.

Señores don:

Concepción Cortizo Varela, 100; Agosto López de Ariz y familia, 100; Purificación López López, 100; José Carreira Rejo, 100 Alfonso López Piñeiro, 100; Manuel Fernández Suárez y doña Celia Sobrado Fernández, 200.

Suma, 700 pesetas.

Recaudación anterior 9.500 pesetas.

Suma y sigue, 10.200 pesetas.

NOTA.— Las tarjetas para este homenaje, que será el día 26 de los corrientes, puede retirarse en el Portón do Recanto desde el sábado día 12 hasta el próximo día 24 de este mes.

CERVO: SE PRECISA UNA NUEVA...

(Viene de la página anterior)

la carretera, por razones de seguridad de los escolares.

A esta propuesta de la Delegación Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia la Corporación Municipal opone la alternativa de que sería preferible alquilar y acondicionar un local sito en el llamado Campo da Feira, del burgo de Cervo.

Total que la autoridad educativa provincial y los vecinos afectados, por boca de la Asociación de Vecinos de Cervo y Sargadelos (a la que pertenecen la gran mayoría) según acuerdo adoptado por la asamblea general de esta Asociación, coinciden en el emplazamiento del Parvulario, previas unas obras de reforma, en un tercer local del actual edificio de la escuela. La Corporación Municipal, por lo que se le escuchó en la sesión que comentamos a sus miembros, prefiere otro emplazamiento. ¿A quién representa?

Respecto del cuarto punto del orden del día "se dejó sobre el tapete" la resolución a un escrito de la Asociación Política Unión do Pobo Galego solicitando que la Corporación mostrase su apoyo al reconocimiento como partido político de la U.P.G., inscripción como tal que aún no ha sido aceptada en el registro correspondiente del Ministerio del Interior.

ABASTECIMIENTO DE AGUA

En el quinto punto del orden del día, deliberó la Corporación sobre el estado actual del abastecimiento de aguas a Cervo. La Corporación trataba en este punto de lo solicitado en sendos escritos por la Asociación de Vecinos de Cervo y Sargadelos, vista la tardanza en la presentación del proyecto de obra de abastecimiento público de agua que fuera apro-

bado con carácter urgente con fecha uno de junio del presente año, por la Comisión Provincial de Servicios Técnicos.

La Asociación de Vecinos en sus escritos solicita de la Corporación los detalles que obran en poder del Ayuntamiento sobre el citado asunto, para tratar de urgir su solución.

En la sesión, por el debate entre los miembros de la Corporación, nos enteramos de la injustificada tardanza en la redacción del proyecto técnico por el ingeniero de la Confederación Hidrográfica designado para tal cometido. Aunque también parece que quedó patente que la Corporación, pudiendo, no ha actuado con la debida energía para impedir la paralización que, en la práctica, parece haber caído sobre el asunto. Rigor en sus compromisos, es en definitiva lo que entendemos viene solicitando la citada Asociación de Vecinos a la Corporación Municipal.

En cuanto a los términos exactos del proceder de la Corporación en el asunto, habrá que esperar a que se certifique a la Asociación sobre lo solicitado en sus detallados escritos que dieron contenido a este punto cinco del orden del día.

Y esto fue lo más sobresaliente que dio de sí, la sesión plenaria de la Corporación Municipal del día 10 de noviembre de 1977, que quizá, y sin ánimo de exagerar, ha batido la plus-marca de asistencia de un público tenso, firme, que demostró exquisito civismo.

El comentario más generalizado a la salida de esta sesión municipal, que casi nos atrevemos a calificar de histórica, era que el vecindario no regateará esfuerzos para conseguir remediar sus necesidades básicas.

COMPRO

Camiones con pluma y volante en buen estado

Escribir a don Luis Martínez Urbanización Santa Bárbara 36-B, Rocafort (Valencia) o llamar al Teléfono 96/1310869

OFERTAS DE EMPLEO

Formuladas por el S. E. A. F. - P. P. O.

C/. General Mola, 65. Teléfono 22 36 66 LUGO

OFERTAS:

LUGO

Aprendices repartidores. Mozo de Almacén. Gerentes. Agentes de ventas (ambos sexos). Delegado de ventas. Representante. Obrador. Pintor del Automóvil. Chapista. Mecánico. Encofradores. Empapeladores.

CHANTADA

Viajante.

MONTEROSO

Perito Industrial.

SARRIA

Peones.

VIVERO

Médico. Encofradores. Ferrallistas. Albañiles. Maestro Industrial. Electricista. Auxiliar Administrativo. Ingeniero Electricista. Peones.

VENEZUELA

Maestros encofradores. Encofradores.

ITALIA

Cocinera (alta remuneración).

CURSOS DEL SEAF/PPO DE PROXIMA INAUGURACION

Pintura del Automóvil, Mandos Intermedios y Encofrado en LUGO. Barman en PARGA. Ebanista básico en MONFORTE. Soldadura eléctrica en VILLALBA.

OPOSICIONES

Convocatoria de 410 plazas de voluntariado de la Armada (B.O.E. 8-10-77).

Convocatoria de 4 plazas de A.T.S., de la Compañía Telefónica Nacional de España.

● "LOS CIRUJANOS SON HOMBRES DE CABEZA, MANOS Y CORAZON".-(DR. DE JUAN EN EL AULA DE DOCENCIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL



Arriba, el Dr. Ulises Romero, jefe del Servicio de Cirugía de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social de Lugo, presentando a su colega coruñés, el Dr. de Juan, a su izquierda. Preside el Dr. Jaime Torres, jefe de la Inspección Médica de la Seguridad Social de Lugo y el Dr. Pardo Gómez, presidente del Colegio Médico. Abajo, un aspecto parcial del salón de actos de la Residencia con nutrida concurrencia de médicos y también de A.T.S. --- (Foto VEGA)

EN el salón de actos de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social y dentro del Aula de Docencia de la misma hemos escuchado el viernes una interesante conferencia al Dr. Marcelino de Juan, Jefe del Servicio de Cirugía de la Ciudad Sanitaria de La Coruña que habló sobre el tema "Tumores benignos de estómago". La sala presentó un reconfortante aspecto en cuanto a público asistente. Y decimos reconfortante porque lo cierto es que nos da verdadera pena el comprobar cuantas cosas importantes se están diciendo en las disertaciones

científicas que tanto allí como en la Academia Médico-Quirúrgica se dictan con frecuencia y que reducida es la presencia de profesionales. Esos profesionales que deberían ser los primeros en estar allí porque, no cabe la menor duda, por mucho que uno sepa, siempre se aprende algo oyendo a los demás.

Pues bien, presidió el Dr. Jaime Torres, Inspector jefe de los Servicios Médicos de la Seguridad Social, con el Dr. Pardo Gómez, presidente del Colegio Médico y el Dr. Ulises Romero, Presidente de la Academia Médico-Quirúrgica y Jefe del Servicio de Cirugía de la Residencia Sanitaria de Lugo. El fue quien presentó al Dr. De Juan. Y puso de manifiesto el interés que le está moviendo en aglutinar todos los hospitales de Galicia para trabajar en conjunto. Se refirió a un libro escrito por el Dr. De Juan, "La hernia en los ancianos" que hoy figura en casi todas las bibliotecas científicas de Europa y de América.

El conferenciante empieza haciendo un canto a Lugo y a sus bellezas. Se ve que conoce nuestra provincia. Dedicó cálidos elogios a la capacidad profesional y humana del Dr. Romero y después de asegurar que "los cirujanos son hombres de cabeza, manos y corazón", entra de lleno en el tema.

Plantea primero la dolencia, deteniéndose en la clase de tumores, pseudo-tumores inflamatorios, adenomas gástricos, tipos de tumores, etc.

La casuística y los datos clínicos son muy interesantes. El Dr. De Juan se vale de diapositivas para el desarrollo de su lección. Esto hace más difícil la toma de notas por nuestra parte, porque se ve muy mal en la sala. De todas formas apuntamos en estos datos clínicos el tipo de dolor que el enfermo siente, el diagnóstico diferencial, los diversos tipos de hemorragias, cuando se producen, la posible asociación del tumor a otras enfermedades, los métodos para su detección —y se refiere a los radiológicos, endoscópicos y a los exámenes histológicos, absolutamente siempre recomendables.

La poliposis es referida y detallada con enorme cuidado por el conferenciante mostrando diapositivas verdaderamente interesantes y advierte que a veces parece, en imagen radiológica, que se trata de una cosa cancerosa y después no lo es; o al contrario. De ahí que insista

en la necesidad de que histológicamente se establezca siempre, con absoluta certeza, un diagnóstico diferencial.

Las imágenes que se proyectan en diapositivas obtenidas por endoscopia, más que las radiológicas, muestran una serie de leiomiomas. También pólipos y adenomas vulvo duodenales, con abundantes imágenes histológicas, explicando las diferencias clínicas entre los miomas, lipomas y fibromiomas.

Lo que podríamos llamar "recta final" de la conferencia se refiere a la cirugía de los tumores benignos, tanto gástricos como duodenales. "No se trata de hacer la operación más bonita —asegura el Dr. De Juan— sino la operación más segura. Esto es algo que todos los cirujanos debemos tener siempre en cuenta. También es preciso estudiar con todo detenimiento si vale o no vale la pena la operación, siempre a la vista de las molestias que el enfermo sienta y a lo que los anatomopatólogos pueden decirnos de las muestras obtenidas por endoscopia porque, de esta forma, con una histología exacta, podremos saber con seguridad si el tumor es o no es benigno".

Habla después de los métodos quirúrgicos que él más emplea, las ventajas y desventajas de los mismos y los criterios de indicación, los criterios preoperatorios, operatorios y peroperatorios.

Luego se recrea en una exhaustiva lección sobre las tácticas operatorias —enucleación, exeresis, resección gástrica atípica— y, finalmente, las gastrectomías y, para rematar todo este concepto, detalla con claridad lo que es preciso hacer cuando la anatomía patológica descubre la malignidad del tumor.

El Dr. De Juan es muy aplaudido.

Y se produce el coloquio. Interviene el anatomopatólogo, Dr. Ovidio Vázquez que, como siempre en el transcurso de sus intervenciones, da toda una lección de aquello en que el tema roza con su especialidad.

El Dr. Victor Armesto, muy gráficamente, relata un caso curioso al que él asistió, que diagnosticó, y que después fue intervenido quirúrgicamente el sujeto. El caso expuesto, despierta vivo interés entre los presentes y especialmente en el Dr. De Juan. El Dr. Ulises Romero ya lo conocía porque también él había ayudado a operarlo en

SEÑALAMIENTOS DE LA AUDIENCIA PROVINCIAL

Por la Audiencia Provincial han sido hechos los siguientes señalamientos para la próxima semana:

—Día 15, 11 horas. Juicio oral en causa del Juzgado de Instrucción de Monforte, por robo, contra D.R.P. Defensa: procurador, señor Pedrosa Roldán y abogado, señor Flores Castro.

11,30. Juicio oral en causa del Juzgado de Instrucción de Mondoñedo, por hurto, contra J.S.C. Defensa: procurador, señor Gómez Rego y abogado, señor González López.

—Día 16, 11 horas. Vista de apelación civil de sentencia dictada por el Juzgado Municipal de Lugo, en juicio de cognición, sobre reclamación de cantidad. Defensa apelante: procurador, señor Martínez Castiñeiras y abogado, señor López Graña.

12 horas. Vista apelación civil de sentencia dictada por el Juzgado Municipal de Lugo, en juicio de cognición, sobre arrendamientos urbanos. Apelante: procurador, señor Gómez Rego y abogado, señor González López. Apelado: abogado, señor Núñez Torrón.

—Día 17, 11 horas. Juicio oral en causa del Juzgado de Instrucción número 1 de Lugo, por quebrantamiento de depósito, contra N.S.L. Acusación: procurador, señor Cadahía Vázquez y abogado, señor Portela. Defensa: procurador, señor Posada Veiga y abogado, señor Illán Torrón.

—Día 18, 11 horas. Juicio oral en causa del Juzgado de Instrucción de Mondoñedo, por robo con violencia, contra C.S.C. Defensa: procurador, señor García Gesto y abogado, señor Salgueiro Corujo.

11,30 horas. Juicio oral en causa del Juzgado de Instrucción de Villalba, por robos, contra A.L.G. y otros. Defensa: procurador, señor Posada Veiga y abogado, señor Nieto Feijóo.

ENSEÑANZA

UNIVERSIDAD A DISTANCIA: CENTRO ASOCIADO DE LA CORUÑA Y LUGO «UNIVERSIDAD LABORAL»

Las actividades de la Universidad Laboral de La Coruña como Centro Asociado a la Universidad Nacional de Educación a Distancia darán comienzo el sábado, día 19 del corriente mes de noviembre. Dichas actividades se iniciarán con una reunión general la que se ha convocado a todos los alumnos de las provincias de La Coruña y Lugo que se han inscrito en este Centro Asociado para seguir los cursos primero o segundo de las seis carreras que en él se imparten, o los Cursos de Acceso a la Universidad.

La reunión general comenzará a las once de la mañana y tendrá carácter informativo y de orientación, especialmente para los alumnos que se incorporan al Centro Asociado por primera vez. También se celebrarán reuniones parciales con los profesores tutores de las distintas carreras y departamentos docentes.

DELEGACION DE EDUCACION Y CIENCIA

Para un asunto de su interés, se servirán personarse en la Delegación Provincial de Educación y Ciencia —Unidad de Personal— las Profesores de E.G. B. siguientes: Julia Sánchez Alonso. M.^a Felisa Santamarina Díaz. Antonia Borrajo González.

Minusválido: La sociedad te necesita. La Seguridad Social te ayuda. Infórmate en el Servicio Social de Recuperación y Rehabilitación de Minusválidos. María de Guzmán, n.º 52. Madrid. Teléfono 2-53-68-68.

DELEGACION DE HACIENDA

Relación de perceptores de cantidades en esta Delegación de Hacienda cuyos mandamientos se ponen al pago:

Sres. D.: Armando Arias Alonso, Dolores López López, Avelino Rodríguez Sánchez, Juan Santos Martín Crego, José Rial Caamaño, Bautista Burgo Yáñez, José Agrelo Veiga, Manuel Armesto López, Lino López Armesto, Claudio Martínez Insua, Daniel Paz Amado, Manuel Pérez Besteiro, Manuel González Romero, José Flores Guerreiro, Santiago Pérez Mariño, Luis Noche Graga, Víctor Pita Guizán, Luis García Rodríguez, Pegerto Ferreiro Varela, Venancio Barrio Castro, Jesús Ferreiro Barreiro, José Sindin Fontao y VAZEY, S. A.

IMPORTANTE EMPRESA ESTÁ CAPITAL necesita

MOZO ALMACEN

--Con carnet de motocarro. --Preferible con experiencia. Interesados presentarse en Oficina de Empleo, General Mola, 65. Oferta n.º 3.499



El Dr. Marcelino de Juan, jefe del Servicio de Cirugía de la Ciudad Sanitaria de la Seguridad Social de La Coruña, en el transcurso de su disertación sobre el tema "Tumores benignos de estómago" --- (Foto VEGA)

LA VIDA ES ASI

(Viene de última página)

Hizo ocho en el encuentro de los viejos "cracks" de Unión San Felipe seis en el partido con los artistas y otros cuatro que había anotado con anterioridad.

Se anticipa que el directo técnico húngaro-español estará en un encuentro que jugarán los entrenadores en la ciudad de Viña del Mar y todos esperan que Puskas, pese a sus años, haga una media docena de goles.

Pero Puskas no sólo hace goles, sino que se ha transformado en un gran atractivo futbolístico y sus actuaciones, han contado con la asistencia de numeroso público.

MEDICINA INTERNA FARRERAS-ROZMAN

9.ª EDICION (1977)

Solicite información sin compromiso de esta nueva Edición y otros temas relacionados enviando este cupón al apartado de correos número 310 - Lugo. Referencia 9.ª Edición

Nombre y apellidos
 Profesión
 Calle Plaza
 Provincia Teléfono

unión del recordado Dr. García Portela.

También el Dr. Romero relata otras experiencias personales.

Y se inicia una especie de "mesa redonda" en la que intervienen diversos médicos. El Dr. Ovidio Vázquez, a la solicitud del Dr. De Juan de que se trabaje en conjunto, explica como en su tiempo de médico en Andalucía ha podido observar, después de haber visto lo que ahora está viendo aquí en Lugo, que los carcinomas de estómago son mucho menores en incidencia en el Sur que aquí en el Norte. "Convendría que estudiáramos esto, alimentación, medio ambiente, lo que sea, pero sería muy conveniente el poder descubrir la razón de algo que ahora no comprendo".

El Dr. De Juan añade: "Es preciso que trabajemos en conjunto, que seamos un grupo de hospitales los que presentemos nuestros problemas y nuestras experiencias clínicas. Siempre

tendrán más valor a niveles superiores y de publicación que cuando la experiencia o el caso, lo presenta un médico aisladamente. Hay que plantearse un sistema. Pero lo primero del sistema, lo primero de esta sistemática de trabajo, es querer hacerla. Parece, por lo que aquí veo, que se quiere. Pues vamos a ello".

Jaime Torres, después de que Ulises Romero también lo hiciera, da las gracias al conferenciante y le pide "que no sea esta la última vez que estás entre nosotros ofreciéndonos un resumen de tu experiencia y de tu saber. Esta ciudad que tanto admiras, te recibirá todas cuantas veces lo desees, con los brazos abiertos. Y de una manera muy especial, nosotros, tus compañeros y, por descontado, la organización sanitaria de la Seguridad Social.

Aplausos finales, felicitaciones y el acto que se da por concluido.

Santiago: No se paralizarán las obras de la Autopista del Atlántico

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 12.— (CIFRA).— La decisión del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo es que continúen las obras de la Autopista del Atlántico, según se ha sabido hoy en Santiago.

Esta mañana han celebrado una reunión en Santiago parlamentarios y miembros de "Unión de Centro Democrático", para tratar asuntos internos del partido e intentar entrar en contacto con el ministro de Obras Públicas y Urbanismo, Joaquín Garrigues Walker.

Puestos en contacto con el ministro y tras conversar con él, los parlamentarios han manifestado que después de la reunión mantenida por el señor Garrigues con miembros de la Comisión Coordinadora de Afectados por la Autopista del Atlántico y movido por los problemas planteados por los mismos, es intención del Ministerio resolver rápidamente tales problemas, a cuyo fin recibe el lunes a la concesionaria de Autopistas del Atlántico y a la Coordinadora de Afectados de la Autopista, para tratar de buscar una solución satisfactoria.

Han añadido que no ha existido en ningún momento por parte del Ministerio manifestación relativa a la paralización de las obras de la Autopista del Atlántico. Es más, la decisión del Ministerio es que dichas obras continúen.

Finalmente manifestaron que UCD reitera declaraciones anteriores sobre la conveniencia de la continuación de las obras, conjugando los intereses de los afectados con la necesidad que tal obra supone para el desarrollo de Galicia.

NOTABLE PREOCUPACION

Las obras de la Autopista del Atlántico van a continuar, pues, se gúndecisión del Ministerio de Obras Públicas, conocida tras la conversación mantenida con el ministro del Departamento, señor Garrigues Walker, por parlamentarios de UCD.

Hoy había causado notable preocupación el que apareciese en los periódicos gallegos una noticia referida a la posible paralización de las obras de la Autopista, facilitada, al parecer, por grupos sindicales, o afectados de dichas obras. En ella se señalaba que el ministro de Obras Públicas había indicado la posibilidad de la paralización de las obras por tres meses prorrogables, en el curso de una reunión mantenida con los afectados.

Posteriormente, los parlamentarios de UCD, después de haber hablado con el señor Garrigues, dijeron que, a partir de la reunión del ministro con los representantes de la Coordinadora de Afectados de la Autopista, no había existido, en ningún momento, intención por parte del Ministerio de paralizar las obras.

Añadieron, asimismo, que UCD reiteraba declaraciones anteriores

sobre la conveniencia de que la Autopista continúe, conjugando los intereses de los afectados con la necesidad que para el desarrollo de Galicia supone esta importante obra.

El próximo lunes, día 14, el ministro de Obras Públicas recibirá a representantes de la concesionaria de Autopista del Atlántico y a los de la Coordinadora de Afectados por las obras, para tratar de encontrar una solución satisfactoria definitiva para ambas partes.

Firmado el concierto de los farmacéuticos con el I.N.P.

MADRID, 12.— (CIFRA).— Esta mañana ha sido firmado el nuevo concierto de los farmacéuticos con el Instituto Nacional de Previsión, según ha podido saber "CIFRA" de fuentes seguras.

El acuerdo, que ha sido firmado por separado, mejora el anterior, pero no colisiona con el "Pacto de La Moncloa", según las mismas fuentes.

El concierto permitirá el mantenimiento del servicio farmacéutico a los trabajadores afiliados a la Seguridad Social, por un tiempo que no ha sido hecho público, aunque se cree que el plazo es de cinco años.

Tarradellas abandona la unidad de cuidados intensivos

BARCELONA, 12.— (CIFRA).— El presidente de la Generalidad de Cataluña, Josep Tarradellas, que convalece enfermo en una clínica barcelonesa, ha abandonado la unidad de cuidados intensivos, donde se encontraba internado, a primeras horas de la mañana.

Según informó a "Cifra" personalmente el secretario general de la presidencia de la Generalidad, Lluís Gausachs, el señor Tarradellas fue trasladado hacia las diez de la mañana a la habitación número 29 de la segunda planta de la clínica, donde está sometido a cuidados normales. La cámara número 30 queda reservada a su esposa, que desde hace varios días no pernocta en la clínica dado la mejoría que experimenta su marido.

El traslado del señor Tarradellas de la U. C. I. a una planta médica normal se interpreta como un intento de acabar con los rumores alarmantes sobre la evolución de su enfermedad.

No se descarta que en pocos días —menos de una semana—, el señor Tarradellas abandone la clínica para convalecer un corto periodo en algún lugar cercano a Barcelona.

Nuevos precios de los aceites para la campaña 1977-78

EL DEL ACEITE DE OLIVA OSCILARA ENTRE LAS 115 Y 120 PESETAS LITRO

- Para el de girasol se fija en torno a las 87 pesetas y para el de soja 70
- La incidencia del de oliva en el índice general de precios de consumo es del 0,28 por 100

MADRID, 12.— (CIFRA).— El precio de garantía para el aceite de oliva fijado por el Gobierno por un Real Decreto sobre la ordenación de la campaña olivarera 1977-1978 aprobado en su reunión de ayer es de 96 pesetas kilo en origen, según ha informado hoy el ministro de Agricultura, José Enrique Martínez de Genique, en una rueda de Prensa.

Este precio representa una subida del 20 por 100 sobre el que ha regido en la anterior campaña (80 pesetas kilo en origen), empezará a regir a partir de primero de enero de 1978 y se corresponde con un precio de venta al público que oscilará entre las 115 y las 120 pesetas litro. Tendrá una incidencia en el índice general de precios de consumo del 0,28 por 100.

El decreto fija, asimismo, precios de venta al público en torno a las 87 pesetas litro para el aceite de girasol y de 70 pesetas litro para el aceite de soja. La importación de estos aceites se hará sin subvención, el de soja con un cupo máximo de 10.000 toneladas mensuales (el promedio mensual de consumo está actualmente en las 12.000 toneladas) y posiblemente con una ligera tasa a la importación de ambos aceites comestibles.

El ministro destacó la importancia del tema del olivar que, según ha podido saber "Cifra" ha estado presente en cinco reuniones del Gobierno y la gravedad del mismo para la zona andaluza, una de las más deprimidas del país y con mayor problema de paro.

Del olivar viven cerca de 250.000 familias, unos 800.000 jornaleros, su cultivo ocupa más de dos millones de hectáreas y el valor de su producción está en torno a los 40.000 millones de pesetas. "Cualquier decisión que se adopte respecto a este cultivo —dijo— es muy seria y muy importante para el mismo y para el país".

"MUY DURO"

El precio fijado por el Gobierno para el aceite de oliva lo calificó de "muy duro, difícil para el sector productor, al que le representará un esfuerzo considerable". Señaló, sin embargo, que no ha sido discriminado. El Gobierno ha entendido, para la fijación del precio, que no podía transgredir en absoluto el Pacto de La Moncloa y las limitaciones de salarios y precios que en el mismo se han acordado, y que se van a pedir los mismos sacrificios a todos los españoles.

Con este precio, el olivar, en opinión del ministro, producirá beneficios este año solamente a las explotaciones familiares y a los

olivares de extraordinario rendimiento y calidad. La gran masa de las explotaciones olivareras tendrán la responsabilidad, en estas circunstancias, de dar puestos de trabajo. Esto es lo que se le pide al sector en interés del propio olivar, y de los intereses económicos generales del país.

El ministro de Agricultura expuso, a este respecto, las ideas siguientes:

—El cultivo del olivar tiene que ser transformado, una gran parte en cultivos distintos, que tengan mayor productividad y nivel de ocupación, o en modalidades de explotaciones de mayor rentabilidad.

—Estas zonas del país requieren un gran esfuerzo de inversión para que se industrialicen y la mano de obra en paro o infrautilizada se ocupe en esa industria.

—Aunque existe, cara al ingreso en el Mercado Común, un cierto optimismo en cuanto a que el olivar español reciba por parte de la Comunidad el mismo trato que Italia, eso es crear una dependencia de unas subvenciones que son nocivas para el desarrollo de esa zona.

—El problema del olivar no se puede resolver sólo a través de los precios, sino que sólo sobrevivirá en base a la rentabilidad y

Prefiere la cárcel, a vivir con su marido

LA CORUÑA, 12.— (CIFRA).— Una mujer de 33 años rompió la luna de un escaparate de un establecimiento coruñés y cuando fue detenida, manifestó que prefería estar en la cárcel a vivir con su marido.

La citada mujer, Dorinda Anastasia Moreira Laredo, al ser conducida a la Jefatura Superior de Policía, tras haber roto el escaparate, declaró que tenía frecuentes discusiones con su marido y que deseaba separarse de él para no verlo jamás.

El matrimonio tiene seis hijos.

Bilbao: Manifestación de prostitutas y grupos marginados, en apoyo a la COPEL

BILBAO, 12.— (CIFRA).— Prostitutas y otros grupos de marginados se han manifestado esta tarde por las principales calles de Bilbao, en apoyo a la COPEL y en exigencia de que sea abolida la Ley de Peligrosidad Social.

La manifestación se inició en la Plaza de la Cantera, en el "barrio chino" bilbaíno, para continuar por la calle de Las Cortes, San Francisco, Paseo del

la competitividad. No se puede propiciar de otra parte, que sea un sector dependiente de primas y subvenciones, porque sería estabilizar la situación marginal de una zona del país.

—En consecuencia, es necesario apoyar la transformación de las explotaciones olivareras, de cara a una ordenación del sector.

APOYO

Para este apoyo, entre otras medidas que se puedan arbitrar, se establecerá un fondo, al que revertirán, las tasas a la importación de los otros aceites comestibles, el impuesto que se aplicará a la existencia en poder de particulares cuando finalice la presente campaña para compensar la diferencia de precios respecto a la de 1977-78, el producto de las existencias en poder del FORPPA, etcétera. El ministro estimó que el fondo podría llegar a los 2.000 millones de pesetas.

En el curso de la rueda de Prensa se planteó la posibilidad de que hasta finales de año pueda producirse una escasez de aceite de oliva, por especulaciones. El señor Martínez de Genique dijo a este respecto que este sector es, a todos sus niveles, uno de los más controlados y que la Administración extremaría este control.

Respecto a la reacción de los productores ante el precio fijado, inferior a los barajados en los grupos de trabajo del FORPPA, el ministro reconoció que puede haber algún sentimiento de frustración en algún sector ante esta medida difícil y dura. Hizo, sin embargo, un llamamiento al sentido de responsabilidad de todo el sector, en el que confía, para aceptar este esfuerzo que se le pide y ofrecer los puestos de trabajo. "Yo parto de la base —dijo— de que son responsables".

También solicitó sentido de responsabilidad a los consumidores para aceptar las modificaciones de precios de los aceites comestibles que representa esta medida y que revertirán en beneficio de las zonas productoras, que son de las más subdesarrolladas del país.

Arenal, Plaza de España, Gran Vía y regreso a la Plaza de la Cantera.

Los manifestantes, cuyo número ascendió en algunos momentos hasta casi mil, portaban diversas pancartas donde exponían sus reivindicaciones, así como una bandera de CNT.

No intervinieron las fuerzas de Orden Público, lo que provocó alguna carrera al creer que iban a disolverla.

• VISITAS A EL PROGRESO



EN la mañana y en la tarde de ayer, recibimos la visita de diversos grupos de chicos y chicas de diferentes centros escolares, que se personaron en nuestra Redacción acompañados por

algunos de sus profesores. Se ve que los ejercicios de redacción, con la visita previa a nuestras instalaciones, se han puesto de moda. En la foto de Vega, desbordando la acera, aparecen dos

grupos, uno de niños y otro de niñas, de alumnos de la Escuela Aneja de la Escuela Universitaria del Profesorado de E.G.B. Los pequeños disfrutaron lo suyo con la visita.

◆ EL TIEMPO EN LUGO ◆

Datos facilitados por el Observatorio Meteorológico de Punto Centro correspondientes al día de ayer:
Presión, 733,7; temperatura máxima, 18,2; temperatura mínima 10,6; humedad relativa del aire, 81%; dirección del viento, S.O. velocidad del mismo, 29 kilómetros por hora; agua caída, 0.

EN TODA ESPAÑA

Durante el día de ayer el cielo estuvo nuboso al norte de Galicia, con alguna llovizna, y nuboso con nubes altas en Canarias. En el resto de España hubo cielo despejado.
Temperaturas extremas peninsulares: Máxima de 28 grados en Huelva; mínima de cero grados en Ciudad Real y Teruel.

TIEMPO PROBABLE

El Servicio Meteorológico Nacional predice para hoy cielo muy nuboso con chubascos en Pirineos y Cantábrico oriental, y nuboso con algún chubasco débil en el norte de Galicia, Asturias, Aragón, Cataluña, puntos del Duero y a última hora en las Cordilleras Central e Ibérica.

Por la tarde, habrá cielo algo nuboso con nubes altas en Centro, y despejado en el resto de España. Durante la mañana se registrarán nieblas en Centro, Extremadura, Guadalquivir y Baleares. Las temperaturas descenderán en Galicia, Cataluña, Cantábrico, Duero y Ebro.

San Sebastián

Reunión de HASI, UPG, PSANP, UDB y el Sinn Fein irlandés

● PARA ESTUDIAR LA PUESTA EN MARCHA DE LA CARTA DE BREST

SAN SEBASTIÁN, 12.—(CIFRA).— Una manifestación de un millar de personas para protestar por la no autorización de un mitin del Partido Popular Socialista Revolucionario (HASI) en el polideportivo de Anoeta, ha sido disuelta esta tarde por la fuerza pública en el barrio donostiarra de Amara.

Por la mañana, los partidos independentistas HASI, UPG (Unión del Pueblo Gallego), PSANP (Partido Socialista de Liberación Nacional del País Catalán), UDB (Unión Democrática Bretona) y Sinn Fein Workers Party, de Irlanda, celebraron una reunión para estudiar la puesta en marcha de la carta de Brest firmada en 1974. Excusaron su asistencia, por la huelga de aeropuertos, representantes del Frente Polisario.

En la carta de Brest se proclama el derecho de autodeterminación de los pueblos y se indican los medios para llevar adelante la lucha revolucionaria para la implantación de un Estado Socialista en Europa, frente a la concepción capitalista.

A primera hora de la tarde se celebró en los locales de HASI una rueda de Prensa en la que se dio lectura a un comunicado elaborado en la reunión de la mañana en el que se expresa la voluntad de hacer operativa la carta de Brest y se informa que se celebrarán futuras reuniones en marzo en Bretaña y en mayo en Cataluña. En el comunicado se denuncia la no autorización del mitin de HASI, previsto para esta tarde en Anoeta y la no legalización de todos los partidos, entre otras cosas.

En la rueda de Prensa se indicó que el mitin de Anoeta coincidía con el momento oportuno para la presentación del organismo internacional al que pertenece HASI y presentar a Euskadi la carta de Brest, idea que había surgido hace dos meses aproximadamente. Se dijo que el mitin de Anoeta había sido prohibido por la autoridad gubernativa, alegando que HASI es un partido ilegal.

Hacia las seis de la tarde los representantes de los partidos políticos citados presentes en la rueda de Prensa, se trasladaron al velódromo de Anoeta para iniciar una manifestación de protesta por la no autorización del mitin. Previamente fuerzas de la Policía Armada habían establecido un servicio de vigilancia para impedir el acceso al polideportivo.

En la Avenida de Madrid del barrio de Amara, se congregó un millar de personas, que prorrumpió en gritos de petición de legalización de todos los partidos y apoyo a ETA. Los manifestantes cortaron el tráfico cruzando coches en la calzada y colocando vallas de obras.

La fuerza pública hizo acto de presencia y procedió a disolver la manifestación, mediante lanzamiento de botes de humo y pelotas de goma. Se produjeron carreras y el tráfico quedó completamente cortado en la zona.

A las ocho de la tarde, no se tienen noticias de heridos ni detenciones.

Nombrada una comisión para actualizar los estatutos de la Academia Gallega

LA CORUÑA, 12.—(CIFRA).—La Real Academia Gallega actualizará sus estatutos, según se acordó en el transcurso de una sesión celebrada por dicha Corporación.

Para la reforma de los estatutos se decidió designar una comisión, que integran los académicos señores Millán González-Pardo, Dónega Rozas, Parga Pondal, Fernández del Riego y Piñeiro López.

La Academia Gallega designó al doctor Domingo García Sabell y al numerario Mariano Dónega Rozas para que asistan a los actos que se celebrarán en San Millán de la Cogolla, para rendir homenaje al nacimiento de la lengua castellana.

Uno de los evadidos de la prisión de Burgos, detenido en Madrid

MADRID, 12. — (CIFRA). — Jorge González Sánchez alias "El Biseles", uno de los evadidos de la prisión de Burgos el sábado, 6 de octubre, ha sido detenido por inspectores de la Comisaría de Centro.

"El Biseles" ha declarado que se trasladó a Madrid el mismo día de la fuga, donde permaneció escondido en distintos lugares.

Suárez recibió a los parlamentarios valencianos que negocian la preautonomía

MADRID, 12.—(CIFRA).—«Espero que el Gobierno pueda dar una respuesta en breve plazo al derecho del pueblo valenciano a tener su organismo autónomo», declaró el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, al terminar la entrevista que mantuvo con los parlamentarios del País Valenciano.

Añadió el presidente que «hay un claro deseo por parte del Gobierno de encontrar las soluciones adecuadas para la preautonomía del Reino de Valencia y además, en el más breve plazo posible, aunque —señaló— no se han fijado plazos».

La reunión del señor Suárez con los parlamentarios valencianos duró una hora y veinte minutos aproximadamente y tanto el portavoz de los parlamentarios valencianos, como el mismo presidente afirmaron la «enorme satisfacción y el optimismo que tengo por el ambiente que se ha respirado aquí esta mañana».

Aseguró el portavoz que prácticamente se podía decir que hoy habían comenzado las negociaciones para conseguir el estatuto de

preautonomía para el País Valenciano y que de inmediato comenzarían las negociaciones con el ministro para las Regiones. «Inmediatamente —añadió— se nombrará la comisión de parlamentarios que negociará el régimen preautonómico».

Respecto a cuál era el punto más conflictivo, señaló que en realidad hoy habían presentado el anteproyecto de estatuto elaborado por los parlamentarios y que, a lo largo de la conversación con el presidente del Gobierno, se había puesto de manifiesto que la constitución de la asamblea de parlamentarios sería el más grave problema en estos momentos, ya que hasta que no esté aprobada la Constitución no se puede crear un organismo de este tipo.

El anteproyecto define como País Valenciano los municipios comprendidos dentro de los límites administrativos de las provincias de Valencia, Castellón y Alicante.

Los órganos que se establecen en el anteproyecto son: la Asamblea de Parlamentarios del País Valenciano, constituida por los diputados y senadores del Reino; el Consell del País Valenciano, que se elegirá entre los miembros de la Asamblea y que estará compuesto por un número de diputados y senadores no mayor de 16, respetándose que haya representantes de las tres pro-

(Pasa a la página siguiente)

CC.OO. PEDIRA LA NO RETROACTIVIDAD DEL PACTO DE LA MONCLOA

MADRID, 12.—(CIFRA). — Comisiones Obreras iniciará gestiones ante la Administración para que no se den efectos retroactivos al Pacto de la Moncloa, según ha manifestado el gabinete de Prensa de dicha Central Sindical.

Esta postura, ha sido tomada en vista de la serie de conflictos que se encuentran estacionarios en la actualidad, con motivo de la postura de la Administración de no acceder a las peticiones obreras, basándose en una retroactividad del Pacto de la Moncloa en relación al aumento de sueldos.

Entre los conflictos que están pendientes de solución, se encuentra la huelga del transporte aéreo, iniciada ayer, y que ha afectado, gravemente, las comunicaciones del país y la de los trabajadores de Obras Públicas.

El Ministerio del Interior recurrirá a la aplicación de la amnistía a los implicados en el asesinato del industrial José María Bultó

MADRID, 12.—(CIFRA).—El ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa, está en contra de la aplicación de la amnistía a los implicados en el asesinato del industrial barcelonés, José María Bultó, informaron a "Cifra" fuentes oficiales.

Según dichas fuentes, el ministro está dispuesto a recurrir contra esta aplicación de la amnistía,

REVALOR: 1,2,3,4 fórmulas muy claras del BANCO COMERCIAL ESPAÑOL para revalorizar sus ahorros.

Primera. Un interés del 10% anual.

El Banco Comercial Español le paga un 10 % de interés anual por imposiciones (REVALORES) desde 500.000 pesetas hasta 2.000.000, al plazo de un año. Este interés se le abona trimestralmente.

Usted puede empezar con REVALORES desde 100.000 pesetas y hasta las 500.000 pesetas, al plazo de un año, el Banco Comercial Español le paga un 9 % de interés anual. Estos intereses también se le abonan trimestralmente.

Tercera. Un crédito del 150%

Además del 10% o el 9% anual, usted dispone, en cualquier momento, de un crédito opcional, igual a la cantidad depositada.

A partir de los seis meses de efectuada la imposición (REVALOR), su crédito puede llegar hasta el 125 % de la cantidad impuesta.

A partir de los doce meses, coincidiendo con la renovación de su imposición por un nuevo año, el límite del crédito puede aumentar hasta el 150 % de la cantidad impuesta.

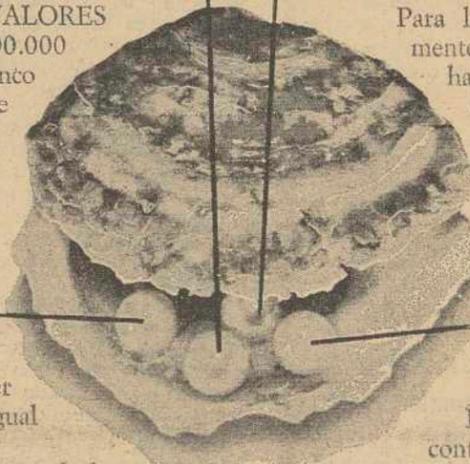
Segunda. Una revalorización del 10%

Su dinero puede revalorizarse en un 10 % adicional todos los años. Todas las imposiciones (REVALORES) al plazo de un año, entrarán en un sorteo semestral de revalorización.

Para las premiadas, supondrá, automáticamente, una revalorización del importe en hasta un 5% en cada sorteo, es decir, en hasta un 10% anual, con independencia de la rentabilidad que ha producido el interés.

Cuarta. Un seguro de accidentes por el 200%

Usted, por depositar su dinero en REVALORES del Banco Comercial Español, recibe una póliza de seguro contra accidentes por el doble de la cantidad impuesta.



REVALOR: para revalorizar sus ahorros.

Si desea ampliar detalles, dirijase a cualquier oficina del Banco Comercial Español.

Ahorro-Seguro del BANCO COMERCIAL ESPAÑOL Tradición bancaria desde 1.896

Reina, 1 - Teléf. 21 42 29 -Lugo

Oficinas en: La Coruña, Santiago de Compostela, Orense, Pontevedra.

Continúa la huelga total de aviación civil

● EL PARO MOTIVO UN AUMENTO DE LOS SERVICIOS DE RENFE DE CASI UN CINCUENTA POR CIEN

MADRID, 12. — (CIFRA). — Continúa la huelga total iniciada ayer en los 38 aeropuertos españoles, sin que hasta el momento, se haya producido ningún acercamiento de las posturas de los trabajadores y la Administración.

SUAREZ RECIBIO...

(Viene de la página anterior) vencias y el presidente, que será elegido por el Consell.

SUAREZ INICIA EN MURCIA SU GIRA POR PROVINCIAS

MURCIA, 12. — (CIFRA). — El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez llegó pocos minutos después de las nueve de la noche a esta ciudad, iniciando de esta forma su periplo por varias provincias españolas que piensa realizar antes de las navidades.

El viaje lo hizo por carretera, a causa de la huelga del personal civil de aeropuertos que mantiene paralizado el tráfico aéreo normal.

Le acompaña en el viaje su esposa y el ministro de Obras Públicas y Urbanismo, señor Garrigues Walker.

En contra de lo que se ha publicado el presidente Suárez no viajará a Cartagena.

El conflicto puede costar a "Iberia", según un portavoz de la compañía, alrededor de quinientos millones de pesetas.

Esta compañía puso anoche y esta mañana, unos aviones a disposición de los miembros de la "IATA", que se han reunido estos días en Madrid, para los que ha utilizado el aeropuerto de Getafe que, al ser una base militar, no se ve afectada por la huelga.

La huelga ha motivado un aumento de los servicios de "RENFE" de casi un 50 por ciento respecto a la demanda habitual, hacia las zonas que tienen grandes aeropuertos como son Madrid, Barcelona, Bilbao, Sevilla, Valencia y Málaga. Según ha manifestado a "Cifra" un portavoz de "RENFE" todavía no se conoce el número de trenes que entrarán hoy en servicio, ya que de momento, se van despachando los billetes normales, para una vez agotados éstos, poner en funcionamiento nuevas unidades.

Ayer se aumentaron a los habituales 30 coches-cama, 30 coches litera, 15 de primera y 20 de segunda. Solamente en la línea Madrid - Barcelona se despacharon siete mil billetes más de los normales. La "RENFE"

tiene un tráfico medio de 500.000 viajeros diarios. El servicio de Correos se ha visto disminuido en un 30 por ciento.

En Palma de Mallorca, la huelga puede producir unos mil millones de pérdidas, siendo el sector más afectado el de turismo, ya que se calcula que alrededor de 70.000 turistas se han visto impedidos de regresar a sus países de origen o no han podido llegar a la isla. Este sector estima sus pérdidas en unos diez millones de pesetas.

Otros problemas que la huelga ha causado al archipiélago son la falta de Correo y Prensa nacional y, en el caso de Ibiza, la escasez de carne, ya que ésta llega diariamente por avión. En esta isla se han anulado setenta vuelos durante el fin de semana.

En la región andaluza, las pérdidas del sector turístico se cifran en torno a los 1.000 millones de pesetas. A causa de la huelga se han suspendido 32 vuelos regulares y 17 "charters" y ha tenido que ser aplazado el VI Campeonato Nacional de Tenis senior que se iba a celebrar hoy en Marbella.

En Las Palmas se calcula que la huelga ha afectado a unas cien mil personas, ya que han sido cancelados doscientos vuelos. Con este motivo la compañía "Transmediterránea" ha reforzado sus servicios, a pesar de lo cual las comunicaciones entre Fuenteventura y Lanzarote han sido prácticamente nulas.

ENTREVISTA CON EL MINISTRO

"Los trabajadores en huelga de la aviación civil no intentan reventar el "Pacto de La Moncloa" e incluso son conscientes de la necesidad del mismo, pero la aplicación unilateral puede hacer que el Gobierno sea el responsable de la imposibilidad de supervivencia del mismo", según los afectados.

Esta afirmación ha sido hecha por los miembros del comité de huelga que esta tarde se han entrevistado, durante más de dos horas, con el ministro de Transportes, José Lladó, a petición del mismo.

En la entrevista con el ministro, según han afirmado los trabajadores, no se ha producido variación en las posturas de las partes y el señor Lladó ha señalado que la interpretación del Pacto de La Moncloa está por encima de su poder de decisión.

Los afectados han señalado que el final de la huelga está en manos de los firmantes del "Pacto de La Moncloa" —Gobierno y partidos políticos—, y, por ello han hecho un llamamiento a los grupos políticos para que, tras entrevistarse con el Gobierno, se den las garantías absolutas de que no va a ser aplicado el documento de La Moncloa con carácter retroactivo. Con esta seguridad —ha añadido— se produciría el término del conflicto.

Asimismo, los miembros del comité han señalado que, si no se les concede la petición, el próximo viernes se llevará a cabo otra huelga de 24 horas de duración. Si esta misma situación perdura quince días, se celebrará una asamblea de trabajadores a nivel nacional.

El FRAP incrementará la lucha armada en la medida que aumente la lucha popular

● La amnistía no significa la reconciliación, afirmaron Chivite y Tovar

SAN SEBASTIAN, 12. — (CIFRA). — Manuel Blanco Chivite y Wladimiro Fernández Tovar declararon en una rueda de Prensa, celebrada esta tarde, que el FRAP no ha renunciado nunca a la lucha armada y la incrementaría en la medida que aumente la lucha popular.

En la rueda de Prensa, organizada por las gestoras pro amnistía de Guipúzcoa, estuvo también presente el abogado, Miguel Castell, encargado de la defensa de Fernández Tovar.

Al tratar el tema del fenómeno de los partidos independentistas vascos y la óptica con que se les ve el FRAP, contestaron que forman parte de las maniobras continuistas del anterior régimen.

Finalmente, Chivite y Fernández Tovar, consideraron que esta amnistía no significa la reconciliación, porque todavía quedan en las cárceles presos políticos a los que se les viene denegando su aplicación.

El Estado se hace cargo de las deudas de diversos organismos públicos

● ENTRE LOS QUE DESTACA LA C.A.T.

MADRID. — (MULTIPRESS). —

En los próximos días aparecerá publicado en el Boletín Oficial del Estado un Decreto-Ley del Ministerio de Hacienda, en el que se desarrolla otro sobre política monetaria publicado en el BOE el 15 de junio pasado, y en el que se establecía la absorción, por parte del Tesoro, de diversos créditos concedidos a orgaorganismos públicos y empresas nacionales por el Banco de España. El «traspaso», que ahora se última, le va a costar a la Hacienda pública varios cientos de millones de pesetas, destinados a subvencionar pérdidas de diversos organismos públicos, entre los que hay que destacar la CAT.

Según ha podido saber «Multipress» en fuentes competentes del Ministerio de Hacienda, la disposición, que establece la nueva consideración de los créditos del Banco de España, ya vencidos o que estén a punto de vencer —en un plazo máximo de ocho meses— como anticipo del Tesoro supone, en la práctica, la condonación de dichas deudas, «Ya que —han declarado las citadas fuentes—, existe la fundada sospecha de que se trata de pérdidas».

Sin embargo, antes de hacerse cargo de los créditos, pertenecientes a la Comisaría de Abastecimientos y Transportes (CAT), al Instituto de Fibras Textiles, al Consorcio de Compensación de Seguros y a la Comisión de Compras de Excedentes de Hacienda exige una comprobación minuciosa de todas y cada una de las pólizas del Banco de España. «Queremos conocer la justificación de los créditos, examinar sus justificantes de la Administración del Estado».

Lo que pretente el Ministerio de Hacienda, de alguna manera, es demostrar que no está dispuesto a hacerse cargo de las deudas porque sí. Aunque los anticipo, en teoría, los convierte automáticamente en subvenciones a fondo perdido. El Banco de España, como cualquier sociedad, lo que está tratando, con estos «traspasos» es de sanear su balance». Ahora lo que hay que saber es si el Gobierno va a autorizar más créditos de este tipo —y en las condiciones de los ya citados— al Banco de España. Si así fuera, el traspaso de nuevas deudas, parece en Hacienda inevitable.

Paros totales y parciales en centros hospitalarios de la S. S. de Madrid y otras provincias

MADRID, 11. — (CIFRA). — En los centros hospitalarios de la Seguridad Social de Madrid y de otras provincias españolas, se han registrados paros totales y parciales y otras acciones en el día de hoy, en señal de protesta por los cambios de horarios y, en general, para pedir unas mejores condiciones para los enfermos de la Seguridad Social.

Este movimiento, que comenzó en Madrid hace unos días en forma de asambleas en los diferentes centros, ha culminado hoy con paros totales en los hospitales más importantes de Madrid y parciales en otros, con asambleas, concentraciones y manifestaciones de sus trabajadores que han tenido eco en centros de la Seguridad Social de Barcelona, Bilbao, Sevilla, Huelva, Valladolid, Cartagena, Gijón, Granada y Valencia, según ha informado a "Cifra" un portavoz de la Coordinadora de Hospitales.

Los trabajadores solicitan que no haya congelación de plantillas y que no supriman las libranzas alternas de los sábados, que es-

taban implantadas desde hace cuatro meses, por considerar que estas medidas van en perjuicio de los enfermos. Según han informado a "Cifra" este movimiento quiere conectar con todo el problema de la Seguridad Social en general, en beneficio siempre de la atención al enfermo.

Por su parte, el Instituto Nacional de Previsión, ha hecho público un comunicado en el que afirma, respecto a las libranzas de un sábado y otro no, "que se plantea una situación de hecho, surgida ante la medida unilateral de algún centro hospitalario de Madrid, que autorizó tal vacación, sin contar con los permisos de las autoridades competentes. Este hecho provocó la imitación de algunos otros centros".

FOTOGRAFADO



Sistema de alarma en la Catedral de Sevilla

SERA SUFRAGADO POR EL PROPIO CABILDO

SEVILLA, 12. — (CIFRA). — El cabildo de la catedral hispalense ha tomado el acuerdo de instalar, sin demora, un sistema de alarma que ponga el tesoro artístico catedralicio a cubierto de posibles asaltos.

Los mayordomos de la catedral, en unas declaraciones al diario "ABC", han manifestado que el cabildo había tomado ya este acuerdo antes de robo de la catedral de Burgos.

La instalación del sistema de alarma, que cubrirá todas las zonas importantes a vigilar, costará más de medio millón de pesetas y será sufragado por el propio cabildo, a deducir de sus emolumentos, ya que la administración de la catedral no dispone en estos momentos de ese dinero y se ha querido obrar con rapidez. Mientras se instala el dispositivo de vigilancia, existen unos vigilantes nocturnos que disponen de teléfonos para llamar a la policía a la menor sospecha.

Carnes y Conservas Españolas, S. A.



Factoría Frigsa
LUGO

NOTA DE PRECIOS

Los precios de compra de canales que regirán para la próxima semana del 14 al 19 de noviembre de 1977, incluidos despojos y caídos, serán los siguientes, para reses de calidad.

TERNEROS

Entre 90 y 130 Kgs.	240,00 Ptas. Kg.
Entre 131 y 140 Kgs.	235,00 Ptas. Kg.
Entre 141 y 150 Kgs.	225,00 Ptas. Kg.
Entre 151 y 160 Kgs.	220,00 Ptas. Kg.
Entre 161 y 180 Kgs.	210,00 Ptas. Kg.
Entre 181 y 190 Kgs.	205,00 Ptas. Kg.
Que excedan de 190 Kgs., precio a convenir.	

Seguimos garantizando los mejores rendimientos en el peso de la canal.

VACAS

Extra superior sin sebo hasta 135 Ptas. Kg.
Extra. De 100,00 a 120,00 Ptas. Kg.
1.º De 90,00 a 100,00 Ptas. Kg.
2.º De 80,00 a 89,00 Ptas. Kg.
3.º De 65,00 a 79,00 Ptas. Kg.

TOROS

Entre 115,00 y 125,00 Ptas. Kg., según clase.

NOVILLOS

Entre 120,00 y 140,00 Ptas. Kg., según clase.

BUEYES

Entre 110,00 y 140,00 Ptas. Kg., según calidad.

AÑOJOS

Compra en régimen de garantía, en colaboración con F.O.R.P.P.A. - C.A.T.

De 221 a 270 Kgrs.	179,50 Ptas.
De 271 en adelante	177,50 Ptas.

Días de sacrificio Martes, previo compromiso. En concepto de seguro se deducirán 100 Ptas. res.

RECOGIDA DE GANADO

en recorridos y fechas habituales

SACRIFICIO DE GANADO PORCINO

Consultar precios

Se recuerda a los vendedores la obligación de que todas las reses han de venir amparadas por la correspondiente Guía de Origen y Sanidad

Consultas al teléfono * 21 18 40 - LUGO

PAGINAS DEL DOMINGO

Las "hormiguitas industriosas" del Mercado Común

Mecanógrafas y secretarias de la C. E. E. juzgan a sus jefes: "Algunos creen que negociar el canje de coles por sardinas les da dimensión de estadistas"

- "Más vale un economista soso que veinte chicas saladas"
- "Mantener el anonimato es imprescindible en nuestro oficio"
- "EL "POOL" MECANOGRAFICO, CASI UN DEPARTAMENTO DE CASTIGO"

Por Inés DUKE

Es posible que la imagen del Mercado Común Europeo sea para quienes se lo encuentran cada mañana junto con el desayuno, en diarios y revistas, la de un territorio de ambiguo hechizo, donde todo puede suceder sin que nadie se explique cómo...

La realidad formal de la sede comunitaria en Bruselas nos pone en contacto, sin embargo, con una legión femenina anónima, eficiente, satisfecha o malhumorada, como la de sus hermanas de oficio de todo el mundo.

Mecanógrafas y secretarias sobre cuyas siluetas se proyecta algo de esplendor de la institución que las ocupa.

Hablé mucho con ellas, que sienten de manera casi unánime cierta inclinación por España y por Hispanoamérica, cimentada en sus vacaciones en la Costa del Sol, en la galantería algo "demodé" de nuestros viajeros oficiales y en las inversiones financieras que algunas realizan en nuestros países.

EUROCRATAS ENGREDOS

Si, hablé mucho con ellas, que me enfocaban con sus ojos bien maquillados y compasivos, mientras yo recorría los asépticos pasillos de la sede del Mercado Común, recopilando datos para un reportaje abstruso. Sin embargo, en éste no nombraré a ninguna. Ellas no lo quieren y yo respeto su deseo y transmito su explicación.

--El anonimato es tan imprescindible en nuestro oficio como la publicidad en el de una chica que quiere llegar a ser cantante --me explicaron--. Tan pronto sacas la cabeza te la bajan de un tiro, como decía mi abuelo el combatiente de la línea Maginot. Nos controlan porque por nuestras manos pasan asuntos importantes, de los que pueden provocar descalabros financieros.

Otras argumentan que muchos de los "eurócratas" o servidores de un poder supranacional, imbuidos de sus auto-estima, creen que "negociar el canje de colores por sardinas los eleva a la categoría de estadistas en la Europa de los Nueve".

Por las dudas, para no excitar las iras jerárquicas, mis amables confidentes de Bruselas charlaban conmigo en el "ghetto" por excelencia de las conversaciones mujeriles: la "toilette" de señoras.

Una mecanógrafa gana en el Mercado Común cerca de mil dólares, casi el doble que su colega de la administración belga. Pero en tanto ésta vive con los suyos, la funcionaria del CEE suele venir de otro país y tiene que instalarse en la ciudad, una de las más caras de Europa, en materia de alojamiento.

Pero cubrir este capítulo no las deja en la miseria, entre otras razones porque aplican también en sus asuntos parti-

culares el mismo sentido de la administración minuciosa que desarrollan en sus trabajos.

La calificación exigida normalmente a estas funcionarias --saberes propios para la realización de una labor auxiliar y de secretaria-- se suma al uso adecuado de tres idiomas. El propio y otras dos lenguas más de las oficiales de la Comunidad, en una dimensión coloquial, pero también con un vocabulario específico de terminologías jurídicas, que son las empleadas en los círculos internos de la administración comunitaria.

ALUCINANTES CONDICIONES DE DESHUMANIZACION

Los jefes de divisiones, los consejeros especiales y el resto de las jerarquías superiores no están sujetos a este requisito, puesto que disponen del servicio de traductores. Obviamente, aumentan las exigencias relacionadas con la preparación económica y jurídica.

¿Aspiran estas mujeres, que viven y trabajan en uno de los lugares menos misóginos de Occidente, a escalar posiciones dentro de la burocracia interna, merced al estudio de una carrera universitaria afín?

Pese a tener --al menos en teoría-- todas las puertas abiertas, pareciera que no. Ninguna de las dactilógrafas consultadas me respondió afirmativamente. Todas me impresionaron como si sus apetencias profesionales se limitaran a su propio círculo laboral.

La mecanógrafa que ingresa en la Comunidad puede ser destinada a dos servicios. El primero es el "pool" mecanográfico: inmensas salas donde se realizan tareas de copias. Un trabajo desagradable, sin porvenir y cumplido en condiciones casi alucinantes de deshumanización.

Estas dactilógrafas ¡que ni siquiera conocen a sus jefes! van recibiendo montañas de papeles procedentes de toda la casa. Los distribuye y recoge el encargado del "pool", que también califica la labor de cada una según el tiempo que demore en cumplirla.

El "pool" mecanográfico se parece, pues, a un departamento de castigo y es el servicio a donde nadie quiere ir voluntariamente.

LAS PRIVILEGIADAS

Si la mecanógrafa posee buenas relaciones logra ser reclamada por un jefe en calidad de secretaria. En realidad, sigue haciendo un trabajo semejante, pero en un clima diferente y sin que su labor sea objeto de un control meramente cualitativo.

La clase privilegiada entre ellas, la forman las que han conseguido ser llamadas por un jefe y especializarse en una labor junto a él.

Existe un servicio de formación permanente que, en teoría les permite ascender y situarse



Las mecanógrafas del Mercado Común: bajo el brillo cosmopolita, una visión pesimista y una personalidad desilusionada. -- (Foto EFE FIEL)

mejor en la administración. Solo una de cada diez aproximadamente aprovecha esta ventaja; las demás suelen permanecer en sus puestos hasta que se casan o regresan a sus países de origen impulsadas por la nostalgia.

Las preferencias de la secretaria, con respecto al "pool" son difíciles de precisar, debido al mutismo de las interesadas. Hay una en la que todas coinciden: la presencia masculina.

--Da más ganas de salir a la calle cuando sabes que no te esperan un montón de horas de aburrimiento --pontifica una inglesa pecosa--. No es que los visitantes de mi jefe sean nada del otro mundo: ya se sabe que los economistas son más bien sosos. Pero yo digo que más vale un hombre soso que veinte mujeres saladas.

ENTRETENIMIENTOS TELEFONICOS

Tienen, además, horarios de mayor flexibilidad y pueden ir y venir por el edificio, algo vedado por completo a las mecanógrafas. Y está el teléfono, con sus dos posibilidades: usarlo hasta para conferencias y escuchar las conversaciones ajenas. Si el que lo utiliza es el jefe para llamadas que no le conviene realizar desde su hogar, se agrega la picante sensación de participar en una intriga contra la esposa, un personaje tan impopular al que la mayoría de las entrevistadas califican como "Gazmoña, mandona o cursi".

Jefe y secretaria, la mayoría de las veces, son del mismo país, por lo que las conversaciones se desarrollan en un idioma coloquial y con referencias entrañables y la muchacha encuentra mayores ocasiones para cultivar otras amistades de su nacionalidad entre la colonia de residentes en Bruselas y para leer gratuitamente la prensa de su país, que llega a sus manos merced a la suscripción que sostiene su jefe.

Un incremento de un tercio sobre su sueldo es lo que contabilizan cada mes por el cumplimiento de horas extras y por viáticos y movilidad: viajan mucho. El Mercado Común les lleva a encuentros de diversas comisiones y a los debates del Parlamento Europeo en Luxemburgo y en Estrasburgo.

Aunque perciben gastos de transporte y dietas diarias (más de treinta dólares) utilizan un

automóvil entre varias y se alojan en los domicilios de sus colegas locales, prorratando en ambos casos los gastos... y ahorrando también así.

Hay toda una picaresca organizada en torno a leyenda de hormiguitas industriosas que les han colgado a las secretarias del organismo supranacional europeo. Según ella, intercambian vestidos con sus amigas de otras ciudades a fin de estar siempre con apariencia de "recién estrenadas"; se arreglan el pelo unas a otras para evitar onerosas visitas a las peluquerías; mantienen a ultranza su filiación de solteras aunque estén casadas legalmente y viven junto a sus maridos... para que el Fisco no acumule los ingresos de ambos cónyuges a la hora de pagar las rentas sobre el trabajo personal; invierten en empresas inmobiliarias de playas de España y de otros países no miembros de la Comunidad para evadir réditos.

ENCUENTROS DE TRABAJOS

Además de Estrasburgo van con frecuencia a otras capitales del Mercado Común, en las que también se llevan a cabo encuentros de trabajo, ya que cada uno de los Nueve procura que se celebren en sus respectivos te-

rritorios tales encuentros que constituyen un factor de prestigio para el gobierno anfitrión.

Un promedio de treinta viajes anuales fuera de Bélgica es lo habitual para esta "secretaria-robot" cuya imagen abstracta estoy esbozando. Tal nomadismo intencionalizado no contribuye necesariamente a su perfeccionamiento profesional, pero va dándole ganancias materiales y revisitiéndola de un barniz mundano. Representa un resquejido abierto, en ciertos casos, para sus expansiones sentimentales, esas que en Bruselas --prejuiciosamente provinciana, pese a su internacionalismo-- está obligada a desechar.

Es normal conocer, en la vida de estas mujeres relaciones más o menos íntimas, distribuidas en sus itinerarios europeos. De ellas suele emerger una visión pesimista y una personalidad desilusionada:

--¡Sí, soy libre, gano mucho, hago lo que me da la gana! --estalló una divorciada de treinta y cinco años, mientras merendábamos "crepes"--. No tengo tiempo para pensar, ni quiero tenerlo... ¡Nadie me espera de verdad en algún sitio!

(FIEL-SERVICIOS ESPECIALES DE EFE)



Los patines motorizados

Los patines se han convertido en deporte y pasatiempo favoritos en la mayoría de los países occidentales. Pero el joven mecánico inglés Chalkie White, de Swansea, País de Gales, ha ido más lejos: en tres meses de paciente labor ha construido los primeros patines motorizados. Equipados con un motor de 50 c. e., son capaces de alcanzar una velocidad de unos 45 kilómetros hora, cuesta arriba.-- (FOTOFIEL)

NO HAY FRONTERAS PARA EL AMOR, NI SIQUIERA LAS DE CHINA

Una estudiante francesa y un empleado de los ferrocarriles chinos han tenido que vencer inmensas dificultades para realizar su sueño: casarse en Pekín

Dos años hubieron de luchar antes de conseguir la autorización del gobierno

Por Georges BIANNI

Tian Li de 28 años, empleado de los ferrocarriles chinos y Odile Pierquin, estudiante francesa de la misma edad, van a realizar pronto su sueño: casarse en Pekín.

No se había visto jamás nada semejante desde principios de los años 60, es decir desde antes de la «Revolución cultural», y sin duda la causa de este permiso excepcional hay que buscarla en la nueva política china de apertura al mundo exterior.

Sin embargo, los dos jóvenes prometidos tuvieron que luchar energicamente durante dos años para obtener esta concesión. Tian Li, técnico de transmisiones en los ferrocarriles chinos, trabajaba en los alrededores de Pekín, gozando de un salario de primer escalón de 32 yuans mensuales, buen comunista, inteligente y trabajador, fue enviado por sus jefes a la Universidad Fudan de Shanghai para aprender electrónica. Como le gustaba el atletismo frecuentaba el estadio, y allí es donde encontró a Odile Pierquin. Un año después de conocerse, Odile y Tian declararon a los responsables de su Universidad: «Queremos casarnos».

Era diciembre de 1976 y empezaba a soplar un viento nuevo desde que en octubre habían sido depuestos los cuatro dirigentes «radicales» del régimen, más conocidos desde entonces como «La banda de los cuatro». Pero, sobre todo en Shaingai, antiguo feudo de «La banda», los nuevos vientos no eran muy fuertes y el matrimonio entre un chino y una extranjera resultaba absolutamente inconcebible para los funcionarios locales.

PROHIBIDO HABLAR DE AMOR

Así que la Universidad las medidas procedentes. De acuerdo con los reglamentos que advierten que «allí no se habla de amor» y que «la universidad está hecha para estudiar», Tian Li quedó arrestado en los locales de la universidad durante más de tres semanas y obligado a hacer su autocritica. Sin embargo, se negó, lo mismo que Odile.

Una mañana, la puerta de la habitación, constantemente vigilada por tres condiscipulos, quedó abierta, y Tian Li tomó el camino de Pekín, refugiándose en el seno de su familia durante tres meses. Durante este tiempo, Odi-

le acudió sin desalentarse ante las autoridades francesas y chinas. Su petición, después de llegar a la Embajada de Francia, fue transmitida al ministro de Relaciones Exteriores francés y hasta puesta en conocimiento de Giscard d'Estaing, quien dijo que había que proceder en este caso como en los de los francesas o francesas que desean casarse con ciudadanos soviéticos y rumanos.

Pero la parte china no parecía opinar lo mismo. Ni las cartas de Odile al ministro de Negocios Extranjeros, Huang-Muau ni a la viuda de Chou En-Lai, Teng Ying-Chao, cuya especialidad es la lucha por los derechos de las mujeres chinas, ni ninguna de las intervenciones de las autoridades francesas recibieron respuesta alguna.

Tian Li, salió de su clandestinidad provisional y consiguió reintegrarse a su puesto de los ferrocarriles, a unos 50 kilómetros de Pekín. Tanto su familia como sus compañeros de trabajo comprendían y aprobaban sus proyectos.

Odile consiguió ir a Pekín durante el pasado verano, y, junto con su novio, siguió haciendo toda clase de gestiones para vencer los obstáculos burocráticos.

A mediados de julio, Odile tuvo la idea de enviar una carta y un telegrama a Teng Siao-Ping el resucitado dirigente, de nuevo todopoderoso. En su carta decía que estaba segura de que tanto él como el difunto Chou En-Lai, que conocían Francia, hubieran podido comprender la situación contra la que se debatía desde hacía casi dos años. Que ella y Tian Li querían construir juntos el socialismo en China...

Mientras tanto numerosos periódicos occidentales mencionaron el caso, y otras personalidades intercedieron ante las autoridades chinas para que se solucionara de acuerdo con la voluntad de los jóvenes, como Alain Peyrefitte, o le presidente de la asamblea francesa, Edgar Faure.

LA GRAN NOTICIA

A mediados de agosto, en contra de lo que hubiera podido tomarse, el permiso de residencia de Odile, a punto de expirar, fue renovado hasta fin de mes. Pero la respuesta se hizo esperar aún hasta el 27 de septiembre. Este día es el de la fiesta de la luna, que marca el equinoccio del me-

dio otoño, tradicionalmente considerado como favorable para los amores. Teng Siao-Ping consideró quizás que era el mejor momento para dar a conocer la buena noticia.

El hermano y la hermana de Tian Li, como muchos de sus amigos, le han ayudado en todo lo posible en sus gestiones. Su padre, héroe, de la guerra de Corea, inválido desde 1951, y su madre, médicopediatra, están muy contentos con el resultado.

El matrimonio ha sido fijado para mediados de este mes de noviembre. Mientras tanto, los prometidos reflexionarán sobre lo que van a hacer de su vida común durante los próximos años. Tian Li podría pasar algunos años con Odile en Europa, para perfeccionarse como técnico de teléfonos. Odile que conoce perfectamente el chino puede por su parte seguir con su marido en China como profesora o traductora. Actualmente es secretario provisional de una importante sociedad occidental en Pekín. Su padre, conocido cancero-francés y su madre llegarán dentro de poco para asistir al matrimonio. Naturalmente, Odile no



Odile Pierquin y Tian Li fotografiados en una calle de Shanghai.—(Foto EFE - FIEL)

vestirá de blanco, sino un pantalón y una chaqueta azules semejantes a las de Tian Li. Para la voluntad y el amor, entre Francia y China no hay fronteras... (FIEL-SERVICIOS ESPECIALES EFE-APP)

LA MUJER

PROBLEMAS DE LA INFANCIA

LA IMPORTANCIA DE LOS AMIGOS

Hay que dejar que el niño los elija sin imponer arbitrariamente los puntos de vista de los padres

Por Marie-Pierre LERAY

Cada año escolar, comienza una vida nueva: programas nuevos, profesores nuevos, amigos... amigas nuevos...

Incluso para los alumnos más estudiosos, los amigos son sagrados. Estos no pasan forzosamente antes que el trabajo, pero están ligados a él de manera muy íntima. Los compañeros de clase forman parte de la vida de todos los días al mismo título que los padres (sí, señores) y algunos cuentan muchísimo. La mayoría sólo duran el año escolar, pero algunos se convertirán en amigos para toda la vida.

Es muy torpe oponerse sistemáticamente a los amigos bajo pretexto de que son inútiles y distraen al niño o a la niña de sus trabajos escolares. Por el contrario, lo estiman. A veces, se hacen esfuerzos inauditos para obtener una buena nota en matemáticas o en inglés, pongamos por caso, para causar admiración ante los amigos.

UN FENOMENO DE NUESTROS TIEMPOS

Por otra parte, la "banda", el grupo, es un fenómeno de nuestros tiempos, una necesidad. El



La "banda" de amigos, es un fenómeno de nuestro tiempo. Y una necesidad.—(Foto EFE - FIEL)

grupo de amigos recrea en el seno de las grandes ciudades o de las urbanizaciones deshumanizadas la pequeña Peña amistosa de los pueblos de antaño. En la escuela se hace el aprendizaje de la vida. No de la vida activa, ya que lo que se enseña no ofrece en general un gran interés, sino el aprendizaje de la vida en sociedad. El patio de la escuela es, en mi-

crocosmos, la imagen de la sociedad llamada adulta. En ella se encuentran los valientes, los tímidos, los vanidosos, los llorones, los espabilados, los indecisos, los buenos y los malos, que en realidad no son nunca ni lo uno ni lo otro, los fuertes, los débiles, los tenaces, los timoratos, los optimistas y los pesimistas.

(Pasa a la página 39)



Los productos de Cosmética y Belleza

Germaine Monteil
PARIS NEW-YORK LONDON

Concesionario en Lugo:
PERFUMERIA SANAL

José Antonio, 16

Se complace en informarle que su "esthéticienne"

Señorita Rosa de Castro

estará a su disposición del

14 al 19 de Noviembre

para brindarle sus consejos de Belleza y el tratamiento adecuado con sus productos.

LA MODA AL DIA: VESTIDOS PARA SALIR "A CUERPO"

Tras un largo eclipse, este tipo de atuendo reaparece rejuvenecido y pimpante

◆ LOS "VESTIDOS-ABRIGOS" PARECEN HECHOS EXPRESAMENTE PARA LUCIR ACCESORIOS DE ALTA CALIDAD

Por Jacqueline CLAUDE



Los vestidos para ir "a cuerpo" resurgen con fuerza en esta temporada de otoño-invierno 1977-78. (Foto EFE-FIEL)

Antes, el "vestido-abrigo" era un elemento indispensable de la mujer práctica y elegante. Digamos que era el atuendo clásico de la época situada entre las dos guerras. Se cortaba bastante ceñido al cuerpo, pero perfectamente estructurado en una lana de gran calidad. Estaba hecho para salir "a cuerpo", es decir, sin abrigo. A veces, se completaba con una o dos pieles de zorro, en echarpe o en bandolera, pero en todo caso no se llevaba jamás sin guantes y sin sombrero y todavía menos sin bolso (preferentemente, una cartera).

El vestido-abrigo había desaparecido totalmente de las colecciones desde hace muchos años. Demasiado importante para la época de entretiempo, demasiado ligero para los días de mucho frío, no encontraba su utilización en una moda en la que reinaban las superposiciones. Su simplicidad misma, su línea perfecta, no tenían ya ninguna utilidad.

PARA TODAS LAS HORAS DEL DIA

Este año, esta clase de atuendo reaparece rejuvenecido, más flexible, pimpante y pudiendo desempeñar plenamente su papel sin artificio alguno. Aparece en casi todas las colecciones con accesorios que no son absolutamente indispensables, pero con los que se gusta renovar el tema.

Philippe Deville lo ha convertido en una de las piezas mayores de su colección de invierno. Realizado en Alcántara (aspecto

ante) y punto, en tweed reversible, en escocés clan o en lana lisa, lo propone para todas las horas del día y todas las circunstancias: para ir al mercado, a la oficina, para el almuerzo en la ciudad, las compras y la cena entre amigos.

Blue Marine Desing encuentra combinaciones con el escocés clan, como el anterior, pero al biés. Vestido más ligero, un poco danzante, menos fácil de llevar si la silueta es algo redonda, es, en cambio, perfecto para las jóvenes filiformes que podrían llevar debajo, si la temperatura baja un poco, un ligero suéter sobre el que se abre generosamente una profunda tapa de abotonado de punto que recuerda los puños, igualmente de punto.

Según el mismo tema del "vestido con el que se puede salir a cuerpo", Lola Prussac propone un modelo drapeado flexible de jersey, más "ciudad" que la imitación ante o el escocés de grandes cuadros. Esta gran dama de la costura que se mantiene en su aspecto primero, es decir, artesano, sabe mejor que nadie, obtener elegantes efectos con las líneas de los modelos y las formas del cuerpo femenino. Con los hombros, la falda movidiza, en un solo drapeado del escote al dobladillo inferior, logra crear el movimiento que no desplaza las líneas. El resultado es excesivamente femenino y, sin embargo, archipráctico.

DE ULTIMA MODA

Las sisas ranglán, que mantienen en el canesú la amplitud general con algunos frunces,

permiten poner debajo del vestido un suéter fino o una blusa ligera. Los godetes de la falda van retenidos en el talle por un ancho cinturón gris perla mientras que el vestido está cortado en un jersey gris oscuro. El único accesorio consiste en un sombrero campana respuntado del mismo color. Y luego, un medallón de plata y nácar gris, ya que Lola Prussac es tan célebre por sus joyas como por sus vestidos.

Los "vestidos-abrigo" son perfectamente soportes de accesorios, como los vestidos tubulares ultrasobrios de antes, que se llamaban "vestidos para joyas". Los accesorios de 1977 son el gorro de lana, hecho a mano, de tono haciendo juego o totalmente opuesto y que se llevan a ras de los ojos (variante: el tocado cherkés de Mongolia que se puede imitar con la lana mechada rizada), el gran bolso-alforja colgado del hombro o la cartera que se lleva en la mano, y, para terminar la echarpe con la que se obtienen toda clase de efectos para protegerse contra el frío o para hacerlo ver.

Se trata de un largo panel de tejido o de punto mohair opuesto, con flecos, que se puede reemplazar, para estar realmente de última moda, por un gran chal, igualmente de flecos, con flores románticas o grandes cuadros, si el vestido es liso, de lana de los Pirineos con flecos "cortina" si, por el contrario, el vestido lleva ya su decorado.

(Fiel - Servicios Especiales EFE - AFP).

LA MUJER

TEMPORADA 1977-78

Ultima moda: Cabellos largos recogidos en moño

La mujer que los luzca resaltarán más sus encantos femeninos

Los peinados de este año dan a las damas un toque lánguido y romántico

Por Rosa María DE MIER

Si una mujer se precia de elegante, o cuanto menos de ir bien arreglada, una de las primeras cosas que debe mirar y cuidar con esmero, es el arreglo de sus cabellos. Una mujer bien peinada puede decirse que es una dama que resultará atractiva, porque el mejor atuendo de su cara es el peinado. Es decir que, se puede ir con la cara más o menos pintada, o bien sin rastro de pintura en el rostro, pero un peinado bien escogido, ya sea por el óvalo de su cara o la ocasión para lucirlo —en la mañana, tarde o noche—, puede decirse que ha de resultar encantadora la persona que de esta forma se com- ponga.

La estética es muy importante, si, por lo que puede afirmarse que una damisela cuyo atuendo sea moderno y lo luzca con un peinado anticuado, pasará más desapercibida que una que vaya arreglada en consonancia con ambas cosas.

Para esta temporada, los estilistas en belleza han querido que la cabeza de la mujer vaya de acuerdo con los atuendos que la moda impone y como ésta es sobria, aquella también debe serlo, dándole por similitud un aire "retro", como este que nos presenta el peluquero francés de "Carita" para cabellos largos y lisos —con media melena es suficiente— y cuyas características son: raya en medio, se guarda un mechón que ha de ir en forma de rosca y a un lado. El resto del pelo se recoge en un suave anillo que envuelve todo el rostro. Este peinado tiene la característica de que la mujer que lo luce presenta un toque lánguido y romántico.

"Carita" también nos presenta, en contraste con el anterior, un peinado con cierto aire 1900, para cabellos semilargos. Esta vez se recoge en un moño y en la parte de atrás. El resto se deja caer por la cara en suaves rizos y que se peina con raya en medio. La mujer que lo porta resulta de esta forma muy femenina. Si es para mostrar en la noche, una flor en lo alto de la cabeza resaltarán más la gracia y encantos femeninos.

Para terminar, hablaremos del peinado de la presente fotografía, cuyo peinado, también realizado por Christophe Carita, es para llevar en la noche y en cabellos semi-largos y lisos. El pelo va recogido a un lado y encima de la oreja, con un remate en forma de caracol, para concluir con accesorios consistentes en dos peinetas en forma de abanico y enganchados en el moño.

Tres peinados a escoger, tres estilos a elegir, tres rostros diferentes para lucir... y muchas ocasiones para hacer galas de ellos, es cuanto una mujer a la hora de arreglarse se refiere, debe desear.

(FIEL - Servicios Especiales EFE)



Cabellos largos recogidos en moño. He aquí una creación de Clarita. (Foto EFE-FIEL)

Una señorita estheticienne diplomada de la firma de alta cosmética

CHEN YU PARIS

ATENDERA TODAS SUS CONSULTAS ACERCA DE PRODUCTOS DE TRATAMIENTO DE BELLEZA Y LE INFORMARA SOBRE LA TENDENCIA DE LA MODA EN TONALIDADES DE MAQUILLAJE DURANTE LOS DIAS 14 AL 19 DE NOVIEMBRE

EN

PERFUMERIA CENTRAL • REINA, 10

CONCESIONARIO OFICIAL CHEN YU

PROGRAMA DE T.V. PARA LA PROXIMA SEMANA



LUNES

- 9,45 Carta de ajuste. Andrés Segovia interpreta a Moreno Torroba.
- 9,59 Apertura y presentación.
- 10,00 Acto conmemorativo del milenario de la Lengua castellana.
- 13,00 Carta de ajuste. José Luis González interpreta a Moreno Torroba.
- 13,31 Apertura y presentación.
- 13,32 Avance Telediario.
- 13,35 Gente.
- 14,00 Panorama de Galicia.
- 14,30 Telediario. Primera edición. Incluye "Hora 15".
- 15,20 Café concierto.
- 15,45 Viejas tierras, voces nuevas. "Castellón de la Plana... y del Maestrazgo".
- 16,15 Mundo submarino. "La isla de los elefantes marinos".
- 17,15 Despedida y cierre.
- 18,15 Carta de ajuste. "Impromptu para piano". Pedro Lerma.
- 18,31 Apertura y presentación.
- 18,32 Avance Telediario.
- 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. ¡Abrete Sésamo!: Episodio n.º 32. El perro de Flandes: "Patrasch". El monstruo de Sanchezstein.
- 20,00 Abel Sánchez, de Miguel de Unamuno. (Capítulo I de V).
- 20,30 Telediario. Segunda edición. Incluye "Moviola".
- 21,20 Orestes, de Eurípides.
- 23,15 Última hora.
- 23,35 Poesía e imagen.
- 23,45 Despedida y cierre.

MARTES

- 13,15 Carta de ajuste. "Ray Conniff".
- 13,31 Apertura y presentación.
- 13,32 Avance Telediario.
- 13,35 Gente.
- 14,00 Panorama de Galicia.
- 14,30 Telediario. Primera edición. Incluye "Hora 15".
- 15,20 Los escritores.
- 15,45 Viejas tierras, voces nuevas. "Ceuta y Melilla: Carnet de Identidad".
- 16,15 Harry-O. "Monedas del reino".
- 17,15 Despedida y cierre.
- 18,15 Carta de ajuste. "Candi Staton".
- 18,31 Apertura y presentación.
- 18,32 Avance Telediario.
- 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. ¡Abrete Sésamo!: Episodio n.º 32 A. Dibujos animados: "Pájaro Loco: Vigilante descuidado". El mundo de la música."
- 20,00 Abel Sánchez, de Miguel de Unamuno. (Cap. II).
- 20,30 Telediario. Segunda edición.
- 21,00 7 cantos de España. "El peregrino de la Atlántida".
- 22,00 Esta noche... Fiesta.
- 23,10 Última hora.
- 23,30 Poesía e imagen.
- 23,40 Despedida y cierre.

MIERCOLES

- 13,15 Carta de ajuste. "Quasi una fantasía", Xavier Benguerel.
- 13,31 Apertura y presentación.
- 13,32 Avance Telediario.
- 13,35 Gente.
- 14,00 Panorama de Galicia.
- 14,30 Telediario. Primera edición. Incluye "Hora 15".
- 15,20 Café concierto.
- 15,45 Viejas tierras, voces nuevas. "Ciudad Real: Ese lugar de La Mancha".
- 16,15 Europa poderoso continente. "Estamos construyendo una paz verdadera".
- 17,15 Despedida y cierre.
- 18,15 Carta de ajuste. "Música militar (V) Siglo XIX".
- 18,31 Apertura y presentación.
- 18,32 Avance Telediario.
- 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. ¡Abrete Sésamo!: Episodio n.º 33. La abuela Clea: "El espantapájaros". Espacio 1999: "La sesión fantasma".

- 20,00 Abel Sánchez, de Miguel de Unamuno (Cap. III).
- 20,30 Telediario. Segunda edición. Incluye "Suplemento".
- 21,15 Especial.
- 22,00 24 imágenes por segundo.
- 23,15 Última hora.
- 23,35 Poesía e imagen.
- 23,45 Despedida y cierre.

JUEVES

- 13,15 Carta de ajuste. "Fleetwood Mac".
- 13,31 Apertura y presentación.
- 13,32 Avance Telediario.
- 13,35 Gente.
- 14,00 Panorama de Galicia.
- 14,30 Telediario. Primera edición. Incluye "Hora 15".
- 15,20 Pintores en el tiempo.
- 15,45 Viejas tierras, voces nuevas. "Córdoba: Más allá del senequismo".
- 16,15 La mujer policía. "Paradise Mall".
- 17,15 Despedida y cierre.
- 18,15 Carta de ajuste. "Los Chichos".
- 18,31 Apertura y presentación.
- 18,32 Avance Telediario.
- 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. ¡Abrete Sésamo!: Episodio n.º 33 A. Juan sin miedo; "La asamblea de los espantos". Jueves loco.
- 20,00 Abel Sánchez, de Miguel de Unamuno (Cap. IV).
- 20,30 Telediario. Segunda edición.
- 21,05 Lengua viva. "La lengua de los toros".
- 21,15 El vals del emperador. 1947.
- 23,15 Última hora.
- 23,35 Poesía e imagen.
- 23,45 Despedida y cierre.

VIERNES

- 13,15 Carta de ajuste. «Pablo Casals (violoncello) interpreta a Bach».
- 13,31 Apertura y presentación.
- 13,32 Avance Telediario.
- 13,35 Gente.
- 14,00 Panorama de Galicia.
- 14,30 Telediario. Primera edición. Incluye "Hora 15".
- 15,20 Café concierto.
- 15,45 Revista de toros.
- 16,10 La banda de Jack Parnell.
- 16,40 Sesión de tarde. "¡Vaya par de marinos!". 1951.
- 18,30 Avance Telediario.
- 18,35 Un globo, dos globos, tres globos. La semana.
- 20,00 Abel Sánchez, de Miguel de Unamuno (Cap. V).
- 20,30 Telediario. Segunda edición. Incluye "Más-menos".
- 21,30 Un, dos, tres... Programa-concurso.
- 23,15 Yo canto. "Pepe Tapies".
- 23,45 Última hora.
- 00,05 Despedida y cierre.

SABADO

- 10,45 Carta de ajuste. "Moncho".
- 11,00 Apertura y presentación.
- 11,01 El recreo. Programa infantil.
- 13,30 Gente.
- 14,00 Brújula.
- 13,30 Noticias del sábado. Primera edición.
- 15,05 Marco. "El encuentro".
- 16,00 "Más bonita que ninguna. 1965.
- 17,55 El circo de TVE.

- 18,50 Torneo.
- 19,30 Escuela de salud. "La planificación familiar".
- 20,00 Informe semanal.
- 21,00 Noticias del sábado. Segunda edición.
- 21,15 La clave.
- 00,30 Últimas noticias.
- 00,35 Despedida y cierre.

DOMINGO

- 9,30 Carta de ajuste. "Obras de Mateo Flecha, El Viejo" (Siglo XVI).
- 9,45 Apertura y presentación.
- 9,46 Hablamos. Programa in-

- formativo dedicado a los sordomudos.
- 10,15 El Día del Señor. Santa Misa.
- 11,00 Concierto. "Sinfonía n. 2.º en Re mayor" de Si-bellius.
- 12,00 Gente joven.
- 12,45 Sobre el terreno.
- 14,00 Siete días.
- 15,00 Noticias del Domingo. Primera edición.
- 15,15 Lucas Tanner. "Una cuestión de intimidad".
- 16,15 El mundo en acción.
- 16,45 Dibujos animados. "Darling: El abeto".

- 17,00 Información deportiva.
- 17,10 Misterio. "Quincy El hueso del muslo está unido al hueso de la rodilla".
- 18,45 Información deportiva.
- 19,00 625 líneas.
- 19,45 Información deportiva.
- 19,50 Fútbol.
- 22,00 Noticias del domingo. Segunda edición.
- 22,15 Curro Jiménez. "Los desalmados".
- 23,15 Estadio estadio.
- 23,55 300 millones.
- 01,00 Últimas noticias.
- 01,05 Despedida y cierre.



LUNES

- 19,00 Carta de ajuste. "Lady Flash".
- 19,30 Presentación y avances.
- 19,31 Avance informativo.
- 19,35 Polideportivo.
- 20,00 Revista de cine. (N.º 157).
- 21,30 Historias médicas. "Mujer en blanco".
- 22,30 Redacción de noche. Incluye "Universidad TV".
- 23,45 Despedida y cierre.

MARTES

- 19,00 Carta de ajuste. "Sinfonía Alpina", Ricardo Strauss.
- 19,30 Presentación y avances.
- 19,31 Avance informativo.
- 19,35 Polideportivo.
- 20,00 Pop-Grama.
- 21,30 Las reglas del juego. "Los tripos".
- 22,30 Redacción de noche. Incluye "Universidad TV".
- 23,45 Despedida y cierre.

MIERCOLES

- 19,00 Carta de ajuste. "Jethro Thull interpreta "This Was".
- 19,30 Presentación y avances.
- 19,31 Avance informativo.
- 19,35 Polideportivo.
- 20,00 Horizontes. Revista de las ciencias.
- 21,00 Cine club. Cine mejicano. "Tiempo de morir".
- 22,30 Redacción de noche. Incluye "Universidad TV".
- 23,45 Despedida y cierre.

JUEVES

- 19,00 Carta de ajuste. "Flamenco: Enrique Morente".
- 19,30 Presentación y avances.
- 19,31 Avance informativo.
- 19,35 Polideportivo.
- 20,00 Trazos.
- 21,00 Informe semanal 2.
- 21,45 Recital. "Coro Madrigal de Sofía" (II).
- 23,30 Redacción de noche. Incluye "Universidad TV".
- 23,45 Despedida y cierre.

VIERNES

- 16,00 Carta de ajuste. "Elvis Presley".
- 16,30 Presentación y avances.
- 16,31 Dibujos animados. "La hormiga atómica: Brilante a gogó".
- 17,00 Siete días-2.

THOMSON

TV en color GENERAL ELECTRICA

ESPAÑOLA Con tubo PIL-AUTOCONVERGENTE

Distribuidor y Servicio Técnico **RADIO RECORD**

Travesía Generalísimo, 6 y José Antonio, 44 — Teléfono 212343

- 18,00 La hija del gobernador.
- 18,30 Exitos TV. Hispanoamericana. "Doña Bárbara" (episodio n.º VI).
- 19,30 Avance informativo.
- 19,35 Encuentro con las letras. "Número 71".
- 21,00 Teatro estudio. "Las tres hermanas".
- 22,30 Redacción de noche. Incluye "Opinión pública".
- 23,45 Despedida y cierre.

SABADO

- 16,00 Carta de ajuste. "Zarzuela: Romanzas por Manuel Ausensi" (baritono).
- 16,30 Presentación y avances.
- 16,31 Dibujos animados: "Superratón: El amor es ciego".
- 17,00 Mundo deporte.
- 19,30 Panorama musical.
- 20,00 Raíces. "Huevos Pintos de Pola de Siero".
- 20,30 La danza. "Pequeña his-

- toria de una familia feliz".
- 21,00 Tele-Revista.
- 22,00 Concierto. "Carmina Burana". Oratorio de Carl Orff.
- 23,30 Se busca compañero. "El anuncio".
- 00,30 Despedida y cierre.

DOMINGO

- 16,00 Carta de ajuste. "Tronco Seco".
- 16,30 Presentación y avances.
- 16,31 Documental. "Espacio interior: Lagos subterráneos".
- 17,00 Bonanza.
- 18,00 Concierto.
- 19,30 Original. "Torda, la muchacha sin primavera".
- 20,00 Más allá.
- 20,30 Filmoteca TV. Cielo: John Wayne. "Legado sangriento".
- 22,00 A fondo.
- 23,30 Despedida y cierre.



Exclusivista de Pipas SAVINELLI y otras marcas, toda: de gran prestigio (La Casa dedicada enteramente al fumador)

RADIO LUGO

EMISORA ASOCIADA DE LA S.E.R. LA MAS IMPORTANTE CADENA PRIVADA DE LA RADIODIFUSION EUROPEA. PROGRAMAS RECOMENDADOS PARA LA PRESENTE SEMANA:

INFORMATIVOS. — Diario: 14,30 y 22, Informativo de la SER; Lunes a sábado: 7,45, Matinal Cadena SER; 11,30 y 18,30 La SER informa; 13,55, Lugo a las dos local; 20,00, Informativo de las ocho; 21,30, Radio Noticias local, 23,30, Hora 25.

COMENTARIOS. — Sábado: 13,35, De lunes a sábado (Rivera Manso).

BOLSA. — Martes a viernes 13,50.

MISCELANEAS. — Lunes a viernes: 10,00, Sin espacio ni tiempo (Manolo Sicart). Jueves: 20,30 Meridiano de Londres (programa de la

BBC). Domingo: 10,00, Caja Redonda.

DEPORTES. — Diario: 15,05, Minutos deportivos (Mouriño Castro). 23,30, Hora 25. Domingo: 16,30, Carrusel Deportivo.

CONCURSOS. — Lunes a sábado: 11,30, Mediodía Cadena SER. Lunes a viernes: 18,00, Mediatarde Cadena SER. Sábado: 17,00, Los cuarenta principales.

CULTURAL. — Diario: 15,10 Cen anacos (Enrique Alvarellos), Lunes a Viernes: 21,15, Curso de Inglés (BBC). Domingo: 9,25, Fogar de Breogán (Antón Grande y Xesús Valcárcel).

FEMENINOS. — Lunes, miércoles y viernes: 17,45, Antes del sí. Martes y Jueves: 18,00, Niños.

TEATRO. — Sábado: 22,30, Las Galas de la SER.

RADIONOVELAS. — Lunes a viernes: 11,00, Romances vividos; 16,00, Carmiña «La muchacha que vino de lejos»; 17,00, Eva nada más; 19,00, Montecristo.

RELIGIOSOS. — Lunes a sábado: 8,30 y 1,00, Sintonía y pensamiento (padre E. Angulo). Domingo: 8,15, Temas de hoy (padre E. Angulo).

MUSICALES. — Diario: 7,35 Alborada musical; lunes a viernes: 17,30, el flamenco en toda

su dimensión; lunes y martes, 20,30, Nuevo mundo musical (música sudamericana); 22,30, Diario Musical SER. Miércoles, 20,30, Black Feeling. Viernes: 20,30, Jazz en la noche. Sábado: 16,00, El gran musical del sábado; 17,00, Los cuarenta principales; 18,30, Vida de Elvis Presley; 20,30, La noche es joven; 21,00, Resumen de los cuarenta principales; Domingo: 8,30, Musicalísimo; 11,00, España en un Seat; 12,00, El Gran musical; 20,00, Discoteca de zarzuelas; 21,00, Radio revista.

★ MUSICAL DISCOS ★ MUSICAL DISCOS ★ MUSICAL

Escriben: MOURINO Y BALHIGFER

"CANCIONES SIN MUSICA"

"MI AMIGA FIEL" (Del LP "Volar" de Paco Martín)

Mi amiga fiel,
perrillo guardián de mi tristeza
compañera de pan, de cine y de café
de cama y mesa...
Mi amiga fiel
qué supo de mi amor desesperado
compartiendo a la par, la fe, la soledad
y los pecados.
Se me marchó una mañana gris
se me escapó de las manos
adiós mujer... y acuérdate que aquí
hoy como ayer, sigo esperando.
Mi amiga fiel,
que quiso descubrir junto conmigo,
la noche y el calor, el odio y el temor
el norte frío...
Mi amiga fiel,
me queda tu recuerdo y tu ternura
entre restos de amor, de fiebre, de dolor
y de amargura.
Se me marchó una mañana gris... (Bis)
Pero hoy amor
a tu recuerdo que siempre será mío
le pongo cuatro versos, cuatro acordes...
y mucho del amor que hemos perdido.

LP'S RECOMENDADOS

"ULTRAVOX!" (Ariola).-- Aunque su vestimenta sea totalmente "punk", la música del grupo Ultravox se acerca bastante a la de las bandas de rock nacidas en las escuelas de arte, y sus propósitos. El líder del por su atmósfera, su contenido grupo es John Foxx. Este primer álbum ha sido producido por el propio grupo y Brian Eno --esto no es de extrañar ya que Ultravox tiene ciertas semejanzas con Roxy Music--. Este grupo ha comenzado como telonero de Eddie and The Hot Rods, pero están a punto de ser más populares que los antedichos "punkeros". Del presente long play --que es cosa fina-- se pueden destacar en especial los dos temas que cierran ambas caras: "I want to be a machine" y "My sex".

"RATTUS NORVEGICUS" / THE STRANGLERS (Ariola).-- Si Ultravox son como muy revolucionarios en el campo del "punk rock", el grupo Strangers no lo es menos: su aspecto exterior es totalmente "punk". Su música es auténtico "heavy rock"... pero con una calidad muy notable. Hasta la llegada de estos dos grupos (y algún otro que pueda quedar en el tintero), el movimiento "punk" se caracterizaba por su hostilidad a todo y su fidelidad al rock de los primeros años 60: había mucho rock puro, pero era poca la calidad. Ahora a los grupos "punk" como Strangers se les denomina "new wave" (nueva ola). "Rattus norvegicus" es el mejor elepe parido por un grupo "punk" y Strangers, por lo mismo, son los dioses principales de este Olimpo recién nacido.

"OTOÑO 77" (Polydor).-- Como todos los años la Casa Polydor ha sacado su long play o musicassette conteniendo los principales futuros éxitos de los cantantes de su sello. La selección es bastante aceptable: "Amada mía" (Mochi), "Hace nueve meses" (Massiel), "Política municipal" (Los Puntos), "Alma india" (Sabor Añejo) etc. Si te gustan los discos variopintos para oír mientras conduces, juegas un tute o, simplemente, charlas con tus amistades, este "Otoño 77" es tu disco.

"VOLAR" / PACO MARTIN (Zafiro).-- Es este el segundo maxi disco de Paco Martín, también conocido por "El Serrat extremeño". Hay canciones muy logradas en este long play de Paco Martín, tales como "No ejerceremos como machos", "Hay que empezar desde abajo", "Volar". "Esa segunda piel"... El cantautor extremeño trata temas cotidianos con gran acierto y es muy probable que su segundo álbum se venda tanto o más que el primero. Si os gusta Serrat o cualquier cantautor que empuñe la guitarra juntamente con la sensibilidad, la ironía y la ori-

ginalidad, no os perdáis este álbum.

"STEVE WINWOOD" (Ariola).-- Hasta no hace mucho confieso que confundía a Steve Winwood con Stevie Wonder. Lo cierto es que no tienen en común más que una sola cosa: ser dos genios de la "pop music". Winwood ha pertenecido a Spencer Davis Group, Blind Faith, y, sobre todo a Traffic; cualquiera de estos grupos ha marcado un hito en la historia del rock de los últimos 10 años. Y ahora nos llega el primer álbum de Winwood en solitario. Un disco excelente, como todos los de Traffic.

"EXODUS" / BOB MARLEY. (Ariola).-- Hay mucha gente que no escucha el Raggae (música de origen jamaicano) por considerarlo demasiado básico y primitivo. "Exodus" abrirá las puertas de la percepción para una gran cantidad de público hasta ahora alienado a este género musical. En Inglaterra, EE. UU. y por supuesto Jamaica, Bob Marley es considerado ya una de las principales figuras del rock de los 70. Si fue éxito "Dulce y suave", ¿por qué no habría de serlo "Exodus"?

"AL - ANDALUS" / MIGUEL RIOS (Polydor).-- Siete temas contiene el último y como siempre polémico y original álbum de Miguel Ríos. "Al - Andalus" es un intento de acercamiento a la música andaluza y en parte un homenaje y una reivindicación. Es también un paso más hacia una fusión entre el flamenco y el rock. Del disco en cuestión se pueden destacar tres temas: "Al - Andalus", "Balada de la alondra y el ga-



MIGUEL RIOS

Comenzando que es gerundio: La Coral de Ruada ha grabado el "Hino Galego" y el "Hino a San Rosendo". Bien a secas.

Los singles novedad de Ariola son estos: "Amigo mío" de Angela Carrasco, "Suenan el piano", de Micky y "Ayudadme" de Nubes Grises.

"Niña de pocos años" es el nuevo sencillo impacto de Pepe Domingo Castaño.

"Para vosotros compañeros" es el título del nuevo elepe --tercero de su carrera-- de Urko, uno de los grandes de la canción vasca.

A punto de salir a la venta asimismo los "Grandes Éxitos, volumen 2" de Elton John. Contendrá entre otras las canciones siguientes: "The Bitch is Back", "Island Girl", "Philadelphia Freedom", "Pimball Wizard" y "Lucy in the sky with diamonds".

"Oxígeno" es un elepe y un single, creación del francés Jean-Michel Jarre, que ha llegado al número 1 en USA, Inglaterra y... medio mundo. Aquí, sobre todo en discotecas, está pegando muy fuerte. "Oxígeno" es un magnífico instrumental de "música futurista" en la línea del "I Robot" de A. Parsons.

Antes hemos dicho que "Rattus Norvegicus" es el mejor long play del movimiento "punk" y ahora decimos que el mejor single es, como no, el prohibidísimo

DISCOLANDIA



SEX PISTOLS

"Dios salve a la reina" de los Sex Pistols, reyes indiscutibles del movimiento "punk".

A continuación citamos de mejor a peor cinco singles moviditos especiales para discotecas: "Ella no está" de Santana, "Largo tiempo" de Boston, "S. O. S., estoy enamorado" de Mr. Morse. "Me muero por bailar boogie contigo" de White Satin y "Push push man" de Mafia.

discotequeros pero en plan baladista lentorro y tal, también por orden de mejor a peor, eh: "On and on" de Stephen Bishop, "Summer of my life" de Simon May, "Solo" de Phil Trim, "Contigo en la distancia" de Dyango, "No quiero verte" de Angélica María, "Se parece a como lo hicimos" de Barry Manilow, "Te voy a dejar" de Lolita y "La última noche junto a ti, de Jeanne Manson.

Ahí va otro puñadito de singles



CHOCOLAT'S

vilán" y "El cinco a las cinco".

"THE KINGS OF CLUBS" / CHCLAT'S (Zafiro).-- El mejor elogio que podemos hacer de este disco es decir que es tan bueno como el anterior. Se trata de un plástico de temas primordialmente discotequeros que encima están cantados en su mayoría en castellano. Es muy probable que temas como "Ay Carmela", "Toca Toca" y "Amazonian Jungle" se escuchan a partir de ahora con insistencia. La versión que los Choclat's hacen de "La Bambá" no es nada despreciable. Lo más destacable es sin embargo la canción que da título al álbum: uno de los mejores temas discotequeros que se pueden oír actualmente. En fin, mucho ritmo, optimismo... carne de discoteca.

"CANCIONERO" / HERNALDO (Zafiro).-- Primer LP en nuestro país de Hernaldo, cantautor nicaragüense popular ya en toda Centroamérica. "Cancionero" contiene 12 canciones, 8 de ellas compuestas por Hernaldo. Una de las mejores canciones "Vistete de blanco" ha sido compuesta por J.C. Calderón que es asimismo arreglista, director y productor del presen-

te disco. De los temas compuestos por Hernaldo --mezcla de estilos: sudamericano y castellano-- podemos destacar "Se me va", "Almacén de belleza", "Raíces americanas" o "Can-

cionero". Resumiendo tenemos un cantautor baladista un poco de en la línea de Jairo que puede llegar a ser más popular que este dentro de muy poco.

DISCOS MAS INTERESANTES

(SINGLES)

1. "Y serás capaz" / J. M.ª Purón.
2. "Oxígeno" / Jean-Michel Jarre.
3. "Dios salve a la reina" / Sex Pistols.
4. "Summer of my life" / Simon May.
5. "Solo" / Phil Trim.
6. "On and On" / Stephen Bishop.
7. "Contigo en la distancia" / Dyango.
8. "Largo tiempo" / Boston.
9. "Ella no está" / Santana.
10. "S. O. S., estoy enamorado" / Mr. Morse.

(LONG PLAYS)

1. "I Robot" / The Alan Parson Projet.
2. "Rattus Norvegicus" / The Strangers.
3. "Steve Winwood".
4. "Volar" / Paco Martín.
5. "Al-Andalus" / Miguel Ríos.
6. "Ultravox!".
7. "Exodus" / Bob Marley.
8. "Cancionero" / Hernaldo.
9. "O tequeletequele" / Fuxan os Ventos.
10. "Fonte do arañón" / Emilio Cao.

CARTAFOLIO DE LUGO

ESTANCIA DE FEDERICO GARCIA LORCA EN LUGO 21-24 de noviembre de 1932

El diario madrileño "ABC" anuncia un número dedicado al gran poeta español Federico García Lorca.

Las Cortes unas declaraciones del conde de Romanones según las cuales la restauración de la Monarquía en España entraba en lo posible y aún en lo probable.

zaba numerosos actos de la clase a que aludía su título. Como, por ejemplo, el concierto del gran arpista Nicomoro Zabaleta y el del guitarrista Zebalino Sáinz de la Maza.

Por ANXEL FOLE

Como ve el lector, tan lamentable accidente motivó la creación del gran poema lorquiano. Por las vueltas de la Retorta, que pasan a la historia literaria...

García Sabell, nuevo presidente de la Academia Gallega

La noticia de que la Academia Gallega ha nombrado a García Sabell, fue acogida con unánime alegría en los medios de la región.



HALLAZGO DE FRESCOS DEL SIGLO XV

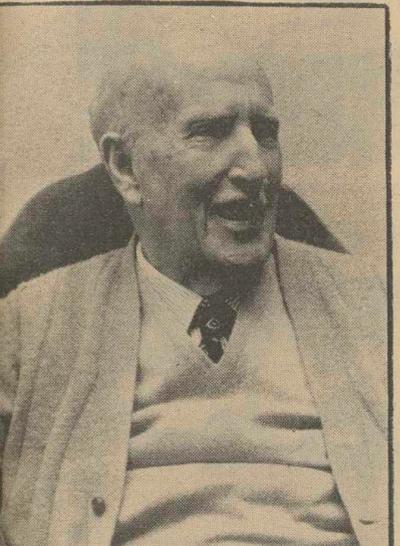
Durante los trabajos de restauración de la Catedral de la Asunción, en la ciudad rusa de Vladimir, se han descubierto numerosos frescos realizados por el célebre pintor de iconos Andrei Rublev, que vivió en el siglo X.

UN POBLADO DE LA EDAD DE HIERRO

En Tal Masos, al Norte del Negev y al Este de Beersheba (Israel), acaba de descubrirse uno de los más ricos yacimientos arqueológicos de la Edad de Hierro. Su fundación data del siglo XIII antes de Jesucristo.

LA GENERACION DEL 27, FELIZ Y DE LUTO

Cuando estaba terminando de leer "La arboleda perdida" de Rafael Alberti, y cuando, al mismo tiempo, en una revista literaria, me encuentro con casi todas sus páginas dedicadas a esos hombres del 27...



La Generación del 27, con Alexandre como Premio Nobel, con Jorge Guillén saboreando los mayores éxitos de su vida, por el reconocimiento que de su valía se le hace en todas partes...



Luis Seoane é unha das personalidades máis importantes da cultura galega contemporánea. Pintor, grabador, ilustrador, dibuxante, fundador de editoriais e revistas, poeta, autor teatral, ensaísta, etc.

Federico recitaba con una voz que, a veces, parecía la de una vieja; otras, baja y gruesa. Nunca sentí afición a los recitales de poemas. A Pepe Gayoso le hacía gracia la cosa, y no disimulaba la risa.

Agua, luna y arena: una muerte pequeña... O aquel de "Poeta en Nueva York". Con una cuchara sacaba [los ojos a los cocodrilos] y golpeaba el trasero de [los monos].

Escritores recién llegados a Madrid -o que acudíamos desde cualquier provincia- cuando, por motivo literario, íbamos al Ateneo y le saludábamos en su despacho. Amablemente, nos entregaba un folio: "Lléveselo usted y escribame una página, unos versos..."

LOS MUÑECOS ABUELITOS



Julia Hills, joven ama de casa de Newcastle (Gran Bretaña), está resuelta a romper con uno de los clichés más viejos, y según ella, más injustos de nuestro mundo: Hay muñecos de todo tipo, desde bebés angelicales hasta payasos, pasando por populares personajes cinematográficos o televisivos o mujeres desamparadas.

tábor redonda

EL TESTIMONIO CREPUSCULAR DE GEORG TRAKL

Entre los diversos aspectos, más o menos relacionados entre sí, de la poesía de Georg Trakl, uno de los más importantes es el que se refiere a la decadencia de Occidente y a la revisión de los verdaderos resultados humanos de la Civilización y la conciencia deprimente de sus tendencias.

Veamos cuales son las consecuencias de este frenético y estúpido sacrificio colectivo, tal como se manifiestan en la obra de Trakl. La principal es que los seres conscientes y llenos de vida como este poe...

ANTONIO COSTA GOMEZ

RALLYE

PAGINA DEL MOTOR

REALIZADA POR SISO

Auto-Escuela EUROPA

El mejor aprendizaje para una circulación más segura

Sec. n.º 1
LUGO
Av. Ramón Ferreiro, 1 - Tel. 223360

Sec. n.º 2
PUENTENUEVO
Gral. Franco, 31 - Tel. 342208

Zanini y Petisco (Seat 124/1800) vencedores absolutos del Rallye de los 2.000 virajes

- El abandono de Beni Fernández (Ford) pone al "rojo vivo" el Campeonato de España de Rallyes
- Sólo 26 equipos, de 78, lograron terminar

El pasado fin de semana se celebró la 19 Edición del Rallye de los 2.000 virajes, excelentemente organizado por Biela Club Manresa, en el que tomaron la salida 78 equipos y lograron terminar 26 al final de las tres etapas, poniendo de relieve la gran dureza del recorrido, a pesar de las buenas condiciones climatológicas.

La primera etapa, iniciada a primera hora de la tarde del sábado, suponía el recorrido por un sinuoso y duro trazado de tierra al que los equipos participantes debían dar tres vueltas con un total de 161 kilómetros.

La pugna que se preveía entre el actual campeón nacional Antonio Zanini y el piloto gallego Beni Fernández pudimos comprobarla al inicio de la primera ronda del tramo de tierra. Fernández con su Ford Escort batió al piloto oficial de Seat por la escasa diferencia de un segundo.

Sin embargo el piloto catalán reaccionó frente a Fernández en la segunda vuelta y en una excelente exhibición superada al piloto de Ford en dos segundos.

Lamentablemente la lucha no tuvo continuidad ya que Beni Fernández se vio obligado al abandono en el curso de la tercera ronda del tramo de tierra, a causa de una avería en el motor de su vehículo. Anulada la rivalidad de estos dos pilotos, todo hacía suponer que a partir de aquel momento el Rallye podía ser sencillo para la victoria de Zanini o Cañellas.

No obstante, las dos etapas que aún quedaban por disputar supondrían una prueba de resistencia para los equipos que aún se mantenían en carrera, sin dar a descansos ni a triunfos cómodos. Finalizada la primera etapa quedaron fuera de carrera, por diversas causas, 14 equipos.

A primera hora de la noche del sábado se inició la segunda etapa de más de 276 kilómetros en to-



ZANINI

tal, de los que casi un centenar correspondía a pruebas cronometradas.

Aquí fue donde el piloto privado Caba, dio un magnífico recital de conducción, poniendo de manifiesto sus grandes posibilidades situándose líder de la clasificación aprovechando el retraso sufrido por Zanini a causa de una anomalía en su vehículo. Inmediatamente se haría notar la fulgurante y efectiva reacción de Zanini, quien en cada tramo cronometrado iba ganando segundos a Caba anticipando el inmediato alcance de éste, mientras seguía la lucha y se sucedían las bajas, entre las que destacó la de Salvador Cañellas por dificultades en un palier, apeándole de la competición en el quinto tramo cronometrado de la tercera y última etapa, cuando ya faltaba muy poco para finalizar el Rallye.

De los 64 equipos que tomaron

la salida en la segunda etapa, sólo 42 lograrían terminar.

A las tres y media de la madrugada del domingo se inició la tercera y última etapa que finalizaría a primera hora de la mañana clasificándose sólo 26 equipos.

CLASIFICACION

- 1.º-Zanini - Petisco, Seat 124/1800.
- 2.º-Servia - Brustenga, Seat 124/1800.
- 3.º-Etsabe - Fernández Simca Rallye.
- 4.º-Arpa - Pirredo, Seat 124/1800.
- 5.º-Sallent - Casanovas, Opel Kadett GTE.
- 6.º-Balcazar - Martín, Seat 124/1800.
- 7.º-Marcos - Altarriba, Seat 124/1800.
- 8.º-Junoy - Papeseit, Seat 1430/1800.
- 9.º-Torelló - Castany, Seat 124/1800.
- 10.º-Palacios - Rodo, Seat 124/1800.

CITROEN GS, PRIMER CLASIFICADO DE SU GRUPO EN EL RALLY DEL R. A. C. E.

Con coeficiente cuatro, el más alto del Campeonato Europeo, el Rally del R.A.C.E. es uno de los más duros de Europa y, sin duda, el más duro de España.

A las dificultades propias del terreno se sumaron las adversas condiciones meteorológicas; las lluvias intensas y las densas nieblas hicieron impracticables bastantes tramos

del recorrido, alguno de los cuales fueron anulados al no poderlos atravesar el coche de control.

Estas durísimas condiciones resultaron ventajosas para el Citroën GS de Muñoz-Zorita, que quedó clasificado en primer lugar entre los automóviles estrictamente de serie de fabricación nacional, alcanzando el octavo puesto en el «scratch».



En U. S. A. empiezan a llevarse más cortos



Aquí se pone en claro el sentido del discurso del presidente Carter respecto al ahorro de energía: ambos vehículos, en primer término el Golf europeo y detrás un "acorazado de la carretera" americano, desarrollan prácticamente el mismo rendimiento de transporte. El Golf, de 3,7 metros de longitud, con un galón de gasolina (3,79 litros) hace 46,7 kilómetros; el "acorazado", de más de 5 metros de longitud, solamente 19,3 kilómetros; bastante menos de la mitad

NUEVA ORGANIZACION INDUSTRIAL DE VEHICULOS INDUSTRIALES EN CHRYSLER

● El Gerente de Chrysler España asume la dirección ejecutiva

Mr. William J. Storen, Vicepresidente y Director Gerente de Chrysler España, ha sido designado Director Ejecutivo de Ventas y Marketing de camiones para Europa, Oriente Próximo y Africa, según ha manifestado Mr. Donald H. Lander, Presidente de Chrysler Internacional.

El Sr. Storen continuará desempeñando su cargo actual en Chrysler España además de dirigir esta organización de nueva creación que tendrá a su cargo la comercialización en los continentes mencionados de los camiones fabricados por Chrysler España, Chrysler Reino Unido y Chrysler de los Estados Unidos. El grupo también comercializará camiones de la empresa japonesa Mitsubishi Motors en el Oriente Próximo y Africa. Chrysler Corporation ostenta un 15 por ciento del capital de esta última firma.

El señor Storen ha declarado que la intención de esta nueva organización internacional es la

de suministrar a estos importantes mercados mundiales una completa gama de vehículos industriales fabricados por Chrysler en Europa y los Estados Unidos. "Estamos desarrollando —ha dicho el Sr. Storen— una importante red concesionaria de alta calidad en todos los mercados que estarán solidamente respaldados por la amplia experiencia y grandes conocimientos de Chrysler, una empresa con un largo historial en la producción, comercialización, servicio y reparación de vehículos industriales".

De acuerdo con las manifestaciones del Sr. Storen, esto tendrá una especial significación para las operaciones de Chrysler España, ya que los camiones fabricados aquí serán introducidos en esta red de concesionarios. Señaló el Sr. Storen que todo ello redundará de manera importante en la exportación de camiones de Chrysler España.

CL COMERCIAL LAMAS

La boutique del automóvil

LAS COSAS DE SU COCHE

Avda. de La Coruña, 93
Teléfono 21 57 26 • LUGO

SEAT GARAJE VILLARES

Servicio Oficial SEAT

Exposición, venta y servicios:
Montero Ríos, 14 - Teléfono 211263 - LUGO

GESTORIA

S. ALVAREZ REAL-AGUILERA

Ofrece la última matrícula expedida por la Jefatura Provincial de Tráfico

LU-0937-D

Avda. La Coruña, 81
Teléfonos 21 78 17 y 21 78 08 • LUGO

ESCUELA DE CONDUCTORES

San Cristobal

Pv. Cte. Manso, 16 - Telf. 223068
San Marcos, 1 • Telf. 212512 • LUGO

RALLY

PAGINA DEL MOTOR

REALIZADA POR SISO

VELOCIDAD LIMITADA A 100, DENUNCIAS A PARTIR DE 115

Error oficial del radar: 10 por 100

HAY QUE SUMARLE EL 5 POR 100 DEL VELOCIMETRO

Las denuncias por exceso de velocidad acupan buena parte del proceso sancionador de las Fuerzas de Tráfico. Otro hecho comprobable es que casi todos, por no decir la totalidad de los automovilistas, pagan religiosamente las multas sin rechistar, dando por bueno lo que sentencia el «radar» y acepta la autoridad.

Pero resulta que no pocos automovilistas pudieron estar pagando lo que no deben, por no haberse tomado la molestia de enterarse de la legislación y de recurrir oportunamente.

Con fecha de 26 de abril de este año, la Presidencia del Gobierno firmaba una Orden por la que se aprobaba el prototipo de cinemómetro (radar de tráfico) denominado «Mesta 204 DD», acoplado con una instalación fotográfica marca «Traffipax». La Orden no sólo establecía las condiciones del aparato, sino que legislaba algunos aspectos que han pasado inadvertidos para muchos.

Por ejemplo, el aparato debe conceder un margen de error del 10 por ciento. En este margen no se incluye el que otorga el Código de la Circulación, como tolerancia del 5 por ciento. (Art. 216). En consecuencia, toda denuncia por exceso de velocidad ha de admitir este margen, equivalente al 15 por ciento de la velocidad denunciada. Y esto tiene su importancia porque no se trata sólo de saber si la denuncia es correcta, si quebrantamos los límites establecidos o no, sino también para determinar la cuantía de la multa, ya que existe una escala progresiva que empieza en 250 pesetas y puede llegar a las 5.000, para excesos comprendidos entre los 10 Km/h. y los 40 Km/h. Y aún habría que añadir las consecuencias que recoge el artículo 289 del Código de la Circulación, de suspensión del permiso de conducir por plazo de hasta de tres meses.

A DESCONTAR UN 15 POR 100

Como comprenderá el lector, importa mucho conocer esta reciente Orden de la Presidencia del Gobier-

no, porque en su redacción podemos encontrar razones de recurso ante una denuncia. Por supuesto que, en algunos casos, la Jefatura Central de Tráfico ya tiene en cuenta el espíritu y la letra del legislador, pero dado el volumen de denuncias, pudiera ocurrir que más de una y más de cuatro salieran como firmes, y no habría más remedio que recurrir.

Otra cuestión interesante es la que se refiere a la misma denuncia, ya que la orden establece que «en el fundamento de la sanción por velocidad inadecuada de vehículos se especificará la marca y tipo de cinemómetro con el cual se ha medido la velocidad, haciendo constar la fecha de la Orden Ministerial de la Presidencia del Gobierno por la que ha sido aprobado el prototipo correspondiente».

Los aparatos, por otra parte, deben ser revisados anualmente. Por no haber cumplido este pequeño detalle, en Francia se han ganado muchos recursos. La razón es que,

como todas las cosas, estos aparatos se pueden averiar, y si se les concede la facultad de dar fe, lo menos que se les puede exigir es que su testimonio no falsee excesivamente los informes.

La Jefatura Central de Tráfico tiene impresas las resoluciones estimatorias de los recursos de alzada contra sanciones por exceso de velocidad, por haberse aplicado las reglas citadas. Incluso ofrece un recuadro reservado para indicar la velocidad que debe apreciarse de acuerdo con la Orden dicha.

En consecuencia, lo que se aconseja es que si alguien ha sido denunciado por rebasar los máximos de velocidad autorizados, recurra, para que se le apliquen las normas, y no tal cual lo decía el «Mesta 204 DD». Puede que el automovilista merezca la sanción, pero aún en este caso conviene saber si se le aplicó el margen del 15 por ciento. De no ser así, se vería beneficiado en la cuantía de la multa.

MOTOR PRESS

Arco de seguridad y protector de cárter

El pasado día 23 de mayo esta Federación Española de Automovilismo envió un escrito a la Dirección General de Tráfico del Ministerio del Interior en los siguientes términos:

«El vocal médico de esta Federación Española de Automovilismo, Dr. D. Miguel A. Nalda Felipe, se dirigió en fechas pasadas a esa Dirección General de Tráfico consultando acerca de la legalidad de la instalación en un vehículo de su propiedad de una serie de aditamentos necesarios para participar en pruebas deportivas.

Con fecha 2 de febrero de 1977 fue remitido por esa Dirección General un escrito al citado doctor, con registro de salida número 026211 y fecha 4 de marzo de 1977, en el que se le comunicaba, con respecto al blindaje inferior protector del cárter y a la barra antivuelco, que «no parece existir ningún problema».

Dado que algunos agentes de la Guardia Civil de Tráfico han denunciado en ocasiones a usuarios con automóviles provistos de arco de seguridad (barra antivuelco) y considerando esta Federación Española de Automovilismo que tal arco supone una indudable mejora de las condiciones de seguridad del vehículo habiéndose demostrado tal afirmación incontestablemente en infinidad de accidentes acaecidos en pruebas deportivas y estando obligado su uso en cierto tipo de automóviles por el anexo J al Código Deportivo Internacional (reglamentación de ámbito internacional dictada por la Federación Internacional del Automóvil para todas las pruebas de nuestro deporte) rogamos a esa Dirección General de Tráfico nos confirme por escrito la posibilidad de utilización de ambos aditamentos y, en particular, del arco de seguridad por la vía pública sin infringir la legislación vigente».

Con fecha 21 de septiembre la citada Dirección General de Tráfico da contestación al anterior escrito de la forma siguiente:

«Como contestación a su escrito del pasado 23 de mayo, en el que formulaba una consulta sobre si está permitida la instalación de

barra antivuelco y blindaje inferior protector del cárter, se le participa con las siguientes limitaciones establecidas por el Reglamento regulador de las actividades de información del Ministerio de la Gobernación, aprobado por Orden de 17 de septiembre de 1962, que, consultada la Dirección General de Industrias Siderometalúrgicas y Navales, del Ministerio de Industria y Energía, ésta manifiesta que no existe prohibición alguna que impida la instalación de arcos de seguridad o barras antivuelco en los automóviles, ni tampoco protector de cárter, siempre que no presenten aristas vivas o salientes que constituyan un peligro para los ocupantes del vehículo y los demás usuarios de la vía pública, lo cual coincide con el criterio de esta Dirección General».



Sport Auto

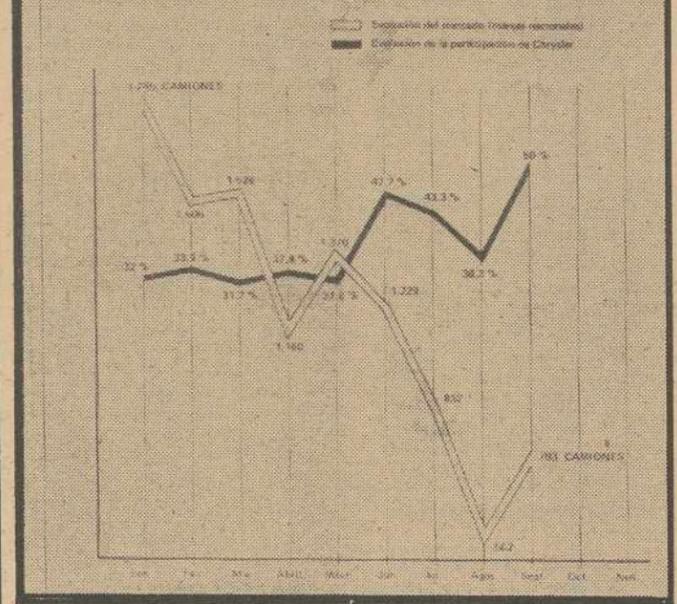
EL PALACIO DEL AUTOMOVIL

Visite nuestras exposiciones en

Avda. 18 de Julio, 139 - LUGO

El mercado de camiones

MERCADO NACIONAL DE CAMIONES DE MAS DE 12 Tm. DE P.T.C.



La situación del mercado de camiones es, desde hace algunos años, preocupante como consecuencia de una legislación desfavorable y la situación económica que originó en su día la crisis del petróleo, con las sucesivas subidas de los crudos. El mercado ha ido en franco descenso, vendiéndose menos unidades que el año pasado. Pero dentro de este deterioro, a lo largo de los nueve primeros meses, la participación de Chrysler España en el mercado, con los camiones Barreiros de más de 12 toneladas, ha experimentado un fuerte aumento, que representa el crecimiento de un 18 por 100. Esto es consecuencia de la probada calidad, robustez y confort de estos vehículos. Aún con un volumen más bajo de ventas, Chrysler ha logrado alcanzar la más alta cota de penetración en el mercado entre todos los fabricantes.

Próxima presentación a la prensa española del "Peugeot 504"

El departamento de relaciones públicas de "Citroën" nos ha invitado a la presentación y prueba a la prensa española del nuevo automóvil nacional "Peugeot 504", cuyo montaje se está llevando a cabo en la factoría viguesa de "Citroën". Dicha presentación tendrá lugar los próximos días 28, 29 y 30 de noviembre y 1 de diciembre, en Alicante, de la cual ofreceremos amplia información.- S.



COCHES USADOS LIBRES DE TODA SOSPECHA

Nosotros, hemos sido los primeros en sospechar y por eso los hemos hecho pasar por diecinueve controles diferentes

M. YAÑEZ ARES
CONCESIONARIO CITROEN
Avda. Coruña, 166
Telf. 212926 - 214106
LUGO
COCHES USADOS NUEVOS

TALLERES CANO
REPARACION COMPLETA DEL AUTOMOVIL
Horno de pintura CATRANGLES
RADIADORES ORDOÑEZ
Avda. de La Coruña, 399 - 401
Tells. 213512 y 211250 • LUGO

SEAT Autolusa
Servicio Oficial SEAT
Exposición, venta y servicios:
Avenida de La Coruña, 402-406
Teléfonos 216120-21-22 • LUGO

MERCEDES - BENZ DKW
AUTO LUGO, S.L.
Avda. Coruña - Km. 514
Tells. 211657 - 218744 • LUGO

Venta y montaje de neumáticos
Equilibrado estático y dinámico
SERVICIO FIRESTONE
Armando Rodríguez Castro
C/. Doctor Casalla, 18 - Teléfono 216834 - LUGO

AUTO-GUIA
PRIMERA ESCUELA DE CONDUCTORES LUCENSE
GARANTIZA UN PERFECTO APRENDIZAJE
c/. Muñoz Grandes, 75 • Teléfono 220242
LUGO

MOSA
VEHICULOS DE OCASION
GARANTIA "S"
VEHICULOS PROCEDENTES DE OPERACION CAMBIO
Germán Alonso, 32
Teléfono 217541

¡Página agrícola!

La saludable grasa de las aves de corral

Por Laurie TESTER

Según los especialistas británicos, la producción cárnica de aves de corral debe fomentarse no sólo por motivos económicos, sino también de salud. En una extensa monografía sobre la dieta y salud humana, Mr. I.S. Robertson y Mr. R.W.D. Turner, investigadores de la Universidad de Edimburgo, afirman que las aves de corral no sólo son mejores que ninguna otra especie de granja en cuanto a la conversión de piensos en alimentos, sino que también su grasa es menos perjudicial que otras para el hombre.

En realidad consideran que el consumo de aves permite proteger la salud humana, puesto que la grasa de su carne no está polisaturada y probablemente resulta beneficiosa.

“La reducción del consumo de grasa, especialmente la saturada, sólo puede tener un resultado beneficioso”, aseveran en la monografía. “La aceptación de este consejo, probablemente ayudaría a reducir la frecuencia de las enfermedades del corazón y la obesidad en el hombre y los animales”.

EL SECTOR MAS DINAMICO

Tales cualidades prometen una mayor demanda de los productos avícolas que en el pasado. Efectivamente, en una reciente monografía de 156 páginas sobre la industria de los pollos de engorde en Gran Bretaña, Mrs. Sue Richardson —considera entre los agroeconomistas más prominentes del país— afirma que este sector es uno de los más dinámicos de la industria y que, desde 1953, la producción anual ha pasado de un millón a más de 300 millones de aves.

Además, la participación de la avicultura en el total de la producción cárnica ha aumentado desde menos de un 4 por 100 en 1938 hasta un 9 por 100 en 1961, y actualmente se acerca a un 20 por 100.

El tratado indica que la industria británica de pollos de engorde ha cambiado mucho en su corto historial; inicialmente estaba constituida por un gran número de pequeñas industrias pertenecientes a granjeros independientes, pero hoy día se encuentra en una posición en la que las once compañías más importantes del país proporcionan casi el 75 por 100 de la producción total y las

veinticuatro más importantes el 90 por 100.

TAMANO OPTIMO

Mrs. Richardson, que pertenece al cuadro de profesores de la Universidad de Manchester, norte de Inglaterra, llevó a cabo un estudio económico sobre la producción de pollos de engorde que mostró que el tamaño óptimo de la unidad avícola es de alrededor de 80.000 aves, número que parece proporcionar los beneficios de la producción a gran escala sin reflejar importantes mermas en el rendimiento.

Sin embargo aunque las unidades que tenían entre 50.000 y 100.000 aves demostraron ser más rentables que las de mayor o menor tamaño, se lograron unos resultados tan variados dentro de cada grupo de tamaño que, sin duda alguna, la supervisión granjera tuvo una gran influencia en el nivel de beneficios obtenidos.

El estudio también señala que actualmente una de cada cinco familias británicas posee un congelador, hecho que contribuye a aumentar el consumo de aves de corral, pues, según muestran los estadísticas, las familias que tienen congelador comen un mayor número de pollos que aquellas que no lo tienen.

Sin duda alguna, el pollo congelado y listo para ser cocinado acapara la mayor proporción en el mercado británico, aunque el pollo fresco, desplumado y destripado todavía representa casi el 15 por 100 de la producción nacional.

AUMENTO DEL CONSUMO

El pollo fresco destripado y refrigerado, que está alcanzando una gran importancia en el sector, representa un término medio entre estos dos productos. Aunque puede conservarse durante un período más corto que el pollo congelado, tiene suficiente demanda como para proporcionar buenos beneficios.

La popularidad de los pollos de engorde se debe principalmente a su excelente contravalor, pues aunque los precios de la comida han aumentado en aproximadamente un 140 por 100 durante los últimos veinte años, el precio de los pollos ha subido tan sólo un 30 por 100. Este precio competitivo quizás haya sido uno de los principales motivos del importante auge experimentado en el consumo de carne de pollo; de 2,300

Kg. per capita en 1938 se pasó a 11,800 Kg. en la actualidad. Durante el mismo período el consumo de carne de vacuno sólo pasó de 45 a 46 Kg.

Y, con la posible reducción en la oferta de carne de ganado vacuno y ovino, Mrs. Richardson no cree que haya ninguna razón que impida un mayor aumento en el consumo de pollos en Gran Bretaña.

(De "GRANJA")

EL PROBLEMA AGRARIO

BASTA YA DE REMIENDOS

Por Fernando X. ENEBRAL CASARES

El campo no puede esperar más, porque “hay un aluvión de antiguos problemas que son auténticas bombas de relojería a corto, medio, y largo plazo”, decía “El País” del pasado 21 de octubre. Y el vespertino “Informaciones” del sábado 29, en la pluma del grupo agrario del PSOE, se refería a algunos de esos problemas y, concretamente, al del trasvase de rentas que desde el campo se hace hacia otros sectores de producción.

Por su parte, el parlamentario Sr. Ballarín Marcial estudiaba en el “Ya” del 27 la política de precios agrarios bajo diversas fórmulas utilizadas en otros países como ayuda estatal. Y Javier Martín Artajo, maestro del periodismo Agronómico, citaba, por último, recientemente desde esas mismas páginas la tragedia de la emigración y despoblación del mundo rural, así como otras tristes facetas del campo.

Y es que, efectivamente, el problema agrario está ahí, y ya no basta con echarle remiendos; hay que abonarlo globalmente, y arrimar el hombro a ello toda la sociedad.

Así, por ejemplo, la política de precios —según afirma el PSOE desde “Informaciones”— es solo “un calmante para un enfermo que tarde o temprano habrá que operar”, porque “cada pelota que lanza el agricultor al conseguir un alza de precios para un de-

terminado producto, se le devuelven inmediatamente con un tamaño y potencia muy superiores a través de los precios de los productos que tiene que comprar”.

Por eso, el camino es más bien —y como ha insistido el ministro Martínez Genique—, variar los métodos productivos para hacer más y más reducidos los costos agrarios, incluso a través de la agrupación de pequeños y medianos empresarios hasta obtener, verbigracia, un tamaño de explotaciones que sea rentable. Subir, en cambio, los precios indiscriminadamente, puede suponer una prima absurda hacia estructuras o materias productivas inadecuadas que jamás llegarán a poder competir en los mercados internacionales. El alcohol sirve, por estas fechas, de buen botón de muestra. Aunque también sirve de ilustración a un nuevo aspecto: La imprescindible ordenación de los cultivos.

Sin embargo, esta planificación requiere, a su vez, la previa “regionalización” de la agricultura, regionalización que inició el pa-

sado ministro Oñate y que ha continuado el ministro Martínez Genique. Pero la planificación y regionalización exigen, por su parte, algo que acertadamente aireaba el PSOE en el artículo ya citado: El necesario asesoramiento técnico y profesional dentro del ámbito rural. Asesoramiento que, si bien el PSOE cifraba en unos nuevos gabinetes de estudio dependientes de la Banca, nos parece a nosotros bastante más razonable asignarlo a unas cámaras agrarias estrictamente profesionales y que se coordinen a través del Instituto de Relaciones Agrarias. Y dejémoslos de “alergias” hacia nombres anteriormente utilizados en diverso sentido, porque las alergias hay que curarlas de una vez por todas; que quien estornuda en mayo, no por eso ha de querer suprimir a mayo en el calendario.

No obstante, apoyar profesionalmente al mundo rural encuentra la dificultad del poco prestigio y la despoblación progresiva que dicho mundo padece injustamente, y que lleva a huir

(Pasa a la página 39)

VAZEY, S. A.

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO
Teléfono 132 - CHANTADA (Lugo)

Precios que regirán en la semana del 13 al 20 de Noviembre de 1977.

VACUNO			
VACAS	Ptas. Kg./c.	TERNEROS	Ptas. Kg./c.
Superiores hasta	120,00	Terneros	de 126/130 a 210,00
Extras hasta	101,00	"	de 131/140 a 189,00
Primera hasta	96,00	"	de 141/150 a 185,00
Segundas hasta	90,00	"	de 151/160 a 182,00
BUEYES hasta	109,00	"	de 161/180 a 173,00
NOVILLOS hasta	122,00	"	de 181/190 a 175,00
TOROS hasta	119,00	"	de 191 en adelante precio a convenir

CERDOS 60 80 KGS. CANAL
PRECIO A CONVENIR

SACRIFICIO TODOS LOS LUNES Y MIERCOLES

El ganado ha de venir amparado por Guía de Origen y Sanidad

MATADEROS FRIGORIFICOS ESPAÑOLES, S. A.

MAFRIESA

SUEVOS (La Coruña)

NOTA DE PRECIOS

Los precios máximos por Kg. canal que regirán para la semana del 14 al 20 de Noviembre de 1977, serán los siguientes:

TERNEROS	PRECIO MAXIMO
entre 126 y 130 Kg.	240 Ptas. Kg.
entre 131 y 140 Kg.	237 Ptas. Kg.
entre 141 y 150 Kg.	235 Ptas. Kg.
entre 151 y 160 Kg.	232 Ptas. Kg.
entre 161 y 180 Kg.	230 Ptas. Kg.
entre 181 y 190 Kg.	215 Ptas. Kg.
más de 190 Kg.	precio a convenir.

TOROS	PRECIO MAXIMO
NOVILLOS	140 Ptas. kg.
BUEYES	150 Ptas. kg.
VACAS Extra superior	135 Ptas. kg.
Extra 1. ^a	138 Ptas. kg.
Extra	128 Ptas. Kg.
Primera	120 Ptas. kg.
Segunda	110 Ptas. kg.
Tercera	88 Ptas. kg.
	75 Ptas. kg.

ANOJOS: Se compran en régimen de garantía en colaboración con F.O.R.P.P.A.—C.A.T., según acuerdo del Consejo de Ministros del 3/5/77.

Según Real Decreto 1183/77 (B. O. E. 128 de 30 del 5 del 77), se suprime la prima de añojos.

CERDOS con canales comprendidas entre los 60 y los 80 kgs.
Con menos de 3 cms. de espesor de tocino. 99 Ptas. Kg./canal
De 3 a 3,5 cms. de espesor de tocino 96 Ptas. Kg./canal
De 3,5 a 4 cms. de espesor de tocino 94 Ptas. Kg./canal

Todo el ganado ha de venir amparado por la correspondiente guía de origen y sanidad.



Consultas a D. Ramón Cabanela

Teléfono 600450 LA CORUÑA

REPOLLOS CAMPEONES



Los campesinos de Centroeuropa trabajan afanosamente por poner a buen recaudo sus últimas cosechas antes de que el mal tiempo se lo impida. Los de Austria, por ejemplo, se encuentran en plena recogida del repollo, recogida en la que hasta los más pequeños echan una mano. Es mucha mano la que tienen que echar estas dos niñas, ya que los suyos son auténticos repollos campeones: cada una pesa más de 10 kilos: casi tanto como sus portadoras.—(FOTOFIEL)

¡Página agrícola!

ALFOZ (FERREIRA)

“La manzana gallega, materia prima de la sidra asturiana”



La manzana, fruto seco muy propio de las regiones templadas, resistente a bajas temperaturas y fuertes heladas precisamente por su floración tardía, ha sido siempre recomendada por sus propiedades terapéuticas y nutritivas. Fruta también conocida con el nombre de “pomo”, obedece a cerca de un millar de variedades y ha sido universalmente difundida como fruta de mesa, para la preparación de mermelada, de zumos analcohólicos, o bebidas poco alcohólicas tales como la sidra. Esta bebida ambarina, típica de Bretaña, Normandía e incluso Canadá, tiene su ascendencia en España en la región asturiana. Pero, en contra de lo tradicional, nadie se vaya a creer que sólo de los floridos manzanos de “aquestos Reinos, Tieras e Señoríos” del bien nacido don Pelayo, surge la sidra asturiana; buena parte de su fama se la debe a la fértil comarca de Alfoz, otrora “logares e villas, franquicias, fueros, libertades e buenos usos”, defendidos por aquel tantas veces recordado Mariscal Pardo de Cela.

A pesar de las desoladoras cosechas que han sacudido a la agricultura gallega, sólo en la zona comprendida entre Frexufe, Lagoa, Ferreira, Recaré, San Pedro de Mor, Adelan y Budián se han recogido cerca de los 100.000 Kg. de manzanas destinadas a la fermentación de la sidra.

Las manzanas gallegas, muy bien acogida por los industriales asturianos, dado su grado de maduración y por consiguiente su específica cualidad ácida, que a la postre hace la sidra más exquisita al entender del buen bebedor, ha experimentado una fluctuación de venta al mayorista de 10 pesetas Kg., a principio de temporada, es decir en septiembre a 6 pesetas Kg., a finales de octubre, fecha límite de la recogida.

El lugar de destino de las diferentes variedades de manzana de sidra gallega tales como “sangre de toro, limón, etc., apunta hacia los industriales asturianos de Gijón y Villaviciosa, pero hoy el mercado de la zona tiende a abastecer igualmente un foco reciente en la industria de este sector en San Sebastián.

De entre los comerciantes al por mayor de la comarca dos merecen especial atención por su dedicación a la compra-venta de este producto: el señor Calisto Fernández y don Ceferino Rodríguez. Ambos han puesto de manifiesto su buena voluntad hacia EL PROGRESO al charlar amistosamente con el enviado especial.

El señor Calisto, hombre maduro y vigoroso, dedicado desde hace veinte años al comercio de

la manzana de sidra, recuerda sus principios relajado y con nostalgia: “Durante la guerra ya anduve por tierras asturianas. Me hice grandes amigos y uno de ellos lagarero —fabricante de sidra al por menor— quien me indujo a comerciar con la manzana. Eran tiempos muy difíciles. Aquello camiones para el transporte tardaban dos días en llegar a su destino. Tiempos aquellos en que se pagaba el Kg. de manzana a 30 céntimos. Ahora la cosa cambia.

Aunque este año no fue muy bueno por tanta agua como cayó, yo compré 70.000 Kg. de manzana en toda la zona, y aún así no fue un negocio que digamos.

Otros años la enviaba a Contruces, a Villaviciosa, pero ahora la mando al Fugitivo, pues pagan siempre bien y puntual.

Aquí también se da la manzana de mesa, hasta puede llegar a los 10.000 Kg., pero yo no la trabajo pues vienen otros comerciantes de Mondoñedo y de El Ferrol que la llegan a pagar a veinticinco pesetas”.

Por su parte, Don Ceferino, cu-

yo tope de compra de este año ascendió a las 10 toneladas, atiendo amablemente a nuestras preguntas, al tiempo que sitúa el volumen de mayor producción de manzana en la zona de Vivero: “De Vivero debieron de salir más de 200.000 Kg. Otras zonas también muy ricas son la de Chavín y el Val de Lorenzana. Nuestra manzana es de igual calidad que en estas zonas, aunque mejor que la que pueda haber en Mera. Resulta muy rentable para los grandes mayoristas, aunque hay que tener en cuenta que las manzanas de la sidra, son frutales viejos que se cargan un año, pero al otro a lo mejor, no”.

Como se puede ver, grandes cantidades de manzana gallega, han salido esta temporada con dirección a Asturias para ser fruto y fermento del sabroso “culín” de sidra que a tantos catadores trae de cabeza. Pues, que “caten” bien lo que beban y que beban con sabor, y sabrán que están tomando, de nuestro producto: el de Alfoz. X. Pulpeiro.

Fazouro, 3-XI-77)



- PIENSOS
- HARINAS
- COLONIALES
- VINOS
- PIELES

HERRERO LOBEJÓN e HIJOS, S.L.

Avda. del General Mola * (Estación)

TELEFOS. 221111 - 220512 - LUGO

CAMPOVERDE

Matadero e Industrias Cárnicas de Galicia, S. A.

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO
y SALA DE DESPIECE DE CARNES N.º 19
MONFORTE DE LEMOS (Lugo)

CARNICEROS: “Campoverde” resuelve su problema de abastecimiento con un servicio regular de canales y sus despieces.

GANADEROS: “Campoverde” le ofrece las mejores cotizaciones para su ganado PORCINO y VACUNO.

Consultar precios: Teléfonos 402155 - 402159

MONFORTE DE LEMOS (Lugo)

INDUSTRIAS ABELLA, S. A.

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO

Teléfonos: 213340 4 LUGO

Los precios vigentes por Kg. canal para la semana del 13 al 20 de Noviembre de 1977, serán los siguientes:

V A C U N O			
VACAS	Ptas. Kg./e.	TERNEROS	Ptas. Kg./e.
Superiores hasta	125,00	Terneros	de 126/130 a 220,00
Extra A	122,00	“	de 131/140 a 213,00
Extra B	109,00	“	de 141/150 a 208,00
Primeras	93,00	“	de 151/160 a 203,00
Segundas	84,00	“	de 161/180 a 198,00
Terceras	74,00	“	de 181/190 a 193,00
BUEYES	125,00		de 191 en adelante
NOVILLOS	130,00		precio a convenir.
TOROS	precio a convenir.		

SACRIFICIO DE GANADO PORCINO, CONSULTAR PRECIOS

Cerdas madres a 75 Ptas. Kilo canal precio máximo según calidad.
Verracos a 70 Ptas. Kilo canal precio máximo según calidad.

El ganado ha de venir amparado por Guía de Origen y Sanidad

Progresivo aumento en la producción de lácteos

EN 1976, DESCENDIERON LAS IMPORTACIONES

Nuevo replanteamiento en la explotación de la cabaña

Por Mariano de LEON

Gracias a una política más acertada en este sector tan importante para la economía española, nuestro país se recupera, lentamente pero con seguridad, del déficit que en cuanto a su producción láctea ha sufrido en el corto espacio de cinco años. En la actualidad, la cabaña nacional está compuesta por algo más de cuatro millones de piezas, entre vacas de ordeño, ovejas y cabras, cantidad esta nada despreciable que en el campo de la rentabilidad y del autoabastecimiento nos coloca, o podría, entre los principales países productores de esta materia tan necesaria.

Sin embargo, seguimos importando tan imprescindibles productos, aunque, esta es la verdad, se ha pasado la etapa más dura y hoy la importación está en recesión. En el quinquenio que comprende los años 72 al 76, se invirtieron cerca de veinticinco mil millones de pesetas en comprar al exterior este básico elemento. Pero si bien ello nos ha llevado a una situación absurda, dado que la producción nacional es suficiente para abastecer nuestro mercado, las causas por las que la importación se ha impuesto han sido lógicas en parte.

De casi tres mil millones importados en el primero de estos años, el 72, se pasó a una cifra más baja aunque poco sensiblemente. Es decir, que en el espacio de un año se observó una recuperación, aunque su valor radicaba más en el simbolismo de esperanza que representaba que en la propia cuantía de lo ahorrado. Pero el año siguiente, en el 74, se triplicaban las compras, debido a la sequía tan intensa que sufrió el campo y consecuentemente el descenso de producción que experimentó la ganadería, con lo que la industria del sector padeció un serio revés. Al siguiente, en 1975, las condiciones climatológicas no beneficiaron tampoco la producción ganadera, pero aún así se consiguió un sensible descenso en la inversión. En estos momentos, las perspectivas son pesimistas, pero al volverse a rebajar la cifra al año siguiente, 1976, en otros setecientos millones de pesetas, se abrió un nuevo camino que llega a nuestros días con signos de evidente recuperación.

IMPORTACIONES

Año	Valor millones Ptas.
1972	2.999
1973	2.739
1974	6.628
1975	5.958
1976	5.214

En lo que llevamos recorrido del año 1977, la importación ha descendido igualmente, pero de que se comience una etapa de descenso en cuanto a nuestras compras al exterior a que lleguemos a abastecer el mercado con productos salidos íntegramente de nuestra tierra va un trecho que no será difícil superar. Por lo pronto, la Administración tiene en su mano la posibilidad de ofrecer a los ganaderos una mayor orientación en este sentido, teniendo como punto de partida una regularización en la recogida de sus productos, y así proporcionar una seguridad que produzca confianza al ganadero, así como la fijación de unos precios en la medida justa de calidad y producción.

De la misma manera en que hay zonas de escasa tradición ganadera, como son las tierras bajas de la meseta castellana, Extremadura o algunos sectores de Andalucía, en donde la producción de lácteos se convierte en una empresa de difícil rentabilidad, hay otras que por sus climas y condiciones son ideales, y de hecho son las de mayor raigambre de este sector: estamos hablando del Norte de España, las provincias gallegas, vascas, Asturias, Santander, Vascongadas, Navarra y León, provincias que son destinadas principalmente a la producción de leche y sus derivados. Pero en este punto, cualquier política, por eficaz que fuera, se encontraría con un «hándicap» de indudable importancia; a diferencia de otras zonas del país, la industria es esencialmente minifundista, lo que convierte al ganadero en productor y patrono casi al mismo tiempo, y por lo general a este tipo de empresas no les interesa la mecanización de sus instalaciones. Es sin duda un problema con que el Gobierno debe enfrentarse, así de hecho ya lo hace en la medida que las necesidades económicas lo requieren, y solucionar estos inconvenientes de tipo económico para un mejor desarrollo del sector.

Indudablemente, debemos aspirar a que cada región pueda abastecer la zona que le corresponda para consumo directo, y fomentar la producción a gran escala, porque las excedencias no harían más que beneficiar la rentabilidad de una industria que se encuentra en pleno desarrollo y que promete unas posibilidades muy importantes de equilibrio con otros productos que actualmente se han de traer en su totalidad de fuera de nuestras fronteras.

ESTAMOS HASTA AQUI DE...

...que cada día, millares de españoles pierdan el tiempo manifestándose por las calles de sus ciudades, en vez de dedicarse a trabajar, que buena falta le hace a la economía del país.
...que los llamados líderes

de las llamadas Centrales Sindicales hablen tanto, pero nunca le expliquen al honrado trabajador que, como su nombre indica, lo primero que debe hacer es trabajar.
...que con lo fastidiadas que están las empresas, se les

aumenten los problemas con reivindicaciones laborales imposibles de aceptar.
...el aumento constante del paro.
...la proliferación asustante de los expedientes de crisis.
...la inoperancia del Gobierno para evitar o paliar, al menos, aquí y éstos.
...los diputados que dimiten, cumplida su función de engañar a los electores con su "vedetismo" y descubriendo ahora que "no son hombres políticos".
...de que, si sabían que no eran "hombres políticos", hayan jugado a la política sorprendiendo la habitual buena fe de quienes los eligieron.
...Un sistema político que permite estos trapicheos, por muy democrático que eso sea.
...las tonterías que (dicho sea respetuosamente y en términos de defensa), ha vertido el ministro de Justicia en su reciente interviú en "G. I."
...que un hombre de Derecho como él, de tan reconocida competencia, se haya armado semejante lío al interpretar "sui generis" el concepto jurídico de la amnistía.
...que se siga dando la lata con la "amnistía total", después de ver los resultados tristísimos que ha dado la casi total.
...los gilipollas que babean porque se está proyectando en Madrid "El acorazado Potemkin", película mil veces proyectada en tiempos de la ominosa dictadura. Aunque entonces, nadie iba a verla al Cine - Club.
...seguir saliendo en la columna de la izquierda (de la página) cuando, obviamente, dicho lugar infame debía corresponderle al ciudadano ese que escribe (es un decir) ahí al lado.
...las ordinarietas que publican los semanarios pornopolíticos, para presumir luego de tirada.
...los constantes follones que arman los ciudadanos de Donostia (con perdón).
...la contumacia en la mehez del mossen Xirinachs de las narices.
...la situación general del país (antes llamado España).
V. CASAS

HUMOR.

NOS HEMOS EQUIVOCADO, Y EN VEZ DE COGER LA TABLA REIVINDICATIVA, HEMOS COJIDO UN TABLON HIP!



PELICULITAS

Los cines de pantalla grande están últimamente empeñados en dar el timo al sufrido espectador. Así, ahora, con el título de "La casaca de oro" se ha estrenado una película que no es sino la recopilación de los seriales televisivos que con el nombre de "Pinocho" se pasaron por TVE.

Y la película no es que esté mal, no, ya que se deja ver incluso con cierto agrado. Pero lo peor es este afán de desvirtuar la realidad de las películas que se hace en la publicidad cinematográfica.

— xx O xx —

Algo de esto pasa también en "Complicidad sexual", agradable filme que data del año 1967, y que se presenta como la última creación de Ali Mac Graw, la del "Love story", cuando en realidad fue su primera película. Por cierto, que esta señora ya en tiempos parecía un "travesti" de estos que se pasean orgullosos por las Ramblas barcelonesas.

— xx O xx —

Y hablando del "gay", hay que mencionar "La tercera puerta", película que quiere ser testimonio del homosexualismo, y que provocó airadas protestas por parte de los "travestis" barceloneses, con airadas escenas durante su proyección, que acabó motivando su rápida desaparición de escena. Ahora la estrenan en un cine pequeño, y hasta ahora no ha pasado nada de nada.

— xx O xx —

Donde puede pasar algo en cualquier momento es en "El nuevo caso del inspector Clouseau". Como si no hubiera bastante con las periódicas apariciones de este nefasto personaje, ahora las distribuidoras nos lo echan en cara en plan de reposición de lujo de sus primeras películas.

— xx O xx —

Claro que también nos han echado en cara de nuevo "El violonista en el tejado", y no ha pasado nada de nada. Y eso que la apología judeo-yanqui es de lo más descarado y sin gracia que uno ha visto en tiempos en el cine.

— xx O xx —

Y para acabar, el producto inhóspito de la semana, que es una cosa que llaman "Amor precoz", y que se necesita ir muy empurrado para tragársela sin serios prejuicios. Las películas de amor con niños dentro y con educación sexual por medio no hay por donde cogerlas, y ésta menos.

¡ESCENA: CONSTITUCIÓN ESPAÑOLA, PRUEBA DOCE...!



EL CEPO

"PORNO"

Por PGARCIA

El "boom" de lo "porno", comercialmente, ha sucedido al del humor y al de lo político. Dado que éste es más espectacular supongo que muy pronto se producirá la correspondiente polémica y unos españoles se adscribirán a la posición "anti" mientras los otros se apuntan a la "pro". Voy a adelantarme a los acontecimientos declarándome decidido anti - porno. No por puritanismo sino porque los males de la patria, que diría Mallada, tienen su raíz en lo "porno". Que hay " pornos " y " pornos ". Fíjense ustedes:

"PORNO" haber resuelto la cuestión universitaria... tenemos una Universidad calamitosa y unos titulados con formación deficiente.

"PORNO" investigar lo suficiente... pagamos verdaderas fortunas en "royalties".

"PORNO" educarnos lo necesario... padecemos la explicación del mal gusto a escala nacional.

"PORNO" desarrollar un espíritu crítico... vivimos bajo el imperio del sensacionalismo barato.

"PORNO" preparar el desarrollo político en su tiempo debido... la democracia se está desenvolviendo en condiciones muy delicadas.

"PORNO" descentralizar cuando era hora... los proble-

mas regionales españoles son muy agudos.

"PORNO" crear confianza inversora... la Bolsa anda por los suelos.

"PORNO" atender debidamente el campo... la cuestión agraria alcanza índices críticos.

"PORNO" ahorrar energía... nos endeudamos más de la cuenta.

"PORNO" limitar racionalmente el consumo... alcanzamos una inflación peligrosa.

"PORNO" extender nuestras aguas jurisdiccionales a 200 millas como todo el mundo... nuestros pescadores están desesperados.

"PORNO" crear los suficientes puestos de trabajo... lo pasamos tan mal con el paro.

"PORNO" distribuir más equitativamente la riqueza y los impuestos... nos enfrentamos a la crisis socioeconómica.

"PORNO" trabajar bien y concienzudamente... no tenemos industria competitiva.

Queda claro que lo que nos lleva de cabeza es la "pornografía que ha existido en el país. No nos distraigamos con la referida a cuestiones sexuales, que está ahí para dispersarnos la atención. La verdaderamente importante es la otra.



¿QUE LE DIJO...?

El "qué --le-- dijo" fue una fórmula humorística que hizo furor en la España de los años del hambre. De pronto me parece oportuno rendirle el homenaje de una resurrección. Yo sé que sociopolíticamente no estamos en las mismas circunstancias. Andamos, no obstante, en los años de la inflación. Y un cierto parentesco puede darse. He aquí, por ello varios "qué --le-- dijo" para esta actualidad.

Uno
--¿Qué le dijo... uno que vivía del salario mínimo, a otro que vivía también del salario mínimo?

--A mí, el que autoricen el juego en España, no me da ni frío ni calor.

Dos
--¿Qué le dijo... el patrono de la pequeña empresa al borde de la suspensión de pagos, a un empleado?
--Trabaja, pero inseguro.

Tres
--¿Qué le dijo... la madre del niño contestatario al padre, que no se quería dormir?
--Duermete, nene, que si no vendrán los incontrolados.

Cuatro
--¿Qué le dijo... Hamlet a Felipe González?
--PSOE o no PSOE, he ahí el problema.

Cinco
--¿Qué le dijo un ortodoxo a otro ortodoxo, contemplando nuestra evolución democrática?

--Todos los principios inalterables se alteran con el tiempo.

Seis
--¿Qué le dijo... un nuevo parlamentario a otro parlamentario al entrar por primera vez en las Cortes?

--Desde lo alto de este hemicycle, cuarenta años de fre-

nos nos contemplan.

Siete
--¿Qué le dijo... la señora de Martín Villa a su esposo?

--Rodolfo: ni un día te acostarás, sin escuchar una petición de dimisión más.

Ocho
--¿Qué le dijo... el presidente de la Moncloa, a los representantes de izquierdas?

--Nosotros abriremos la mano si ustedes no cierran demasiado el puño.

P. GARCIA



EN ATENTADO REIVINDICADO POR ETA

BILBAO: Un capellán castrense y dos Policías Armadas heridos por la explosión de un mortero

● CUANDO SE DIRIGIAN EN UN «JEEP» A UN CAMPO DE TIRO

● Más tarde, una segunda explosión alcanzó a un inspector de policía

BILBAO, 12. — Un capellán castrense y dos policías armadas han resultado heridos de diversa consideración, al ser alcanzado el "Jeep" en el que viajaban por un artefacto explosivo a primera hora de la mañana de hoy, cuando circulaba por la subida a Santo Domingo, en la carretera Bilbao a Archanda.

Hacia las 8,55 de la mañana, un "Jeep" de la Policía Armada, ocupado por el capellán Jesús Aurelio Aragües Gutiérrez, el policía José Cavero Duro y el cabo conductor Francisco Muñoz Madrid, subía la cuesta de la carretera a Archanda, para dirigirse hacia el campo de tiro de Santo Domingo. Al llegar a una curva cerrada a la altura de Santa Marina, en las afueras de Bilbao, un mortero colocado en la cuneta hizo explosión, con metralla de tuercas. Los más afectados fueron los dos ocupantes del lado de la ladera de la carretera donde fue colocado el mortero, y el que menos sufrió fue el conductor por estar en la otra parte del vehículo.

El capellán Jesús Aurelio Aragües Gutiérrez y el policía José Cavero Duro, fueron trasladados inmediatamente a la clínica de la Esperanza de Archanda, donde fueron asistidos de lesiones en la cabeza y brazo derecho, para luego ser trasladados al hospital civil de Basurto.

El cabo conductor, Francisco Muñoz Madrid, ha sido trasladado directamente por un coche patrulla al hospital civil de Basurto, donde ha sido asistido de lesiones en el brazo derecho y cara del mismo lado.

En el lugar de la explosión podía apreciarse el hueco en la ladera del monte, junto a la cuneta, donde había sido colocado el mortero. El suelo de la calzada quedó lleno de cascotes, aunque la explosión al ser dirigida hacia el vehículo no afectó mucho al pavimento.

Dos inspectores del Cuerpo General de Policía, al llegar al lugar de los hechos y, tras ser atendidos los heridos, descubrieron un cable, que llegaba hasta un alto del monte, por donde se accedía por un camino lateral.

El cable tenía una longitud de más de cien metros y fue utilizado para accionar el mortero. El final del cable estaba debajo de un árbol, desde donde podía verse perfectamente la carretera y en concreto el tramo en que se registró la explosión.

Uno de los policías al llegar al final del cable, que estaba enterrado en la tierra, dio un tirón, produciéndose una segunda explosión, que hirió al policía en la cara, aunque sin gravedad.

Ante estas circunstancias, se esperó la llegada de artificieros de la Policía Armada que procedieron a inspeccionar el lugar y retirar el cable, sin que se registraran más incidentes.

Se desconoce el número de personas que intervinieron en el atentado y se han iniciado las oportunas investigaciones para la localización de los mismos.

El atentado de hoy es similar al registrado hace tiempo en las proximidades de Oñate, en la carretera a Aranzazu, en esa ocasión el mortero ocasionó la muerte a los guardias civiles que viajaban en un "Jeep" que tenía la parte superior de lona.

ESTADO DE LOS HERIDOS

Dos de los cuatro heridos en el atentado perpetrado esta mañana contra un "Jeep" de la Policía Armada, han quedado ingresados en Cruces (Baracaldo) como resultado de las heridas recibidas.

Se trata del capellán de la Policía Armada, Jesús Aurelio Aragües Gutiérrez, que sufre fuerte "shock" traumático, por abrasión en cara que le interesa el ojo derecho y herida inciso-contusa en nalga derecha por cuerpo extraño alojado en masa glútea sin afectar articulación de cadera. El pronóstico es reservado, según un parte facilitado por la Policía Armada.

● Guardia Civil de Tráfico gravísimamente herido a la entrada de San Rafael

● Al acercarse a un coche, que cometiera una infracción de tráfico, fue alcanzado por dos disparos efectuados desde el interior del vehículo

El soldado José Cavero Duro, que también ha quedado ingresado en la residencia sanitaria de Cruces, tiene heridas por abrasión en cara, de pronóstico leve salvo complicaciones.

Los otros dos heridos han sido curados de heridas de carácter leve en el hospital civil de Basurto y han sido trasladados a sus domicilios.

E.T.A. MILITAR REIVINDICA EL ATENTADO

E.T.A., rama militar, ha reivindicado el atentado perpetrado en la mañana de hoy contra un "Jeep" de la Policía Armada, mediante una llamada telefónica recibida en la redacción en Bilbao de "Diario 16".

En el comunicado facilitado, E.T.A. manifiesta su voluntad de continuar atacando "el aparato del Estado español en Euskadi, especialmente en tanto la Guardia Civil, Policía Armada y Cuerpo General de Policía no abandonen el territorio de Euskadi y no se lleve a la práctica la alternativa del "KAS".

GUARDIA CIVIL, HERIDO

SEGOVIA, 12. — (CIFRA). — El Gobierno Civil de Segovia ha facilitado una nota oficial, cuyo texto es el siguiente:

"Sobre las 17,45 horas del día de hoy, cuando una pareja de motoristas, pertenecientes al destacamento de tráfico de Villacastín prestaba servicio en la carretera Nacional VI Madrid-La Coruña, observaron que un automóvil cometía una infracción, por lo que fue seguido por el guardia 2º, don Antonio Tejero Verdugo. Al llegar a la entrada de San Rafael, kilómetro 63 de la mencionada carretera, en una calle contigua a la misma, observó estacionado el automóvil causante de la infracción, dirigiéndose a pie hacia el vehículo con el fin de identificar a sus ocupantes.

Cuando se hallaba en sus inmediaciones, desde el interior, le fueron efectuados dos disparos de escopeta, alcanzando al señor Tejero Verdugo, que resultó herido en el abdomen de pronóstico muy grave, siendo trasladado inmediatamente a la clínica La Paz, en Madrid.

Los autores del hecho, que al parecer viajaban en un Seat 131 0 132 de color blanco, se dieron rápidamente a la fuga en dirección a La Coruña.

Inmediatamente de ocurrido el suceso, fueron adoptadas por las fuerzas de orden público las correspondientes medidas de control con el fin de lograr la identificación y detención de los autores".

SIGUE MUY GRAVE

MADRID, 12. — (CIFRA). — El diagnóstico de Antonio Tejero Verdugo, guardia civil de tráfico, tiroteado hoy en el kilómetro 63, entre San Rafael y El Espinar, es muy grave, según ha declarado a "Cifra" Alfonso Cabeza, director en funciones de la ciudad sanitaria "La Paz".

Presenta múltiples heridas, de perdigones, por arma de fuego en el abdomen, con numerosas perforaciones en el intestino grueso y delgado. La afección más peligrosa, según el director de La Paz, es el riñón izquierdo, polo derecho y una posible penetración en la columna vertebral.

En estos momentos, diez menos cuarto de la noche, se le está in-

tervinando, y se desconoce, por el momento, si la médula espinal se encuentra afectada.

Poco después de producirse el suceso, acudieron a la ciudad hospitalaria antes citada, el ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa, así como el director general de la Guardia Civil, teniente general Ibáñez Freire.

A pesar de que el personal de "La Paz" se encuentra en huelga por mejoras sociales, el departamento de urgencias sigue funcionando normalmente, y se atienden todos los casos que merecen una intervención inmediata.

ENCUENTRAN EL COCHE

MADRID, 12. — (CIFRA). — Poco antes de las once de la noche fue encontrado, en las proximidades de El Espinar (Segovia), el coche "Seat-132", desde el que dispararon esta tarde contra el miembro de la Guardia Civil, Antonio Tejero.

Una vez iniciadas las pesquisas, se ha procedido a la identificación del coche, si bien se hace imposible, ya que, al parecer, las matrículas pertenecen a un coche robado.

Las fuerzas policíacas estiman, según se informó a "Cifra", que los autores del atentado podrían encontrarse por los montes cerca-

LA UNE SE HA ESCINDIDO DEFINITIVAMENTE EN DOS FACCIÓNES

● EN EL CURSO DE UNA ASAMBLEA CON INCIDENTES QUE HICIERON PRECISA LA INTERVENCIÓN DE LA POLICIA ARMADA

MADRID, 12. — (CIFRA). — Unión Nacional Española, de la federación de partidos de Alianza Popular, se ha escindido definitivamente en dos facciones en el curso de una asamblea general celebrada esta tarde, en la que se produjeron incidentes que hicieron precisa la actuación de fuerzas de la Policía Armada.

Ambas facciones han facilitado a "Cifra" sendos comunicados en los que exponen sus versiones de lo ocurrido en la asamblea, disuelta pacíficamente, según el señor Velo de Antelo, y suspendida por la junta nacional, según ésta.

El comunicado de la junta directiva nacional de UNE señala que ésta, reunida bajo la presidencia de su titular, Gonzalo Fernández de la Mora, acordó suspender la asamblea, de acuerdo con el delegado gubernativo, "ante la irrupción violenta en la sala, con rotura de puertas y otros desperfectos, de un grupo de personas en su inmensa mayoría ajenas a UNE, que crearon un clima de completo desorden".

Según este comunicado, asistie-

Madrid: Joven muerto a tiros por un policía

● Cuando el fallecido intentaba atropellar con su coche a un grupo de inspectores

MADRID, 12. — (CIFRA). — Julio Muñoz Ulloa, de 25 años de edad, resultó muerto a consecuencia de los disparos efectuados por un funcionario del Cuerpo General de Policía, al pretender el fallecido atropellar con un coche a un grupo de inspectores, según manifestaron a "Cifra", medios próximos a la Jefatura Superior de Policía.

El suceso ocurrió en la calle General Yagüe, 39, en la puerta de la discoteca "Drink", cuando inspectores de policía procedían al cacheo de dos hombres, de quienes se sospechaba que han participado en los atracos producidos en días anteriores en distintos establecimientos nocturnos.

Desde hace varios días, miembros de la Primera Brigada Regional de Investigación Criminal mantenían vigilados algunos clubs nocturnos, ya que se había detectado la presencia en varios de ellos de dos personas que pudieran ser los atracadores.

Hacia las diez de esta noche, los policías descubrieron a Victoriano Pérez Castellón, de 26 años y Gabriel Sánchez Escandón, de 38 y con documentación de nacionalidad colombiana, sospechosos de los delitos citados en el mencionado establecimiento.

Una vez a la puerta de la discoteca, los inspectores procedieron a la detención y cacheo de

nos o han utilizado otro vehículo para escapar.

ROBADAS EN MARZO

LOGROÑO, 12. — (CIFRA). — Las placas de matrícula que portaba el coche desde el que se produjo el atentado contra el guardia civil en la localidad segoviana

de San Rafael, pertenecen a un "Seat-127", propiedad de Pedro Ruiz Romero, vecino de Logroño. La citada matrícula, LO-0523-B, corresponde al vehículo del señor Ruiz Romero, quien en el mes de marzo pasado denunció a las autoridades correspondientes el robo de las placas.

El detenido a quien se le ocupó un pasaporte colombiano a nombre de Gabriel Sánchez Escandón, ha sido identificado horas más tarde como Juan Ramón Núñez Martínez, alias "El Zoca". En estos momentos los dos detenidos están siendo interrogados en la Dirección General de Seguridad.

Fuentes próximas a la Jefatura Superior de Policía informaron a "Cifra" que Muñoz Ulloa había sido detenido en catorce ocasiones anteriores y poseía numerosos antecedentes policíacos, el último de los cuales data del pasado 20 de octubre, en que fue detenido como participante en diversos delitos contra la propiedad.

El detenido a quien se le ocupó un pasaporte colombiano a nombre de Gabriel Sánchez Escandón, ha sido identificado horas más tarde como Juan Ramón Núñez Martínez, alias "El Zoca". En estos momentos los dos detenidos están siendo interrogados en la Dirección General de Seguridad.

de San Rafael, pertenecen a un "Seat-127", propiedad de Pedro Ruiz Romero, vecino de Logroño. La citada matrícula, LO-0523-B, corresponde al vehículo del señor Ruiz Romero, quien en el mes de marzo pasado denunció a las autoridades correspondientes el robo de las placas.

LOS NUEVOS IMPUESTOS DIRECTOS (III)

Hacienda grava más el patrimonio y las herencias

MADRID. (MULTIPRESS). Aparte del impuesto general sobre la renta de las personas físicas --que, como norma general, supone una rebaja de los tipos y un incremento de las recaudaciones--, los nuevos impuestos directos también establecen importantes modificaciones sobre los impuestos de sucesiones y donaciones y el fijar, con carácter definitivo, el del

Patrimonio. Estos son los tres puntos de apoyo del nuevo sistema de impuestos directos español.

Por lo que respecta al gravamen sobre el patrimonio, que entrará en vigor de modo provisional en 1978, la finalidad que persigue, generalmente, es la de conseguir un buen banco de datos sobre los contribuyentes. Sin embargo, (Pasa a la página siguiente)

ñores Zamanillo y Velo de Antelo, y protestó ruidosamente la presencia del señor Fernández de la Mora, que, ante esta actitud, abandonó la reunión.

Ocupó entonces la presidencia, de acuerdo con esta versión, el señor Zamanillo, que dijo comprender bien el sentimiento de los allí reunidos y tomó el acuerdo, de conformidad con el sentir unánime de los asambleístas, de separar UNE de Alianza Popular,

El comunicado del señor Velo de Antelo afirma, por último, que la asamblea se disolvió pacíficamente a las 16,30.

Los partidarios del señor Zamanillo, según manifestaron varios de ellos a "Cifra" en el lugar de los hechos, acusan a la rama del señor Fernández de la Mora de impedir el acceso a la asamblea a los asambleístas procedentes de provincias contrarias al señor Fernández de la Mora. Según esta versión, los componentes de la mesa de recepción encargados de verificar y sellar las credenciales pusieron trabas a los asambleístas de las provincias citadas.

La mesa de recepción fue volcada, y rota una puerta de cristal de acceso al hotel. Un numeroso grupo de jóvenes tocados con boina roja irrumpió en las escaleras de acceso a la sala donde se celebraba la asamblea, convocada para las cuatro de la tarde. En una de las arremetidas, estos jóvenes llegaron a arrollar, escaleras abajo, a una asambleísta que subía en ese momento.

Ante la puerta del hotel, estos grupos de jóvenes, autoidentificados como "tradicionalistas" establecieron un cordón para, según ellos, proteger la salida del señor Zamanillo, al que aclamaron y escoltaron, mientras otros jóvenes daban gritos de "ni Fraga ni Carrillo, queremos a Zamanillo".

Al producirse la irrupción de estos jóvenes en la sala, tras los incidentes ocurridos, las fuerzas de la Policía Armada impidieron el acceso a la sala y pidieron a los asistentes que la desalojasen.

HACIENDA GRAVA MAS EL...

(Viene de la página anterior)

en nuestro país el tipo de gravamen que se ha establecido --entre el 0,2 y el 2 por ciento-- también hace pensar en una segunda finalidad recaudatoria, que para su primera fase de aplicación en el Ministerio de Hacienda no se espera que supere los 18.000 millones de pesetas.

Para evaluar el impuesto sobre el patrimonio, el contribuyente tendrá que acumular todos sus bienes y posesiones, valorados de acuerdo a criterios de mercado. El patrimonio será global para la familia y los criterios de valoración serán los siguientes:

--Las acciones que coticen en Bolsa se valorarán por su precio medio en el último trimestre del año. La participación fondos mobiliarios, por su valor liquidativo. Cuando se trate de sociedades que no coticen en Bolsa, por su valor teórico resultante del último balance aprobado.

--Los depósitos bancarios se computarán por el saldo medio del año. En estas no se tomarán en cuenta las cantidades que se hayan destinado a adquisiciones que figuren en otros apartados de la valoración patrimonial

--Los derechos, certificados y títulos, se contabilizarán por su valor nominal.

--Los bienes de naturaleza urbana y rústica serán actualizados de acuerdo con un coeficiente que se aplicará a su valor catastral, en el caso de los primeros o capitalizando la base imponible, en el caso de las propiedades agrarias y ganaderas.

--Todos los efectos personales se considerarán como ajuar doméstico, salvo aquellos que, por su especial valor --arte, joyas, antigüedades-- necesiten una valoración a precios de mercado.

La base liquidable contará con un mínimo exento de cuatro millones de pesetas en el caso de una persona soltera y seis en el de un matrimonio, cantidad que se incrementará en 500.000 pesetas por cada hijo o un millón en el caso de que éste sea inválido, gran mutilado o gran inválido.

El impuesto sobre el patrimonio no tiene el carácter de a cuenta, de modo que se pagará independientemente de cualquier otra carga fiscal. Además de las personas físicas, estarán sujetas al mismo todas aquellas personas jurídicas cuyo patrimonio no sea susceptible de transmisión por acciones (fundaciones, asociaciones, etc.).

Como orientación, los tipos de gravamen que se proponen, y que coinciden básicamente con los aprobados con carácter provisional para 1978, suponen los siguientes impuestos: para un patrimonio de ocho millones de pesetas (en el caso un matrimonio con dos hijos), corresponderá un impuesto de 4.000 pesetas; para 15 millones, 18.000; para 30 millones, 72.000; para cien millones, 611.000 pesetas; por fin un matrimonio de mil millones --que no es el supuesto máximo previsto-- tendrá que pagar anualmente, 13 millones y medio de pesetas.

IMPUESTO SOBRE LAS TRANSMISIONES

El último capítulo de los nuevos impuestos directos es el que se refiere a las herencias y donaciones. En estos casos, se aplicarán nuevas tarifas, con un doble carácter progresivo: los impuestos a pagar aumentarán tanto con la cuantía de la sucesión o donación, como en relación indirecta al parentesco. Los parientes más próximos se verán menos gravados que los más lejanos y extraños. De este modo, las tarifas varían desde el cuatro por ciento para el mejor de

los casos al cincuenta por ciento para el peor.

En este sentido, se puede señalar que para una donación o herencia de dos millones de pesetas, las tarifas, de acuerdo con los grados de cercanía, serían las siguientes:

--Primer grado, ciento doce mil pesetas; segundo grado, ciento sesenta y ocho mil pesetas; tercer grado, 224.000 y cuarto grado, o extraños, 280.000 pesetas.

En el caso de que la herencia fuera, por ejemplo, de once millones de pesetas, los impuestos serían:

--Primer grado, 1.320.000 pesetas; segundo grado,

1.980.000; tercer grado, 2.640.000 y cuarto grado, 3.300.000 pesetas.

Además estas cantidades se verán multiplicadas por un coeficiente variable --entre 1 y 1,6-- según sea la fortuna personal del que recibe la herencia o donación y que se mueve en una escala que parte de cinco millones y acaba en 500.



BANCO DE BILBAO

LOTERIA NACIONAL

RELACION DE NUMEROS PREMIADOS EN EL SORTEO CELEBRADO AYER

PREMIO DE 20.000.000 DE PESETAS
 Número 19.015 vendido en Zaragoza, Madrid, Granada, Murcia, Santa Cruz, Valencia, Basauri, Alicante y Barcelona.

APROXIMACIONES DE 550.000 PESETAS
 Número 19.014 y
 Número 19.016 anterior y posterior, respectivamente.

CENTENAS DE 20.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL
 Número 19.001 al
 Número 19.100 excepto el
 Número 19.015 Primer Premio.

PREMIO DE 10.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN
 15

REINTEGROS DE 2.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADO EN
 5

PREMIO DE 8.000.000 DE PESETAS
 Número 79.074 vendido en Albacete.

APROXIMACIONES DE 275.000 PESETAS
 Número 79.073 y
 Número 79.075 anterior y posterior, respectivamente.

CENTENAS DE 20.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL
 Número 79.001 al
 Número 79.100 excepto el
 Número 79.074 Segundo Premio.

PREMIO DE 2.500.000 PESETAS
 Número 40.290 vendido en Cádiz.

APROXIMACIONES DE 161.000 PESETAS
 Número 40.289 y
 Número 40.291 anterior y posterior, respectivamente.

CENTENAS DE 20.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL
 Número 40.201 al
 Número 40.300 excepto el
 Número 40.290 Tercer Premio.

PREMIO DE 200.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN
 2.161
 3.513

PREMIO DE 20.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN

032	074	194	341	835	928	958
048	079	228	624	877	933	960

PREMIO DE 10.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN
 85
 95

PREMIO ESPECIAL: La fracción 2.ª del billete número 19.015 (Primer Premio), ha obtenido, además del premio de 2.000.000 de pesetas, el premio adicional de 8.000.000 de pesetas.

Sadat, invitado por Israel a conversar en Jerusalén sobre la paz

SE CREE QUE BEGIN TRATA DE DESUNIR A LOS PAISES DEL MUNDO ARABE

TEL AVIV, 12. -- (EFE). -- Israel invitó hoy oficialmente al presidente de Egipto, Anwar el Sadat, a que se traslade a Jerusalén para celebrar conversaciones de paz.

"Desde estos mismos momentos invito al presidente de Egipto a que venga a Jerusalén a celebrar conversaciones sobre el establecimiento de una paz permanente entre Israel y Egipto", dijo el primer ministro israelí, Menahem Begin, en una alocución dirigida a dignatarios franceses que visitan Israel.

Acto seguido, y refiriéndose a las declaraciones anteriores de Sadat de que está dispuesto a viajar a Jerusalén, pero que no lo hará si no le invita oficialmente, Begin añadió: "Esta es la invitación".

SENSACION EN LA O.N.U. ANTE LA PROPUESTA DE SADAT

NACIONES UNIDAS, 12. -- (EFE). -- La revelación del presidente egipcio Sadat sobre su propuesta al presidente norteamericano, Jimmy Carter, de que sea un profesor norteamericano de origen palestino el que represente a los palestinos en la Conferencia de Ginebra, es considerada un gran paso de avance en medios de la ONU.

Pese al fin de semana, y a la pausa de actividades de la asamblea general por ese motivo, comenzó de inmediato la especulación sobre quién podría ser ese "profesor palestino ciudadano norteamericano", y en círculos diplomáticos árabes se sugirieron tres nombres. Dos de ellos, el profesor Edward Said, que enseña idioma inglés en la Columbia University, y el profesor Ibrahim Abu Luchud, director del Departamento de Estudios Africanos de la Universidad de Chicago, son miembros del Parlamento nacional palestino.

Ambos han destacado como conferencistas en problemas del Oriente Medio y especialmente palestinos.

El tercer posible candidato, el profesor Hisham Shirabi, de la Universidad de Georgetown, en Washington, fue uno de los que elogió hoy la propuesta de Sadat y dijo que representa una posible solución para la cuestión de procedimiento en Ginebra.

Es probable que los tres nombres mencionados figuren en una terna, y que la selección definitiva dependa de la preferencia en que se pongan de acuerdo las partes, incluyendo al dirigente de la "OLP", Yasser Arafat, quien según informes de El Cairo, aceptó la propuesta de Sadat.

Predominaba la impresión de que la feroz e incivil represalia israelí sobre El Líbano era un intento de los elementos sionistas más radicales para arruinar las gestiones árabes, y en particular la propuesta de Sadat, cuando precisamente eran más halagüeñas las perspectivas para una conferencia en Ginebra. Asimismo se cree que Israel, dirigiéndose exclusivamente a Egipto, trata de provocar la desunión entre los países árabes.

El Progreso
 Se vende en VILLANUEVA DE LORENZANA, en nuestra Corresponsalía, comercio de D. Rosendo Cajoto Palacios.

Los trabajadores por cuenta propia de Régimen Especial Agrario de la Seguridad Social reciben dinero en efectivo:
 ★ Una asignación anual por cada hijo, de 2.400 pesetas.
 ★ Una asignación anual por esposa de 3.300 pesetas.

Además, al contraer matrimonio, percibe una asignación de seis mil pesetas y, por el nacimiento de cada hijo, otra de tres mil.

SUOCESOS

COREA: Cincuenta y un muertos al explotar un tren cargado de dinamita

extranjero

EXPLOTA UN TREN CARGADO DE DINAMITA

SEUL, 12. — (EFE). — Un tren de carga con 33 toneladas de dinamita estalló el viernes en la estación de Iri, causando la muerte de 51 personas, por lo menos, y millares de heridos, informa la policía.

La explosión arrasó un grupo de casas y provocó un derrumbamiento en un teatro local. Los supervivientes dicen que el estallido fue ensordecedor y recordaba las explosiones de las bombas aéreas durante la guerra de Corea.

El Gobierno envió inmediatamente dos mil hombres de las milicias nacionales para colaborar en los trabajos de salvamento de Iri, una población que ha quedado devastada. Los edificios del complejo de la estación fueron presa de las llamas cuando cuarenta cajas de dinamita y detonadores estallaron cuando el convoy, compuesto por doce vagones, se disponía a abandonar la estación.

Las primeras investigaciones descartan que el accidente fuera provocado por una colilla de cigarrillo, ya que la carga estaba protegida por sistemas de seguridad. La teoría que de momento se considera más aceptable es que el personal del tren encendiera alguna hoguera en uno de los vagones para calentarse. Las temperaturas descendieron ayer en esta región hasta bajo cero.

El comandante en jefe de las fuerzas armadas, general Lee Saeh, dispuso el envío de unidades

del Cuerpo de Ingenieros para iniciar inmediatamente los trabajos de recuperación y reconstrucción.

DOBLE ASESINATO EN CORCEGA

BASTIA (Francia), 12.—(EFE). Un hombre de 45 años y su hija de 15, fueron hoy asesinados cerca de Calvi (en la isla de Córcega), por dos hombres con el rostro cubierto.

Las víctimas, Stello Maraninchi y Stella, viajaban en un automóvil con otra joven de 13 años, Marie, cuando fueron detenidos en la carretera por un automóvil que se les cruzó. Dos hombres, cubiertas sus cabezas con capuchones negros, dispararon contra los ocupantes del automóvil.

Stello y su hija resultaron muertos en el acto. Marie escapó del vehículo y "se hizo la muerta", según explicó después a la policía. La joven es el testigo presencial del hecho.

ASESINADO UN INDUSTRIAL EN UN INTENTO DE SECUESTRO

SAN SALVADOR, 12.— (EFE). El industrial Raúl Molina Canas fue asesinado esta mañana en el barrio Santa Fe, el nor-poniente de San Salvador, al ofrecer resistencia a varios desconocidos que intentaban secuestrarlo.

Molina Canas propietario de la fábrica de pan "Lido S. A." era muy conocido en el área centroamericana.

TEMPESTAD EN EL CANAL DE LA MANCHA

EL HAVRE (Francia), 12. — (EFE). — La tempestad desencadenada, durante la noche del viernes al sábado en el Canal de la

Mancha y más al sur, frente a las costas francesas del Atlántico, continuaba todavía esta mañana y ha provocado varios naufragios.

Un barco de poco tonelaje, el "Alge", chocó contra un buque de pasajeros y se hundió. Trece de las personas que se encontraban a bordo del "Alge" pudieron ser salvadas por la tripulación del otro barco, que era el caraferry "Dragón", que hace el servicio El Havre-Southampton, pero dos personas al menos han desaparecido en el naufragio.

Por otra parte, un velero matriculado en Fecamp embarrancó en los acantilados de la costa, cerca de dicho puerto hacia donde se dirigía huyendo de la tempestad. Los equipos de salvamento han identificado el barco —"Lady Bird"— que había salido la víspera con seis tripulantes, todos ellos jóvenes monitores de un club de regatas. Pero ninguna lancha ha podido llegar hasta la embarcación, que parece desierta, lo que hace temer que hayan perecido las seis personas que se hallaban a bordo.

Más al sur, el carguero chipriota "Great Sky", que navegaba por el Golfo de Vizcaya, a 240 millas de La Rochele, lanzó un S.O.S., esta tarde, a las 15 (hora española), para dar su posición y anunciar que se le había roto el timón. Tres remolcadores de alta mar han salido en dirección del "Great Sky" para aportar el socorro.

nacional

ROBO EN UNA TIENDA DE DEPORTES

LA LINEA DE LA CONCEPCION (Cádiz), 12.— (CIFRA).— Un robo de diferentes objetos por valor de unos dos millones de pesetas se ha llevado a cabo en la pasada madrugada en una tienda de deportes propiedad de Pedro Moyano.

Al parecer los ladrones utilizaron una furgoneta y un turismo "Seat-124" para trasladar los objetos que robaron del establecimiento. El propietario ha echado de menos varios motores fuera-borda, 25 rifles de submarinista, 3 máquinas calculadoras, una máquina de escribir, una máquina registradora y otros artículos deportivos.

Los ladrones penetraron en la tienda de deportes forzando la cerradura y rompiendo el marco de la puerta.

INTERVENIDOS TRES KILOS DE "HACHIS"

MALAGA, 12.— (CIFRA).— Tres kilos de "hachis" han sido intervenidos hoy por la Guardia Civil en el puerto malagueño.

La droga iba oculta en el guardabarros del coche matrícula italiana CO-511.103.

Conducía dicho vehículo, que llegó procedente de Tánger, el súbdito italiano Nicola Reina, de 22 años, soltero, quien ha sido detenido y puesto a disposición de la autoridad judicial.

DETENIDO EL PRESUNTO ATRACADOR A UNA JOYERIA DE LAREDO

SANTANDER, 12.— (CIFRA).— Un individuo ha sido detenido por la Guardia Civil como presunto autor —junto con otro— del atraco a mano armada cometido en la tarde de ayer en la joyería "Jeimar", de Laredo.

Se trata del súbdito peruano, José Fernández Ramírez, de 37 años de edad, que residía en la capital montañesa desde hace dos meses.

Asimismo, fue detenido el actual propietario de un "Mini" en el que, al parecer, emprendieron la fuga tras haber cometido la fechoría, por supuesta complicidad con los atracadores.

Las poyas, que habían sido valoradas en 3.200.000 pesetas, fue-

LUGO: Pasó a recoger un paquete que no le pertenecía

La mercancía estaba valorada en 27.000 pesetas

Por Germán López Barrio, empleado de la empresa de automóviles "O'Nos" ha sido presentada una denuncia ante la Comisaría de Policía de nuestra capital según la cual, días pasados recibieron de la empresa "La Camerana", para su entrega en Chantada, un paquete dirigido al comerciante de aquella plaza, Modesto Vázquez. El mencionado envío estaba compuesto por catorce chaquetas de señora, de diferentes tallas, y valoradas en unas veintisiete mil pesetas.

El miércoles se presentó en el despacho de la empresa "O'Nos" una joven de unos veintidós años de edad, 1,60 de estatura, delgada, pelo negro cortado en "media me-

lena", vestida de falda larga, color gris, y un jersey color Burdeos, calzando botas altas color marrón. La citada joven pidió retirar el paquete que estaba a nombre de "su padre", dando todos los detalles del mismo, y una vez que le fue entregado, después de abrirlo y comprobar la mercancía, firmó el oportuno volante como "L. Vázquez", llevándose las prendas que contenía y dejando la envoltura.

En la empresa "O'Nos" no volvieron a tener noticias del envío hasta que el señor Vázquez de Chantada se puso en contacto con ellos, para reclamárselo, alarmado por la demora, ya que se trataba de un pedido urgente.

Otra anarquista alemana se ahorca en la prisión de Munich

Figuraba en la lista de los que pretendían liberar los secuestradores de Schleyer

MUNICH, 12. — (EFE). — Ingrid Schubert, que figuraba entre los once terroristas alemanes encarcelados cuya liberación exigían los secuestradores de Hans Martin Schleyer y los del avión de Lufthansa, se ha ahorcado en su celda de la prisión de Munich-Stadelheim, comunicó esta noche el Ministerio de Justicia de Baviera. Apareció colgada de la ventana de su celda con una sábana.

El ministerio fiscal ha ordenado que se le practique la autopsia al cadáver.

Ingrid Schubert estaba condenada a trece años de prisión y es la cuarta terrorista que se suicida en la República Federal, tras los suicidios de Andreas Baader, Gudrun Ensslin y Jan Car Raspe.

Los revolucionarios salvadoreños abandonaron el Ministerio del Trabajo

Después de tenerlo ocupado desde el jueves

SAN SALVADOR, 12. — (EFE). Esta tarde, después de más de 60 horas de ocupación, los miembros del Bloque Popular Revolucionario (BPR), decidieron desalojar el edificio del Ministerio de Trabajo, al haber recibido seguridades de que los problemas, cuya solución demandan, serán atendidos con la premura del caso.

Los ocupantes del local han venido exigiendo la pronta negociación en el caso de paralización de labores en las fábricas "Inca" de la localidad de Santa Ana, y "El León" de esta capital.

También han demandado el decreto de la tabla de salario mínimo que regirá en la recolección de

las cosechas de café, algodón y caña de azúcar.

Después de la mediación de monseñor Ricardo Urioste, se logró un acuerdo satisfactorio, que compromete al titular de Trabajo, Roberto Escobar García, que acaba de quedar libre junto con más de 200 rehenes, y del ministro de Economía.

La solución se logró cuando el ministro de Trabajo, Roberto Escobar García, prometió que el lunes próximo los empresarios y trabajadores se sentarán en la mesa de negociaciones para llegar a una solución definitiva de las dos huelgas que llevan ya 37 días.

La Cruz Roja jugó un papel decisivo a última hora.

La Reina Sofía devuelve una joya que le regalaron en Honduras

TEGUCIGALPA, 12.— (EFE). — La Reina Doña Sofía de España ha devuelto a Honduras una joya con que se le obsequió en el curso de su visita a este país, en septiembre pasado, según informó hoy el embajador español en Tegucigalpa.

La joya había sido entregada a la Soberana por el historiador y catedrático universitario Mario Felipe Martínez Castillo, a manera de un presente de la ciudad de Comayagua, antigua capital hondureña.

En el momento de entregar el valioso objeto a su propietario, el embajador De Cuadra Echaide adjuntó una misiva en la que se decía:

"La Reina Sofía agradece el delicado y generoso gesto de haberle obsequiado como recuerdo de su visita a Honduras una joya de la época virreinal que, a través de generaciones, ha pertenecido a su familia. Pero, al mismo tiempo, sensible al aprecio mostrado por el pueblo hondureño, ha decidido retornársela para que permanezca en Honduras".

LOS ORDENADORES GANAN LAS ELECCIONES

WASHINGTON, 11.— (Por Miguel Larraya, de la agencia EFE).

Los ordenadores que están invadiendo poco a poco todos los rincones de la vida norteamericana, están demostrando una influencia decisiva en la elección de cargos públicos.

El último ejemplo de lo que un millonario con aspiraciones políticas puede hacer con los ordenadores en John Dalton, vencedor en las pasadas elecciones a gobernador del Estado de Virginia.

Con un presupuesto que superó los dos millones de dólares, y un plantel de expertos en medios de comunicación de masas, opinión pública y propaganda «personalizada», Dalton consiguió imponer su imagen y recoger los 700.000 votos que le dieron el cargo de gobernador. Dalton, que derrotó al candidato del partido demócrata, un populista que se había presentado otras dos veces al cargo de gobernador, pla-

EL PROXIMO DIA 20

Misa "in memoriam" por Franco en el Valle de los Caídos

MADRID, 12. — (CIFRA). — Una misa "in memoriam" por Francisco Franco se va a celebrar el próximo día 20 —segundo aniversario de su muerte—, a las cinco de la tarde, en la Basílica del Valle de los Caídos, según un comunicado de la Fundación "Francisco Franco" facilitado a "Cifra".

Se aplicará la liturgia de la festividad de Cristo Rey por ser la correspondiente a ese día.

La Fundación se lamenta de las "informaciones equivocadas o deformadas, difundidas acerca de los actos "in memoriam" del Jefe del Estado, Generalísimo de los Ejércitos, Francisco Franco Bahamonde, que se han de celebrar en la Basílica del Valle de los Caídos".

Por último, el comunicado de la Fundación señala que habían llegado a un acuerdo con la Basílica para la celebración de la citada misa y hace hincapié en las buenas relaciones que mantienen con ella.

nificó su campaña con diez meses de antelación.

Con la ayuda de una firma de California, especializada en los sondeos de opinión, Dalton comenzó por tabular los 1.837 distritos electorales del Estado para conocer las expectativas de voto, especialmente de los sectores más conservadores.

Sobre este banco de datos, los estrategias electorales iniciaron su campaña, sometiéndola constantemente a sondeos de opinión para ver cómo evolucionaba.

Sin recurrir a las concentraciones de gente, el candidato republicano basó su campaña en un servicio especializado en propaganda por correo y en 27 centros telefónicos diseminados por el Estado encargados de consultar la opinión de los electores y dar información sobre el candidato.

Pese a este despliegue de medios, dos meses antes de las elecciones, el 50 por ciento del norte del estado apenas conocía al candidato.

Una auténtica avalancha de anuncios en televisión, radio y prensa en las últimas semanas, arropada por el servicio por correo y las llamadas telefónicas, subsanaron esta laguna.

El aparato de propaganda, que se centró selectivamente en los electores detectados como indecisos llegó a su máximo funcionamiento el día de la elección.

Los 27 centros telefónicos realizaron 400.000 llamadas telefónicas en menos de 24 horas.

Los ordenadores del cuartel general de Dalton recogieron pronto los frutos de esta estrategia. En los distritos conservadores el índice de participación a las doce del mediodía era del 20 por ciento. En los distritos liberales no llegaba al 9 por ciento.

Dalton consiguió la victoria con poco más de 700.000 votos, el 55 por ciento de los emitidos, por sólo 25 por ciento de los votos del estado, ya que la abstención superó el 55 por ciento.

Henry Howell, el candidato demócrata derrotado, reconoció que su campaña había sido peor que la de su rival, pero se negó a aceptar que el estado de Virginia sea conservador.

«Un candidato liberal puede ganar en este estado. Sólo hace falta que tenga dinero», añadió Howell.

COTIZACIONES DE BOLSA FACILITADAS POR EL BANCO DE BILBAO

Nominal	ACCIONES	BOLSA DE MADRID		BOLSA DE BARCELONA		BOLSA DE BILBAO	
		Ultima Cotización	Diferencia Semanal	Ultima Cotización	Diferencia Semanal	Ultima Cotización	Diferencia Semanal
BANCOS Y SEGUROS							
500	Bilbao	300	+ 6	300	=	295	- 5
500	Central	375	+ 15	336	- 26	370	+ 8
250	Banesto	246	+ 2	236	- 8	236,50	- 3,50
500	Exterior	262	+ 2	260	+ 5	—	—
500	Fomento	263	+ 5	260	+ 15	—	—
500	Guipuzcoano	—	—	—	—	293	+ 33
500	Hispano	240	- 4	237	- 6	235	- 5
500	Ibérico	289	+ 11	—	—	255	+ 5
1.000	L de Cataluña	—	—	202	- 3	205	—
150	López Quesada	243	+ 4	236	+ 14	240	+ 11
1.000	Mercantil	—	—	—	—	—	—
500	Popular	243	- 1	235	- 6	235	- 10
250	Santander	359	+ 12	346	+ 4	343	- 2
1.000	Urquijo	264	- 2	265	- 1	263	- 1
500	Vizcaya	243	+ 9	239	+ 3	240	- 2
500	Bankuni6n	156	=	156	+ 1	158	+ 4
500	Seguros Aurora	—	—	—	—	580	+ 10
500	Unión y Fénix, Seg.	285	=	—	—	—	—
500	Herrero	—	—	—	—	—	—
1.000	Pastor	330	+ 15	330	+ 15	—	—
1.000	Noroeste	—	—	—	—	—	—
1.000	Bankisur	—	—	—	—	—	—
INVERSION MOBILIARIA							
500	Cartimbao	86	+ 1	86	—	87	- 4
500	Cartisa	189	=	—	—	—	—
250	Fibansa	97	—	—	—	—	—
500	Figranvisa	—	—	—	—	54	=
1.000	Finsa	—	—	—	—	77	- 3
500	Gral Inversiones	112	+ 7	110	+ 4	—	—
500	Popularinsa	131	- 11	129	- 15	—	—
ELECTRICIDAD GAS Y AGUAS							
500	Electra de Viesgo	75	+ 1	—	—	75	+ 1
500	Reunidas Zaragoza	66	+ 1	65	+ 2	68	+ 3
5.000	Fecsa (G)	74,50	- 2	74	+ 2	—	—
1.000	Fecsa (P)	75	- 2,50	75,50	- 1,50	—	—
1.000	Fenosa	79	=	—	—	79	=
500	Hid. Cantábrico	79	- 7	—	—	—	—
500	Hid. Cataluña	66,50	- 1,50	67	=	—	—
500	Hidrola	81,75	- 1,75	81,50	- 1,50	83	- 0,50
500	Iberduero	91,25	- 1,75	91	- 1,50	91	- 2
500	Sevillana	71,25	- 2,50	71	- 1,50	72	- 1
500	U Eléctrica	83	- 4	85,50	- 0,50	84	- 2
SIDER. Y MINERAS							
500	Altos Hornos	55	+ 3	50	- 4	50	- 2
500	Duro-Felguera	68,50	+ 0,50	62	—	60	- 2
1.000	Echevarría	—	—	—	—	45	- 5
1.000	Fasa-Renault	93	=	—	—	—	—
500	Santa Bárbara	—	—	—	—	65	=
500	Mat. y Construc.	61	=	59	- 1	—	—
500	Santa Ana	75	+ 1	71	—	—	—
150	Ponferrada	96	+ 2	—	—	—	—
500	Motor Ibérica	—	—	170	- 2	—	—
500	Nueva M. Quijano	81	—	—	—	—	—
500	Olarra	120	+ 12	—	—	103	- 17
1.000	Seat	98	=	92	—	—	—
TRANSPORTES							
500	Metro	—	—	—	—	—	—
500	Naviera Aznar	—	—	—	—	47	+ 7
500	Transmediterránea	—	—	—	—	—	—
QUIMICAS Y TEXTILES							
500	Cros	74	- 4	76,75	- 0,25	—	—
500	E. e L. Aragonesas	67	+ 6	66	=	69	+ 7
500	Cepsa	201,25	- 11,75	202	- 11	202	- 13
500	Firestone Hispania	—	—	—	—	120	+ 6
500	Papelera Española	59	—	—	—	58	- 10
500	Papelera de Leiza	96	+ 2	90	- 2	85	- 7
500	Papeleras Reunidas	83,50	+ 1,50	78	- 3	80	- 10
500	Petroliber	150	=	—	—	—	—
500	Snlace	48	+ 3	47	+ 4	46	+ 8
500	U E Rio Tinto	118	- 6	115	- 8	116	- 7
1.000	U Resinera Española	—	—	—	—	—	—
INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION							
500	Asiano	—	—	111	- 1	—	—
500	Cementos Lemona	—	—	—	—	153	- 17
1.000	Cristalería Española	330	+ 30	—	—	—	—
500	Dragados	242	+ 2	236	- 2	233	- 12
500	L Colonial	—	—	109	+ 1	—	—
500	L Metropolitana	120	+ 2	—	—	—	—
500	Urbis	107	- 5,50	—	—	—	—
500	Valderribas	134	+ 2	—	—	—	—
500	Vallehermoso	134	=	—	—	—	—
MUNICIPALIOS							
500	Campsa	241	- 1	242	- 2	240	=
500	Tabacalera	176	+ 1	170	—	178	+ 3
500	Telefónica	89	- 1	89	- 1	90	+ 1
ALIMENTACION Y VARIOS							
500	Corp. Bancobao	70	=	70	- 2	71	- 2
500	"El Aguila"	85	+ 3	—	—	—	—
500	Ebro	334	+ 9	—	—	326	+ 8
500	Finanzauto	160	=	160	=	160	=
1.000	Finanz. y Servicios	160	=	160	=	160	=
500	Galerías Preciados	128	+ 5	—	—	—	—
500	Gral Azucarera	80	—	84	+ 4	80	+ 4
1.000	Koipe	—	—	—	—	132	+ 15
1.000	Savin	—	—	—	—	120	+ 2
500	Tabacos Filipinas	—	—	238	+ 6	—	—
1.000	Rumasina	—	—	—	—	—	—
FONDOS DE INVERSION							
—	Planinver 1	68,59	+ 0,51	68,59	+ 0,51	68,59	+ 0,51
—	Planinver 2	62,63	+ 0,11	62,63	+ 0,11	62,63	+ 0,11
SEGUROS DE SUSCRIPCION							
1 x 6	Sevillana	10,25	- 4,50	12	- 2	9	- 4,50
1 x 10	Telefónica	6	- 0,25	6	=	6	+ 1

NOTA:
D. = dinero, P = papel.
Ex = ex d'vdo / ex. d'cho.

Cambios del día, (Bolsa y moneda Extr.) desde las 15h. (tres tarde)

llamando al teléfono nº 212148

SERVICIO TOTAL



ADJUNTO A LA DIRECCION DE FABRICA

Precisa importante Empresa de Aglomerados y Melaminados, situada en la provincia de Valencia

FUNCIONES:

- Responsabilizarse del Control de Calidad de nuestros fabricados.
- Responsabilizarse del Laboratorio de la Factoría.
- Colaborar con la Dirección de la Factoría en la problemática de la misma, sustituyéndole en caso de ausencia.

SE REQUIERE:

- Titulación de Licenciado Químico o Ingeniero Técnico Químico.
- Experiencia en las funciones reseñadas en factorías de Aglomerados, mínima de dos años, siendo imprescindible cubrir este requisito.

SE OFRECE:

- Interesante remuneración en función de la importancia del puesto a cubrir, siendo negociable cualquier pretensión económica, si el candidato es el adecuado.
- Importantes ventajas sociales de Empresa (Seguro de Vida, Cooperativa Consumc, etc.).
- Integración en uno de los grupos más importantes en nuestro Ramo.

Los interesados deberán escribir "Curriculum Vitae" completo al Apartado de Correos nº 53.040 de Madrid. Se contestarán todas las cartas.

FRIGOLOURO

MATADERO GENERAL FRIGORIFICO
Teléfonos 33 01 00-04-08. PORRIÑO

PRECIOS MAXIMOS DE COMPRA POR KILO CANAL PARA GANADO VACUNO QUE REGIRAN PARA LA SEMANA:

Del 13 al 19 de Noviembre de 1977

	Ptas. Kg. canal	Ptas./Kg canal
VACAS		
Superiores	de 129 a 135 máximo	
Extra	de 120 a 128 "	
Primeras	de 113 a 118 "	
Segundas	de 108 a 113 "	
Terceras	de 85 a 93 "	
TERNERAS		
	De 80/100	a 230
	De 101/125	a 225
	De 126/140	a 220
	De 141/160	a 215
BUEYES:	130/135 s./c.	De 161/180 a 195
TOROS:	120/125 s./c.	De 181/219 a 185
NOVILLOS:	125/130 s./c.	De 220/arriba a convenir

HEMBRAS CON SEBO EL PRECIO SERA A CONVENIR

PARA CERDOS CEBADOS PRECOCES

CONSULTAR PRECIOS

Estos precios se entienden para ganado puesto en Mata dero y provisto de Guia de Origen y Sanidad

Grupo Francés de Seguros

Desea introducirse en el mercado de Seguros Generales de Lugo; para ello busca un PROFESIONAL del ramo

Condiciones de trabajo:

- Dependencia total de Dirección (Madrid).
- Cargo de Agente General, en Lugo.

Condiciones económicas a convenir.

Escribir antes del 30-11-77, a:

Oficina de Empleo -- C/. General Mola, 65
Oferta nº 3.519

SOLUCION A LOS PASATIEMPOS

VERBAS CRUCILLADAS
(Solución horizontales)

1: Aa. 2: Urro. 3: Muxica. 4: Xa. Iñora. 5: Rodelo. axO. 6: Atona. Fias. 7: Aña. Arán. 8: Adibal. 9: Erro. 10 AA.

- NO TIENE FE -
(no tiene fe)

JEROGLIFICO

GUIA MEDICA

F. Javier Pumar Vidal

Médico especialista
Pulmón Corazón
Electrocardiografía Rayos X
R. Gral. Primo Rivera, 38-1.ª A
Teléfono 21-44-33
C. S. P. 236

FELIPE PRIETO GALAN

CARDIOLOGO

Clérigos, 7-1.ª Izqda. • Teléfono 216519 • LUGO
C. S. P. 220

ALIJA

MEDICO-DENTISTA

AVDA. CORUÑA, 33-3.ª IZQDA.
TELF. 21 19 51
C. S. P. 014/77

Jesús Latas López

UROLOGO

San Marcos, 3-1.ª Izquierda
LUGO

TRIVIÑO

MEDICINA GENERAL Y
CIRUGIA

SUSPENDE CONSULTA

DOCTOR A. USERO

ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES
Director del Hospital Psiquiátrico Provincial

Suspende consulta hasta el 21 de Noviembre

JOSE ZAERA GAYOSO

DERMATOLOGO

Especialista en Enfermedades de la Piel, Urinarias y Alérgicas
De la Fundación Jiménez Díaz y Hosp. S. Juan de Dios de Madrid
REANUDO CONSULTA BOLAÑO RIVADENEIRA, 7-2.ª

CARLOS ABUIN MOSTEIRIZ

MEDICO

Especialista en PARTOS y enfermedades de la mujer
San Fernando, 5-2.ª Izqda. (Edificio Almacenes Martínez)
CONSULTA DE 9 A 1 Y DE 3,30 A 5,30
Teléfonos: Domicilio particular 21 44 92. Clínica 21 12 20
C. S. P. 026/77

A. Rodríguez Castro

MEDICINA INTERNA

REUMATISMOS

Plaza de Santo Domingo, 13-3.ª
Tel. 214159. C. S. P. 011/77

**R. FERNANDEZ
DA PONTE GARCIA**

Pediatría y Puericultura
Consulta tardes previa cita
C/. Dr. Fleming, 3-1.ª Izqda.
(Transversal Ramón Ferreiro)
Teléfono 222090 C.S.P. 002/77

J. PENZOL

Jefe de E. E. G. de la Residencia de la S. S.
Especialista en Enfermedades Nerviosas

San Marcos, 3-4.ª Drcha.
LUGO Tel.: 21 52 08

PABLO SEOANE RODRIGUEZ

Especialista en Partos y
enfermedades de la mujer

Avda. Ramón Ferreiro, 3-2.ª
Teléfono 220268 C. S. P.

José Fernández González

ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES
ELECTROENCEFALOGRAFIA

Bolaño Rivadeneira, 19-1.ª Dcha.

Teléfono 21 20 01
C. S. P. 41

P. de Diego Aragoneses

Médico-Jefe del Dispensario
Oficial Antivenéreo

ENFERMEDADES DE LA PIEL

C/. del Dr. Gasalla, 5-2.ª planta
Teléfono 21 20 36 LUGO

M. RICO

UROLOGIA

García Abad, 1-4.ª
Teléfono 22 36 60

C. S. P. 030/77

MANUEL DIAZ VAZQUEZ

(Medicina Interna)

PULMON Y CORAZON
Rayos X y Electrocardiografía

C/. Calvo Sotelo, 19-1.ª

Teléfono 21 27 06

JUAN LAGO FERREIRO

PEDIATRA PUERICULTOR

Plaza de España, 20-3.ª
Teléfono 21 89 62 LUGO
C. S. P. 032/77

Santos Martínez Diéguez

MEDICO - DENTISTA

José Antonio, 33-4.ª Izqda.
Teléfono 21 28 26

Edificio Galerías Villamor
C. S. P. 013/77

Alfonso Chico Alvarez

PUERICULTURA

Plaza de España, 6-2.ª Teléfono 21 16 13 LUGO
C. S. P. 027/77

J. ROSSI VARGAS

GARGANTA - NARIZ - OIDOS
JEFE DEL SERVICIO RESIDENCIA

Traslada consulta a:
Ciudad de Vivero, 2-3.ª - A (Puerta Santiago) — LUGO
Teléfono 22-24-28 C. S. P. n.º 226

Joaquín Paz Martín

Especialista en Cirugía
Ortopédica y Ortopedia Infantil
Traumatología

Consulta tarde previa cita
San Pedro, 18-2.ª - Tel. 223562
C. S. P. 038/77

Víctor Arambulo Trelles

Médico
PEDIATRA PUERICULTOR
(Consulta previa cita)
Dr. Gasalla, 5-1.ª
(Detrás de Edificio Obras
Públicas)
Teléfono 21 54 68 C. S. P. 204

A. RAMOS VIVERO

ESPECIALISTA OIDOS, NARIZ, GARGANTA
Jefe de la Especialidad en el Hospital Provincial

Q. Ballesteros, 15 • Teléfono 21 22 85

FRANCISCO - J. VIDAL PARDO

ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES
ELECTROENCEFALOGRAFIA

C/. Montero Ríos, 29-2.ª • Telf. 221930 • LUGO
C. S. P. 221

Rodrigo Castro López

GINECOLOGO

Trasladó su consulta a:
Calle del Conde, n.º 2-1.ª C (Esquina a calle Monforte)
Teléfono 21 22 70
C. S. P. 235

A. Baamonde Ferreiro

MEDICO ESPECIALISTA

Corazón, Bronquios y Pulmones
Avenida de La Coruña, 31-2.ª
Teléfono 21 39 67
Consulta de 10 a 2
C. S. P. 022/77

JUAN VIDAN MARTINEZ

CARDIOLOGO

Jefe de la Sección de Medicina Interna de la Residencia de la
Seguridad Social
C/. Emilia Pardo Bazán, 4-6-1.ª (Al lado de la Capilla de S. Roque)
Consulta mediante cita
Teléfono 22 20 38 C. S. P. 003/77

JOSE ANTONIO REBOLLO MARTINEZ

OCULISTA

Ciudad de Vivero, 3-2.ª Dcha. (Puerta de Santiago)
TELEFONO 22 36 96 - LUGO C. S. P. 173

Exiquio Sánchez Cuesta

Director del Sanatorio Nacional de Calde para las
enfermedades del tórax

Corazón - Pulmón - Bronquios
Clínica: Quiroga Ballesteros, 7-1.ª Teléfono 21 29 38
C. S. P. 212

Luis García Reverendo

CORAZON, PULMON
Y BRONQUIOS

Dr. Fleming, 2-1.ª - Telf. 22 37 88
(Esq. a la Avda. de R. Ferreiro)
CONSULTA PREVIA CITA
C. S. P. 224

Fernando Pardo Gómez

Trasladó su consulta a ARMAÑA, 9-1.ª A
(Frente al Gobierno Civil)

C. S. P. 206

José M.ª Castro Vázquez

MEDICO DENTISTA

San Fernando, 5-1.ª Izqda.
(Encima Almacenes Martínez)
Teléfono 21 72 17 C. S. P. 175

Hortensio Díaz Calvo

MEDICO ESPECIALISTA

Aparato Respiratorio y
Circulatorio
General Mola, 42-1.ª Izqda.
Teléfono 21 13 31 LUGO
C. S. P. 017/77

Luis-Alfonso Coira Sanjurjo

REUMATOLOGIA Y ENFERME-
DADES DE LOS HUESOS
Rehabilit. de aparato locomotor
Consulta: Previa cita

Avda. de La Coruña, 26-28-2.ª
Teléfono 21 19 03 LUGO
C. S. P. 91

CLINICA DE REHABILITACION

JESUS VAZQUEZ GALLEGO

— MEDICO ESPECIALISTA —

Jefe Servicio Rehabilitación de la Residencia Sanitaria
(Consulta previa petición día)

Q. Ballesteros, n.º 4 - Teléfono 21 63 37
C. S. P. 023/77

Dr. PABLO PENA RABADE

ESPECIALISTA
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS

TRASLADO SU CONSULTA A:
C/. ORENSE, 19-1.ª C - TELEFONO 21 44 64 - LUGO
C. S. P. 234

El Progreso

En CILLERO DE MARIÑOS
(Barreiros). Se vende en el
comercio de D. Frutos Broz.

Suscríbase a EL PROGRESO

DEPORTES



EL AVILES NO SERA PAN COMIDO

Si el Lugo se confía, puede costarle un disgusto

- La mejor arma del cuadro asturiano es su contraataque
- EL CHOQUE SE INICIA A LAS CUATRO DE LA TARDE

Siempre ha sido el Avilés un contrincante difícil en el "Angel Carro". Todavía recordamos su época brillante, de cuadro puntero de la Tercera División, cuando esta categoría era mucho más fuerte que en la actualidad. Y entonces el Avilés ocasionaba disgustos al C. D. Lugo.

De la noche a la mañana, el Real Avilés, equipo de gran solera en Asturias, cayó en desgracia, descendiendo a Categoría Regional, en donde permaneció hundido durante las últimas temporadas.

Por fin logró su retorno a categoría nacional, y a principios de temporada augurábamos al conjunto avilesino un buen futuro en la categoría. Pero lo cierto es que las cosas salieron peor, bastante peor de lo que se esperaba. Su marcha hasta el momento ha sido mala. Perdió tres partidos en casa y ha obtenido solo un punto fuera.

De todas formas el pasado domingo nos sorprendió su triunfo amplio y rotundo --seis a cero-- sobre el Arosa. Hablando con Romero, redactor deportivo de "La Voz de Avilés" --cuyas declaraciones se las ofrecimos ayer--, nos decía que el Avilés está desconocido, que ha mejorado una barbaridad desde que Seto sustituyó a Badás, que había "quemado" al equipo en la pretemporada. Nos confesaba, recordarán, Romero, que el Arosa, dado el buen

juego avilesino, debió de sucumbir por cuatro goles más.

SU MEJOR ARMA, EL CONTRAATAQUE

La mejor arma del Real Avilés es el contraataque. Sus dos extremos, Jorge y Tomás, muy rápidos, cubren perfectamente las bandas y suelen llegar con facilidad al área contraria, apoyados por el juego que desde el centro del campo facilita Filabert. No es que el resto del equipo no juegue, pero la que dejamos apuntada es una de sus características.

Así que cuidado tendrá que tener el Lugo para sujetar a estos puntos.

El equipo de Manolin, dado lo mucho que se juega, no podrá confiarse en ningún momento. Un tropiezo ahora desbarataría toda posibilidad de recuperación del terreno perdido.

AFICIONADOS ASTURIANOS

El Avilés sale esta mañana de Asturias para llegar a Lugo momentos antes de iniciarse el encuentro. Su situación económica no le permitió el haber salido ayer.

Pero con el conjunto que prepara Seto, vienen dos autocares repletos de seguidores que acuden para animar a su equipo, porque aunque parezca lo contrario, el Avilés todavía recibe apoyo incondicional de su parroquia.

En esto sí que se diferencia del Lugo. ¿Seguirán hoy los

aficionados lucenses dando la espalda? No lo sabemos, pero quizá que cuando intenten dar la cara sea demasiado tarde.

A LAS CUATRO

La confrontación se inicia a las cuatro de la tarde en el "Angel Carro", y será arbitrado por el colegiado gallego señor Filgueira González.

Los equipos, inicialmente, alinearán así:

C. D. LUGO: Dosi; Fariña, Freire, Bilbao, Quique, Charly, Camuel I, Alvarez; Canelas, Domínguez y Toledo.

REAL AVILES: Viti; Paco, Abalo, Alonso, Benítez; Luis Gabriel, Filabert, Lasa; Jorge, Santos y Tomás.

MALOCA

LA SARRIANA VIAJA A OUTOMURO CON CINCO BAJAS

Se supone que Díaz pueda ser una más

SARRIA. -- (De nuestro corresponsal, VILLARABID). -- Se desplaza hoy la Sarriana a la villa orensana de Outomuro con deseos de conseguir algo práctico; no obstante el equipo que podrá oponer no tendrá muchas opciones de éxito, salvo que las cosas rodasen como en El Grove.

Cinco son las bajas seguras. Los cuatro sancionados y Carlos Alberto. Suponemos que Díaz puede ser una más.

Quico parece que llevará a este desplazamiento tres juveniles; otro medio no tiene.

El encuentro dará comienzo a las cuatro de la tarde y será arbitrado por Huertas Rey, de Vigo.

Esperemos, cuando menos estas esperanzas que no se pierdan, den estos chicos la campanada, vendría muy bien, cara a esta semana que ahora comenzamos, llena de alicientes en torno a esa asamblea extraordinaria que se anuncia para el jueves, día 17, a las 9 de la noche, en la Sociedad La Unión. Suerte.

Debido a los acontecimientos vividos estos últimos días, omitimos el dar la buena nueva de que en la reunión celebrada por la junta directiva de la Sarriana el lunes, día 7, se acordó por unanimidad, a propuesta de los directivos implicados en el problema más directamente, que la sanción que pesaba sobre el jugador Aurelio fuese anulada. O sea que este jugador ya está de nuevo a disposición de Quico. Una medida que creo será aplaudida por toda la afición.

A última hora nos hemos enterado de que los rectores de la S.D. Sarriana, piensan presentar recurso al Comité de la Federación Gallega, dentro del tiempo reglamentario. Tratarán de que se estudie debidamente la situación de los hechos, que se dé a la luz pública el informe de la Guardia Civil de Sarria, que antes de que se celebre la asamblea del jueves, se tengan otros resultados de los que hoy se tienen. No están de acuerdo en absoluto los rectores de la S. D. Sarriana con este arbitrario fallo, injusto y en el que solamente se ve una campaña discriminatoria para el Club, la cual ya no empieza ahora. Va de viejo la cosa y a la pri-

En el Centro de Formación Familiar y Social encontrarás ayuda para ir promocionándote como la vida actual te exige. Es necesario que repases lo que ya sabes: puedes hacerlo asistiendo al Centro de Formación Familiar y Social.

EL LEMOS VIAJA A BOIRO, CON ESPERANZAS DE PUNTUAR

Aún cuando hasta la fecha el Lemos tuvo, en campo ajeno, resultados desfavorables, y sólo alcanzó una victoria sobre la Sarriana, no quiere decir que se hayan perdido, ni mucho menos, las esperanzas de lograr mejores resultados, ya que, en los partidos considerados con más "posibilidades", el Lemos se vio obligado a presentar alineaciones de circunstancias.

Por eso, hoy, frente al Boiro y a pesar de ser éste un conjunto fuerte, clasificado en segundo lugar de semi-líder y que dirige un técnico de la calidad del ex-lemista Tucho de la Torre, los muchachos lemistas de Parada llevan a Boiro muchas ilusiones de romper la mala racha, realizar un buen partido y si puede ser, regresar con alguno de los puntos.

Lograr el objetivo, sabemos que no será fácil, pero bueno es que los cachorros vayan a Boiro con propósito de triunfo y no vencidos de antemano por la fama del adversario que, después de su derrota en Rábade ante la Sarriana --nos dicen-- espera al Lemos con las mayores precauciones pero confiando en la victoria.

En el cuadro lemistá siguen en el dique seco Coutado y Tatá, todavía no repuestos de sus lesiones; sin embargo es alta en la plantilla un nuevo jugador que procede del Allariz y se llama, deportivamente, Quico, del que al parecer los técnicos tienen buenas referencias.

Con la incorporación de este nuevo jugador de tierras orensanas, el mister lemistá podrá reali-

zar modificaciones en el conjunto, tanto de líneas como de estrategia, ya que también podrá contar con Losada, ariete titular que fuera de casa no jugó ningún partido, en lo que va de temporada.

En fin, vamos a ver si con Losada y Quico cambian las cosas para el Lemos, lejos del "Luis Bodegas", lo que hace mucha falta para no perder oportunidades de llegar a tiempo a coger el tren del ascenso.

La expedición lemistá, que saldrá a las ocho de la mañana, de hoy, está compuesta por los jugadores: Roberto, Demetrio, Lozano, Vázquez, Seara, Bastos, Kubala, Miguel, Quico, Martínez, Losada, Mosquera, Rómulo, Benigno, José Ramón y Valcárcel.

OTERVALD

Arbitros para los encuentros de Categoría Regional Preferente

LA CORUÑA. -- (ALFIL). -- El Comité de Competición de la Federación Gallega de Fútbol de la Federación Gallega de Fútbol ha designado para los encuentros del próximo día 13 del Campeonato Regional preferente a los árbitros siguientes:

- At. Orensé -- Guardés, Alonso Abelairas L.
- Arenteiro -- Vista Alegre, Díaz Alvarez.
- At. Ribeira -- Finisterre, Díaz Villanueva.
- Onduriña -- At. Pontevedrés, Barreiro Oliveira.
- Boiro -- LEMOS, Prieto Bolaños.
- Outomuro -- Sarriana, Huertas Rey.
- Estradense -- MILAGROSA, Villamiral Bermúdez.
- Arsenal -- San Martín, Lema Segade.
- Porriño -- Baralobre, Fernández Godoy.
- Caselas -- Alondras, Freire Pacheco.

Multa al Lemos, por saltar espectadores al terreno de juego

El Comité de Competición, en su última reunión, adoptó los siguientes acuerdos, referentes a equipos de nuestra capital y provincia.

Partido Lemos - Anduriña:

Imponer al Club Lemos una multa de 3.750 pesetas, por penetrar unos espectadores al terreno de juego, y lanzar piedras contra el juez de línea, sin llegar a alcanzarle.

Partido Sarriana - Boiro:

Suspender por un partido, con multa de 5.000 pesetas, al entrenador del C. D. Boiro, Antonio de la Torre Muñoz, por menospreciar al árbitro una vez terminado el partido.

Partido Milagrosa - Outomuro:

Segunda amonestación, con multa de 1.250 pesetas, al jugador del Club Milagrosa, Eladio Santos Díaz, por practicar juego peligroso.

Partido Sarriana - At. Ribeira:

Segunda amonestación, con multa de 1.250 pesetas, al jugador de la Sarriana, Enrique Rodríguez Veiga, por practicar juego peligroso.

Primera amonestación, con multa de 625 pesetas, al jugador de la Sarriana, Tarsicio Rodríguez del Junco, por incurrir en falta técnica.

Partido Sagrado Corazón - Saamasas:

Doble amonestación al jugador del Club Sagrado Corazón, Julio González Lorenzo, por dirigir reparos al árbitro en forma repetida.

Partido Villalbés - Foz:

Suspender por cuatro partidos al jugador del C. D. Foz, Francisco Alonso Martínez, por agredir a un contrario.

Declarar finalizado el encuentro con el resultado que presentaba cuando fue suspendido por el árbitro.

Sanatorio Santo Angel

Especialidad: Huesos Articulaciones Reumatismos

Jorge Piteira Fernández

Montero Rios, 57 Teléfono 221200 (Chalet Vega Barrera) LUGO

C. S. P. 65

tro, faltando diez minutos, al ser invadido el terreno de juego por los espectadores.

Continuar la información para obtener los demás informes precisos.

Partido Jove Lago - Villalbés:

Suspender por dos partidos al jugador del Villalbés, Antonio Alvarinhos Souto, por emplear violencia hacia un contrario.

Hacer objeto de amonestación a todos y cada uno de los jugadores que intervinieron en el encuentro, por su actitud antideportiva, con advertencia a los dos Clubs, de que la reincidencia en esta clase de faltas dará lugar a la suspensión del respectivo capitán.

Declarar terminado el partido con el resultado que presentaba el marcador, cuando a los setenta y seis minutos de juego, fue suspendido por el árbitro, ante invasión de campo por parte de espectadores.

Partido Arenas - Calasancio:

Conceder plazo a los dos Clubs para que propongan nueva fecha para este encuentro, que hubo de ser suspendido al no disponerse de terreno de juego.

Partido Taboada - Sarriana:

Suspender por cuatro partidos al jugador del Taboada, Juan Machado Carreira, por amenazar al árbitro.

Suspender por dos partidos a los jugadores Jesús López Carballo, del Taboada, y Leopoldo Balboa López, de la Sarriana, por agresión a contrarios, sin efectos lesivos ni antecedentes de esta naturaleza.

Suspender por un partido al jugador de la Sarriana, José Parga López, por producirse violentamente hacia un contrario.

NOTA DEL C. D. LUGO

Precio de las localidades que regirán para el partido a celebrar hoy, domingo, entre el C.D. LUGO Y REAL AVILES.

Tribuna	400 ptas.
Preferencia... ..	300 "
Preferencia (fémima-infantil)	150 "
Grada	200 "
Grada (fémima-infantil)	100 "
GRADA (especial infantil)	50 "

Los socios y las señoras de los socios tendrán libre acceso al campo, así como los niños menores de doce años.

LA TABLETA QUE DA BIENESTAR



CALMANTE VITAMINADO
MICRONIZADO
PEREZ-GIMENEZ

CONTIENE VITAMINA B1

● dolores de cabeza
● dolores reumáticos
● enfriamientos
● neuralgias

CONSULTE A SU MEDICO

P. V. P. 40 ptas. C. P. S. 1176/5688

HERNIADO

El aparato "ODRAP" es suave y de máxima comodidad. El adelanto sin hierros ni flejes; sólo pesa 95 gramos, en traje de baño se lleva sin notarse, puede dormir con él y bañarse por ser lavable. Con "ODRAP" la hernia va reducida y mejorando. Se fabrica a medida bajo prescripción facultativa. "ODRAP", Travesera de Gracia, 10. BARCELONA (6). Autorización D. G. Sanidad 580. Consulte a su médico.

VISITA EN LUGO. -- La casa "ODRAP" atenderá a los herniados el próximo día 19 de noviembre (sábado), en el consultorio médico de la Avda. de La Coruña, n.º 26-28, 2.º piso de LUGO. Visita de 10 a 1.

COGALSA

vende solar 500 m2. edificables con proyectos y permisos en Carrero Blanco. Informes San Pedro. 4-2.º



POR CHAO DE ZARRIDO

"Mendizorroza", difícil plaza para el debut de Maguregui

Después de la caída de Toni Cuervo, el Celta, desdibujado en la Liga, como consecuencia de una trayectoria increíble y censurable, estrena su segundo técnico de la actual temporada. Es Maguregui aquel extraordinario medio del Atlético de Bilbao y de la Selección Española de los años cincuenta, quien reemplaza al asturiano Toni Cuervo en la difícil, y hasta ingrata tarea de dirigir al equipo vigués en la andadura de una Liga que parece no estar hecha para el Celta. Y el equipo "celestino", al parecer con mafia interna, nacida de actuaciones indignas de sus jugadores veteranos, tanto en el terreno de juego como en el otro. El equipo "celestino", queremos decir, se desplaza a Vitoria para contender en "Mendizorroza" frente a un Alavés que ha perdido el pasado domingo en Huelva su imbatibilidad. Difícil debut para Maguregui, este que le aguarda en la capital alavesista esta tarde. O mucho han de cambiar las cosas, o no hay que esperar milagros.

FRENTE AL OSASUNA DEBE CONTINUAR LA RECUPERACION DEPORTIVISTA

En varias ocasiones y comentarios dominicales, hemos señalado —y esto no es ningún descubrimiento— que el Deportivo de La Coruña tiene en su entrenador Juanito Arza a uno de los más eficaces y trabajadores técnicos de fútbol. El navarro, "hecho" en el Sevilla ha sido siempre ejemplo de gran jugador, primero, y ahora está considerado como un técnico honrado y conocedor de su oficio, de tal suerte, nada nos extraña esa recuperación, lenta, pero al parecer, segura del equipo de "Riazor". Y es que la mano de los que ganan o pierden los partidos son los jugadores, es siempre un buen "timonel", a pesar de que importante a la hora de contabilizar los éxitos o los fracasos de una campaña. Y lo primero, es lo que está empezando a lograr el equipo herculino, que como muy bien dijo su entrenador, tras el empate del pasado domingo, está a tiempo de todo en la presente temporada. Y frente al Osasuna, equipo que marcha de máximo goleador con el líder Sabadell, deberá continuar la escalada depor-

tivista, aunque será a base de mucho correr y de mucho sacrificio para frenar al conjunto navarro, perfectamente conducido por García - Verdugo.

EL COLISTA S. D. COMPOSTELA RECIBE AL RÁDING DE FERROL

Partido de gran rivalidad esta tarde en el compostelano estadio de "Santa Isabel", donde el colista S. D. Compostela recibe al Rácing de Ferrol, en un choque de verdadera responsabilidad y dramatismo para el equipo de Carlos Torres. Y es que, a pesar de la corta distancia geográfica existente entre Santiago y Ferrol, hay unos grandes Pirineos que separan a ambos equipos en la tabla clasificatoria. Nada más y nada menos que nueve puntos, que para sólo once jornadas que van jugadas hasta hoy, suponen una notable diferencia deportiva entre ambos protagonistas. Los ferrolanos, que sólo distan del líder un puesto y un punto, irán, bajo la mano certera de Luis Vaz a Santiago dispuestos a consolidarse en ese segundo puesto que actualmente ocupan, o a dar el asalto al primero, si surge un fallo del líder en Mieres. Mientras que el "farolillo rojo", tratará, con uñas y dientes, de sacar adelante estos dos puntos, ya que de perderlos, podría sentenciar de manera anticipada al equipo compostelano. No hay pronóstico, si bien la cosa se pone muy difícil para la S. D.

NO DEBE TENER PROBLEMAS EL PONTEVEDRA FRENTE AL REAL UNION

A pesar de que el Pontevedra que dirige Raúl Seoane, no ha podido sacar provecho de su desplazamiento del pasado domingo a Orense, la verdad es que no debe tener problemas ante la visita del Real Unión de Irún, a pesar de que el equipo fronterizo del País Vasco, marcha en una línea muy digna de reseñar, en cuanto a regularidad y buena clasificación, en consecuencia. Sin embargo, los "granates", con el calor de su público a su favor, y teniendo en cuenta que todavía no está dicho nada en esta recién comenzada Liga, deberían —y creo que lo harán— esforzarse al máximo para evitar cualquier desagradable sorpresa, que de darse, lesionaría notablemente esas aspiraciones, que por ahora, entendemos están integras para el equipo de "Pasarón". Probable victoria para los pontevedreses, es lo que nos parece se dará en este encuentro a dirimir entre gallegos y vascos, en la capital del Lérez.

CON O SIN PROBLEMAS, EL C. D. LUGO DEBE VENCER AL AVILÉS

Al fin, el C. D. Lugo ha conseguido el primer positivo, y aunque haya sido frente a un modesto equipo, como creo que lo es el Celanova, por mucho que se diga y se exagere, aunque haya sido en un reducto no fuerte, el primer positivo es estimable y hay que valorarlo, deportivamente hablando, porque al fin y al cabo, pudiera ser, aunque de ello no estamos seguros, el pedestal para una recuperación de nuestros jugadores. Sin embargo, a esa jornada semigloriosa del pasado domingo, se une ahora el problema económico del C. D. Lugo, que, como ha pasado en otras etapas carece de liquidez para satisfacer las nóminas de octubre a sus jugadores. Y también, como otras tantas veces, esa liquidez para que sus jugadores puedan cobrar, aunque no sea de manera puntual; esa liquidez, decimos, habrá de proporcionarla el presidente García Pena, anticipando, no sabemos si a fondo perdido o a larga recuperación, el dinero que falte. Una pena, realmente, y no es porque el presidente se apellide Pena, sino porque no le vemos salida a este club que viene de más o menos, al igual que su afición. Hay una pregunta: ¿Por

qué no va la gente al fútbol? Pues porque el equipo no funciona como se esperaba. ¿Por qué no funciona el equipo? Pues, tal vez porque la gente no va al fútbol, y los jugadores no se pueden contratar sin dinero. Un círculo vicioso del que resulta difícil salir. Pero, con o sin problemas, el C. D. Lugo, debe ganar esta tarde a un Avilés, que tampoco anda nada aventajado, a pesar de su amplia victoria sobre el Arosa.

SORPRENDER AL BOIRO, NO SERA EMPRESA FACIL PARA EL LEMOS

Aunque parece que al Boiro, equipo destacado y auténtica revelación con el At. de Ribeira y Alondras de esta temporada, no le van los equipos lucenses, al menos a juzgar por los resultados obtenidos frente al Milagrosa y S. D. Sarrriana, la verdad es que consideramos como empresa nada fácil para el Lemos sorprender a este equipo coruñés, que es, junto con el Alondras, el equipo menos batido de la Serie A. Regional. Justo la mitad menos de goles encajados que su rival de esta tarde, el Lemos. Sin embargo, no sólo debemos guiarnos por las cifras, y habrá que conceder al Lemos, tantas o más posibilidades, lógicamente hablando, que en su día, se le han otorgado a la S.C.D. Milagrosa, que hace dos semanas logró un valioso empate en el reducto del Boiro. Por otra parte, el equipo leonés deberá luchar denodadamente para tratar de alcanzar algo positivo en esta salida, con el fin de galvanizar su posición en ese bloque de vanguardia, del que deberán salir los equipos líderes. A ver si lo consiguen.

LA S. D. SARRRIANA EN BUSCA DE ALIVIO, VIAJA A ORENSE

A pesar de haber jugado en campo neutral, precisamente en Rábade, contra el Boiro, la S. D. Sarrriana, ha sabido doblegar a su rival de turno y salir del último lugar en que estaba metido el equipo de Quico. Y con esa pesada carga que suponen seis puntos negativos, sale de viaje la S. D. Sarrriana con fuertes sanciones sobre sus jugadores, a tierras orensanas, para contender frente al Outomuro, equipo nuevo en esta categoría, y que tampoco marcha muy boyante, acusando una notable flojedad defensiva, a juzgar por esos 23 goles que ha encajado hasta estos momentos. Sin embargo, buena sería que la Sarrriana, equipo que denota una falta de capacidad ofensiva, tratar de mejorar actuaciones pasadas, especialmente su línea de vanguardia, para hacer méritos suficientes en esta salida y sorprender a su rival, aprovechando su punto flaco, esto es en juego defensivo. Las fuerzas, creo que andarán bastante niveladas, y de antemano no vemos un favorito claro, si bien el Outomuro del que ha dado cumplida cuenta la Milagrosa, hace una semana, tiene a su favor la cancha y la afición, que ya no es poco.

EN LA ESTRADA POSIBILIDADES DE CANCELAR NEGATIVOS PARA LA MILAGROSA

Como nos suponíamos, la Milagrosa está saliendo de aquel bache que venía atravesando desde hace cinco o seis jornadas. Y buena prueba de ello, ha dado en sus dos últimos partidos. Ahora, los milagrosistas patroneados por Patao, tienen en La Estrada muchas posibilidades de cancelar su cuenta de negativos, ya que una victoria en la vecina localidad pontevedresa no está fuera de lógica para la S. C. D. Milagrosa, toda vez que el Estradense, anda mal en defensa y en moral, circunstancias que puede y debe aprovechar el "cuadro" de Patao para sacar provecho de este desplazamiento a La Estrada.

Un empate, ya habría que considerarlo como resultado provechoso. Sin embargo, creo que las aspiraciones de la S. C. D. Milagrosa, deben ser las máximas para este partido, ya que su rival de turno, a poco que se esfuercen y que acierten los jugadores

del equipo milagrosista, puede ser doblegado, ya que como queda dicho, dista mucho el Estradense, de ser un equipo fuerte e invulnerable en su feudo, a pesar del empate logrado el pasado domingo en su salida a San Martín.

Un viaje con esperanza

Hoy a las cuatro, el Milagrosa juega en La Estrada

Patao anuncia posibles cambios en el once inicial

Hoy domingo, el Milagrosa se desplaza a La Estrada para enfrentarse al titular de aquella villa pontevedresa, a las cuatro de la tarde, en el campo municipal, y lo hace con la esperanza de traer algo positivo, que le permita reducir la cuenta de negativos que obstanta (dos en la actualidad), ya que en teoría se enfrenta a un conjunto aunque histórico en esta Regional Preferente—, mal clasificado, por lo que la afición piensa, que según se puntuó en Finisterre y Boiro, esta ocasión es todavía más propicia para hacerlo, sin dejar de reconocer que el ambiente pesará bastante en los milagrosistas.

VIAJA DE DELEGADO EL SEÑOR RODRIGUEZ NOVO

El partido será dirigido por el colegiado coruñés señor Valdallamir, recientemente ascendido de categoría, como se recordará gracias a la repesca, pero que está demostrando poseer buenas cualidades, lo que es de esperar hoy ponga de manifiesto en La Estrada.

Como de costumbre viajará como delegado don Gonzalo Rodríguez Novo, que ya lo hizo en la mayoría de los desplazamientos, y que parece dar buena suerte al conjunto.

ALGUN CAMBIO EN EL ONCE INICIAL

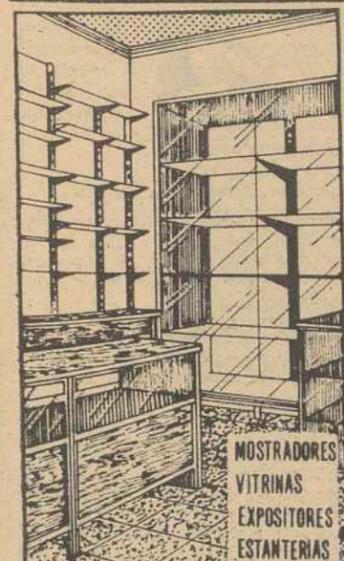
Con respecto a formaciones an-

teriores, se prevé que el "mister" milagrosista, Patao, realice algún cambio en el once inicial, que es muy posible sea el siguiente: Carlos; Moncho Fernández, Toñito, Pablo; Otero, Meilán; Viñas, Víctor, Vilabella, Castro y Eladio. Viajan también Lolo, Sibori, Sanchis y Moncho.

Lolo, aunque viaja, se encuentra algo tocado, tras un golpe recibido el pasado domingo ante el Outomuro en una pierna, por lo que su alineación inicialmente es dudosa. También hay posibilidades de que Sanchis cuente con una oportunidad desde el principio, por lo que de ser así, ocuparía el centro de la defensa, pasando en su caso, Toñito u Otero a medio campo. Uno de los dos sería el defensa libre. Por lo demás únicamente la novedad casi segura de Castro, que viene a sustituir a Quily, que como ya les anunciamos, se dedicará a partir de ahora al atletismo, aunque sigue a disposición del Club, por si en algún momento le necesitase, por su parte Castro no venía actuando por encontrarse cumpliendo el servicio militar, pero dado que en estas tareas cuida su preparación física, Patao es posible que lo aproveche en los fines de semana para alinearle, ya que es una pieza fundamental en el once.

CORDIDO

STYLSAF
EL MOBILIARIO COMERCIAL
QUE AYUDA A VENDER



MOSTRADORES
VITRINAS
EXPOSITORES
ESTANTERIAS

LA INSTALACION QUE VD.
NECESITA EN 24 HORAS

SOLICITE PROYECTO Y
PRESUPUESTO
SIN COMPROMISO
A NUESTRO DISTRIBUIDOR

BAZAR FERLO
SERRANO SUÑER, 39
TEL. 21 59 76 LUGO

CURSILLOS DE ESQUI EN

MANZANEDA

NAVIDAD Y AÑO NUEVO

26 AL 31 DICIEMBRE - 2 AL 7 ENERO
PLAZAS LIMITADAS - CUOTA: 5.500 PTAS.

ESTUDIO Y ESQUI

DURANTE TODA LA TEMPORADA
EXCLUSIVOS PARA CENTROS ESCOLARES
CUOTA ALUMNO DIA 735 PTS.

FORFAIT SEMANAL

ENSEÑANZA Y PERFECCIONAMIENTO
TODA LA TEMPORADA, DE DOMINGO A JUEVES
CUOTA TOTAL: 3.500 PTAS. PERSONA

CLUB C. DE MANZANEDA

DE PERFECCIONAMIENTO PARA LOS SOCIOS
DEL 2 AL 7 DE ENERO - CUOTA: 3.750

ESTOS PRECIOS INCLUYEN MANUTENCION Y ALOJAMIENTO

informes e inscripciones:

Meisa o Club C. de Manzaneda

C. Sotelo, 11-1º Telf. 214604 - ORENSE

DEPORTES



BALONMANO HOY A LAS DOCE, EN EL PABELLON

El Milagrosa Alvarez Real intentará derrotar a Escuela de Máquinas de El Ferrol

● EL U. D. LUCENSE JUEGA EN PONTEVEDRA ANTE EL TEUCRO

Correspondiente a la sexta jornada de la Liga Nacional de Primera División, se juega hoy, a las doce de la mañana, en el Palacio Municipal de los Deportes de nuestra capital, el choque Milagrosa-Alvarez Real - Escuela de Máquinas de la Armada de El Ferrol, en partido muy difícil para los locales, y en el que intentarán por todos los medios que los puntos vuelen a tierras ferrolanas.

EL ESCUELA DE MÁQUINAS, CONJUNTO MUY POTENTE

La verdad es que el cuadro ferrolano va muy mal clasificado, aunque hay que tener en cuenta que el puesto que el Escuela de Máquinas de la Armada ocupa en la tabla, no está acorde con su real valía, ya que indudablemente su lugar está del medio de la tabla para arriba, pero jamás hacia abajo, que es en donde ahora se encuentra, pero por unas razones lógicas y claras, motivadas única y exclusivamente por el difícil calendario que le ha correspondido en las cinco primeras jornadas de Liga.

El Escuela de Máquinas, ganó en la primera jornada, en León, ante el Hispánico OJE; perdió luego en los dos partidos que jugó en su cancha, ante Michelin (18-22), y A.D.E. MAR (23-26), y también cayó en los otros dos desplazamientos que realizó, uno a Pontevedra, ante el Teucro, (19-11), y otro a Vigo, frente al Chapela (19-12).

De todas formas, analizando los rivales con los que hasta ahora tuvo que enfrentarse, vemos que cuatro de ellos, van clasificados en los cinco primeros lugares de la tabla, lo cual es suficiente para comprender que hasta ahora no ha tenido un camino de rosas precisamente.

PLANTILLA

Las relaciones públicas de este Club deben de ser decepcionantes. Viene esto a cuento de que habiéndose solicitado información del Escuela de Máquinas a la secretaria de este Club, por nuestra parte, hace ya más de un mes, es hoy el día en que no han tenido aún ni la gentileza de contestar nuestra misiva.

En lo que concierne a su plantilla, les diremos que sus elementos más destacados son Urresti, Adalid, Peláez, Fernández y Lerclundi, y su formación tipo, es la siguiente: Pérez y Malvar (porteros); Gadea, García, Adalid, Peláez, Fernández, Vázquez, Lerclundi, González, Urresti y Cabezón.

EL MILAGROSA-ALVAREZ REAL AL COMPLETO

No cuentan Fredy y Suso con baja alguna entre sus pupilos para el encuentro de hoy, salvo las consabidas ausencias de Permuy y Suárez, por hallarse cumpliendo con sus obligaciones militares.

La plantilla ha estado entrenando con ganas, y a pesar de que por el momento aún no han saboreado las miles de triunfos, se hayan muy ilusionados, y confían en que la victoria se quede en casa.

LOS ARBITROS

Han sido designados por el Comité Nacional de Arbitros de la Federación Española de Balonmano para dirigir este choque, la pareja de Pontevedra, formada por los colegiados señores Pereira y Martínez Solano, a los cuales deseamos una buena actuación, con este su debut en nuestro Pabellón.

EL APOYO DE LA AFILIACION

Sabemos que ésta no dará la espalda. El jugador número "ocho", el buen aficionado, bajará puntualmente al Pabellón, ya que es consciente de que el Milagrosa Alvarez Real necesita su apoyo moral y económico, pero sobre todo el primero, con cuya ayuda nuestros jugadores confían en sacar el partido adelante, sudando la camiseta por puro amor a este deporte, a los colores que representan, y a Lugo ciudad y cuna de casi todos ellos, como puros y auténticos amateurs que son.

RTVE. PRESENTE

De enorme agrado para el aficionado, para los integrantes de este Club, y para todos los que en general componemos el mundillo balonmanístico lucense, es la toma de secuencias por parte de Cámara de RTVE, en Lugo, Juan José Vivanco que realiza en todos los encuentros se juegan, pertenecientes a la Liga Nacional de Primera División, las cuales son pasadas luego, en la tarde de los

Federación Provincial de Tiro Olímpico

Se pone en conocimiento de los socios de esta Federación Provincial que, el próximo día 20, a las diez y media de la mañana, se celebrará un campeonato de arma corta en la modalidad de Standart nacional en la galería de tiro, sita en Catasol.

Se recuerda que la participación en esta tirada podrá hacerse con cualquier arma del calibre 22, (pistola o revólver).

Torneo de Juveniles

ESPAÑA DERROTO A ALEMANIA FEDERAL

MONACO, 12. — (ALFIL). — La selección nacional juvenil de España venció a la de Alemania Federal por tres goles a dos, en partido jugado hoy aquí correspondiente al torneo de juveniles.

OTROS RESULTADOS

U.R.S.S., 5 - E.E.U.U., 0

miércoles en el Programa Regional, que RTVE dedica a los Deportes de Galicia, y en el que siempre destacan las imágenes de los partidos de balonmano jugados en Lugo, por su gran calidad técnica y acierto con que estas filmaciones son realizadas por este estimado compañero en las tareas informativas, cuyos reportajes, repetimos, son muy del agrado de todos los lucenses, que sinceramente le agradecemos de corazón su acertada labor.

EL U.D. LUCENSE JUEGA EN PONTEVEDRA

Tal y como ya les hemos informado ayer, el U.D. Lucense juega hoy en Pontevedra, para donde partió en la tarde de ayer, y en cuya ciudad pernoctó ya. Hoy a las doce y media se enfrenta en el Pabellón Municipal pontevedrés, al S.D. Teucro, en un choque de escasas posibilidades para nuestros representantes, que además viajaron con importantes bajas, como las de Gómez, Tom, Quique y Cadenas, (estos dos últimos por hallarse lesionados).

Confiamos de todas formas en que el U.D. Lucense oponga dura resistencia al S.D. Teucro, y que nuestro pabellón raye a gran altura.

LOS OTROS ENCUENTROS DEL GRUPO I DE LA LIGA NACIONAL DE PRIMERA DIVISION

Los partidos que componen esta sexta jornada de la Liga Nacional de Primera División, Grupo I, son: HISPANICO OJE - Real Sporting de Gijón.

TEUCRO - U.D. Lucense.
MICHELIN - OAR Ciudad.
Chapela - ACADEMIA OCTAVIO.
A.D.E. MAR - Universitario.
Milagrosa Alvarez Real - ESCUELA DE MÁQUINAS.

SPAGHATT

Fútbol de sala: Segunda jornada

Armonía, 3; C.D. Lugo, 6
Mutualismo Laboral, 1; Bourio 2000, 3
Caja Ahorros La Coruña y Lugo, 7; París 74, 5
Adevím, 3; San Lázaro, 3
Demetrio Alvarez, 11; Aquilino-Celta, 0
Peña Polar, 3; Radio Popular-Enseñanza, 5
Mesón D'Alberto, 2; Caja Ahorros Provincial, 6
Cuñados Moys, 21; Complensa, 6

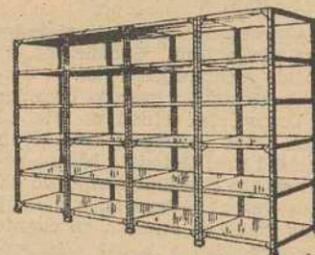
	J	G	E	P	F	C	P
Bourio 2000	2	2	0	0	16	3	4
Caja de Ahorros Provincial	2	2	0	0	12	3	4
C. D. Lugo	2	2	0	0	19	5	4
Cuñados Boys	2	2	0	0	30	10	4
Caja Ahorros La Coruña y Lugo	2	2	0	0	16	6	4
Adevím	2	1	1	0	15	7	3
Mesón D'Alberto	2	1	0	1	27	8	2
Demetrio Alvarez	2	1	0	1	12	6	2
Armonía	2	1	0	1	9	7	2
Radio Popular-Enseñanza	2	1	0	1	6	9	2
San Lázaro	2	0	1	1	5	16	1
París 74	2	0	0	2	9	16	0
Completa	2	0	0	2	10	33	0
Mutualismo Laboral	2	0	0	2	3	16	0
Peña Polar	2	0	0	2	5	30	0
Aquilino-Celta	2	0	0	2	1	20	0

Manuel Muñoz Ayala, de Cuñados Boys, pasa a encabezar la clasificación de goleadores con 13 tantos; a continuación y con idénticos goles favorables, 10, se sitúan Cazón (Mesón D'Alberto) y Benito (Caja Ahorros La Coruña y Lugo); con 8 goles se coloca Joaquín (Cuñados); etc.

Encuentros para la próxima jornada, todos en Polideportivo Juventud:

- Día 14, nueve noche, Mutualismo Laboral-San Lázaro
- Día 14, diez noche, Armonía-Bourio 2000
- Día 16, nueve noche, Caja Ahorros Provincial-Radio Popular y Enseñanza
- Día 18, diez noche, Caja Ahorros La Coruña y Lugo-Completa
- Día 19, cinco tarde, Adevím-Cuñados Boys
- Día 19, seis tarde, Peña Polar-C.D. Lugo
- Día 19, siete tarde, Demetrio Alvarez-París 74
- Día 19, ocho tarde, Mesón D'Alberto-Aquilino-Celta

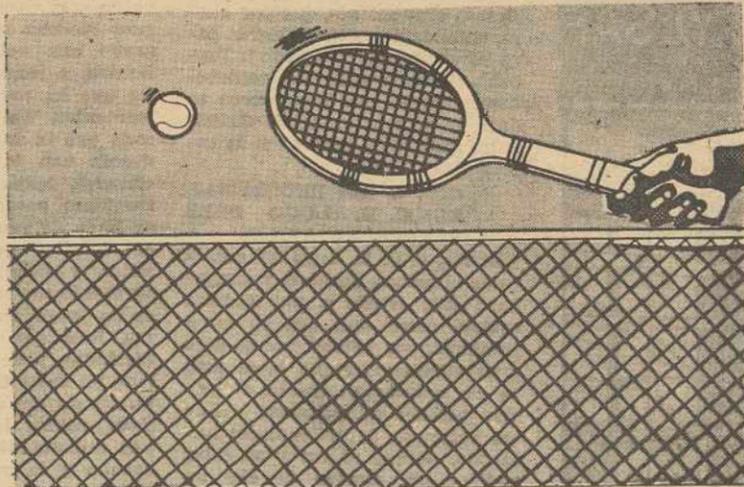
MUEBLES DE OFICINA MAQUINAS DE ESCRIBIR Y CALCULAR ESTANTERIAS METALICAS



EXCLUSIVAS
JOSMOS

Ruanueva, 25
Telf. 216281 • LUGO

¿Quiere que hablemos de CANCHAS DE TENIS?



Pues... ¡aquí estamos!

No somos Rod Laver,
pero construimos
CANCHAS DE TENIS
como nadie.

Sólo necesitamos diez días para construir una cancha. TENNISFAST 20 ó TENNISFAST 30 de pavimento poroso —sin gastos de conservación—. O si la prefiere de tierra batida, le brindamos nuestra marca ROLDEN. También nos encargamos de cerramientos y equipos de iluminación



Avda. de La Florida 61 Tel 29 45 50-54.Vigo

Piscinas • Canchas de tenis • Chalets

Próxima iniciación de obras PISOS A PRECIO DE COSTE

ZONA 2.ª RONDA

ENTRADA: 200.000,00 Ptas.

PRECIO TOTAL: De 1.750.000 Ptas. a 2.700.000 Ptas.

3 y 4 habitaciones grandes con armarios, comedor-estar, 2 baños completos, cocina y lavadero, calefacción, plaza de garaje, acabado de calidad

Informes:

De lunes a sábados: 9 a 2 y 4 a 8 horas

DOMINGOS y FESTIVOS de 11 a 2 horas

SUBVEN, S. A.

Plaza Comandante Manso, 11 - 1.º D -- LUGO

DEPORTES



La otra cara del «Contamos contigo...» (y III)

EL BOXEO LUCENSE AGONIZA EN MANOS DE LAS INSTALACIONES

- Sin ring, sin guantes y... una manguera hace las veces de la ducha
- EL GIMNASIO PARA LOS ENTRENAMIENTOS LO CEDE GRATUITAMENTE UN AFICIONADO



Dos perchas, una camilla y tres banquetas componen el decorado. Tristeza y frialdad. -- (Foto BARREIRO)

¿Existe o no afición al boxeo en Lugo? La pregunta se la han hecho muchas veces, los aficionados lucenses a este deporte (?) sin que, por el momento, encontrasen una respuesta convincente. Desde luego que no resulta nada fácil saber si en Lugo hay jóvenes que sientan afición por este deporte (?), dado que las condiciones en que se entrenan —los que sienten un mínimo de ilusión— son más que suficientes para que desde el primer momento en que las conozcan, se olviden de ello.

Hay ocasiones en las que la práctica de un deporte resulta difícil y desalentadora por culpa de las instalaciones. Pero el boxeo lucense ya no da lugar a discusiones.

Cinco o seis muchachos son los que diariamente y armados de una moral de hierro, acuden al gimnasio (?) con el ánimo de entrenar. Cinco o seis jóvenes que, sobreponiéndose a todos los inconvenientes, trabajan con ilusión para poder llegar un día a cumplir con sus aspiraciones y tratar de dejar lo mejor posible nuestro pabellón, en un deporte que en nuestra ciudad y provincia no ha recibido apoyo de ningún tipo y de ningún organismo deportivo ni autoridades competentes, si exceptuamos la labor del preparador David Márquez.

POR FALTAR FALTA DE TODO

Los boxeadores lucenses disponen de un gimnasio (?) en una calle perpendicular a la de Chantada. Al fondo —y cuando uno menos

lo espera— hay un local de unos diez metros de ancho que es donde se reúnen para realizar la preparación. «Desde hace más de dos años nos lo deja, sin cobrar una peseta, don Jesús Mourelos», nos dicen.

El panorama es francamente desolador. El local da sensación de frialdad y de poco acogedor. Casi en una esquina un «punch» sujeto de una viga del techo por una gruesa cadena, sirve para que los púgiles se entrenen en la pegada contra él. En la esquina opuesta, dos perchas. Una repleta de guantes viejos

y protectores, y la otra dispuesta para que los deportistas cuelguen en ella su ropa de calle. A su lado, una camilla y tres banquetas. Ni una más ni una menos. En otra esquina, un retrete con ducha incluida. Ducha que funciona en raras ocasiones; de ahí que a su lado haya —¡asombroso! —una manguera, de unos cinco metros de largo, que descansa sobre un cubo y que sirve, tras los entrenamientos, para que los boxeadores se duchen, si bien dudamos de que lo puedan hacer ni tan siquiera a medias.

El decorado no puede ofrecer mayor sencillez. Es muy sencillo. Demasiado sencillo.

Antes de comenzar los entrenamientos, y mientras los boxeadores cambian de ropa, el preparador toma la manguera y riega el suelo. «Es por el polvo, ¿sabe? —nos dice como disculpándose— porque sino no hay quien aguante aquí. ¿El agua? ¡Ah!, la pagamos nosotros».

Comienza la preparación y a la vez que un púgil golpea el saco, otro hace guantes con el preparador y los demás realizan distintos ejercicios físicos, no sin ciertas limitaciones y molestias porque lo reducido del local no permite más lujos. La forma de hacer guantes es francamente típica y original por la ausencia de un ring.

¡VAMOS DE VERGUENZA!

Al no existir ring, el simulacro de pelea en el entrenamiento, se desarrolla sobre el cemento con el consiguiente riesgo de que un gol-



A falta de ducha, buena es una manguera. -- (Foto BARREIRO)



La falta de un ring hace que los boxeadores lucenses se vean en la necesidad de hacer guantes con el preparador en cualquier esquina del gimnasio (?). -- (Foto BARREIRO)

pe mal dado, los mande contra la pared —también de cemento— y produzca un percance de consecuencias lamentables. «Entrenamos aquí porque no tenemos otro remedio. Después, al subir al ring se encuentran como en una bañera porque no tienen noción de la superficie. Hay que saber limitar la distancia y en cuanto rocen las cuerdas, saber escapar de ellas. Pero aquí no podemos hacerlo. Ocurre también que en las peleas se encuentran cansados al poco de empezar y eso se debe al piso blando del cuadrilátero, de ahí que siempre vayan a correr sobre hierba para que se adapten, pero eso no es suficiente. Así no se puede hacer nada. Vamos, es como si entrenásemos sin guantes».

Lo de los guantes es otra historia. Si a los boxeadores lucenses les falta algo tan básico como un ring, no digamos ya lo que pasa con los guantes.

De una de las perchas —ya lo dijimos— cuelgan unos quince pares, muchos de ellos inservibles, pero «los tenemos porque no se pueden utilizar los nuevos para todo», nos dice David Márquez.

Lo cierto es que, aparte de los que compran con su dinero, cuando ya no hay otro remedio, la Federación regala algún que otro par cuando los púgiles lucenses realizan

un buen combate. Siempre hay que esperar a las buenas peleas para ver incrementado el material. Es algo así como el huevo y la gallina, porque sin guantes no se hacen buenas peleas y sin peleas no hay guantes.

Es obvio decir, después de lo expuesto, que la afición que existe al boxeo en Lugo por encima de los inconvenientes que puedan surgir y que —a nuestro entender— son insalvables.

El popular slogan «Contamos contigo» ha servido de tema cómico para infinidad de chistes. Y no es para menos porque quien sacó tal slogan de la manga, además de hacerlo tras padecer una noche de insomnio, se encontraba reposando con toda seguridad en un cómodo sillón.

Está claro —eso sí— que existen dos formas de «hacer deporte». Jugar al engaño, pasándose las horas tras la mesa de un lujoso despacho o intentar que en Lugo haya buenos deportistas. Cualquiera de las dos es válida, porque sino nadie se explica como todavía quedan dirigentes que sigan el juego a un vergonzoso centralismo donde alguien cómodamente sentado en un sillón, se le ocurrió decir algo así como: «Contamos contigo».

ERNESTO S. POMBO

AVISO

ASOCIACION DE EMPRESARIOS DE LAS PLAZAS DE ABASTOS DE LA PROVINCIA DE LUGO (MERCADOS)

Invita a todos los empresarios del sector a la asamblea general de la Asociación de Empresarios de las Plazas de Abastos de la Provincia de Lugo (Mercados), que se celebrará el próximo día 16, miércoles, a las 8 de la tarde en primera convocatoria y 8,30 en segunda, en el Salón de Actos de la Caja de Ahorros de La Coruña y Lugo (Plaza de Santo Domingo), para tratar sobre el siguiente

ORDEN DEL DIA

- 1.º Aprobación, si procede, del acta de la asamblea anterior.
- 2.º Informe de la Comisión Gestora.
- 3.º Elección de la Junta Directiva de la Asociación.
- 4.º Cuotas de la Asociación.
- 5.º Programación de las actividades de la Asociación.
- 6.º Ruegos y preguntas.

Dada la importancia y trascendencia de los asuntos a tratar para el futuro de nuestros negocios, rogamos su asistencia y máxima puntualidad.

LA COMISION GESTORA

“ ENTREGA INMEDIATA ”



COMUNICADO FORD

Durante los meses de Noviembre y Diciembre le entregamos el FORD FIESTA al momento

Venga al Concesionario FORD en Lugo

CEREIJO HERMANOS, S. A.

Carretera Coruña, Km. 515

y COMPRUEBELO

OTRO PUNTO FUERTE DE FORD...

...¡Demostrado!



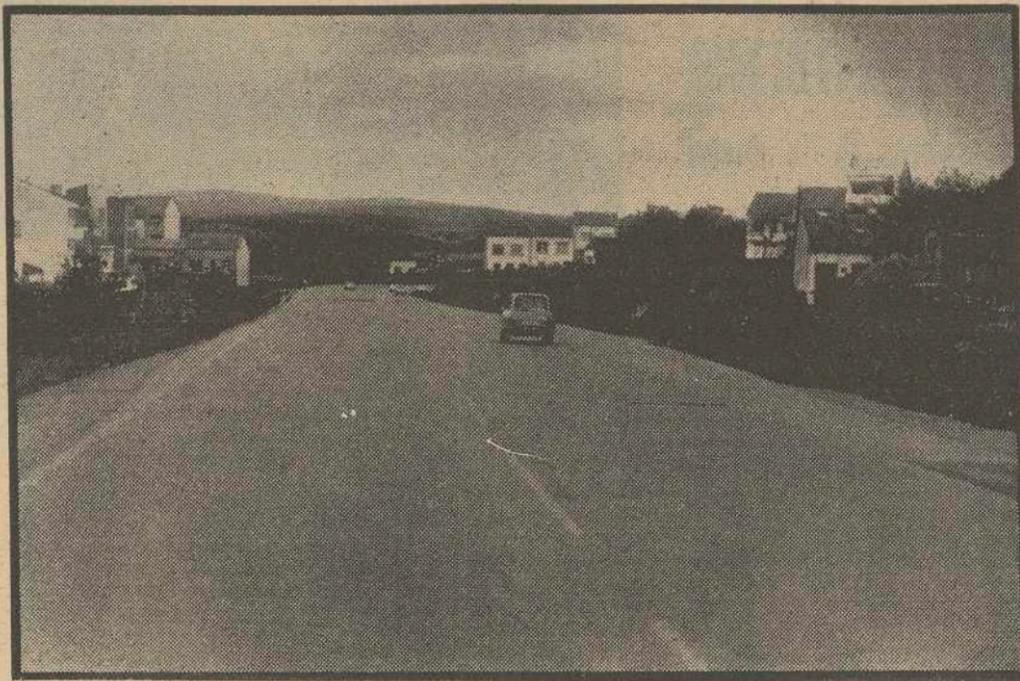
FORD FIESTA



DEPORTES



Hay que señalar el acceso al "Angel Carro"



Los de Lugo normalmente no tenemos problema, pero no podemos decir lo mismo de los que vienen de fuera y desean acudir al estadio "Angel Carro". Lo lógico es que se pierdan dando vueltas y más vueltas, y todo sencillamente por no existir en la carretera general de Madrid a Santiago —la que conduce de la Plaza del Ejército Español al nuevo puente, una señal que indique precisamente que a la izquierda está el acceso que lleva al campo de fútbol. ¿Es tan difícil para Obras Públicas colocar allí un indicador? Hay que pensar que suelen venir aficionados acompañando a los equipos de fuera, y esos aficionados, lo mismo que los propios equipos, no tienen por qué adivinar donde está, o por donde se va para el estadio. Así que esperamos la colocación inmediata de un indicador. Es tan sencillo y ahorraría tantos quebraderos de cabeza, que no merece la pena estar sin él.—(Foto VEGA)

EL VALSARRIA, EN LA LIGA DE LA MONTAÑA

Hoy se enfrentará en el "Manuel Rivela" al Ferreira



SARRIA.— (De nuestro corresponsal VILLARABID).

Comienza la danza nuevamente para el Valsarria el domingo. En el «Manuel Rivela» recibirá al Ferreira, en el primer encuentro del campeonato de aficionados provincial, Liga de la Montaña.

Es pronto para hacer vaticinios; desconocemos la categoría de unos y otros. Si sabemos que Chantada, con Mosquito de nuevo en el fútbol activo; el Calasancio, Independiente y tal vez Taboada, son los conjuntos, que nosotros conozcamos que parecen tener de principio mejor cuadro.

No obstante, habrá que ir esperando pasen algunas jornadas.

En lo que a nuestro representante sarriano se refiere, el Val Sarriana, no le será nada fácil esta competición, salvo que sus comienzos fuesen como en el campeonato de juveniles, que si terminaron algo flojos, vivían de renta de sus comienzos.

Precisamente hoy les ofrecemos nuestra gráfica de su cuadro, que disputó el campeonato juvenil, zona sur y que ocupó un puesto discreto en la clasificación final, que si se tiene en cuenta era su debut, ya dice bastante.

CHANTADA

Expectación ante el comienzo del Campeonato de Liga de Segunda Categoría Regional

CHANTADA. — (De nuestro corresponsal, ALVARO FERNANDEZ). Después del resonante y merecido triunfo, como campeones, de nuestros juveniles, reina gran expectación entre la afición futbolística chantadina por el comienzo del Campeonato de Liga, de Segunda Categoría Regional, que tendrá lugar en el día de hoy, a las cuatro de la tarde, en el campo de «Sangoñedo», de Chantada. Se enfrentarán los equipos C. D. Lalín y Chantada, S. D., abriendo así el marco de las futuras confrontaciones.

Esperamos que nuestro equipo titular, completamente remozado y rejuvenecido, siga las huellas de años anteriores y las supere, hasta conseguir e imitar a los alevines en el tan ansiado título y ascenso. Acudamos todos esta tarde, a las cuatro, al «Sangoñedo», para saludar a los nuevos componentes del equipo y animar a los que ya, de antemano, felicitamos y auguramos espléndidos laureles.

PARTIDOS ADELANTADOS

El Elche venció al Athletic de Bilbao (2-1) y el Valencia al Burgos (1-0)

● DESPUES DE GANAR POR 1-0, EL ORENSE PERDIO CON EL ENSIDESA (2-1)

ELCHE (Alicante), 12.— (ALFIL).— El Elche ha vencido al Ath. de Bilbao por dos goles a uno, a pesar de la actuación del colegiado catalán señor Tomeo, que se empeñó en perjudicar a ambos conjuntos.

Alineaciones:

ATH. BILBAO: Iribar; Lasa, Astrain, Alesanco (Aморrortu), Escalza, Tirapu, Irureta, Churruca, Dani, Carlos y Argote.

ELCHE: Esteban; Indio, Lorant, Benítez, Casuco, Félix, Trobiani (Montero), Gómez Voglino, Antón, Sitja y Cristo (Insaurralde).

Colegiado Tomeo Palanqués, catalán, pésimo. Tarjetas amarillas a Benítez e Indio. En el minuto 25 de la segunda parte, el árbitro volvió a reincidir sobre Benítez, siendo éste expulsado del terreno.

Goles:

Minuto 20, 1-0, centro de Antón y Cristo, de tiro a media vuelta, marca.

Minuto 8 de la segunda parte, 2-0, el señor Tomeo señala un penalty, por derribo de Escalza a Antón, se encarga de su lanzamiento Lorant y consigue gol.

2-1, minuto 10, extrañísimo e inexplicable penalty lanzado por Argote, marca, pero el colegiado, por razones que se desconocen, exige la repetición. Argote vuelve a lanzarlo y establece el resultado final.

Incidencias:

Comenzó el Elche realizando un impecable partido, pero apenas se llevaba media hora jugando cuando el señor Tomeo se erigió en protagonista del encuentro.

En el minuto 19 anuló un gol a Cristo por fuera de juego de Trobiani, que, previamente, al recoger éste el balón, ordenó siguiera el juego hasta el momento que el esférico tocó las mallas, y señaló el fuera de juego antes existente.

Benítez fue expulsado sin motivo. La roja como la amarilla fueron tarjetas sin justificación alguna para el juez de la contienda, a la vista del público presente.

Venció el Elche a pesar del árbitro, éste es el resumen del partido. El colegiado llegó a prolongar el encuentro cinco minutos más para favorecer al equipo visitante. El

Elche debió vencer por un tanteo superior.

VALENCIA, 1; BURGOS, 0 VALENCIA, 12.— (ALFIL).—

En partido nocturno jugado en el «Luis Casanova», el Valencia se impuso al Burgos, merced a un penalty ejecutado por Kempes, al minuto de concluir el encuentro y cuando estaba ya casi sentenciado el 0-0.

Alineaciones:

VALENCIA: Manzanedo; Cerveró, Palmer, Cordero (Castellanos), Bortubot, Juan Carlos, Felman (Eloy), Cabral, Diarte, Kempes y Valdéz.

BURGOS: Navarro II; Valdés, Gómez, Igartúa, Navajas, Navarro I, Viteri, Tarres, Pachín, Chazarreta y Quini.

Cos salió por Viteri y Sales por Tarres.

Arbitró el señor Jaramillo, norteafricano, muy mal. Cometió muchos errores y no quiso saber nada de lo que pasaba en las áreas.

El gol llegó en el minuto 46 de la segunda parte. Igartúa derriba a Eloy dentro del área y el árbitro señala penalty que ejecuta de fuerte disparo Kempes.

Pésimo partido el disputado por el Valencia y el Burgos, en el que los visitantes, amontonando hombres en su área, lograron desconcentrar al Valencia, teniéndolo a su merced durante la mayor parte del encuentro.

Ni tan siquiera cuando el Valencia se volcó materialmente sobre la meta de su rival dio la impresión de que podía solucionar el encuentro, dado el atolondramiento de sus hombres y la poca capacidad de maniobra que demostraron en ataque.

En última instancia Navarro II, con tres magistrales intervenciones que le convirtieron en la figura del partido, logró mantener su puerta imbatida al final del tiempo reglamentario. Pero dado que en la táctica burgalesa también cabía la estrategia de la pérdida de tiempo, el colegiado, que en esto se mostró inflexible, alargó el partido nueve minutos, dando tiempo a los locales para que en ese primer minuto de la prórroga consiguiera ese gol que (Pasa a la página siguiente)

Vela por tu formación. Asiste al Centro de Formación Familiar y Social.

¿JUGADOR HONDUREÑO ABANDONADO EN ESPAÑA?

TEGUCIGALPA.— (ALFIL).— El futbolista hondureño Miguel Angel Matamoros, enrolado por el club «Real Mallorca», de la Segunda División «B», de Mallorca, España, se encuentra abandonado en aquel país europeo.

Así lo destacan las secciones deportivas de los diarios hondureños que han logrado contactos telefónicos con el libero del club «Elche» de Alicante, España, el hondureño Gilberto Gerónimo Yearwood, quien asegura que trata de ayudar a su compatriota.

Según la prensa deportiva hondureña «Shinola Matamoros», está sin dinero y sin pasajes para regresar a Honduras con su esposa y tres hijas y además fuera del plantel del «Real Mallorca», club que le adeuda el salario de tres temporadas.

MATAMOROS NO ESTA ABANDONADO

PALMA DE MALLORCA. — (ALFIL).— El Real Mallorca, por mediación del presidente de la Comisión Gestora Guillermo Ginard ha comunicado, respecto del desagradable asunto del jugador hondureño Miguel Angel Matamoros, que estaba arreglado, o en vías de solución definitiva.

El propio presidente ha indicado a «Alfil» que el jugador había cobrado solamente las mensualidades y las primas por partidos ganados en las dos primeras temporadas que pasó en Mallorca, pero que en la última cobra alrededor de las 650.000 pesetas, es decir la totalidad de esta temporada. Al término de la misma, el club mallorquinista —dijo el señor Ginard— intentó suscribirle un nuevo contrato, pero las disposiciones federativas lo impidieron al no poderse contratar en Segunda División B, jugadores extranjeros.

En estos momentos, Miguel Angel Matamoros está a la espera de alcanzar la doble nacionalidad y, con ella, suscribir por lo que resta de temporada un nuevo contrato con el club mallorquín.

UN MUNDO NUEVO PARA LOS NIÑOS



Felicite con tarjetas de UNICEF

De venta en todas las Oficinas de Correos.

¿Jugador hondureño...

(Viene de la página anterior)

tal y absolutamente de acuerdo con el club. Además, se le han ido solventando todos y cada uno de los problemas económicos que le iban surgiendo.

Se da la paradoja de que Matamoros se casó el mes pasado en Palma de Mallorca con la mujer que tenía en Honduras y cuya unión no estaba legalizada. El matrimonio cuenta ya con tres hijas, la mayor de las cuales tiene nueve años.

(Viene de la página anterior) equivalía a los dos puntos en litigio.

Digamos por último que hubieron muchas tarjetas amarillas siendo sus destinatarios: Navarro II, Valdés, Tarres, Chazarreta, Cervero, Cabral y Diarte.

ENSIDESA, 2; ORENSE, 1
AVILES, 12.— (ALFIL).— En el estadio Santa Bárbara, que registró una gran entrada, el Ensidesa venció al Orense por dos goles a uno, resultado que ya señalaba el marcador al final de la primera parte.

DEPORTES

PARTIDOS ADELANTADOS

Arbitró Marín López, del Colegio Navarro. Pretendió ser inflexible pero cometió bastantes errores, con perjuicio para los dos equipos, aunque sus errores no influyeron para nada en el marcador.

Alineaciones:

ENSIDESA.— Camuel; Vallina, Raya, Esteban; Cuenca, Miguel Angel; Antolín, Pillo, De Diego, Rúa y Javi.

En el minuto 70 De Diego fue sustituido por Torres, y en el 87 Javi por Juanjo.

ORENSE.— Casado; José Luis, Castillo, Ochoa; Samos, Fernández; Antonio, Juan Luis, Cucala, Tendrid y Somaza.

Juan Luis y Cucala fueron relevados por Moreno y Far, tras el descanso y a los ochenta y cinco minutos, respectivamente.

Goles:

Minuto 6: Somaza recoge un balón en el centro del campo. Se interna y driblando a un defensor conecta un gran disparo desde lejos, que se cuele por la escuadra (0-1).

Minuto 26: Avance de Vallina por la derecha, con centro al palo contrario. Se forma un pequeño barullo, que resuelve Javi para empatar de fuerte disparo (1-1).

Minuto 44: Centro de Javi, desde el córner izquierdo, que rema-

ta Pillo sobre la marcha, raso y lejos de Casado (2-1).

TENERIFE, 1; MURCIA, 2
SANTA CRUZ DE TENERIFE, 12.— (ALFIL).— El Murcia ha vencido por dos goles a uno al Tenerife en partido correspondiente a la decimosegunda jornada del Campeonato Nacional de Liga de Segunda División "A", disputado esta noche en el estadio Heliodoro Rodríguez López. Al descanso se llegó con empate a un tanto.

BILBAO ATHLETIC, 1; HUESCA, 1

BILBAO, 12.— (ALFIL).— Con empate a un gol ha finalizado el encuentro de Segunda División entre el Bilbao Athletic y el Huesca, adelantado al sábado. Al final de la primera parte el resultado era de 1-0 favorable a los vizcaínos.

ATLETICO DE ORENSE, 2; SPORTING GUARDES, 0

ORENSE, 12.— (ALFIL).— Por dos goles a cero venció el Atlético de Orense al Sporting Guardés en partido correspondiente a la Regional Preferente, adelantado de la jornada de mañana.

Arbitró Alonso Abelairas, del Colegio Lucense, regular.

ATLETICO DE ORENSE: Aurelio; Vallina, Emilio, Bolaño; Xouba, Urbano; Cima, Alfonso, Elías, Rivas y Delmiro.

En el minuto 68 Julio por Elías y en el 75 Alejandro por Urbano.

SPORTING GUARDES: Estévez; Ródi, Parada, Moncho; Manolo, Cayo; César, Nito, Iglesias, Mario y Lastra.

En el minuto 61 Marito y Jandro por César y Nito.

Goles:
1-0. Minuto 43. Iglesias intenta ceder a su portero el balón pero se anticipa Elías que estaba detrás que de tiro raso marca.

2-0. Minuto 51. Se saca una falta sobre el marco visitante, Urbano cede en corto a Delmiro que de tiro raso y cruzado consigue batir a Estévez.

El encuentro ha sido entretenido con dominio alterno de uno y otro equipo.

• Nueva edición del "Anuario Español de la Publicidad"

Con el formato ya tradicional y en lujosa presentación ha sido publicada la décima edición.

En su 1.094 páginas de contenido, recoge ampliamente los datos y las tarifas de publicidad de: Diarios, semanarios, anuarios, revistas, boletines, Radio y Tv., cinematógrafos y publicidad exterior y las referencias necesarias de agencias, agentes, especialistas y servicios técnicos, artes gráficas, artículos de propaganda y otras especialidades.

Con esta obra tendrá la orientación precisa y el conocimiento perfecto de cuanto puede utilizarse en España para hacer publicidad de su negocio o servicio.

Es imprescindible para:
—Directores de agencias de publicidad y ejecutivos de cuentas.

—Gerentes y jefes de publicidad de empresas anunciantes.

Jefes de relaciones públicas de Ministerios y direcciones generales.

—Directivos de Institutos, asociaciones y colegios profesionales.

—Expertos en mercados.

Creativos y técnicos en general.

—Regentes de empresas de artes gráficas y fotográficas.

—Profesionales de la publicidad, radio y relaciones públicas.

Director y editor: Francisco Centeno Rodríguez. Su precio es de 3.745 pesetas más gastos de envío. Para sus pedidos dirigirse a su librería o a nuestra dirección: Avenida José Antonio 57-7.º F. Teléfono

† EL SEÑOR DON MANUEL MEIRIÑO LOPEZ

(MEDICO DE CARBALLEDO)

Falleció en su casa de Trasar de Carballo, a los 54 años de edad, después de haber recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

La Sociedad de Cazadores de "Coto do Faro" de Chantada y Carballo,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver desde Trasar de Carballo a la iglesia de San Miguel de Bucinos, que tendrá lugar a las CUATRO de la tarde de hoy, domingo, y a los funerales que a continuación se celebrarán en dicho templo, así como a la inhumación en el panteón familiar del cementerio de esta parroquia, que tendrá lugar seguidamente, favores por los que anticipan gracias.

Chantada, 13 de noviembre de 1977

† EL SEÑOR DON MANUEL MEIRIÑO LOPEZ

(Médico de Carballo)

Falleció en su casa de Trasar de Carballo, a las 21 horas del día 11 del actual, a los 54 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

ASOCIACION LUCENSE DE VISITADORES MEDICOS,

AGRADECE a sus amistades y personas piadosas una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver y funerales, actos que tendrán lugar hoy, domingo, día 13, a las CUATRO de la tarde, en la parroquia de San Miguel de Bucinos (Carballo).

Lugo, 13 de noviembre de 1977

† LA SEÑORA DOÑA DOLORES TELEZ FRIAS

(Viuda de don José Pardo Fandiño - Pintor)

Falleció el día 11, en su casa de Monterroso, a los 72 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

LA CORPORACION Y FUNCIONARIOS DEL AYUNTAMIENTO DE MONTERROSO,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por el alma de la finada y la asistencia al funeral de entierro, acto que tendrá lugar hoy, domingo, día 13, a las CINCO Y MEDIA de la tarde, en la iglesia parroquial de Monterroso y seguidamente a la conducción del cadáver al cementerio parroquial; favores que agradecerán.

CASA MORTUORIA: Calle de la Iglesia, 7

Monterroso, 13 de noviembre de 1977

† PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR D. ANGEL ABELAIRAS VARELA

Que falleció en esta capital, el día 14 de noviembre de 1976, a los 52 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa, María Asunción Castro García; hijos, Antonio, Angel-Jorge y David-Angel; madre política, Asunción García Díaz; hermanos, David, Carmen y Manuel Abelairas Varela; hermanos políticos, Consuelo y Angeles Castro García; María Teresa Papin Franco, Antonio del Alamo, Rui Dafonseca y María Lavandeira; ahijado, José Angel Abelairas Varela; tíos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y demás personas piadosas una oración por el alma del finado y la asistencia a la función de primer aniversario, acto que tendrá lugar mañana, lunes, día 14, a las SEIS Y MEDIA de la tarde, en la iglesia parroquial de San Froilán; favores que agradecerán.

Lugo, 13 de noviembre de 1977

† EL SEÑOR DON DOSITEO CASTRO RODRIGUEZ

Falleció en esta ciudad, el día de ayer, 12 de los corrientes, a los 80 años de edad, después de haber recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su afligida esposa, Balbina López López; hijo, Ricardo Castro López (Construcciones Casadir); hija política, Maruja Ginzo Alonso; hermanos políticos, Concepción López López y José López López, José López González, Isaura la Vega y Encarnación Cortón (ausente); nietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver que tendrá lugar hoy, domingo, día 13, a las CINCO de la tarde, desde la iglesia parroquial del Sagrado Corazón hasta el cementerio parroquial de Santiago de Castelo, y al funeral que, por su eterno descanso se celebrará mañana, lunes, día 14, a las DOCE de la mañana, en la iglesia parroquial del Sagrado Corazón, favores que agradecerán.

Casa mortuoria: Travesía de Fontaneira, 6 (Burozos)

Lugo, 13 de noviembre de 1977

NOTA.—Habrà servicio de autobuses.

anuncios por palabras

Automóviles

ACADEMIA AUTO GUIA. Aprendizaje garantizado en ciudad, en carretera. Muñoz Grandes, 75. Teléfono 22-02-42.

AUTOS GENARO antes de vender su coche usado consúltenos. Lo pagamos más y al contado.

AUTOS GENARO compra-venta-cambio, vehículos de ocasión. Grandes facilidades.

AUTOS GENARO. Avenida Coruña, 122. Teléfono 21-83-87.

AUTOS RALLY, compra - venta-cambio automóviles usados. General Mola, 19, Lugo. Teléfono 21-84-26. Concepción Arenal, 34. Monforte de Lemos. Teléfono, 40-29-31. Urbanización Cantarrana, Vivero. Teléfono 56-06-11.

AUTOS HERMANOS - VAZQUEZ, Compra, venta, cambio automóviles. Plaza Obispo Odoario. Teléfono 21-44-26.

AUTOS BERNARDO. Compra-venta-cambio. Vehículos usados. Avenida Coruña, 69. Teléfono 21-87-61 y Serrano Suárez, 22-24. Teléfono 21-66-93.

VENDO Seat 850 Especial, 4 puertas, buen estado. Telf. 53-10-11. Sarria.

VENDESE DKW, autorizada 5 plazas, seminueva. Telf. 21-27-91.

PARTICULAR vende 1430 Ranchera, toda prueba. Informes: Ruanueva, 57 - 2.º. (De 1 a 3).

SE VENDEN Seat 127 y Dyane-6. Teléfono 21-49-36.

VENDESE Austin 1100, 50.000 kilómetros. Garaje Díaz Valin. Calle Monforte.

EL PALACIO DEL AUTOMOVIL SPORT - AUTO

Más de 100 coches nacionales y de importación a su disposición

Avda. 18 de Julio, 139
Teléfono 216941 LUGO

LAND ROVER cortos - largos, garantizados. Facilidades. Autos Jema. Talleres propios. Ortiz Muñoz, 25. Teléfono 21-13-27.

ALVAUTO, compra, ALVAUTO, vende facilidades, todas marcas. Seriedad. Teléfono 21-89-14.

SEAT todos modelos avalados nuestra seriedad-garantía. Alvauto. Calle Chantada, 7.

ALVAUTO magníficas oportunidades todas las marcas. Calle Chantada, 7, 21-89-14. Facilidades

TALLERES DOMINGUEZ, Venden: Seat 1.430, 124, 127 (2, 3 y 4 puertas), 133, 850 N y E, 600-L. Renault 12-S, 7, 6 (varios), 5, 8 y 4-F. Dyane-6 y Azan-6. Mini-850. Furgonetas mixtas: Ebro-F-108, D.K.W. y Sava-J-4. Land-Rover-88. Camiones y furgonetas Avia (carnet 2.º). Motocultores Pasquali. Telf. 33-01-53. Meira.

PARTICULAR vende Seat 600. C/. Orense, 14-6.º-B.

A NUESTROS ANUNCIANTES

Los anuncios para esta Sección sólo se recibirán en nuestras oficinas hasta las ocho de la tarde.

Bolsa de la Propiedad

En esta sección únicamente podrán publicar sus anuncios los agentes colegiados de la Propiedad inmobiliaria y los propietarios de fincas

Alquileres

PRECISASE local dos habitaciones, para oficina. Telf. 21-57-40. (Luis García Bobadilla).

SE ALQUILA piso segundo, calle San Marcos, número 1, seis habitaciones. Informes: S. Pedro, 50. (Ultramarinos).

ALQUILO bajo 330 m.2 y un piso. Río Navia, 21 - 1.º.

ALQUILASE piso amueblado, céntrico. Teléfono 21-73-59.

ALQUILO habitación dos camas, para chicos o chicas. Calle 18 de Julio, 24 - 1.º.

ALQUILO pisos 5 y 9 habitaciones. Teléfono 22-25-75, de 2 a 4 tarde.

SE ALQUILA bajo céntrico. Teléfono 21-65-92. De una y media a tres.

ALQUILO dos locales para oficinas a 30 metros de los Cantones. Teléfono 21-27-79.

ALQUILASE habitación, económica, céntrica. Teléfono 22-16-93. (Noche).

ALQUILASE piso céntrico, amueblado, con calefacción. Informes Ramón Ferreiro, 27-7.º.

PISO alquiler, máximo 3 habitaciones, necesita joven matrimonio. Telf. 21-58-17 (tardes).

Fincas y Solares

LAYBE, vende solar en calle Islas Canarias, 20 metros de fachada.

LAYBE, vende pisos en Avda. de Muñoz Grandes. Garaje, trastero, ascensor y calefacción.

FOZ. Apartamento, en edificio Costa Blanca. Amueblado. Facilidades. Informes: Telf. 21-13-27. (Horas de oficina).

SE VENDE finca de monte en los términos de Aldurfe (Riortorto), de unas 30 fanegas, con agua propia. Para informes: Llamar al teléfono 33 00 79, después de las 9 de la noche.

NUNEZ TORRON vende casas, solares, fincas, pisos. Santo Domingo 1-1.º.

"RIVAS". Vende muchos pisos terminados, en construcción, distintas zonas capital, fincas, negocios. Campo Castillo, 18-1.º-C. 21-59-98.

COMPRARIA finca a 5 kilómetros de Lugo. Pago al contado, mínimo 10.000 metros. Informes: Teléfonos 22-30-07 y 22-14-77.

SE VENDE en San Juan del Alto (Vila Estévez), Caserío 59.981 m2 de pradería y 74.999 m2 de labradío, por junto o por parcelas, a 5 kilómetros de Lugo - Carretera Friol, buenos accesos. Teléfono 22-07-81.

VENDO pisos céntricos, todos precios, bajos industriales venta y traspaso, fincas industriales y de recreo todas carreteras. Rodríguez Lorido. Plaza Ramón Montenegro (Agencia).

I. COGALSA vende propiedad incluida, casa a 15 kilómetros de Lugo. San Pedro, 4 - 2.º.

I. COGALSA vende fincas en Guntín, 500 metros carretera general. San Pedro, 4 - 2.º.

I. COGALSA vende pisos Plaza del Ejército Español. Entrada 500.000 pesetas. San Pedro, 4 - 2.º.

AGENCIA BARGUEIRAS. Administrador colegiado. Fincas Rústicas y Urbanas. Cooperativa Comunidades. Obispo Izquierdo, 21. Teléfono 21-54-59.

SE VENDEN pisos y locales comerciales, en Puerta Santiago. Informes: Calle Vivero, 2 - Bajo.

LAYBE, vende piso Ronda Caidos. 119 m.2 habitables. Precio muy interesante.

I. COGALSA Agencia de la Propiedad Inmobiliaria, vende en varias zonas pisos, bajos, fincas y parcelas, precios asequibles. Facilidades. San Pedro, 4 - 2.º.

VENDO bajo 700 m2. Situación 50 metros de Muralla. Informes: Teléfono 21-38-85.

VENDO pisos, bajos comerciales, solares, fincas. Agencia Faro. Calvo Sotelo, 24 bajo.

PAZ GONZALEZ dispone siempre de una oportunidad para comprar, pisos, bajos comerciales y fincas rústicas, con facilidades. Confíe también usted en la Agencia Paz González. Telf. 21-42-70.

VENDO finca grande, con chalet, agua, luz y teléfono o parcelas edificables, 2,5 kilómetros de Lugo. Informan: Calle Conde, 13. (Casa Matías).

SE VENDEN las casas números 61, del Paseo de Ronda y 14, de Puerta de Aires, de La Coruña. Informes: Doctor Castro, 14. Lugo.

SE VENDEN las casas números 12 y 14 de la calle Dr. Castro. Informes en las mismas.

VENDO en Polígono "La Ferveadora", viviendas unifamiliares en línea y chalets. Informa: Castro Gil. Teléfono 21-16-46.

VENDO pisos en construcción, sobre 100 m2. Plaza Ejército Español. Informes: Calle Quiroga, 13-1.º.

SE VENDE piso céntrico. Informes: Teléfono 21-15-87.

SOYUVE realiza valoraciones, mediciones, particiones. Nóreas, 15-2.º. Teléfono 21-13-26.

VENDO fincas en Bonxe, propias para chalets. Informes: Camino de Pipín, 20 - 1.º.

SE VENDE Auto - Servicio y finca en el Ceao, 2.558 m2. Informes: Teléfono 21-50-09.

PARTICULAR, vende piso a estrenar, buena situación, calefacción y garaje. Informes: Telf. 22-09-74.

LAYBE, piso C. Río Navia, construcción primera calidad. amplio.

VENDESE casa Serrano Suárez, 32-1.º y bajo libres, superficie bajo aproximado 280 metros cuadrados. Precio 4.750.000. Informan: Teléfono 25-22-31 y 22-65-63. La Coruña.

EN VIVERO, se vende la casa número 37, de la Avenida de Lourdes. Informan sus propietarios señor Cora Reixa, Tuy, 44 - 2.º - Derecha. Lugo, o María Manuela de Cora de R. Delgado. Dr. Gómez Ulla, 4 - Madrid (28).

OPORTUNIDAD. Vendo piso, estrenar, muy amplio, acogido. Ronda Caidos. Buen precio. Teléfono 21-58-25.

PARTICULAR, vende piso a estrenar, sobre 100 m2, calefacción, ascensor y garaje. Informes: Doctor García Portela, 5 - 2.º - Derecha.

SE VENDE en Duarria (Castro de Rey), un terreno de 2 hectáreas, confinando con el río. Para informes: Casa Alta (Cornide) Duarria.

SE VENDE casa en Santa Cristina - Cospeito, orillas carretera Feria del Monte - Muimenta, con 50 metros a la carretera, propia de campo. Informes: Río Chamoso, 1 - 1.º - F, o en Muimenta. Fernando Carreiras.

SE VENDEN pisos, buena situación. Informes: Teléfono 21-43-78.

SE VENDE solar esquina Avenida Coruña.1.200 m2. Informes: Teléfono 21-48-45.

A 12 KILOMETROS de Lugo, se vende finca grande, a orillas de la carretera, junta o por parcelas. Teléfonos 21-12-19 y 22-28-93.

VENDESE bajos y pisos. Informes: Construcciones Jaime López. Teléfonos 21-31-99 y 22-20-81.

LAYBE, vende pisos Avda. de Carrero Blanco, 3 dormitorios, calefacción, trastero, ascensor y garaje.

LAYBE, vende solar Avenida de La Coruña, 580 m2, autorizan 7 alturas. Precio interesante.

VENDO bajos comerciales, pisos modernos, céntricos. Facilidades. Informes: Río Neira, 21, entresuelo. Telfs. 22-23-83 y 22-08-78.

LAYBE, vende pisos en calle Sierra de Ancares, con calefacción y ascensor.

LAYBE, vende fincas en Lugo, distintas situaciones, precios interesantes.

EL CHALET MAS CARO

de las Rías Bajas, en

PAXARIÑAS - SANGENJO

9.500.000 pesetas

Telf. 85-88-17 - Pontevedra

ORTEIN vende pisos, construcción y terminados, grandes facilidades. San Pedro, 7-1.º. Teléfono 21-31-52.

ORTEIN vende solares, fincas, bajos, distintas superficies y precios. San Pedro, 7-1.º.

PAZ GONZALEZ, vende varias fincas, cerca de Lugo. Telf. 21-42-70.

PROPIEDAD a 15 kilómetros Lugo, 26 hectáreas, pradería, presa agua, molino. Teléfono 22-23-69.

NUNEZ TORRON vende piso Ronda Caidos, 120 m2 aproximadamente. Riguroso contado. 2.450.000.

VENDO dos pisos en zona San Roque, buen precio, con calefacción y ascensor. Teléfonos: 22-37-37 y 21-24-34.

SOYUVE vende pisos, fincas, casas, solares. Nóreas, 15-2.º. Teléfono 21-13-26.

VENDESE solar, 10 metros frente y 70 fondo en Meira, doble acceso. Teléfono 33-01-16.

VENDO piso acogido, buena situación, calefacción central, garaje. Telf. 21-29-69. (De 10 a 13).

SE VENDE bajo. Calle Islas Cies. Informes Telf. 21-46-57.

VENDO piso, buena situación, todo exterior y calefacción. 1.700.000 pts. Entrada 700.000. Teléfono 21-53-65.

VENDO tres fincas, situación: Arieiras, Ceao y Castelo. López Varela. Buen Jesús, 6.

Traspasos

SE TRASPASA Bar Castroverde. Informes: de 4 a 6. Teléfono 21-60-44.

POR NO PODER atenderla, traspaso peluquería de señoras. Teléfono 21-70-08.

SE TRASPASA puesto de carne, en Plaza de Abastos, número 56. Informes misma.

SE TRASPASA bajo comercial céntrico. (Sobre 230 m2.) "Díaz Paz". Telf. 21-46-06. C/. José Antonio, 21-1.º.

SE TRASPASA peluquería de señoras. Informes: Montrón, 8.

SE TRASPASA Bar Barreiros, para cualquier negocio. Plaza del Campo, 11. Informes en el mismo.

NUNEZ TORRON traspasa local comercial en entresuelo propio para oficinas, peluquería, etc. 3.500 renta. Situación Avenida Coruña.

SE TRASPASA Café-Bar Neno. Teléfono 21-60-47.

"DÍAZ PAZ" Traspasa cafetería en calle Serrano Suárez. Informes: C/. José Antonio, 21-1.º. Teléfono 21-46-06.

SE TRASPASA local en edificio comercial muy céntrico. Soyuve. Teléfono 21-13-26.

"DÍAZ PAZ". Traspasa local de negocio. Plaza de España. Informes: José Antonio, 21 - 1.º. Teléfono 21-46-06.

Colocaciones

40.000 MENSUALES. Ofrecemos veinticinco trabajos caseros, horas libres. Venta garantizada. Pago contado. Escribanos. Rufeal-Rosal (Pontevedra).

NECESITO capataz agrícola o experto en granja ganado vacuno. Grandes posibilidades. Pardal-Taboada. Telf. 87.

Compras

SE COMPRA toda clase de papel y cartón usado. Llamar teléfono 39-00-30 Rábade. Se recoge a domicilio.

Demandas

NECESITO chica fija. Travesía Chalets de Vega, Portal 1-5.º-C. De 6 a 8.

SE NECESITA empleada de hogar interna o hasta las 11 noche, que sepa cocinar. Buen sueldo. Informes: Ferrería Asturiana Teléfono 21-14-58.

SE NECESITA asistente, 9 mañana a 7 tarde, conocimientos de cocina. Teléfono 21-27-82. (De 4 a 6 tarde).

A PERSONA solvente y bien relacionada se cede sistema comercial y negocio en exclusiva para Lugo, para planificación y comercialización de productos de gran demanda, con beneficios de 3.000.000 pesetas anuales. Para concertar entrevista llamen al teléfono 56-45-68 de Asturias.

Enseñanza

C. I. L. Inglés, francés, alemán. Ruanueva, 25. Teléfono 21-89-31.

ANUNCIOS

POR PALABRAS

CLASES de E. G. B., Graduado Escolar y B. U. P. Teléfono 21-73-67.

CLASES Inglés de E.G.B. y B.U.P. Informes: Teléfono 21-67-27.

CLASES de Matemáticas para empresariales, grupos reducidos. Teléfono 21-26-14.

J. QUINTANA. Matemáticas cualquier curso. Grupos reducidos. Obispo Izquierdo, 12.

CONTABILIDAD banca, preparación intensiva, oposiciones. Teléfono 21-30-74.

Televisión

REPARACIONES TV. Taller calle Amor Mellán, 17-bajo. Teléfono 21-54-56.

Varios

ATENCION: Pintado de edificios, fachadas, habitaciones, empapelado. Pinturas C. Conde, Aguilere, 2. Teléfonos 21-29-23 y 22-01-10.

JOSE VAZQUEZ ARES. Especialidad en empapelados y sintasol. Teléfono 21-40-78.

PINTURAS en general. Alfonso Vázquez Ares. Calle Portugal, 31. Teléfono 21-55-97.

DETECTIVES ALMI número 2, conductas matrimoniales, prematrimoniales, laborales, etcétera. Teléfono 21-75-46.

DELEGACION Provincial del P.A.M.D.B. Relación de los sellos anulados según las normas, de 2 apuestas n.º 334.405 y 394.333. El Delegado.

Ventas

PAPEL impreso para envolver comercio todos ramos. Solicite tarifa y muestrario. Telf. 21-26-79.

CEPILLADORA universal; compresor, lijadora con galera y marquetería. Teléfono 21-44-51.

SE VENDE mostrador para bar, 8 metros. Informes: Calle Prado, 24-2.º izquierda.

EN RIBADEO. Véndese maquinaria-aserradero. Cupo maderista Galicia. Teléfono 11-00-63.

VENDESE tapiz mural y enciclopedia cocina. Teléfono 21-80-48.

VENDESE piedra pizarra. Informes: Teléfono 22-17-79.

SE VENDE abono de pollos. Teléfono 22-24-52.

OPORTUNIDAD: Véndese cafetera Faema, molino café Mobba, nuevos. 21-19-51.

OCASION: Vendo óptica completa (6 faros) de Mercedes 200 D. Autoradio Blaupunkt automático. Electricidad Rivera. Río Eo 44. Teléfono 21-63-43.

TUBO BERGMAN barato, motor - bomba 0,5 Cv. 260/450 v., 2 puertas madera con cerradura seminuevas, estufas butano con bombona a 2.500 pesetas, máquina remalladora de medias, cocina mixta 150 V. 4 fuegos y horno tubos fluorescentes color sol de lujo, propios para comercios de tejidos, peluquerías de señora, carnicerías, pescaderías, etc. Tubos fluorescentes colores verde y rojo. Aspiradora polvo para alfombras y moquetas. Ver en Almacén de Bazar Los Chicos. Travesía del Banco de España.

OCASION, se venden parideras y jaulas a estrenar para granja ganado porcino. Telf. 22-02-07.

EL PROBLEMA AGRARIO

(Viene de la página 24)

de él a los profesionales más competentes o dinámicos. Por ello sería preciso elevar rápidamente la "calidad de vida" del campo, para hacer atractiva su estancia a los técnicos de las múltiples disciplinas implicadas en la actividad agropecuaria.

Mas aquí tropezamos ya con el principio, otra vez, de nuestro comentario: porque no es posible elevar la calidad de vida, sin aumentar paralelamente el conjunto de bienes y servicios disponibles en el agro. Y no será posible, este aumento, sin una rentabilidad suficiente —por precios cobrados frente a costes pagados—, en la agricultura. Se cierra, así, el círculo vicioso que atenaza al campo, y cuya ruptura y solución reclama —por su complejidad y tamaño—, el esfuerzo decidido de toda la sociedad. Máxime cuando las rentas agrarias están siempre sometidas a imprevistos bioclimáticos —ya sean por el exceso en las cosechas, ya sea por su ruina—, y por eso los ahorros tienden a huir hacia otros sectores más estabilizados y vacunados de riesgos.

En consecuencia, la agricultura parece no tener otra solución que la de una coherente y audaz política fiscal (de impuestos y desgravaciones selectivos), y de financiación (mediante créditos y estímulos profesionales bien orientados), que excede de las competencias de una única cartera ministerial, y que exige la solidaridad de todos.

Porque hay que favorecer las industrias de transformación de los productos naturales, para permitir almacenarlos cuando haya excedentes, y recambiarlos cuando haya carencias. Y hay que ejercitar —conforme apunta Martín Artajo—, una correcta información pública respecto de estas materias agropecuarias y alimentarias. Y hay que —como indica "El País"— intensificar la investigación agraria y —según cita "Informaciones"— también la experimentación aplicada, unificando (¿Por qué no?) ciertos canales de financiación y asesoramiento. Y hay que garantizar los precios que sean adecuados. Y hay, en fin, que volver la mirada y nuestro corazón al campo, porque a la postre, el campo es quien nos alimenta y nos hace sobrevivir.

Y si el campo, en un primer

momento, transvasó rentas y alientos hacia la industria, fue como siembra de tecnología que él nunca podría haber desarrollado, pero que él tiene derecho a cosechar.

Saberlo, estimarlo, y —por supuesto—, pagarlo, es desde luego, no solo de justicia, sino también la más elemental buena crianza por parte de todos.

PROBLEMAS DE LA INFANCIA

(Viene de la página 16)

Compañeros de una hora o amigo para toda la vida, las criaturas buscan siempre el calor humano de los demás. No conviene privarles de él, pero es evidente que los padres atentos a la evolución intelectual y moral de sus hijos tratarán de conocer a los amigos, a juzgarlos e incluso a desacreditarlos. ¡Cuidado! Si bien conviene enterarse (discretamente) de qué clase de amigos se trata, es totalmente imprudente tomar decisiones bruscas. La confianza crea las confidencias. Por consiguiente, no hay que oponerse nunca ferozmente a una amistad naciente que no satisface, sino dejar hablar al joven.

De esta manera, se aprenderán muchas cosas sobre sus compañeros de clase, sus costumbres, sus gustos y su vida familiar. Las amistades sólo pueden ser realmente nefastas, en ciertos casos, si los niños son débiles. Y los niños débiles suelen ser las víctimas de padres que se imponen.

LA BUENA TACTICA

Hay que dejar que el niño elija a sus amigos, orientándole, pero sin imponer arbitrariamente los puntos de vista de los padres. Prohibirle tal o cual amistad equivaldría a inducirle a la hipocresía. La buena táctica consiste, pues, en entrar en el juego de acuerdo con la elección que ha hecho el joven, hay que explicar-

le claramente por qué, sin oponer un "veto", sino con el fin de permitirle reflexionar a su vez, comparar y tomar su decisión con toda lucidez.

El niño o la niña que tiene confianza en sus padres y al que no se le contradice ostensiblemente transige casi siempre ante las razones invocadas (mala educación, gustos perversos, brutalidad) si éstas son válidas.

No conviene perder nunca de vista que, en la educación, como en muchas de las relaciones humanas, todo es cuestión de tacto y de disciplina.

Marie-Pierre Leray
(Fiel-Servicios Especiales de EFE-AFP)



LA SEÑORA

DOÑA CELIA JUSTO RIVAS

Falleció en esta ciudad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hermanos, Maruja, Pilar, Otilia, Lucila, Caridad, Angelines y Angel; hermanos políticos, Luis Fernández Arias, Leonardo Patiño Blanco, Pedro González Fernández, Mateo Mendaña Vergne, Julio Corral Arias y Josefa Castro González; sobrinos, primos y demás familia,

AGRADECEN a sus amistades y demás personas piadosas una oración por el alma de la finada, y la asistencia al funeral que se celebrará mañana, día 14, a las SEIS de la tarde, en la iglesia parroquial de San Froilán.

Lugo, 13 de noviembre de 1977

EL SEÑOR

DON BAUTISTA PENA MANEIRO

(Casa Santiagués)

Falleció en su casa de Rábade, el día 12 de los corrientes, a los 69 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hijos, José (Guardia Civil, en Foz), Ramón, Gonzalo y Josefa; hijos políticos, Carmen Novo y Ginés Rodríguez; hermana, Purificación Pena Maneiro; hermanos políticos, Ramón Díaz, Josefa y Antonio Díaz Rábade, Piedad Vázquez (viuda de Díaz) y Antón María Vázquez; nietas, María-Jesús, Sonia y Marta; sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por el alma del finado y la asistencia al funeral de entierro, acto que tendrá lugar hoy, domingo, día 13, a las CINCO de la tarde, en la iglesia parroquial de San Vicente de Rábade, y seguidamente a la conducción del cadáver al cementerio parroquial, favores que agradecerán.

Casa mortuoria: Calle General Franco, 124

Rábade, 13 de noviembre de 1977

EL SEÑOR

DON ANTONIO FRAGA ROCA

(Industrial)

Falleció en Guitiriz, a los 40 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su apenada esposa, Venicia Sanjurjo Rodríguez; hijos, José Antonio, Jesús, Cristina y Susana; hermanos, hermanos políticos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por el alma del finado y la asistencia a la conducción del cadáver hoy, domingo, día 13, a las TRES Y MEDIA de la tarde, desde la casa mortuoria a la iglesia parroquial de Guitiriz, donde se celebrará el funeral y acto seguido recibirá sepultura; favores que agradecerán.

Guitiriz, 13 de noviembre de 1977

Casa mortuoria: Taller Mecánico Ponte Veiga

FUNERARIA FRAGA



EL SEÑOR

DON ANTONIO GONZALEZ PEREZ

Falleció en su casa de San Román de Cervantes, en el día de ayer, a los 77 años de edad, confortado con los auxilios espirituales

D. E. P.

Su esposa, Teresa Núñez Bermúdez; hijas, Virginia y Fe; hijo político, Santiago Fernández Soto; hermanas, Carmen y Virginia González Pérez; hermanos políticos, nietos y demás familia,

AL PARTICIPAR tan sensible pérdida ruegan una oración por su alma y la asistencia al funeral de entierro que tendrá lugar en la iglesia parroquial de San Román de Cervantes, hoy, día 13, a las CUATRO de la tarde, y seguidamente la conducción del cadáver al panteón familiar del cementerio parroquial; favores que agradecerán.

San Román de Cervantes, 13 de noviembre de 1977

NOTA.—De Cerezal, saldrá un ómnibus a las DOS Y MEDIA de la tarde, para que todas aquellas personas que lo deseen, puedan asistir a dichos actos.

SOL A SOL

SENTIDO COMUN

Tenia que ser, pero no sería, sin duda, sin el esfuerzo constructivo de Díaz Fuentes y sus compañeros de UCD. Pronto los temibles focos de peste porcina quedarán enmarcados en un radio de veinticinco kilómetros, con independencia de la provincia, y el plazo de prohibición de concentraciones porcinas por epidemia será reducido de seis meses a tres.

La medida tiene una importancia enorme para la modesta economía rural de Lugo. Y sobre todo, es lógica. No era lógico que si se descubría un foco infeccioso a quinientos metros del límite provincial con Orense, Pontevedra o La Coruña, se considerasen infectados todos los cerdos de la provincia, por ejemplo los de Ribadeo, tan ajenos al problema, y en cambio el mismo problema no afectase a los cerdos de la provincia inmediata, a quinientos metros de distancia. Como si los microbios infecciosos, muy responsablemente, garantizaran que su actuación era puramente provincial, y que al llegar al límite dieran media vuelta en correcta formación y cantando el himno que preceda.

Este planteamiento fue reiteradamente hecho en otros tiempos, incluso por mí desde esta sección, sin que nunca hubiera merecido la atención conseguida ahora. Parece increíble, con lo fácil que es de comprender, pero era así. Celebrémoslo en nombre de los modestos feriantes de cerdo en la provincia, y del triunfo del sentido común sobre la rutina.

EL KILOWATIO

Orense alumbró la idea, y ahora cunde. Es también justa y razonable. ¿Por qué las provincias productoras de energía hidroeléctrica no se benefician más que las no productoras de la riqueza que producen? Ellas han sacrificado zonas de cultivo para hacer posibles los embalses, se han tenido que soportar expropiaciones... Y a cambio, nada. ¿Vale un impuesto provincial por kilowatio producido? Parece que vale, y la voz ya ha sido oída y aceptada en Madrid. En Orense calculan a ojo que el beneficio anual para la Diputación puede ser superior a los doscientos millones de pesetas. Más de un embalse discurre entre las dos provincias orensanas y lucense, y habría que repartir... Pero cada Diputación puede ya contar con un buen ingreso extra perfectamente merecido.

BOCELO

Tintorerías "LA EMPERATRIZ"

SUPER-SECO en 30 MINUTOS - LAVANDERÍA
LIMPIEZA Y CONSERVACION ALFOMBRAS Y TAPICERÍA
Servicio a domicilio

Campo Castillo y Plaza de la Milagrosa
Teléfonos 21 25 17 - 21 42 23 LUGO

la vida es así

★ LOS RIESGOS DEL BAILE

Una riña entre clientes de una sala de baile del pueblo de Volron (sureste de Francia) causó, indirectamente siete heridos, dos de ellos graves.

Al comenzar la pelea y por temor a que se convirtiera en lucha generalizada, siete personas salieron corriendo del local pero tan precipitadamente que al desembocar en el exterior, por donde pasaba la carretera, fueron atropelladas por dos coches que llegaban en aquel momento siguiéndose muy de cerca.

Los clientes del baile habían huido de un peligro para caer en otro mayor.

★ COLLARES MORTALES

Una serie de collares peligrosos fue retirada por la policía en el pabellón filipino de la Feria Gastronómica de Dijon (Francia).

Dichos collares están confeccionados con semillas de jeriquity, arbusto tropical. Contienen una sustancia, la abrina, que en caso de ingestión puede provocar la muerte.

Es la segunda vez que en la feria de Dijon se ofrece adorno semejante. El año pa-

sado la policía embargó otra serie de collares peligrosos.

★ UNA ORCA EN EL RIO

Una orca que se adentró extraviada en las aguas del río irlandés Foyle, en Londonderry, se niega a abandonar su nueva residencia.

Entre los aplausos de miles de personas que contemplaron el espectáculo desde ambas orillas, el cetáceo, de unos siete metros, burló en dos ocasiones a los funcionarios de la comisión de pesquerías de Foyle.

Una pequeña flotilla formó en línea y empujó al animal hacia la salida del río. Cuando parecía que se dirigía ya al mar, se sumergió y apareció detrás de la flotilla.

Entre los espectadores había cientos de niños a los que se les dio vacación para que pudieran contemplar los fallidos intentos.

★ SCHMIDT Y EL CABALLO DE SAN MARTÍN

Minuciosos controles policiales tuvo que pasar "San Martín" para poder llegar al canciller federal alemán, Helmut Schmidt, quien le recibió en el patio de la cancillería, en su fiesta.

Tradicionalmente, el 11 de

noviembre se celebra en Renania la fiesta de San Martín, el obispo de Tours (Francia) que partió su capa para dar la mitad a un pobre mendigo. Vivió en la edad media y fue el patrono de los reyes francos.

San Martín, representado por un arquitecto de Bonn, se introdujo con su caballo entre las tanquetas de la policía repartiendo muñequitos de dulce.

El canceller Schmidt rehusó con todo respeto hacer bajar al santo y subirse él mismo a la grupa del caballo para dar una vuelta según la tradición.

★ ESCONDIDO EN LA MISMA CARCEL

Los tres peligrosos reclusos del penal de la isla de Favignana (Italia) que se daban como fugitivos desde hacía dos días, no habían huido. Estaban simplemente escondidos en la misma cárcel.

Este fue el final de la rocambolesca historia de Luciano Dorigo, Oscar Soci y Antonio de Laurentis, que habían provocado un pequeño escándalo en la vida italiana, en cuanto que se trataba de una fuga casi por la puerta principal, según las primeras versiones, de una de las cárceles "más seguras" de Italia.

Se suponía que los tres fugitivos —entre los que figuraba Antonio de Laurentis, un peligroso terrorista de los "núcleos armados proletarios"— habían conseguido escapar, según anunciaban los responsables de la cárcel, por un "conjunto de situación y fortuitas" y por la complicación de un vigilante carcelario.

Sin embargo, dos horas más tarde, los fugitivos fueron descubiertos en una cámara de aire existente sobre la celda en que se encontraban donde se habían escondido. Desbaratando así las minuciosas descripciones dadas sobre el camino que al parecer los "fugitivos" habían recorrido hasta abandonar la cárcel.

★ GOLES DE PUSKA

El director técnico de fútbol húngaro-español, Francisco Puskas se está despidiendo del pueblo chileno mediante su participación en un equipo de fútbol integrado por los entrenadores.

Es así como Puskas se ha transformado para muchos en el hombre-gol en tres partidos jugando con los entrenadores, Puskas ha marcado dieciocho.

(Pasa a la página 11)

Audacia sobre patines



No en vano le han dado el apoyo de "ruedas milagrosas". Mike Weed es un verdadero as sobre patines, una de las grandes estrellas del grupo norteamericano de los "Campeones del Mundo sobre Patines" que está realizando una gira por varios países europeos. En la Skate City de Londres, recién inaugurada instalación construida expresamente para los patinadores, Mike Weed asombró a todo el mundo. — (FOTOFIEL)

LOS "PANTERAS GRISES" HAN GANADO

● LA EDAD DE LA JUBILACION OBLIGATORIA EN LOS ESTADOS UNIDOS SE RETRASARA DE LOS 65 A LOS 70 AÑOS

WASHINGTON.— (Crónica PFI-FIEL, Servicios Especiales EFE, por Víctor Alba, en exclusiva para nuestro periódico).

El Congreso norteamericano es desconcertante. En general se supone que tiene tendencia a ayudar a los menos favorecidos —minorías, pobres, obreros— y sin embargo vota contra los puntos principales del plan Carter para disminuir el consumo de energía, apoyando así los intereses de las grandes compañías petroleras y los fabricantes de automóviles.

Carter quería que el país renunciara a construir ciertas centrales nucleares entre cuyos residuos se encuentra plutonio, que a su vez sirve para la fabricación de armas atómicas. Y el Congreso desoyó sus recomendaciones.

El Presidente pide una reforma fiscal, muy moderada, y el Congreso tergiversa y diluye las medidas propuestas por el Presidente. Por otra parte, el Congreso eleva el salario mínimo más de lo que sugería Carter y reduce los gastos militares más de lo que quería el Pentágono.

UNA IMPORTANTE REFORMA

La Cámara de Representantes acaba de aprobar una ley —que probablemente aprobará también el Senado— de un considerable alcance social. Se trata de que ya no sea obligatoria la jubilación de los trabajadores a la edad de 65 años.

Esta cifra es evidentemente arbitraria. Su adopción por casi todos los sistemas de jubilación se debe a que cuando Bismarck redactó la primera ley de este tipo escogió la edad de 65 años que era la suya en aquel momento. Pero no hay nada "sagrado" ni biológicamente determinante en ella. Hay personas que a los 50 años están "en ruinas" y otras que rinden plenamente a los 70.

En todo caso, obreros, empleados, burócratas y profesores norteamericanos debían hasta ahora jubilarse al llegar a los fatídicos 65 años. El sistema de pensiones de la Seguridad Social se fundaba sobre esta cifra o la de treinta años de servicio, siempre que la persona no tuviera más de 65 años. Según la nueva ley, la edad límite será ahora de 70 años, pero los que quieran jubilarse antes podrán hacerlo, sin que se disminuya por eso su pensión.

PENSIONES INSUFICIENTES

Las organizaciones de "la tercera edad" habían protestado con frecuencia y presentaban estadísticas para demostrar que un gran porcentaje de individuos se encontraba a los 65 años en plena capacidad y que retirándose se desperdiciaba su experiencia. Además, muchas personas obligadas a jubilarse cuando estaban en buena salud empezaban a sufrir neurosis y llegaban a veces al suicidio.

Por otra parte, a causa de la inflación, las pen-

siones son insuficientes y permitir a los ancianos ganar un sueldo normal durante cinco años más remedia su situación económica. Se formaron varias organizaciones para defender el cambio y una de las más activas adoptó el nombre de "Panteras grises", recordando a los "Panteras Negras".

Los sindicatos temían que retrasar la edad de la jubilación aumentara el paro al no dejar puestos libres para los jóvenes. Pero al fin han aceptado el proyecto de ley considerando que el remedio al paro no se funda en el sacrificio de unos a beneficio de otros, sino que debe buscarse en una reorganización de la economía.

Millones de norteamericanos han lanzado un suspiro de alivio al saber que ya no habrán de romperse la cabeza buscando un medio de ocupar su ocio forzoso y que no habrán de vivir como viejos cuando se sienten aún llenos de energía.

Recordemos que la edad media de los miembros del Congreso es de 45 años. Por una vez, los legisladores no han obrado pensando en su propia conveniencia. Y el número de votos de personas de edad que puede darles esta medida no es superior al número de votos de jóvenes que pueden perder.

Estas son las paradojas norteamericanas. Es indudable que en Europa se habría hecho todo lo contrario con el fin de obtener nuevos puestos de trabajo.